

جب مجھے اسنو کیا گیا

منگنی کی انگوٹھی

زندگی کے میلے

جرم اور سزا ساری کی تین خونچکاں داستانیں

امجدیاد خان



پیش لفظ

احمد یار خان کی کہانیوں کا تیسرا مجموعہ پیش کیا جا رہا ہے۔
تفنیث اور سراغزسانی کی کہانیوں میں احمد یار خان کا نام سندھ کی
حیثیت کا حامل ہو گیا ہے۔ جرم اور سراغزسانی کی داستانوں میں انگریزی
کے ایک انسانی نام شرک ہو مرنے ایسی شہرت پائی تھی کہ اس کی تحریروں
کے ترجمے دنیا کی ہر اُس زبان میں ہوئے جو لکھی اور پڑھی جاسکتی ہے۔
شرک ہو مرنے کا دردِ خیم تو نہیں ہوا لیکن ہماری نئی نسلاں نے اس کا مزاج
کا دور نہیں دیکھا۔

شرک ہو مرنے کی مقبولیت کئی ایک نغمہ کاروں کو جرم اور سراغزسانی کی
داستان گوئی کے میدان میں لے آئی مگر ان کی تحریریں تقابلی سے آگے نہ
بڑھ سکیں۔ انہوں نے اس سنت میں جنسی لذت اور اردو سار کی پاشنی
پیدا کی جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ سنجیدہ طبقوں میں جرم اور سراغزسانی، جرم و
جاسوسی کو لانے لگی اور قابلِ قبول نہ رہی۔ اس میں حقیقت کی بجائے

گھٹیا درجے کی لذت پرستی اور بازاری قسم کی تفریح آگئی۔

جرم و جاسوسی کی مانگ لذت پرستوں اور تفریح پسندوں میں بڑھتی گئی اور یہی بازاری قسم کے ڈائجسٹ رسالوں کی مقبولیت کا باعث بنی اور اسی نے ان رسالوں کو سنجیدہ حلقوں اور شریف گھرانوں میں ناپسندیدہ قرار دیا۔ احمد یار خان اور شریک ہومز کی کہانیاں پڑھیں تو آپ پولیس میں ہیں یا عام شہری یا آپ معاشرے کے کسی بھی شعبے سے تعلق رکھتے ہیں، آپ احمد یار خان کو شریک ہومز کے مقابلے میں زیادہ قبول کریں گے کیونکہ احمد یار خان انسانے نہیں سناٹا بلکہ چار دیواری کی ڈھکی چھپی دنیا اور اپنے معاشرے کے وہ ڈرانے پیش کرتا ہے جو پڑھو تو سنسنی خیز لگتے ہیں، لیکن عملی زندگی میں ہر روز ہمارے سامنے، ہمارے گھروں میں کھیلے جاتے ہیں۔

فہرست

یہ کہانیاں پڑھ کر آپ محسوس کریں گے کہ ہماری ذرا ذرا سی نشوونما اور کوتاہیاں کیسے کیسے بھیا نک ایلئے بن جاتی ہیں۔ معصوم اور پاک بیٹیاں کہاں سے کہاں جا پہنچتی اور جو چیونٹی کو بھی مارنے سے گھبراتے ہیں، وہ قتل تک کر گزرتے ہیں۔

سپار دیواری کی دنیا کی ذرا جتنی غلطی کا نتیجہ جب نکلنے میں پہنچتا ہے تو یہ بڑی ہی سنسنی خیز اور چرچا دینے والی کہانی بن جاتی ہے۔ یہ کہانیاں احمد یار خان کی نرانی سنیں۔

عیت اللہ

مدیر ماہنامہ "حکایت" لاہور

جب مجھے خدا کیا گیا

۱۸۰ دہائی کی انگوٹھی

۲۵۰ زندگی کے سیلے

جب مجھے اغوا کیا گیا

ڑکی نے میرا ہاتھ اپنے ہاتھ
میں لے لیا۔ میں نے اس کی
آنکھیں اور مسکراہٹ دیکھی تو
میں ایک بار تو کانپ ہی گیا۔ اس
مسکراہٹ سے اور آنکھوں کی
اس چمک سے بچنا آسان کام
نہیں تھا۔ تفتیش کا یہ مرحلہ بڑا
ہی صبر آزما ہوتا ہے۔ پتھر بھی
موم ہو جایا کرتے ہیں۔

مزید کتب پڑھنے کے لئے آج ہی وزٹ کریں : www.iqbalkalmati.blogspot.com

بنا دیا۔ جنگ سے پہلے کا پرتسا وکاندار جنگ کے دوسرے سال لالہ پریس رام ملہری کنٹرولنگ ایجنٹ سپلائر بن گیا۔ نپو ترکھان حاجی نبی بخش ایجنٹ ستر بلڈنگ کنٹرولنگ ایجنٹ سپلائر برائے بلڈنگ میٹریل بن گیا۔ اتنی زیادہ دولت نے ان لوگوں کے دماغ خراب کر دیئے جن کے تصور میں بھی کبھی اتنی زیادہ دولت نہیں آئی تھی۔ اس قبل کے مسلمان، ہندو اور عیسائی ویسی انگریز بن گئے۔ انہوں نے اپنی بیٹیاں آزاد کر دیں اور وہ انگریز افسروں سے ملنے بچنے لگیں۔ جو "توڈ لٹرز" شادی شدہ تھے، انہوں نے پرانے ماڈل کی بیویوں سے بدسلوکی شروع کر دی۔ خصوصاً مسلمانوں میں طلاقتوں اور دوسری شادیوں کے واقعات زیادہ ہوئے۔ مسلمان کے پاس جب دولت آتی ہے تو وہ سب سے پہلے دوسری شادی کی سوچتا ہے۔ جب دوسری جنگ عظیم میں ہندوستانیوں کے وار سے تیارے ہو گئے تو جراثیم بھی زیادہ ہو گئے۔ یہ واردات جو ہیں آپ کو سنائے لگا ہوں جنگ عظیم کے خصوصی کیسوں میں سے ایک ہے۔ یہ واردات ان لوگوں کے لیے حیران کن نہیں ہوگی جنہوں نے جنگ عظیم کا زمانہ دیکھا اور جنہیں اس وقت کی ہندوستانی سوسائٹی کا انقلاب اچھی طرح یاد ہے۔

ہندوستان کی ایک چھاؤنی کا تھانہ میرے پاس تھا۔ ایک روز تھانے میں ایک کار آئی۔ اس میں سے ایک ہندو نکلا۔ وہ ایم۔ ای۔ این

دوسری جنگ عظیم کا دوسرا سال تھا۔ ہندوستان کی چیونٹیوں کے پر نکل آتے تھے۔ یہ پرفوجی سامان سپلائی کرنے کی ٹھیکیداریوں نے مہیا کیے تھے۔ پورا ہندوستان فوجی کیپ بن گیا تھا جس کسی نے فوجی نوکری کی کبھی سوچی بھی نہیں تھی وہ بھی بھرتی ہو گیا۔ فوجی بھرتی کا معیار صرف یہ رہ گیا تھا کہ جوان پلٹے پھرنے اور رائفل اٹھانے کے قابل ہو۔ سپلائی کی ٹھیکیداریوں کا یہ عالم تھا کہ درزی صبح و شام دریاں تیار کرتے رہتے تھے۔ بڑھی لکڑی کے کھوکھے بناتے رہتے تھے۔ راج مزدور چھانڈیوں میں بارکیں بناتے دکھائی دیتے تھے۔ جگہ جگہ عارضی ہوائی اڈے بننے لگے۔ بیروزگاری ختم ہو گئی اور گھروں میں پیسہ عام ہو گیا۔ جن لوگوں نے دریاں، لکڑی کے کپے اور دیگر سامان سپلائی کرنے کے ٹھیکے لیے وہ رات ہی رات لکھ پتی ہو گئے۔ ان میں بہل پاس کرنے والے ویسی افسروں اور کلرکوں کو رشوت نے دولت مند

کا ٹھیکیدار تھا۔ یہ تو آپ کو معلوم ہوگا کہ ایم۔ ای۔ ایس فوج کا ایک حکمہ ہے جسے ٹھیکیداروں کا حکمہ کہا جاتا ہے۔ جنگ عظیم میں جس قدر لوٹ کھسوٹ اور رشوت اس حکمے میں ہوئی تھی وہ شاید ہی کسی اور حکمے میں ہوئی ہوگی اب بھی یہ حکمہ سونے کی کان ہے... یہ ہندو جنگ سے پہلے بھی پائے کا کاروباری آدمی تھا۔ جنگ میں ایم۔ ای۔ ایس کی ٹھیکیداری نے اسے کار اور بہت بڑی کوٹھی دی۔ اس نے یہ رپورٹ دی کہ اس کی جوان اور غیر شادی شدہ بیٹی جس کی عمر تیس سال تھی، گذشتہ تین دنوں سے لاپتہ ہے۔

میں نے پہلا سوال یہ کیا — ”کسی کو باہتی ہوگی؟“

”نہیں“ اس نے جواب دیا۔ ”اگر ایسی بات ہوتی تو میں رپورٹ درج کرانے نہ آتا۔ وہ آخر بالغ ہے۔ مجھے کورٹ میں ذلیل کر سکتی ہے۔ اسے اغوا کیا گیا ہے اور یہ بھی خدشہ ہے کہ اسے قتل کر دیا گیا ہو۔“

”اغوا اور قتل کی وجہ؟“

”میری کسی کے ساتھ دشمنی نہیں“ اس نے جواب دیا۔ ”میں نے صرف خدشے کا اظہار کیا ہے۔“

”خدشے کا کوئی باعث اور کوئی جواز ہونا چاہئے۔“ میں نے کہا۔ ”یالیوں کریں کہ کسی پر آپ کو شک ہے تو اس کا نام پتہ بتادیں۔“ وہ خاموش رہا۔ بے چین معلوم ہوتا تھا۔ میں نے کہا۔ ”رقابت

بھی ایک وجہ ہو سکتی ہے۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ آپ نے لڑکی کا رشتہ کہیں اور طے کر دیا ہو جو لڑکی کو پسند نہ ہو اور وہ کسی ایسے آدمی کے ساتھ چلی گئی ہو جسے آپ جانتے ہی نہ ہوں۔“

”رشتہ تو اسے کوئی بھی پسند نہیں۔“ اس نے رنجیدہ سے لہجے میں کہا۔ ”کہتی ہے کہ اپنی پسند کی شادی کروں گی۔ لہذا میں نے اس کے رشتے کے متعلق سوچنا ہی چھوڑ دیا ہے۔“

”تو اس کا مطلب یہ ہوا کہ لڑکی آزاد ہے۔“ میں نے کہا۔ ”بلکہ سرکش اور باغی کہا جائے تو مناسب ہوگا۔ یعنی جس لڑکی کے آگے باپ نے بھی ہتھیار ڈال دیئے ہیں، وہ سرکش ہی ہوگی۔“

”ضرورت سے زیادہ سرکش ہے۔“ اس نے جواب دیا۔ ”اور...“ اس نے جھجک کر کہا۔ ”اور وہ غیر معمولی طور پر خوبصورت ہے۔“

اس نے ایک لفافے میں سے دو تصویریں نکال کر میرے آگے رکھ دیں۔ دونوں لڑکی کی تھیں۔ پوز مختلف تھے۔ ایک سامنے کا اور ایک پہلو کا یعنی پروفائل۔ وہ واقعی غیر معمولی طور پر خوبصورت تھی۔

”میں صرف یہ معلوم کرنا چاہتا ہوں کہ وہ کہاں ہے؟“ لڑکی کے باپ نے کہا۔ ”زمرہ ہے؟ اور وہ جہاں کہیں ہے وہاں اگر اپنی مرضی سے گئی ہے تو میں مجبور ہوں۔ آپ بھی مجبور ہیں۔ مجھے یہ تسلی تو ہو جائے گی کہ وہ زندہ ہے اور جہاں بھی ہے وہاں خوش ہے۔“ اس کے آنسو نکل آئے۔ اس نے کہا۔ ”یہ میری پہلی بچی ہے۔ اس کے

تو میں نے ضروری ہی نہیں سمجھا کہ لڑکی کا چال چلن کیسا ہے۔ وہ تو صوابت
ظاہر تھا کہ کیسا سہوگا۔ گرمیوں کا موسم تھا۔ مجھے یہ شک تھا کہ کسی افسر یا
افسروں کے ساتھ کسی پہاڑی مقام مثلاً شملہ، مسوری یا ڈہوڑی چلی
گئی ہوگی۔

اس کے بعد میرے دماغ میں ایک اور جگہ آئی جہاں اُس کے جلنے
کا امکان تھا۔ یہ جگہ تھی کسی بہاراجے یا نواب کا حرم۔ آج کل تو یہ بہاراجے
اور نواب جھوکے مر رہے ہیں۔ انگریزوں کی بادشاہی میں یہ لوگ بھی
بادشاہ تھے۔ اپنی اپنی ریاست میں مہنشاہ تھے۔ ان کے پاس اندھی
دولت تھی۔ ان کے ایجنٹ گھومتے پھرتے رہتے تھے۔ جہاں کوئی خوب صورت
لڑکی نظر آئی اُسے حرم کے لیے چھانسنے یا خریدنے کی کوشش کرتے تھے۔
بڑی بڑی طرح لڑکیاں کسی نواب صاحب کی چہیتی بیگم بلکہ رانی بننے کے
لیے گھر سے بھاگ جاتی تھیں۔ حرم میں جا کر انہیں پتہ چلتا تھا کہ ان جیسی
بیسویں لڑکیاں محل کی قیدی اور بے نکاحی بیویاں بنی ہوئی ہیں۔

مجھے ڈر تھا کہ اگر وہ بھی رانی بننے کے چھانسنے میں آگئی ہے تو پھر
اس کا سراغ بھی نہیں ملے گا۔ برآمدگی اور واپسی کا تو سوال ہی پیدا نہیں
ہوتا تھا۔ میں نے اس کے باپ سے اس خطرے کا ذکر کر دیا۔

اُس نے کہا۔ ”آپ یہ سراغ لگا دیں کہ کون سے بہاراجے یا نواب
کے پاس ہے۔ میں فوج کے انگریز افسروں کا اثر استعمال کر کے اُسے وہاں سے
نکلوا لوں گا۔“ اُس نے ذرا سوچ کر کہا۔ ”آپ اگر اس میں ذاتی دل چسپی

ساتھ مجھے اتنا پیار ہے جتنا اپنے دو بیٹوں سے بھی نہیں؟“
میں نے ذہن میں لوٹ کر لیا کہ لڑکی بے جا پیار سے بگڑی ہوئی
ہے۔ ایسے بچے جو ان ہو کر من مانی کیا کرتے ہیں۔ میں نے پوچھا۔ ”اس
سے پہلے کبھی ایک دو دنوں کے لیے غیر حاضر ہی ہے؟“
”نہیں“ اُس نے جواب دیا۔ ”سوشل لڑکی ہے۔ کبھی کبھی رات
ذرا دیر سے آتی ہے لیکن آجاتی ہے۔“

”سوشل ہے؟“ میں نے قدر سے چونک کر پوچھا۔ ”اُس کی
وضاحت کر دیں۔ کس قسم کی سوسائٹی میں جاتی ہے؟“

”میرا زیادہ تر تعلق فوجی افسروں کے ساتھ ہے۔“ اُس نے
جواب دیا۔ ”میں ان کی پارٹیوں وغیرہ میں جانا رہتا ہوں۔ کچھ افسروں
کو معلوم تھا کہ میری بیٹی جو ان ہے اور بی۔ اے ہے۔ انہوں نے کہا
کہ ہر پارٹی میں عورتیں آتی ہیں ان میں انگریز عورتیں بھی ہوتی ہیں۔ اس
لیے اپنی بیٹی کو ساتھ لے آیا کرو، تعلقات بڑھیں گے۔ مجھے اب اس غلطی
کا احساس ہو رہا ہے کہ میں نے اُسے پارٹیوں وغیرہ میں لے جانا شروع
کر دیا۔ لڑکی بڑی ہوشیار نکلی۔“

”پھر اُس نے خود پارٹیوں وغیرہ میں جانا شروع کر دیا؟“ میں نے پوچھا۔
”جی ہاں!“ ”اُس نے کہا۔ ”اُس نے دو تین دنوں میں انگلش
ڈانس سیکھ لیا تھا۔“

مجھے اب زیادہ سوال کرنے کی ضرورت نہیں تھی اور یہ پوچھنا

جو ہندوستانی معاشرے میں جنگ عظیم میں پیدا ہوئی تھی۔ یہ حرام کی دولت کی پیداوار تھی۔ جب ملک تقسیم ہوا تو یہ سوسائٹی پاکستان کے حصے میں بھی آئی۔ اس کی آمدنی کا ذریعہ سرکاری ٹھیکیداریاں اور رشوت تھی۔ اس لیے اس سوسائٹی نے اپنے آپ کو زندہ رکھنے کے لیے پاکستان کی بنیاد ہی ٹھیکیداریوں اور رشوت پر رکھی۔ اب آپ اپنے ملک میں معاشرے کی اس کلاس کو دیکھ سکتے ہیں۔ ان لوگوں کے گھروں میں یہی حرکتیں ہوتی ہیں جو میں آپ کو سنا چکا ہوں۔ بیٹیاں سوشل۔ ہر کسی سے ملتی ملاتی اور بیکاری کرتی ہیں۔ خاوندوں اور میوں میں ناچاتی رہتی ہے۔ لڑکیاں سن مانی کرتی ہیں مگر پولیس تک کوئی واردات نہیں پہنچتی کیونکہ اس بے حیائی اور بیکاری کو ان لوگوں نے ”تہذیب“ میں شامل کر لیا ہے۔

اس ہندو ٹھیکیدار نے اپنی بیٹی کی گمشدگی کی رپورٹ اس لیے دی تھی کہ ابھی وہ لڑکی کی اس حرکت کو جرم سمجھ رہا تھا۔ ”نئی تہذیب“ نے ابھی جڑ نہیں پکڑی تھی۔ خود میرے بچے ہی یہ حرکتیں تھی اور قابل اعتراض تھیں اور ہیں۔ مجھے جب یہ پتہ چلا ایک ہندو لڑکی کی وجہ سے ایک مسلمان گھرانہ آجڑا رہا ہے تو میں نے اس کیس میں ذاتی دلچسپی لینے کا ارادہ کر لیا۔

میں تو میں آپ کو اتنی زیادہ قیسوں کا جتنی آپ مانگیں گے۔ میری رپورٹ رجسٹر کریں یا نہ کریں، یہ آپ کی مرضی ہے۔ اسے پرائیویٹ کیس سمجھیں۔ میں نے اُسے بتایا کہ یہ میرا فرض ہے جس کی میں کوئی قیس نہیں لوں گا۔ اُس نے کہا۔ ”مجھے ڈر ہے کہ آپ نے یہ کیس رجسٹر میں ڈال دیا تو رجسٹر میں ہی پڑا رہے گا۔ آپ کے پاس اور بھی بہت سے کیس ہوں گے۔“ میں نے اُسے یقین دلانے کی بہت کوشش کی کہ میں ٹال مٹول نہیں کروں گا۔ پھر اُسے کہا کہ وہ ذہن پر زور دے کر اور اچھی طرح یاد کر کے بتائے کہ لڑکی کا زیادہ تر ذمیل جوں کس کس کے ساتھ تھا اور اسے کس پر شک ہو سکتا ہے۔ اُس نے سب سے پہلے ایک مسلمان میجر کا نام لیا۔ یہ ایم۔ اے۔ ایس کا میجر تھا۔ اس کے علاوہ بھی اُس نے چند ایک نام بتائے۔ لیکن زیادہ زور اسی مسلمان میجر پر دیا اور کہا۔ ”چھاؤنی میں سلینڈل بن گیا ہے۔ اس میجر کے درپے ہیں۔ اس کی بیوی اپنے والدین کے گھر چلی گئی ہے۔“

میرے مزید پوچھنے پر اُس نے بتایا کہ میجر کی بیوی پردہ نہیں کرتی۔ امیر کبیر والدین کی بیٹی ہے۔ سوشل نہیں۔ اچھی دل کش شکل و صورت کی عورت ہے۔ میجر کی اور اس کی ناچاتی ہو گئی ہے۔ میری لڑکی کو زیادہ تر اسی کے ساتھ دیکھا گیا ہے۔

بہت سی اور ضروری باتیں پوچھ کر میں نے رپورٹ درج کرنی اور ہندو ٹھیکیدار چلا گیا۔ یہ اُسے لائی کلاس سوسائٹی کا ڈرامہ معلوم ہوا تھا

آدمی عیاش تھا

چھاؤنی میں یہ سہولت ہوتی ہے کہ وہاں افسروں کے بیروں، خانہ مارل اور بھنگیوں کی ایک فوج رہتی ہے۔ یہ لوگ پولیس کے لیے کا لاء ہوتے ہیں۔ میں انہیں بہترین تجربہ کراتا تھا۔ پولیس کے خلاف بھی مجزی کرتے تھے اور حق میں بھی۔ دیسی افسروں اور اُن کی بیویوں کے ادھر ادھر ناجائز تعلقات میں یہ لوگ خاص پارٹ ادا کرتے تھے۔ کوٹھیوں اور بنگلوں کے اندر کی دنیا کی صحیح خبریں دیتے تھے۔ میں نے ان میں سے کم و بیش بیس آدمی اپنی ”مخبر پلٹن“ میں شامل کر رکھے تھے۔ یہ کیس چونکہ ایم۔ ای۔ ایس کے ایک ٹھیکیدار کی بیٹی کا اور ایم۔ ای۔ ایس کے ہی ایک میجر کا تھا، اس لیے میں نے ایم۔ ای۔ ایس کے آفیسرز میں سے دو خصوصی بیروں کو بلوایا۔

وہ رات کو کام سے فارغ ہو کر آئے۔ لڑکی کے متعلق انہوں نے نہایت دل چسپ اور لڑیز باتیں بتائیں اور کہا کہ انگریز افسر اپنی میموں کو بھول گئے ہیں۔ ان بیروں کی اطلاع کے مطابق لڑکی آفیسرز میں سے بڑے کبانے میں مزدور جاتی ہے۔ انگریز افسروں کے ساتھ ڈانس کرتی ہے اور اس کا باپ بھی ساتھ ہوتا ہے۔ ان دونوں نے لڑکی کے سخن کی تعریفیں اپنی زبان اور اصطلاحوں میں بڑے ہی اشتعال انگیز انداز سے کیں۔

مسلمان میجر کے متعلق انہوں نے بتایا کہ اُس کی عمر تیس سال سے اور ہو گئی ہے۔ عیاش آدمی ہے۔ ٹھیکیداروں سے بہت ثروت لیتا ہے۔ اُس کی بیوی خوبصورت ہے اور اس کے دو بچے ہیں۔ وہ کبھی بیس میں نہیں آئی۔ وہ چھاؤنی میں ایک بنگلے میں رہتی ہے۔ ان بیروں کی معرفت اگلے روز بنگلے کے دو اور ملازم آگئے۔ یہ دونوں مسلمان میجر کے بنگلے کے پڑوس کے بنگلوں میں ملازم تھے۔ انہوں نے بتایا کہ یہ ہندو لڑکی کبھی کبھی اس میجر کے گھر آتی ہے اور انہیں باہر بھی اکٹھے رکھا گیا ہے۔ افسروں میں اٹھنے بیٹھنے والی یہ ایک ہی لڑکی نہیں تھی، اور بھی بہت سی ہندو، سکھ اور عیسائی لڑکیاں ایڈوائس ہو گئی تھیں۔ مجھے یہ سن کر بہت افسوس ہوا کہ اُن میں مسلمان لڑکیاں بھی تھیں۔ ان سب کے باپ یا خاوند انہیں انگریز افسروں سے ملا کر بلکہ اُن کے حوالے کر کے فخر کیا کرتے تھے لیکن یہ ہندو لڑکی جو لاپتہ ہو گئی تھی بہت مشہور تھی۔ بیروں نے بتایا کہ بہت شوق اور چلبلی لڑکی ہے۔

مسلمان میجر کے متعلق انہوں نے بتایا کہ عیاش اور شرابی ہے۔ تقریباً ایک مہینے سے وہ بنگلے میں اکیلا رہتا ہے۔ اس کی بیوی اپنے والدین کے گھر چلی گئی ہے۔ میاں بیوی میں اسی لڑکی پر جھگڑا رہتا تھا۔ ایک گھر ملازم نے یہ سچی دزن سے بتایا کہ میجر کی بیوی کے ایک آدمی کے ساتھ تعلقات ہیں۔ بیوی اسی شہر کے مضافاتی علاقے

گھر سے نکلی ہے تو وہ کہیں اور روپوش ہے۔

مجھے یہ سوال پریشان کر رہا تھا کہ اتنی آزاد لڑکی اگر میجر کے ساتھ شادی کرنا چاہتی ہے تو اسے گھر سے بھاگنے اور روپوش ہونے کی کیا ضرورت ہے۔ اس کے باپ نے اُس کی شادی اُسی کی مرضی پر چھوڑ دی تھی۔ یہ بھی ہو سکتا تھا کہ باپ نے اسے یہ بھی کہا ہو کہ اگر اس نے مسلمان کے ساتھ شادی کی تو اُسے قتل کر دیا جائے گا۔ پھر یہ خیال بھی آیا کہ میجر اپنی بیوی کو طلاق دے کر شادی کرے گا اور پھر یہ خیال بھی آیا کہ یہ مسلمان میجر بالکل ہی بے تصور ہو سکتا ہے۔

چھاؤنی میں ایک گورار جمنٹ بھی تھی جس کے سپاہیوں نے تین چار بار بازار میں شراب پی کر ہلکا بازی کی تھی۔ ان انگریز سپاہیوں کو ہم ٹامی کہا کرتے تھے بلکہ ہندوستان میں مشہور تھا کہ گورے سپاہی اپنے باپ کی نسل سے نہیں ہوتے، سب حرامی ہوتے ہیں۔ اس رجمنٹ کے چار سپاہیوں نے ایک بار ایک دیہاتی لڑکی کو لپکا لیا تھا۔ دیہاتیوں نے گوروں پر لائٹھیوں سے حملہ کر دیا اور لڑکی کو بچا لیا۔ مجھے یہ مندرشتہ بھی نظر آنے لگا کہ لڑکی کہیں ان گوروں کے ہاتھ نہ چڑھ گئی ہو۔ اس صورت میں انہوں نے اسے خراب کر کے جان سے ہی مار دیا ہوگا۔ اس صورت میں ایک ویسی مختانیدار جمنٹ میجور اور بے بس تھا۔

میں رتی تھی۔ اس کا باپ امیر قسم کا زمیندار تھا۔ اراخی مزارعوں کے سپرد تھی۔ بہر حال یہ سب حرام کی دولت بے جا آزادی اور انگریزوں کی نقل کرتے ہوئے بے حیا ہو جانے کا چکر تھا۔

میں نے اس میجر کے خانسامے کو چھاؤنی کے دوسرے ملازموں کی معرفت تالو کر لیا۔ اس نے میجر کا چال چلن وہی بتایا جو دوسرے بتا چکے تھے۔ بہت دیر تک پوچھ گچھ کرنے کے بعد سچی بات یہ سامنے آئی کہ ایک انگریز ریٹائرنٹ کرنل جس کا نام جانسن بتایا گیا، اکثر اس میجر کے گھر آتا ہے۔ وہ تین بار یہ لڑکی بھی کرنل جانسن کے ساتھ آئی تھی۔ تینوں انک کے لیے میں بیٹھے شراب پیتے رہے تھے۔

خانسامے نے یہ بھی بتایا کہ میجر کی بیوی کا ایک امیر کبی آدمی کے ساتھ دو تانہ ہے۔ اُس کا اصل نام کچھ اور تھا۔ آپ اسے ارشد کہہ لیں۔ یہ آدمی میجر کے سسرال کی برادری کا تھا۔ میجر کی بیوی کوئی دو مہینے سے میجر کے ساتھ کبھی کبھی رہنے لگی اور اُس نے ارشد کے ساتھ اس حد تک دو تانہ کر لیا کہ میجر کی سو بودگی میں ارشد کے ساتھ باہر چلی باقی تھی۔ یہ بھی انکشات ہوا کہ دو دفعہ کرنل جانسن میجر کی غیر مانزی میں میجر کی بیوی کے پاس آیا اور بیوی نے اسے بڑے غصے سے گھر سے نکال دیا۔ خانسامے نے میرے پوچھنے پر بتایا کہ گذشتہ ایک ہفتے سے یہ ہندو لڑکی میجر کے پاس نہیں آئی۔ اس کا مطلب یہ تھا کہ لڑکی اگر اس میجر کی خاطر

ہندو لڑکی کے ساتھ تعلقات

تمام امکانات پر غور کیے میں نے سب سے پہلے میجر کی بیوی سے ملنے کا فیصلہ کیا۔ کورا ذہین لے کر میجر سے ملنا بیچارہ تھا۔ یہ تو ہو ہی نہیں سکتا تھا کہ وہ کہہ دیتا کہ جی ہاں لڑکی میرے پاس ہے۔ میں نے اُس کے متعلق زیادہ سے زیادہ معلومات فراہم کر کے اسے گھبرانا بہتر سمجھا تھا۔ اس کی بیوی کے گھر جا کر میں اُس کے باپ سے ملا اور اُسے بتایا کہ ایک ہندو لڑکی لاپتہ ہو گئی ہے، جس کے باپ نے میجر پر شک کیا ہے اور میں میجر کی بیوی سے میجر کے چال چلن اور اس لڑکی کے ساتھ تعلقات کے متعلق کچھ معلوم کرنا چاہتا ہوں۔

باپ نے یعنی میجر کے سسر نے میجر کے نکاح بہت سی باتیں کہیں جن میں سے کوئی ایک بھی بات میرے کام نہیں آ سکتی تھی۔ اپنے دل کا غبار نکال کر اُس نے مجھے اپنی بیٹی سے ملنے کی اجازت دے دی۔ اس لڑکی کو عورت کہنا زیادتی تھی۔ وہ جوان لڑکی تھی۔ دو بچوں کی ماں ہوتے ہوئے اسل عمر سے چھوٹی لگتی تھی۔ اُسے دیکھ کر مجھے حیرت ہوئی کہ میجر اتنی دل کش لڑکی کے مقابلے میں کسی اور کو پسند کرنا ہے لیکن میجر عیاشیوں کا دلدادہ تھا۔ اس

کی بیوی کے متعلق میں نے یہ رائے قائم کی کہ اسے دیکھ کر کوئی بھی نظر انداز نہیں کر سکتا تھا۔ اُس نے جب میرے ساتھ باتیں شروع کیں تو مجھے معلوم ہوا کہ وہ سیدھی سادی گھریلو عورت نہیں۔ باتیں پُر شکر کرتی تھی اور بولنے کا انداز بادقار تھا۔ وہ اپنی حیثیت، اپنے سن اور اپنی قدر و قیمت سے پوری طرح آگاہ تھی۔

اُس نے بتایا کہ اُسے گھر میں روپے پیسے کی کوئی تنگی نہیں بلکہ گھر میں پیسہ ہی پیسہ تھا۔ یہ سب ٹھیکیداروں سے لی ہوئی رشوت تھی۔ اس اندھے پیسے نے اس کے خاوند کو پاپی بنایا۔ رشوت کی پہلی رقم گھرائے ہی اُس نے شراب پینے شروع کر دی۔ پھر بیوی کو بھی شراب پینے پر اکسانے لگا، مگر وہ نہ مانی۔ بیوی کو وہ انگریزوں کی طرح ہر جگہ اپنے ساتھ لے جانا چاہتا تھا۔ بیوی نے یہ بھی پسند نہ کیا۔ اس نے صرت اتنا کیا کہ برقعہ تار دیا اور اُس کے ساتھ باہر جانے لگی لیکن صرت کچھ دیکھنے یا سیر وغیرہ کے لیے۔ یہ عورت صرت اٹھ جماعتیں پڑھی ہوئی تھی۔ میجر نے اسے انگریزی پڑھانی شروع کر دی اور اس کے ساتھ ہی گھر میں انسرول کی دوائیں کرنے لگا جن میں بیوی کو ساتھ رکھتا تھا۔

”یہ لوگ اس قدر بے حیا اور بدنیت تھے کہ میرے خاوند کے سامنے میرے ساتھ بے تکلف ہونے کی کوشش کرتے تھے اور بیہودہ باتیں کہہ گزرتے تھے۔“ اس عورت نے کہا۔ ”میں دیکھ

اُس کے ساتھ تعارت کرایا۔ کرنل اُردو بولتا اور سمجھتا تھا۔ اُس نے پہلی ملاقات میں ہی اس عورت کے ساتھ بے تکلف ہونے کی کوشش کی۔ یہ کوشش بیہودہ تھی۔ اس انگریز نے میجر کی بیوی کے ساتھ ہاتھ ملایا اور پہلے اُس کا ہاتھ چوما پھر اُس کے گال چوم کر میجر سے کہا۔ ”تم نے یہ تو نہیں بتایا تھا کہ تمہاری بیوی اتنی زیادہ خوبصورت ہے“

کرنل چلا گیا تو بیوی میجر برٹریس پڑی۔ میجر ہنستا رہا۔ اُس نے کہا کہ اس میں کوئی حرج نہیں۔ ہم لوگ پسماندہ ہیں۔ انگلیٹڈ میں عورت کے سُن کی تعریف منہ چوم کر کی جاتی ہے۔۔۔ غرض، میجر اس بے حیائی کی تعریفیں کرتا رہا اور اُس کی بیوی اُس پر اُداس کی تہذیب پر لعنت بھیجتی رہی۔ کرنل اس کے بعد بھی آتا رہا۔ تین چار بار یہ ہندو لڑکی بھی اس کے ساتھ تھی۔

ایک دن میجر، کرنل اور یہ لڑکی میجر کے گھر ایک کمرے میں بیٹھے۔ انہوں نے وہیں شراب منگوائی اور کمرے کا دروازہ اندر سے بند کر لیا۔ تھوڑی دیر بعد بیوی نے باہر کی طرف جاکر کھڑکی میں سے جھانکا۔ پردے پڑے ہوئے تھے لیکن دپر پردوں کے درمیان ذرا سا ناسلہ تھا۔ کھڑکی اندر سے بند تھی۔ اُس نے شیشے اور پردوں میں سے جو کچھ دیکھا، اس سے اُس کا خون کھول آٹھا۔ یہ نوجوان ہندو لڑکی جس کی ابھی شادی بھی نہیں ہوئی تھی ماورِ زاد نکلی تھی اور کرنل اور

دیکھ کر حیران ہوتی تھی کہ ان لوگوں کی اسلیٹ کیا ہے اور یہ کیا اپنے کی کوشش کر رہے ہیں؟
مختصر یہ کہ نازند اُسے اڈوانس اور سوشل بنانے کی کوشش کرتا رہا لیکن وہ نہ مانی۔

گذشتہ چھ مہینوں سے اُس کے خاندان کے تعلقات اس ہندو لڑکی کے ساتھ شروع ہوئے۔ وہ میجر کے گھر میں ایک دعوت میں آئی تھی۔ اس کے بعد میجر نے اپنی بیوی کو سوشل بنانے کی کوششیں ترک کر دیں اور اُس کی دل چسپیاں ابھرنے لگیں۔ میجر اپنی بیوی کو اس لڑکی کی طرح بننے کو کہتا تھا اور لڑکی کی تعریفیں کرتا تھا۔ لڑکی اس کے گھر کئی دفع آئی۔ ابتدا میں لڑکی نے میجر کی بیوی کو اپنی طرح آزاد ہونے پر اکسایا مگر بیوی اُس کی باتوں میں نہ آئی۔ اس کے کہنے کے مطابق یہ لڑکی اور میجر یہ پاتے تھے کہ میں بھی آزاد ہو کر دوسرے مردوں کے ہاتھ دوستی کروں تاکہ میں اپنے نازند کو عیاشی سے روک نہ سکوں۔

جوں جوں ہندو لڑکی کے ساتھ میجر کے تعلقات بڑھنے لگے، اپنی بیوی میں اُس کی دل چسپی گھٹتی گئی۔ اب یوں ہوتا تھا کہ لڑکی اُس کے گھر آتی تھی تو میجر کی بیوی سے ملتی بھی نہیں تھی۔ وہ دونوں الگ کمرے میں بیٹھے رہتے۔ پھر اس کے گھر میں ایک انگریز کرنل آنے لگا۔ وہ عموماً رات کے وقت آتا تھا۔ میجر نے اپنی بیوی کا

گھر نہیں تھا۔ کرنل نے پھربھی بیہودہ خواہش ظاہر کی اور ایک ہزار نقد کے علاوہ ریشمی کپڑوں کا وعدہ کیا۔ یہ لوگ ہندوستانیوں کو غریب اور اپنا غلام سمجھتے تھے۔

”کرنل جانسن!“ اس عورت نے اُسے کہا۔ ”میں ایک ہزار روپیہ دے کر تمہیں اس طرح قتل کرا سکتی ہوں کہ تمہاری لاش بھی کسی کو نہیں ملے گی۔“ اس نے کرنل جانسن کی اتنی بے عزتی کی کہ اردلی، اور خانساماں آواز سن کر دوڑے آئے۔ کرنل چلا گیا۔

بیوی نے میجر کو بتایا تو میجر نے غصے کا اظہار تو کیا لیکن ساتھ یہ بھی کہا کہ کجنت کرنل ہے اور انگریز ہے۔ اس کے خلاف رپورٹ کرنا بھی خطرناک ہے۔ بہر حال بیوی کے بیان کے مطابق میجر بہت بے چین ہو گیا تھا مگر اس نے اپنی روش نہ بدلی۔ اس کے بعد بھی یہ ہندو لڑکی اس کے ساتھ گھر آتی رہی۔ وہ ایک کمرے میں بند ہو جاتے تھے اور بہت دیر بعد لڑکی جاتی تھی۔ بیوی کی قوت برداشت جواب دے گئی اور گھر میں جھگڑے اتنے بڑھے کہ وہ اپنے گھر آگئی۔ اُس نے اپنا بیان یہیں پر ختم کر دیا۔

باوقار عورت عیاش لڑکی

”میجر صاحب نے آپ پر کسی کے ساتھ تعلقات پیدا کرنے کا الزام

میجر وحشی بنے ہوئے تھے۔

بیوی اپنے کمرے میں چلی گئی۔ بہت روٹی اور سوچتی رہی کہ کیا کرے۔ اُس کا خاوند اُسے غیر مردوں کے ساتھ اسی سطح پر لانا چاہتا تھا۔ رات بہت دیر بعد کرنل اور لڑکی چلے گئے۔ میجر سونے کے کمرے میں آیا تو بیوی نے گلہ شکوہ کیا۔ میجر نے الزام کی تردید کر دی۔ اس پر جب لڑکی اُٹھا اور پھر جھگڑا آئی تو دن ہونے لگا۔

انگریز کرنل دو دفعہ میجر کی غیر حاضری میں اُس کے گھر گیا اور اُس کی بیوی سے بیہودہ بے تکلفی کی۔ بیوی نے اُسے دھتکارنے کی کوشش کی تو اُس نے ایک ہزار روپیہ پیش کر دیا۔ اس عورت نے اُسے کہا کہ میں تمہیں کئی ہزار روپیہ دے سکتی ہوں۔ کرنل چلا گیا۔ میجر گھر آیا تو بیوی نے اُسے کہا کہ تم باہر سے لڑکی لا کر گھر میں بدکاری کرتے بھی ہو اور کرنل سے کراتے بھی ہو۔ اس کا نتیجہ یہ ہے کہ کرنل نے مجھے بھی طوائف سمجھ لیا ہے۔

اس واقعہ کی تفصیل سن کر میجر طیش میں آ گیا۔ اس نے کہا ”میں خود بدکار ہو سکتا ہوں، بیوی کو بدکار نہیں ہونے دوں گا“

اس سے بیوی کو اتنا سا اطمینان فرور ہوا کہ اس کے خاوند کے دل میں غیرت ابھی زندہ ہے۔ خاوند نے اُسے بعد میں بتایا نہیں کہ کرنل کے ساتھ اس کی اس معاملے میں بات ہوئی ہے یا نہیں۔ معلوم نہیں کرنل ڈھیٹ تھا یا میجر کی کمزوری تھی کہ ایک ہفتے بعد کرنل چھڑا گیا۔ میجر

لگایا تھا۔ یہ کہاں تک صحیح ہے؟“ میں نے پوچھا۔

اُسے غالباً توقع نہیں تھی کہ مجھے اس بات کا علم ہوگا۔ عورت چونکہ ہنسیار تھی اس لیے اس نے نہایت اچھا جواب دیا۔ کہنے لگی۔ ”عورت پہاڑوں سے ٹکرائی جاتی ہے لیکن صرنا تناسا الزام کہ کسی کے ساتھ اُس کے ناجائز تعلقات ہیں اُسے گھٹنوں بھٹا دیتا ہے۔ عورت کو ذلیل کرنے اور اُس کا منہ بند کرنے کا بہترین طریقہ یہ ہے کہ اُس پر بدکاری کا الزام عائد کر دو۔ یہی الزام مجھ پر عائد کیا گیا اور میں خاوند کے اگلے فیصلے کے انتظار میں گھر بیٹھ گئی۔“

میں نے اس عورت کے متعلق یہ رائے قائم کر لی تھی کہ یہ کوئی بدھو بیوی نہیں۔ چاہے تو کسی کو بھی انگلیوں پر سچا سکتی ہے۔ ”ارشاد کون ہے؟“ میں نے پوچھا۔ ”کیا اُس کا آپ کے گھر آنا جانا تھا؟“

اُس کے چہرے کا رنگ بدل گیا اور اس کے ساتھ ہی وہ مگرانی کہنے لگی۔ ”میرا خیال تھا کہ آپ کو اس کے متعلق معلوم نہیں ہوگا۔ آپ شاید میرے خاوند سے مل آتے ہیں۔ اُس نے میرے بارے میں آپ کو کیا بتایا ہے؟“

”آپ اس کی پرواہ نہ کریں کہ آپ کے بارے میں کسی نے مجھے کیا بتایا ہے۔“ میں نے جواب دیا۔ ”یہ سمجھ لیں کہ آپ کے معاملے میں میرا ذہن بالکل صاف ہے۔ پولیس کی طرف سے آپ پر کوئی الزام عائد

نہیں کیا گیا نہ کیا جائے گا۔ آپ کے کسی کے ساتھ تعلقات ہیں یا نہیں اس کا ہندو لڑکی کی گمشدگی کے ساتھ کوئی تعلق نہیں۔ اگر مجھے کچھ سچی باتیں بتادیں گی تو میں آپ کا مشکور ہوں گا۔“

پھر میں نے اس کے دل پر قبضہ کرنے کے لیے کہا۔ ”آپ نے میرے دل میں اپنے خاوند کے خلاف خاصی نفرت پیدا کر دی ہے۔ وہ آپ جیسی باوقار عورت کو ایک ہندو لڑکی کی خاطر پریشان کرتا رہا ہے۔ وہ غالباً آپ کو طلاق دے کر اُس کے ساتھ شادی کرنا چاہتا ہے جو میں نہیں ہونے دلاں گا۔ آپ ارشد کے متعلق مجھے بتادیں کہ یہ الزام آپ پر کس طرح عائد ہوا ہے؟“

”یہ ایک نالگ تھا۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”ارشاد ہماری برادری کا ایک شادی شدہ آدمی ہے۔ آپ اُسے میرا منہ لولا بھائی کہہ سکتے ہیں۔ میں نے اُسے بتایا تھا کہ خاوند میرے ساتھ کیا سلوک کرتا ہے۔ یہ ساری باتیں جو آپ کو سنائی ہیں اُسے بھی میں سناتی رہتی تھی۔ ایک روز ہم دونوں نے یہ طے کیا کہ ارشد میرے پاس آنا شروع کر دے اور اس قسم کی ایکٹنگ کی جائے کہ ہماری دوستی ہو گئی ہے۔ ہم نے اس امید پر یہ پروگرام بنایا تھا کہ میرے خاوند کی غیرت جاگ اُٹھے گی اور وہ مجھے ارشد سے ملنے سے روکے گا۔ پھر میں اُسے کہوں گی کہ تم اپنی مہنی کی لڑکی کے ساتھ بدکاری کر سکتے ہو تو میں بھی اپنی پسند کے آدمی کے ساتھ من مانی کر سکتی ہوں۔ ارشد بہت

دلیر آدمی ہے۔ اُس نے میرے پاس آنا شروع کر دیا....

» ایک بار ایسے ہوا کہ ارشد میرے پاس بیٹھا ہوا تھا۔ میرا خاوند گھر نہیں تھا۔ اُس کے آنے کی آواز آئی تو میں اور ارشد ایک ہی صوفے پر ایک دوسرے کے ساتھ لگ کر بیٹھ گئے۔ خاوند کا پاؤں دروازے میں پڑا تو ہم چونک کر ادر گھبرا کر دُور دُور سرک گئے۔ خاوند کا رنگ بدل گیا مگر وہ بولا نہیں۔ ارشد چلا گیا۔ خاوند نے مجھ سے پوچھا کہ ارشد اور تم اتنی قریب بیٹھے کیا کر رہے تھے؟ میں نے جواب دیا۔ جو تم اور وہ ہندو لڑکی کیا کرتے ہو؟۔ چُپ ہو گیا۔ اس کے بعد جو تھے پانچویں روز ارشد آ جانا اور پھر یوں بھی ہوا کہ خاوند گھر میں موجود تھا۔ ارشد آیا اور میں خاوند کو بتائے بغیر اس کے ساتھ کچھ دیکھنے چلی گئی....

» خاوند کو یقین ہو گیا کہ میرے اور ارشد کے تعلقات قائم ہو چکے ہیں۔ اُس نے ایک روز پھر مجھے ارشد سے ملنے سے روکا۔ میں نے اسے اس ہندو لڑکی سے ملنے سے روکا۔ پھر اُس نے جو کچھ کہا میں نے اسی طرح جواب دیا۔ وہ پریشان ہو گیا اور میں اپنے آسہ ضبط نہ کر سکی۔ میرا اتنا پایا گھر بدکاری کا اڈہ بن گیا تھا۔ حالانکہ میں بدکار نہیں تھی کبھی سوچ بھی نہیں سکتی تھی کہ خاوند کے راستے پر چل نکلوں گی مگر اس نالک کو بھی میں بدکاری سمجھتی تھی۔ میں اپنے سہاگ کو دھوکہ دے رہی تھی۔ میں اتنی روٹی کہ اپنے اوپر

تالونہ رہا۔ اسی کیفیت میں خاوند سے کہا کہ وہ سیدھے راستے پر آجائے، مگر شراب اور اندھی آمدنی نے اُس کی عقل پر پردہ ڈال رکھا تھا۔ اُس پر اس کا اثر تو بہت ہوا کہ میں نے ارشد کے ساتھ ناجائز دوستی کر لی ہے لیکن اُس نے اپنی عادت بدلنے کی ذرہ بھر کوشش نہ کی۔ یہ سلسلہ تین چار مہینے چلا۔ ہمارے جھگڑے بڑھتے گئے۔ آخر خاوند نے مجھے کہا کہ میں اپنے گھر چلی جاؤں۔ میں اپنے گھر آ گئی۔ دو مہینے ہو گئے ہیں۔

میں ان کے اس نالک پر تنقید کر سکتا تھا لیکن میری نفیٹش کے ساتھ اس کا کوئی تعلق نہیں تھا۔ مجھے ہندو لڑکی کا سراغ لگانا تھا۔ اس میجر کی بیوی بدکار تھی یا نہیں اس سے میرا واسطہ ہی نہیں تھا۔ اس کی باتوں سے مجھے راہنمائی ملی کہ اپنی بیوی کو راستے سے ہٹانے کے لیے میجر کو معقول بہانہ مل گیا تھا مگر یہ سوال میرے لیے پریشانی کا باعث تھا کہ لڑکی کو گھر سے غائب ہونے کی کیا ضرورت تھی؟

میں نے ارشد کا پتہ معلوم کر لیا تھا۔ اُسے ملا۔ مجھے چند ایک باتوں کی تصدیق کرنی تھی۔ ارشد ان لوگوں میں سے تھا جو ایک ہی وقت دیہاتی بھی ہوتے ہیں اور شہری بھی۔ یعنی ان میں شہریوں والی لفاست اور فیشن بھی ہوتا ہے اور دیہاتیوں والا گنوار پن بھی۔ یہ لوگ کسی کے سر پر لٹھ مار کر ”آئی ایم سوری“ کہنے والے لوگ

ہو۔ بلاؤ تو دس منٹ بعد لڑتی ہے۔ ہنسنا تو منہ بسور لیتی ہے۔ اس کے آگے روؤ تو ہنس پڑتی ہے مگر ہم ہیں کہ برادری کو خوش رکھنے کے لیے اپنے دل پر پتھر رکھے۔ ہنسے ہیں؟

اُس کی باتیں مجھے ناسک ہیں ڈال رہی تھیں۔ میرے دماغ میں یہ سوچ آئی کہ کہیں ایسا تو نہیں کہ میجر کی بیوی کو آبار کرنے کے لیے ہندو لڑکی کو اسی نے غائب کر دیا ہو میں نے یہ دیکھ لیا تھا کہ اس میں خطرہ مول لینے کی ہمت موجود ہے۔ میں نے اس ناسک کو سامنے رکھ کر اس پر سوال کیے، نغمے دیتے، اسے دستی اور ہمدردی کے خوبصورت جھانسنے دیئے مگر وہ مجھے اس جرم سے صاف نظر آ رہا تھا۔ اس نے میجر کی بیوی کی ساری باتوں کی تصدیق کی اور بتایا کہ وہ دونوں میجر کو راہِ راست پر لانے کے لیے ناسک کھیلنے رہے ہیں۔

میرا اس ناسک کے ساتھ کوئی تعلق تو نہیں تھا پھر بھی میں نے اُسے کہا۔ ”اس ناسک کا نتیجہ آپ نے دیکھ لیا ہے۔ میجر نے ہر جگہ مشہور کر دیا ہے کہ اُس کی بیوی کے آپ کے ساتھ ناسک لڑتے تھے ہیں۔ اس سے بہتر یہ تھا کہ اُسے آپ لوگ برادری میں بٹھا کر شرمسار اور ذلیل کرتے۔ اب آپ لی گردن اُس کے پاؤں کے نیچے آگئی ہے۔ اب وہ بیوی کو طلاق دینے اور دوسری شادی کرنے کا معقول بہانہ حاصل کر چکا ہے؟“

اُس نے آہستہ سے کہا۔ ”یہ دیکھا جائے گا۔“

ہوتے ہیں۔ جوان آدمی تھا اور شادی شدہ۔ میں اسے ملا تو اُس نے پہلو انوں کی طرح جھوم کر مجھ سے ہاتھ ملایا اور بولا۔ ”ہاؤ جی ملک صاحب!۔ اور اُس نے کسی کو آواز دے کر بڑی ہی دبنگ آواز سے کہا۔ ”دروہ میں برت ڈال کر لے آؤ جگ میں۔“

اس کا انداز بتا رہا تھا کہ غیر معمولی طور پر دلیر آدمی ہے اور یہ بھی کہ جنس مخالفت کے لیے اس میں کشش تھی۔ اس کے مزاج میں تنگفکری بھی تھی۔ میں نے اُسے ملاقات کا مطلب بتایا۔

اس نے میرے زانوں پر ہاتھ مار کر کہا۔ ”اس لڑکی کے لیے میں اس قسم کے ایک درجن میجر قتل کر سکتا ہوں۔ یہ میجر (کالی)، اس قسم کی دغا دار اور شکل دار لڑکی کو تنگ کرتا رہا ہے۔ اُس نے جب مجھے بتایا تو میں نے اُسے کہا کہ میں اسے سیدھا کر دیتا ہوں۔ تمہارے قدموں میں ناک کی لکیریں نکالے گا لیکن یہ لڑکی اتنے مضبوط دل والی ہے کہ اپنے خاوند کے خلاف کوئی بات سننے کو تیار نہیں تھی؟“

وہ میرے پوچھے اور بچے بغیر میجر کی بیوی کی تعریفوں کے پُل باندھ رہا تھا۔ انسان کو اتنا باتوئی نہیں ہونا چاہیے کہ منہ میں جو آئے کہتا چلا جائے۔ میجر کی بیوی کی تعریفیں کرنے کرتے اُس نے کہا۔ ”ادھر ہماری بیوی ہے جیسے کھڑکی پر گائے بندھی ہوئی

میں شادی شدہ ہوں

کسی سوال کا جواب نہیں دوں گا۔
 ”یہ تو آپ کو معلوم ہوگا کہ میں برٹش انڈیا آرمی کا میجر ہوں“
 اُس نے کہا۔ ”میں سڑکوں پر پھرنے والا جیب کترا نہیں ہوں“
 ”اور جناب کو یہ علم ہوگا ہی کہ یہ خادم برٹش انڈیا پولیس کا انسپکٹر
 ہے“ میں نے کہا۔ ”ماٹری پولیس کا حوالدار نہیں ہے۔“ پھر میں
 نے اہستگی سے کہا۔ ”میجر صاحب! میں آپ کو تھانے میں بلوا سکتا
 ہوں۔ آپ کو افسر اور اپنا مسلمان بھائی سمجھ کر آپ کی عزت
 افزائی کی ہے کہ آپ کے گھر میں آ گیا ہوں۔ کرم کریں اور عینی دیر
 میں یہاں بیٹھا ہوں، اپنے آپ کو میجر سمجھنا چھوڑ دیں۔ اس میں
 آپ کا اپنا بھلا ہے۔“

میں نے اس آدمی کو ذہن سے اتارا نہیں۔ امکان موجود تھا
 کہ اس نے لڑکی کو غائب کیا ہے۔ میں نے یہ خاص طور پر نوٹ کیا کہ وہ
 میجر کی بیوی میں غیر معمولی دل چسپی لے رہا تھا۔ وہ اس عورت کا جلال
 یا باپ نہیں تھا لیکن بھائیوں اور باپ سے زیادہ دل چسپی ظاہر کر
 رہا تھا۔ اس سے میرے شک کو تقویت مل رہی تھی۔

مگر وہ اپنے عہدے کو ذہن سے اتارنے پر آمادہ نہیں تھا۔
 کہنے لگا۔ ”کیا آپ یہ سمجھ کر آئے ہیں کہ اس لڑکی کو میں نے کہیں
 غائب کر دیا ہے؟“

بہر حال یہ ثابت ہو گیا تھا کہ گنڈہ لڑکی کا میجر کے ساتھ گہرا تعلق
 ہے۔ کرنل جانسن کا نام بھی سامنے آیا تھا۔ میں نے تھانے میں جا کر اس
 مسلمان میجر کے پیچھے خنجر لگا دیا اور اُس کے ساتھ اُس کے بٹنگے
 میں ملنے کا بندوبست کر لیا۔ ملاقات رات کو ہوئی۔ اس نے مجھے شراب

پیش کی۔ میں نے بوتل اور گلاس اٹھا کر پرے رکھ دیئے اور کہا کہ میں
 تفتیش کے لیے آیا ہوں۔ اس کے لیے ضروری ہے کہ آپ ہوشیار ثابت کرنے آیا ہوں کہ آپ نے لڑکی کو غائب نہیں کیا۔ اس ثبوت
 میں رہیں۔ میں نے ہنڈو ٹھیکیدار کا نام لے کر کہا کہ اُس کی بیٹی لاپتہ کے لیے مجھے آپ کی مدد کی ضرورت ہے۔ لڑکی بالغ ہے، اگر وہ آپ
 ہو گئی ہے۔ آپ کے ساتھ لڑکی کے گھر سے مراسم تھے۔ آخری بار ”کے پاس ہے یا کسی اور کے پاس، وہ کورٹ میں جا کر بیان دے سکتی
 ہے کہ وہ اپنی مرضی سے اُس کے ساتھ گئی ہے۔ قانون اُس آدمی کا
 یا آپ کا کچھ بھی نہیں بگاڑ سکتا۔“

”کب؟“
 ”آپ صرف جواب دیں۔“ میں نے کہا۔ ”میں ابھی آپ کے

”پھر آپ نفی تیش کیوں کر رہے ہیں؟“ اُس نے پوچھا۔

”اُس کے باپ نے رپورٹ درج کرائی ہے۔“ میں نے جواب دیا۔

”مجھے لڑکی براہِ مکر کرنی ہے۔ لڑکی پہلے دن ہی کورٹ میں بیان دے گی۔ تو مقدمہ خارج ہو جائے گا۔ مجھے صرت یہ بتا دیں کہ لڑکی کہاں ہے؟“

”مجھے کچھ پتہ نہیں۔“ اُس نے جواب دیا۔

”آپ کو کب معلوم ہوا تھا کہ لڑکی لاپتہ ہو گئی ہے؟“ میں نے پوچھا۔

”پرسوں۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”ٹھیکیدار نے مجھے پیغام بھیجا۔“

کہ لڑکی واپس کر دو ورنہ تمہیں گرفتار کرادوں گا۔ آپ غالباً اُسی کے کہنے پر میرے پاس آئے ہیں۔“

”اُس نے آپ پر شک کیوں کیا ہے؟“ میں نے پوچھا۔

”اس لیے کہ میں نے اُس کا ایک بل روکا ہوا ہے۔“ میجر نے جواب دیا۔

”بل ستاون ہزار کا ہونا چاہیے لیکن اُس نے اٹھانوے ہزار کا بل بنایا ہے۔ میں نے اُسے کہا تھا کہ بل ستاون ہزار کا بناؤ۔ میں نے بل روک لیا ہے۔“

”کیا برٹھیکیدار کا ہر بل صحیح ہوتا ہے؟“

”یہ کوئی بڑھئی چھٹی بات نہیں۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”کہ ہمارے

محکمے میں رشوت خوری حد سے زیادہ ہے۔ کبھی کوئی بل صحیح نہیں آتا۔ بل پاس کرنے والے افسر اور کلرک اپنا اپنا حصہ لے لیتے ہیں لیکن ستاون ہزار کا بل ساٹھ ہزار یا اس سے کچھ اوپر کا بھی بن سکتا ہے اور ادا بھی ہو سکتا ہے۔“

اکٹھے اتنا ایس ہزار کا فرق کیسے ہضم کیا جائے؟ اب اتفاق سے اُس کی بیٹی لاپتہ ہو گئی ہے۔ اُس نے انتقام لینے کے لیے یا مجھے ڈرانے کے لیے میرے خلاف شک کا اظہار کر دیا ہے اور مجھ تک پیغام بھی پہنچایا ہے کہ تمہیں گرفتار کرادوں گا۔ حقیقت یہ ہے کہ اس لڑکی کے ساتھ میرا کوئی ایسا گہرا تعلق نہیں ہے۔ میں شادی شدہ ہوں۔“

”آپ کے بیوی بچے کہاں ہیں؟“

”چند دنوں کے لیے اپنے گھر گئے ہوئے ہیں۔“

”کب گئے ہیں؟“

”انسپکٹر صاحب! اُس نے قدر سے مسکرا کر کہا۔ ”میرا خیال ہے

کہ میری فیملی کے ساتھ اس شدت و لڑکی کا کوئی تعلق نہیں ہے۔ اسے میں

بالکل مزوری نہیں سمجھتا کہ آپ میرے گھر پر معاملات میں دخل دیں۔“

”میجر صاحب! میں نے اُسے کہا۔ ”آپ نے اپنے لیے مشکل یہ پیدا

کر رکھی ہے کہ اس لڑکی کا آپ کے گھر پر معاملات میں گہرا دخل ہے۔ میں

تفتیش کر رہا ہوں۔ بڑا لمبا چکر کات کر آپ تک پہنچا ہوں۔ بات اتنی سی

ہے کہ اگر لڑکی آپ کے پاس ہے تو بتا دیں۔ بہتر طریقہ یہ ہے کہ اُسے

کورٹ میں لے جائیں اور اُس کے بیان ریکارڈ کرادیں کہ وہ بالغ ہے

اور اپنی مرضی سے آپ کے ساتھ آئی ہے۔ پھر آپ چاہیں تو اُس کے

ساتھ شادی کر لیں، چاہیں تو واپس کر دیں۔ یہ کوئی جرم نہیں ہے۔“

دو لڑکے جواب دیا۔

”تو پھر لوں کہہ دیں کہ وہ آپ کے گھر کرنل جانسن کے ساتھ بیکاری کرنے کے لیے آیا کرتی تھی“۔ میں نے کہا۔
 ”کون کرنل جانسن؟“ اُس نے پوچھا لیکن اُس کی زبان کچھ ہنکلا گئی تھی۔

”وہ کرنل جانسن جس نے آپ کی شریف اور وفادار بیوی کو بُری نیت سے بچانے کی کوشش کی تھی“۔ میں نے کہا۔ ”کیا میں آپ کو آپ کے بنگلے کے اُس کمرے میں لے جاؤں جہاں آپ اور کرنل جانسن اُس لڑکی کے ساتھ بیکاری کیا کرتے تھے؟“

وہ گہری سوچ میں کھویا۔ میں نے اُس کے کندھے پر ہاتھ رکھ کر کہا۔ ”میرے محترم دوست! آپ کے بنگلے کے جو درخت ہیں وہ بھی پولیس کے انفارمرز مخفی ہیں۔ میں آپ کے پاس خالی ذہن لے کر نہیں آیا۔۔۔ اُس لڑکی کو کہیں چھپانے کی کیا ضرورت ہے؟ وہ بالغ اور آزاد خیال لڑکی ہے۔ آپ کسی بھی وقت اُس کے ساتھ شادی کر سکتے ہیں۔ اپنی بیوی کو آپ بلاوجہ طلاق دے سکتے ہیں۔“

”بلاوجہ نہیں“۔ وہ تو جیسے مرہی گیا تھا۔ مری ہوئی آواز میں بولا۔ ”میں نے اپنی بیوی کو بلاوجہ گھر نہیں بھیجا۔ اس کے ایک آدمی کے ساتھ ناجائز تعلقات ہیں۔ اُسے گھر بھیجنے کا لڑکی کی گمشدگی کے ساتھ کوئی تعلق نہیں اور حقیقت یہ ہے کہ مجھے کچھ علم نہیں کہ لڑکی

بیوی نے بے وفائی نہیں کی

لیکن یہ میجر کوئی بھی بات تسلیم کرنے پر آمادہ نہیں تھا۔ اُسے میری باتوں سے یہ بھی شک نہ ہوا کہ میں اس کے اور لڑکی کے تعلقات کے متعلق بہت کچھ جان چکا ہوں۔ اس کے دوستی سے مجھے شک ہونے لگا۔ اُس نے پھر پل کی بات کی۔ کہنے لگا۔ ”پولیس کو صرف اس پل کی وصولی کے لیے میرے پیچھے ڈالا گیا ہے۔ لڑکی کو میں جانتا ہوں۔ وہ اتنی کچی نہیں کہ اُسے کوئی اٹھا کر لے گیا ہوگا۔ وہ کم نہیں ہو سکتی۔ کسی نے نہ درست کے ساتھ میرے پاٹے کے لیے چلی گئی ہوگی“

اُس کے انداز میں لا پرواہی اور بے نیازی سی تھی جیسے مجھے کوئی اہمیت نہیں دے رہا۔ میں نے اس کے گرد مخروں کا بال پھیلا دیا تھا، اس لیے ہنوز سمجھا کہ اس پر ہم چھینک دیے جائیں تاکہ میرے مخروں کا رد عمل دیکھیں اور نظر رکھیں کہ وہ کہاں کہاں جاتا ہے۔ میں نے اُس کے ساتھ بہت باتیں کیں اور جب دیکھا کہ وہ کسی بات پر نہیں آ رہا تو میں نے پوچھا۔ ”میجر صاحب! مجھے صحت یہ بتادیں کہ آپ اس لڑکی کے تعلقات سے دست بردار ہونے کی کوشش کیوں کر رہے ہیں؟“

”کیونکہ میرا اس کے ساتھ کوئی تعلق نہیں ہے“۔ اُس نے

کہاں ہے۔ آپ اپنا وقت ضائع کر رہے ہیں۔ میں آپ کو بتا چکا ہوں کہ لڑکی کے باپ نے مجھ پر کمزوروں کو شک کیا ہے۔“

”کیا آپ اپنی بیوی کو طلاق دینا چاہتے ہیں؟“

”میں نے ابھی کوئی فیصلہ نہیں کیا۔“

”اب میں آپ سے جو بات کرنے لگا ہوں، یہ پولیس انچارج کی حیثیت سے نہیں بلکہ ایک مسلمان کی حیثیت سے کروں گا۔“ میں نے اسے خلوص دل سے کہا۔ ”اگر میں ثابت کر دوں کہ آپ کی بیوی نے از خود کو ساتھ لے کر محض ناناٹا لے گیا ہے تو آپ اپنی بیوی کو واپس لے آئیں گے؟“

”کیسا ناناٹا؟“

”آپ کی بیوی آپ کو شراب خوری اور بدکاری سے ہٹانے کے لیے آپ کو یہ دکھانا چاہتی تھی کہ آپ بدکار ہو سکتے ہیں تو میں بھی ہو سکتی ہوں۔“ میں نے اُسے بتایا۔ ”آپ کی بیوی نے آپ کے ساتھ بے وفائی نہیں کی۔“

اس نے کچھ حیرت زدہ سا ہو کر میری طرف دیکھا۔ میں نے کہا۔ ”کیا آپ کو یقین ہے کہ یہ ہندو لڑکی آپ کے ساتھ دغا کرے گی؟ کسی بھی وقت یہ ہندو آپ کو رشوت کے الزام میں پکڑوا کر آپ کی زندگی اور حیثیت تباہ کر سکتے ہیں۔“

”مجھ سے قسم لے لیں۔“ اُس نے برغور داروں کی طرح کہا۔

”میں اُس لڑکی کے ساتھ شادی نہیں کروں گا۔ وہ بدکار ہے، دولت زبورات اور نہایت اعلیٰ لباس کا اسے نشہ ہے۔ میں ایسی لڑکی کے ساتھ کیسے شادی کر سکتا ہوں جسے شادی کی ضرورت ہی نہیں اور جو انگریز، ہندو اور مسلمان انسروں کی مشترکہ بیوی بنی ہوئی ہے؟ میرے بھی اس کے ساتھ تعلقات ہیں لیکن میں نے کبھی سوچا بھی نہیں کہ اس کی خاطر اپنی بیوی اور اپنے دو ننھے ننھے بچوں سے دست بردار ہو جاؤں گا مگر...“ وہ رُک رُک کر بولا۔ ”مگر آپ نے ایک نئی بات بتائی ہے۔ میری بیوی نے ارشد کے ساتھ مل کر مجھے سبق دینے کی کوشش کی ہے۔ مجھے اس کے متعلق سوچنے دیں۔ میری بیوی مجھے دھوکہ نہیں دے سکتی۔ اُس نے ضرور ڈرامہ کھیلا ہے۔“

مجھے خوشی ہوئی کہ میں نے ایک مسلمان گھرانہ آباد کرنے کی جو کوشش کی تھی وہ کامیاب ہو رہی تھی اور مجھے یہ یقین بھی آئے لگا تھا کہ لڑکی کی گمشدگی کے ساتھ اس میجر کا کوئی تعلق نہیں۔ پھر بھی میں نے جنرل کو وہاں سے نہیں ہٹایا۔ میں نے میجر سے کرنل جالتن کے بنگے کا نمبر پوچھا۔ اُس نے فوراً بتا دیا۔

میرا خیال تھا کہ یہ انگریز کرنل بھی ایم۔ ای۔ ایس کا ہوگا لیکن میجر نے بتایا کہ وہ ٹینک رجمنٹ کا کمانڈنگ آفیسر ہے۔ میں اس کے بنگے میں گیا۔ وہاں اُس کا خاندان ملا۔ اُس نے بتایا کہ کرنل سات روز کی چھٹی کیا ہوا ہے۔ روانگی کی تاریخ پوچھی تو یہ وہی تاریخ تھی

”نہیں حضور!“ خانسماں نے جواب دیا۔ ”کرنل صاحب اکیلا رہتا ہے۔ اس کی میم صاحب ولایت میں ہے“

انٹیلی جنس کا سو بیار اور ہندو لڑکی

میں خانسماں کو منہ بند رکھنے کی تنبیہ کر کے تھکانے گیا۔ کرنل کو تیسرے روز واپس آنا تھا۔ مجھے یقین ہونے لگا کہ لڑکی اسی کرنل کے ساتھ ڈلہوزی گئی ہے اور اُس کے ساتھ واپس آ جائے گی۔ میری مجبوری یہ تھی کہ لڑکی کی گمشدگی کی رپورٹ رجسٹر کرائی گئی تھی۔ مجھے لڑکی کا سراغ لگانا تھا ورنہ یہ کوئی واردات نہیں تھی۔ شام کو لڑکی کا باپ آ گیا۔ پوچھنے لگا کہ تفتیش کہاں تک پہنچی ہے؟

میں نے اُسے کہا۔ ”جناب لالہ صاحب! مجھے صحت یہ بتا دیں کہ آپ نے اس میجر پر کیوں تیک کیا ہے؟ کرنل جانسن پر کیوں نہ کیا؟ ان انسروں پر کیوں نہ کیا جن کے ساتھ آپ کی بیٹی شاہیں گزارتی ہے؟ کیا آپ میجر کو مشتبه لکھوا کر اور اُسے گرفتاری کی دھمکی دے کر اُس سے اٹھارے ہزار روپے کا وہ بل منظور کرا سکتے ہیں جو دراصل سٹاون ہزار کا ہونا چاہیے؟ آپ نے اُن تمام ہندو، انگریز اور ایٹنگو انڈین انسروں کو مشتبه کیوں نہیں کہا جن کے ساتھ آپ کی بیٹی

جس روز بندر لڑکی (اپنے باپ کے بیان کے مطابق) لاپتہ ہوئی تھی۔ مجھے فوراً یہ خیال آیا کہ لڑکی اسی کے ساتھ گئی ہے۔ خانسماں نے بتایا کہ وہ ڈلہوزی گیا ہے۔ ڈلہوزی ہندوستان کا ایک پہاڑی صحت افزا مقام ہے۔ وہاں سے زیادہ بلند اور خوبصورت۔ میں نے خانسماں کو سختی سے کہا کہ میں اس سے جو کچھ پوچھوں اُس کا ذکر وہ صاحب سے نہ کرے۔ یہ لوگ پولیس سے بہت ڈرتے تھے، کیونکہ پولیس کسی بھی وقت کسی بھی ملازم کے خلاف رپورٹ دے کر کہ اس کا جال چلن اچھا نہیں لڑکی سے ایک کرا سکتی تھی۔ خانسماں کو میں نے ہندو لڑکی کی دونوں تصویریں دکھا کر پوچھا کہ اُس نے اس لڑکی کو کبھی دیکھا ہے؟

”بہت دنہ دیکھا ہے حضور!“ اُس نے جواب دیا۔ ”صاحب کے پاس آتی رہتی ہے“

”آخری بار کب آئی تھی؟“

”صاحب جس روز مجھے ملیا گیا اُس سے ایک روز پہلے آئی تھی“

اُس نے جواب دیا۔

”دیکھ لی آتی تھی؟“

”کبھی اکیلی آتی ہے اور کبھی ایم۔ ای۔ ایس کا ایک انڈین میجر کے ساتھ ہوتا ہے“

”کرنل صاحب کی میم صاحب ہیں؟“

کے تعلقات ہیں؟“
 میں نے یقین کا اظہار نہیں کیا تھا کہ وہ میجر کے ساتھ ہی گئے۔ پولیس سیشن میں رپورٹ درج کرائی ہے اور میں ہر اس شخص سے پوچھتا پھر رہا ہوں جہاں یہ لڑکی جایا کرتی تھی۔
 ”اُس نے گھبرائی ہوئی آواز میں کہا۔“ میں نے یہ کہا تھا کہ اُس سے پوچھتا پھر رہا ہوں جہاں یہ لڑکی جایا کرتی تھی۔
 کے ساتھ اس کے تعلقات گہرے ہیں“
 ”مجھے یہ بھی شک ہے کہ لڑکی کو آپ نے کہیں چھپا دیا ہے اور میرے پاس آیا کرتی تھی؟“

”میں پولیس انسپکٹر ہوں۔“ میں نے اُسے کہا۔ ”میں میجر سے بل پاس کروانے کے لیے اُسے پھانس رہے ہیں“
 میں دراصل یہ کوشش کر رہا تھا کہ وہ گھبرا کر کیس واپس لے لے۔ ایسی بات آپ کو کبھی نہیں بتا سکتا کہ کس نے مجھے کیا بتایا ہے۔
 ”میں آپ کے پاس بلا وجہ نہیں آیا۔“
 ”میں نے وردی پہن رکھی تھی۔ وہ سر رکھ دے گا لیکن اپنی ہٹ سے باز نہیں آئے گا۔ یہی مظاہرہ ہندو نے کیا۔ گھبراہٹ سے اس کی زبان کانپ رہی تھی۔ وہ ہاتھ دو باتیں کہہ کر چلا گیا۔ ایک یہ کہ وہ بریگیڈ ہیڈ کوارٹر کا نفرس میں بھی جوڑ رہا تھا مگر مسلمان میجر کا ہی نام یہ جارہا تھا۔ مجھے تو تو جارہا ہے اور دوسری یہ کہ اگر میں اُسے تفتیش میں شامل کرنا تھی کہ مجھ پر وہ الزام عائد کرے گا کہ میں مسلمان ہوں اس لیے مسلمان چاہتا ہوں تو مجھے بریگیڈ ہیڈ کوارٹر سے اجازت یعنی پڑے گی۔ میجر کو بچانا چاہتا ہوں لیکن اُس نے ایسی کوئی بات نہیں کی۔
 ”میں نے اُسے پتے بنگلے کے برآمدے میں چھوڑ کر چلا گیا۔ اُس کا کزنل جانس کے واپس آنے میں دو دن باقی تھے۔ میں نے اسے اردلی آگیا۔“

ان حضرات کے لیے جو فوجی امور سے واقف نہیں ہیں یہ کیس کو الگ رکھ دیا اور قتل کے ایک کیس میں مصروف ہو گیا۔
 دو دن گزر گئے۔
 وضاحت ضروری سمجھنا ہوں کہ ہر فوجی افسر کو ایک سپاہی اردلی میں شام کے وقت کزنل جانس کے بنگلے پر گیا۔ وہ بڑے اچھے طور پر ملا ہوا ہوتا ہے۔ اسی طرح کزنل جانس کے بنگلے میں بھی انداز سے ملا۔ میں نے اُسے ہندو لڑکی کی تصویریں دکھا کر پوچھا کہ وہ ایک اردلی تھا۔ مجھے برآمدے میں کھڑا دیکھ کر وہ آگیا۔ میں وہاں جانتا ہے یا نہیں؟ اُس نے صاف انکار کر دیا اور پوچھا کہ کیا باز کھڑا سوچ رہا تھا کہ ایک انگریز کزنل کو تفتیش میں شامل کر کے اس

نے اُسے یقین دلایا کہ میں اُسے گواہوں میں شامل نہیں کروں گا۔ وہ پنجابی ہونے کی وجہ سے اور میرے دوستانہ رویے سے متاثر ہو کر رات بھر تھکانے میں آنے پر رضامند ہو گیا۔ میں نے یہ محسوس کیا کہ یہ سپاہی اُن پرٹھ نہیں ہو سکتا۔ کبھی ہوتی بائیں کرتا تھا اور اس کے انداز میں خود اعتمادی اور وقار سا تھا۔ اردلی عموماً اُس سپاہی کو بنایا جاتا تھا جو فوجی لحاظ سے نکم اور نالائق ہو۔ یہ نالائق نہیں لگتا تھا۔ میں نے سوچا کہ کرنل نے اپنے لیے زمین اور ہوشیار سپاہی منتخب کیا ہے۔

رات دس بجے کے قریب اردلی آ گیا۔ مجھے اس کا اصلی نام چھپانے کی ضرورت نہیں۔ وہ تحصیل چکوال کے کسی گاؤں کا رہنے والا تھا۔ اس کا نام محمد خان تھا۔ وہ میرے پاس آیا تو مجھ سے پوچھا کہ یہ کیس کیا ہے؟ میں نے مختصراً بتا دیا۔ اُس نے مجھ پر ایک سوال کیا پھر دوسرا سوال کیا اور پھر وہ مجھ سے اسی انداز سے سوال پر سوال کرتا گیا جیسے میں نہیں بلکہ وہ پولیس انسپکٹر ہے اور کسی واردات کی تفتیش کے لیے مجھ سے پوچھ گچھ کرنے آیا ہے۔ میں نے جھنجھلا کر کہا۔ ”گراہیں! میں نے تم سے کچھ پوچھنے کے لیے تمہیں بلایا تھا مگر تم نے مجھے ملزم سمجھ لیا ہے۔ میں تفتیش کر رہا ہوں“

”میں بھی تفتیش کر رہا ہوں“ اُس نے مسکرا کر کہا۔ ”میں

سے کس طرح کام کی باتیں انکراؤں گا۔ انگریز ہمارے بادشاہ تھے یہ کرنل ملازما چھے لڑتے سے تھا لیکن میرے سوالوں کا جواب شاید ایسے رنجی سے دیا اور چلا گیا۔ یہ تجربہ میرے لیے نیا نہیں تھا۔

اردلی نے اگر مجھے بہا دیا۔ اُس نے میرے ساتھ اردلیوں بات کی تو میں سمجھ گیا کہ وہ پنجابی ہے۔ اُس نے مجھ سے پوچھا کہ کس کام سے آیا ہوں میں نے اُسے پنجابی زبان میں جواب دیا اور اس سے تعاون کی درخواست کی۔ مجھے بالکل ذوق نہیں تھی کہ اردلی صاحب کا کوئی ملازمت بنائے گا۔ یہ لوگ انگریز افسروں کے زرخیز غلام ہوتے تھے۔ انگریزوں کی خوشنودی کی خاطر اینوں کا گلا کاٹنے میں فخر محسوس کرتے تھے۔ تاہم میں نے اُسے بتا دیا کہ میں کیوں آ ہوں۔ اُسے بند لڑکی کی تصویریں دکھا کر پوچھا کہ یہ لڑکی یہاں کی آئی ہے یا اُس نے بتایا کہ کئی بار آئی ہے۔

بندوستان میں آتی دور پنجابی بن گئے ہو کر ملا کرتے تھے کیونکہ ہمارے لیے پرولیس تھا۔ اس ادیبڑ عمر اردلی نے مجھے سردت کوڑا میں چلنے اور چائے پانی کی دعوت دی جو میں نے بھد شکر یہ ملا دی۔ اردلی سے کہا کہ وہ میری مدد کرے اور رات کو کام سے فار ہو کر تھانے میں آجائے۔ میں نے اُسے بتایا کہ ایک دو باتیں پوچھیں۔ اُس نے کہا کہ سچری چھپے آنا پڑے گا کیونکہ تفتیش کے لیے رسول میں کسی بھی کام کے لیے جانا ہو تو اجازت یعنی پڑتی ہے۔

ادھر کرنل جانسن اسی روز چھٹی گیا جس روز آپ بتاتے ہیں کہ لڑکی غائب ہوئی۔ اس سے مجھے شک ہوتا ہے کہ لڑکی اسی کے ساتھ گئی تھی اور یہ عیاشی اور بزدل کاری کا معاملہ نہیں ہے۔ میں نے لٹری انٹیلی جنس کی ٹریننگ انگریزوں سے لی ہے۔ بال کی کھال اتار کر آپ کو اندر کا حال بتا سکتا ہوں۔ یہ لڑکی آپ نے دیکھی نہیں۔ آپ نے بڑی بڑی خوبصورت لڑکیاں دیکھی ہوں گی مگر اس لڑکی کی مسکراہٹ اور آنکھوں میں ایسا جادو ہے کہ آپ کے سامنے آئے تو آپ اُس کے پاؤں میں بیٹھ کر لو پھیں گے کہ میرے لیے کیا حکم ہے؟ ایسی لڑکیاں جاسوسی کے لیے فٹ ہوتی ہیں۔ جاپانی اور جرمن اس قسم کی ہندوستانی لڑکیوں کو جاسوسی کے لیے استعمال کر رہے ہیں۔“

انگریز کرنل اور ہندو لڑکی کی منزل ایک تھی

میں سارا معاملہ سمجھ گیا۔ ایک انگریز کرنل کا جاسوس ہونا کوئی حیرت والی بات نہیں تھی۔ دوسری جنگ عظیم کے دوران متعدد انگریز فوجی انسر پکڑے گئے تھے جو جرمنوں کے جاسوس تھے۔ ان میں سے زیادہ تر تو جرمن تھے جو پہلی جنگ عظیم کے فوراً بعد انگریزوں کے بہروپ میں انگیٹڈ چلے گئے اور فوج میں بھرتی ہو گئے تھے۔ پہلی جنگ عظیم میں جرمنی کو شکست ہوئی تھی شکست

سپاہی نہیں ہوں۔ میں لٹری انٹیلی جنس (جاسوسی اور سزاغزسانی کے محکمے) کا صوبیدار ہوں۔ کرنل جانسن کو میری اصلیت کا علم نہیں۔ رجمنٹ کے سیکنڈ ان کمانڈ اور ایجوٹمنٹ کے سوا میری اصلیت کا کسی کو بھی علم نہیں۔ آپ ہندو لڑکی کی گمشدگی کو اغوا کا کیس سمجھتے ہوں گے لیکن مجھے شک ہے کہ یہ معمولی سا کیس نہیں ہے۔ یہ مجھے اُس کیس کی لٹری معلوم ہوتی ہے جس کی سزاغزسانی کے لیے مجھے اس کرنل کا اردلی بنایا گیا ہے۔ اس کے متعلق شک ہے کہ یہ جاسوس ہے۔ مجھے اس کے بنگلے میں یہ خیر دینے کے لیے اردلی لگایا گیا ہے کہ کیا یہ واقعی جاسوس ہے؟ اور اگر جاسوس ہے تو جاپان کا ہے یا جرمنی کا؟ میری ڈیوٹی یہ ہے کہ دیکھتا رہتا ہوں کہ بنگلے میں آکر کیا کرتا ہے، کہاں جاتا ہے اور اس کے پاس رسول کا کون کون آدمی آتا ہے....

”میں نے اب تک جو رپورٹیں دی ہیں ان سے اس کرنل کو جاہز ثابت کرنا ممکن نہیں۔ اس کے پاس اپنی یونٹ کے افسروں کے علاوہ ایم۔ اے۔ ایس کا ایک مسلمان میجر آتا ہے اور یہ ہندو لڑکی آتی ہے۔ میں ان دونوں کی رپورٹ دے چکا ہوں مگر میں یہ نہیں دیکھ سکتا کہ وہ بند کمرے میں کیا کرتے ہیں۔ اندر دھسکی جاتی ہے جو میں ہی لے کے جاتا ہوں لیکن شک والی کوئی حرکت نظر نہیں آتی۔ اب آپ نے بتایا ہے کہ یہ لڑکی لاپتہ ہو گئی ہے۔“

کو فتح میں بدلنے کے لیے جرمنی کی حکومت نے اسی وقت اپنے روکیاں بھی استعمال کی جاتی ہیں۔

جاسوس یورپ اور انگلینڈ میں پھیلا دیئے تھے۔ دوسری جنگ عظیم تک جرمنی کے ان جاسوسوں کو جو انگریزوں کی فوج میں افسر گھوڑے ہوا کرتے تھے۔ دوسری جنگ عظیم میں گھوڑوں کی جگہ بن چکے تھے انگریزی سمجھاتا تھا۔ جنگ کے دوران ان جاسوسوں بکتر بند گاڑیاں اور ٹینک آگے تھے۔ کرنل جانسن کے رسالے کے اپنے کمالات دکھائے اور ابتدا میں یورپ میں انگریزوں اور گھوڑے واپس لے لیے گئے تھے اور اب اسے ٹینک دیئے جا رہے فرانسیسیوں کی شکست فاش کا باعث بنے۔

یہ کرنل انہی جاسوسوں میں سے ہو سکتا تھا لیکن جاسوس کو عین موقع پر گرفتار کرنا ناممکن ہوتا ہے۔ وجہ یہ ہے کہ جاسوس اپنا کام نہایت خوبی سے ڈھکے چھپے طریقے سے کرتے ہیں۔ اگر ان پر شک کا اظہار کیا جائے تو وہ بچنے کے طریقے جانتے ہیں۔ انہیں صرف شک میں پکڑ لیا جائے تو اس کے دو نقصان ہوتے ہیں۔ ایک یہ کہ عدالت میں ان کے خلاف الزام ثابت نہیں کیا جا سکتا اور دوسرا یہ کہ ان کی پارٹی کے دوسرے جاسوس جو کئے ہو کر ثبوت اور شہادت غائب کر دیتے ہیں۔ جاسوس نظام ہر ایک اکیلے ہوتے ہیں لیکن ان کی ایک پارٹی ہوتی ہے۔ ہر پارٹی کے جاسوس اپنے منشن کے مطابق پھیل جاتے ہیں اور ایک دوسرے سے رابطہ بھی رکھتے ہیں۔ بعض اوقات یوں بھی ہوتا ہے کہ ایک پارٹی کا ایک جاسوس کلکتہ میں ہوتا ہے اور دوسرا ایشیا دریں۔ تیسرا مدراس میں اور چوتھا سرینگر میں۔ جاسوسی کے ایسے مقامی

محمد خان نے ایسا کرنے سے روک دیا اور کہا — ”میری ترقی کا دارو مدار اس کیس پر ہے۔ اگر میں ثابت کر دوں، کہ کرنل جانسن ایم۔ اے۔ ایس۔ کا میجر اور یہ مندر لڑکی جاسوس ہیں تو مجھے ملٹری انٹیلی جنس کا ماہر سزاؤں تسلیم کر لیا جائے گا۔ ترقی بھی ملے گی اور ہو سکتا ہے انعام بھی مل جائے۔“ اس نے مجھے مشورہ دیا — ”آپ اس کیس سے دست بردار ہونے کی کوشش نہ کریں۔ اگر ہم درازوں مل کر ان تینوں کے خلاف شہادت مہیا کر دیں تو اس میں آپ کو

تو یہی ہے کہ اس کی بیوی یہاں نہیں ہے۔ اس کے زیر اثر کرنل جانشن تنہائی میں بھی محسوس کرتا ہوگا۔ اُس کی عمر چالیس سال کے لگ بھگ ہوگی۔

رات کو ہی صوبیدار محمد خان طٹری انٹیلی جنس کے دفتر میں گیا اور میری تفتیش کی رپورٹ دے دی۔ دوسری صبح مجھے وہاں سے بلاوا آیا۔ میں نے تمام تفصیلات بتادیں۔ ایک انگریز کرنل نے مجھ پر بے شمار سوال دائے۔ وہ شاید مطمئن ہو گیا تھا۔ اُس نے پوچھا کہ کیا ہیں اس کیس کو سنبھال سکوں گا۔ میں نے اُسے تسلی دی اور محمد خان کی ذہانت کی بھی تعریف کر دی۔ اس کرنل نے مجھے بریگیڈ ہیڈ کوارٹر سے تحریری اجازت نامہ لے دیا کہ میں کرنل جانشن اور مسلمان میجر (جس کا میں نام ظاہر نہیں کرنا چاہتا) کے سرکاری کاغذات کسی بھی وقت دیکھ سکتا ہوں اور ان سے کُلی بھی وقت اور کسی بھی جگہ پوچھ بچھ کر سکتا ہوں۔

میں نے کرنل جانشن کی غیر حاضری میں اُس کے دفتر سے جا کر معلوم کیا کہ وہ چھٹی گزارنے کے لیے کہاں گیا تھا۔ وہاں ڈھونڈی لکھا ہوا تھا۔ یہ چونکہ جنگ کا زمانہ تھا اس لیے فوجی انسر جہاں چھٹی جاتے تھے وہاں کاپورا ایڈریس دے جاتے تھے۔ کرنل جانشن نے یہ ایڈریس دیا تھا۔ ”معرفت پوسٹ ماسٹر ڈھونڈی“

میں ریلوے سٹیشن گیا۔ وہاں سے معلوم کیا کہ فلاں تاریخ کو

بہت فائدہ ملے گا۔ انعام کی توقع بھی رکھی جاسکتی ہے۔“

میں نے اس کا مشورہ مان لیا۔ اس میں انعام کا لالچ بھی تھا۔ لیکن صوبیدار محمد خان نے جس طرح میرے ساتھ تعاون کیا تھا میں اس کا صلہ دینا چاہتا تھا۔ میں نے سوچا کہ اپنے علاقے کا آدمی ہے اسے فائدہ پہنچ سکتا ہے تو اس کی مدد کیوں نہ کروں۔ میرے لیے مشکل یہ تھی کہ طٹری انٹیلی جنس میری لائن نہیں تھی۔ جاسوس، چوروں، ڈاکوؤں اور قاتلوں سے بہت مختلف ہوتے ہیں۔ غیر معمولی طور پر ہوشیار اور ذہین ہوتے ہیں۔ ان کے خلاف شہادت حاصل کرنا جو بے شیر لانے کے برابر ہوتا ہے۔ مختصر یہ کہ انٹیلی جنس کی ٹیکنیک ہی مختلف ہوتی ہے۔ تاہم میں نے فیصلہ کیا کہ کچھ اپنی عقل سے کام لوں گا کچھ صوبیدار سے رہنمائی لوں گا اور اس کیس کو چھوڑوں گا نہیں۔

میں نے محمد خان سے کہا کہ وہ اپنے ہیڈ کوارٹر میں میری تفتیش کی اطلاع دے دے۔ اُسے میں نے دوسرا مشورہ یہ دیا کہ کرنل جانشن کا اعتماد حاصل کرنے کی کوشش کرو اور صرف ان پڑھ اردلی نہ بنے رہو۔ اُس کی ذاتی کمزوریوں کو استعمال کرنے کی کوشش کرو۔

محمد خان بہت ہی دانشمند آدمی تھا۔ اُس نے کہا کہ کرنل جانشن کو ہندوستان میں آئے چار سال سے زیادہ عرصہ ہو گیا ہے۔ یہ اکیلا رہتا ہے۔ شاید اس کی بیوی ہے ہی نہیں۔ اس کی ایک کمزوری

اُس کی بکنگ بھی اسی سٹیشن تک تھی جہاں اگلے روز کرنل جانسن گیا تھا۔

کرنل گھبرا گیا

میں اپنی سوچی ہوئی لائن کے مطابق مسلمان میجر کے بنگلے پر چلا گیا۔ اُس کے متعلق منجروں نے کوئی ایسی رپورٹ نہیں ملی تھی جو میرے کام آسکتی سوائے اس کے کہ وہ ایک شام پشتر کرنل جانسن کے پاس گیا تھا۔ وہ زیادہ تر دفتر سے آکر بنگلے میں ہی رہا۔ میں میجر سے ملا تو اُس نے پہلا سوال یہ کیا — ”لڑکی کا

کچھ پتہ چلا؟“

میں نے اُسے کہا — ”ہی سوال میں آپ سے پوچھنے آیا ہوں“ اُس نے لاعلمی کا اظہار کیا۔ میں نے دھیمی سی آواز میں رازداری کے لہجے میں اس سے پوچھا — ”لڑکی کب واپس آرہی ہے؟ وہ واپس آئے گی یا نہیں؟“

”آپ نے پھر وہی رٹ شروع کر دی ہے۔“ میجر نے کہا۔ ”اُس روز آپ مان گئے تھے کہ لڑکی کا میجر سے ساتھ کوئی تعلق نہیں ہے“

”اُس روز اس کی صورت کچھ اور تھی۔“ میں نے کہا۔ ”آج کچھ اور ہے۔“ وہ کچھ کہنے ہی لگا تھا، میں نے اُسے بولنے

کرنل جانسن کی فسٹ کلاس سیٹ کون سی گاڑی میں بک ہوئی اور کہاں تک ہوئی تھی۔ اُن کے پاس ریکارڈ موجود تھا۔ جس سٹیشن تک اُس کی سیٹ بک ہوئی، اس کا ڈیپوزی کے ساتھ کوئی تعلق نہیں تھا۔ اگر وہ ڈیپوزی ہی گیا تھا تو وہ اسی چھاؤنی سے موٹر ٹرانسپورٹ پر گیا ہو گا مگر جس سٹیشن تک اُس کی سیٹ بک ہوئی تھی وہاں سے کوئی موٹر ٹرانسپورٹ ڈیپوزی نہیں

ریلوے سٹیشن کے اسی ریکارڈ کو پھر دیکھا۔ میں اس ہندو لڑکی کا نام تلاش کر رہا تھا۔ کرنل جانسن کی روانگی سے ایک روز پہلے ایک عورت کے نام سے فسٹ کلاس کی ایک سیٹ بک ہوئی تھی مگر نام کچھ اور تھا۔ میں نے متعلقہ بالو سے پوچھا کہ کیا وہ اس عورت کو پہچان سکے گا؟ فسٹ کلاس کے مسافر زیادہ تر فوجی انسپورٹ کرتے تھے امیر کبیر شہری انسٹریٹس میں سفر کیا کرتے تھے۔

بالو نے مسکرا کر کہا — ”بد تمیزی کی معافی چاہتا ہوں۔ اس عورت کو کوئی دیکھ لے تو ساری عمر نہیں بھولے گا“

میں نے دونوں تصویریں (ہندو لڑکی کی) اُس کے آگے رکھ دیں۔ بالو نے بد تمیزی کی معافی تو مانا لی تھی لیکن بد تمیزی سے باز نہ آیا۔ دونوں تصویریں ساتھ میں لے کر میلوں کے مسخروں کی طرح بولا — ”ہائے خائے حضور! یہی تھی۔ یہ ہے کون حضور؟“

سوچ میں پڑ گیا کہ کیا یہ میجر جاسوسی کا مجرم ہے، صوبیدار محمد خان نے، ریلوے ریکارڈوں اور لڑکی کے فرضی نام سے باہر جانے نے مجھے یقین دلادیا تھا کہ معاملہ گڑبڑ ہے مگر کیا میجر بھی اس رنگ کا ممبر ہے؟ تاہم میں نے اُسے آگ لگا دی تھی۔ اب میرے مجرموں کو یہ دیکھنا تھا کہ وہ اس آگ کو سرد کرنے کے لیے کیا کرتا ہے اور کہاں جاتا ہے۔ میں نے یہ کامیابی بھی حاصل کرنی کہ میجر کے خانسائے کو بھی مجرموں میں شامل کر لیا اور اُسے دھمکی دی کہ اس کا میجر سیدھا جیل جا رہا ہے، اگر اُس نے (خانسائے نے) غداری کی تو وہ بھی جیل میں جائے گا۔

رات کو محمد خان آ گیا۔ وہ کرنل جانسن کا جانشین مقرر کیا گیا تھا۔ میں نے اُسے ریلوے کی تفتیش کے متعلق بتایا جو اس نے اپنے روز نامے میں بھی لکھ لیا۔ ہم دونوں اگلی کارروائی کے لیے پلان بنا رہے۔

دوسرے دن شام کے وقت میں کرنل جانسن کے پاس بنگلے میں گیا۔ محمد خان نے میرے ساتھ کوئی بات نہ کی۔ اندر کرنل کو اطلاع دی۔ پھر مجھے بلایا۔ محمد خان باہر نکل گیا۔ میں نے کرنل جانسن کو بریگیڈ ہیڈ کوارٹر کا اجازت نامہ (برائے تفتیش) دکھایا۔

”تم نے کسی ہنر و لڑکی کے متعلق مجھ سے پوچھا تھا۔“ اُس نے کہا۔ ”اُس کے متعلق میں کچھ نہیں جانتا۔“

نہ دیا اور کہا۔ ”سنو میجر صاحب! میری نیت اور میرے غلوں کو سمجھنے کی کوشش کرو۔ پیشتر اس کے کہ میں تمہیں گرفتار کروں، میں مسلمان کی حیثیت سے تمہاری بیوی اور دو معصوم بچوں کا خیال کرتے ہوئے یہ موقع دیتا ہوں کہ اقبال جرم کرو۔ میں تمہیں سلطانی گواہ بناؤں گا۔ ہو سکتا ہے اس کے بعد تم سروس میں نہ رہ سکو لیکن بڑی لمبی قید سے بچ جاؤ گے اور شاید....“ میں نے آگے جھک کر کہا۔ ”شاید سزائے موت سے بچ جاؤ۔ بہر حال تم جیل تک نہیں جاؤ گے۔ میں وعدہ کرتا ہوں۔“

اُس نے سکرانے کی کوشش کی اور اُس کا رنگ پیلا پڑ گیا۔ سوچ میں کھو گیا۔ میں خاموش بیٹھا رہا۔ وہ اتنی دیر میں سنبھل گیا اور بولا۔ ”کیا ایسی لڑکی کی کشدگی مجھے چھانسی کے تختے تک پہنچا سکتی ہے جسے میں مرنے اتنا ہی جانتا ہوں کہ امیر کبیر اور گریجویٹ سوسائٹی گول ہے؟“

”وہ اس سے زیادہ بھی کچھ ہے۔“ میں نے کہا۔ ”اس سے آگے میں کچھ نہیں جانتا۔“ اس نے کہا۔ ”آپ جو کارروائی کرنا چاہتے ہیں کریں۔“

”میں تمہیں سوچنے کا موقع دیتا ہوں۔“ میں نے کہا اور اُس کے بنگلے سے نکل آیا۔

میں نے اُسے سوچنے کا موقع دے دیا تھا لیکن میں خود اس

”کرنل صاحب! میں نے اُس سے پوچھا۔“ آپ نے سچی کہا
گزاری ہے؟“

”ڈبھوزی“

”قیام کس ڈس میں کیا؟“ میں نے پوچھا۔ ”ریسٹ ہاؤس میں
رہے یا کہیں اور؟“

”دیکھو انسپکٹر!“ اُس نے کہا۔ ”بریکڈ سیڈ لوار ٹرکا یہ اجازت نامہ تمہیں
بالکل اجازت نہیں دینا کہ تم میری پرائیویٹ زندگی کی باتیں بھی پڑ
سکتے ہو۔“

”کرنل صاحب! میں نے کہا۔“ میں آپ سے درخواست کرتا ہوں
کہ میرے ساتھ تعاون کریں۔ میں آپ کا نوکر ہوں۔ آپ کے شہنشاہ
کے قانون کے تحفظ کے لیے بھاگ دوڑ کر رہا ہوں۔ کیا آپ اپنے
قانون کا احترام نہیں کریں گے؟ آپ یہ بتادیں کہ ڈبھوزی
جانے کے لیے آپ کون سے ریلوے سٹیشن پر اترے تھے اور
کون سی روڈ ٹرانسپورٹ سے ڈبھوزی پہنچے تھے؟“

وہ اتنا کچا آدمی نہیں تھا۔ جانتا تھا کہ رونا لگی کے سٹیشن
مبنگ اور آخری سٹیشن کی پڑتال کی جاسکتی ہے۔ اُس نے آخر
سٹیشن صبح بتایا اور پھر یہ بتایا کہ دو ایک دن وہاں رہا۔ وہاں سے
سٹیشن تک گیا اور ایک دوست کی کار سے ڈبھوزی گیا۔ میں نے
اپنا یہ سوال دہرایا کہ وہ ڈبھوزی کہاں ٹھہرا تھا۔

اُس نے جواب دینے کی بجائے ٹال مٹول کی۔ میں نے مسلسل
ایک گھنٹہ اُس کے ساتھ منفر کھپائی کی مگر اُس نے ایسے ایسے
پنیر سے بدلے کہ مجھے پریشان کر دیا۔ کمرے کے اندرونی دروازے
کا پردہ گرا ہوا تھا۔ پردے کے نیچے مجھے دو پاؤں نظر آئے۔ یہ محمد
خان کے پاؤں تھے۔ وہ چھپ کر ہماری باتیں سن رہا تھا۔ یہ مزوری
نہیں تھا کہ کرنل جانسن مجھے ہر سوال کا صحیح جواب دیتا اور نہ ہی مجھے
اُمید تھی کہ وہ صحیح جواب دے گا۔ مجھے اس کا منہ روٹیہ دیکھنا تھا
وہ میں نے دیکھ لیا تھا۔ کرنل جانسن نے ڈبھوزی تک کے سفر کو
پراسرار بنا دیا تھا۔ میں اصرار کرتا ہی رہا کہ وہ مجھے بتا
کہاں ٹھہرا تھا۔

”میں شکار کھیلنے گیا تھا۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”باہر کیمپ کرتا
رہا ہوں۔“

”مجھے وہ علامت بتادیں جہاں آپ نے شکار کھیلا ہے۔“ میں نے
پوچھا۔ ”آپ نے قلی تو مزدور لیے ہوں گے۔“

اُس نے زچ ہو کر جواب دیا۔ ”میں یہاں بیٹھا اُس علاقے کی
نشاندہی نہیں کر سکتا۔“

”مجھے اپنے کارٹوسوں کا ریچارڈ دکھا دیں۔“ میں نے کہا۔ ”آپ نے
کتنا ایمونیشن فائر کیا؟ کتنا خریدا؟ کہاں سے خریدا؟“

وہ غصے سے اُچھل پڑا۔ کہنے لگا۔ ”میں بریکڈ کمانڈر سے بات

کر کے تمہارے ساتھ بات کروں گا۔ میں برداشت نہیں کر سکتا
ایک انڈین انسپکٹر مجھے کھٹیا قسم کا ملزم سمجھے۔ تم جا سکتے ہو۔
”اور آپ نے مان لیا کہ وہ سہیلیوں کے ساتھ گئی تھی؟“ میں
نے پوچھا۔ ”اور وہ ڈھونڈی ہی گئی تھی؟“

لاپتہ لڑکی خود آگئی

”بہر حال وہ واپس آگئی ہے۔“ اُس نے شکست کھائے ہوئے
لہجے میں دبی دبی زبان سے کہا۔ ”یہ تو میری بد قسمتی ہے کہ میں اس
قسم کی لڑکی کا باپ ہوں۔ میں مانوں یا نہ مانوں، اس سے اُسے کیا
فرق پڑتا ہے۔ بہر حال آپ کا کیس ختم ہو گیا ہے۔“

”جی نہیں ہمارا ج!“ میں نے اُسے کہا۔ ”کیس اب شروع ہوا
ہے۔ آپ لڑکی کو یہاں لے آئیں؟“

وہ پس و پیش کرنے لگا۔ لڑکی کو تھانے میں نہیں لانا پاتا تھا۔
میں نے اُسے کہا۔ ”اگر آپ لڑکی کو میرے پاس نہیں لائیں گے تو
میں آپ کے خلاف مقدمہ کھڑا کر دوں گا کہ آپ نے ایک مسلمان
میجر کو ایک غلط بل پاس کرنے پر مجبور کرنے کے لیے اپنی لڑکی
کو گھر میں چھپائے رکھا اور میجر کے خلاف شک کا تحریری طور
پر اظہار کیا۔“

وہ سخت گھبرایا۔ اُس نے ہاتھ جوڑ کر کہا۔ ”آپ جتنی رقم
مانگتے ہیں ابھی دے دوں گا۔ یہ کیس فائل کر دیں۔ میں اس لڑکی
کے ہاتھوں پہلے ہی بہت پریشان ہوں۔“

مجھے خیال آیا کہ اگر اسے لڑکی کو لانے کے لیے بھیج دیا تو یہ لڑکی
کو کہیں غائب کر کے کہہ سکتا ہے کہ معلوم نہیں کہاں چلی گئی ہے۔ میں

میں وہاں سے یہ یقین لے کر تھانے چلا گیا کہ کرنل جانسن اور
ہندو لڑکی اگر جاسوس نہیں تو جاسوسی کی حد تک پراسرار مزور
مگر مجھے تفتیش کے لیے کوئی ایسا نادیہ نظر نہیں آ رہا تھا جس طرز
سے حملہ کروں اور کامیاب ہو جاؤں۔ رات صوبیدار محمد خان نے اُس
بتایا کہ مسلمان میجر کرنل جانسن کے گھر گیا تھا اور بہت دیر لگاؤ
میرے مجزیوں نے صبح آ کر مجھے بتایا کہ رات گیارہ بجے میجر باہر
اُس کا تعاقب کیا گیا لیکن آبادی میں کہیں غائب ہو گیا۔ ساڑھے
بارہ بجے واپس آیا۔ اُس کے ساتھ دو آدمی تھے جنہیں اندھیرے
کی وجہ سے پہچانا نہ جا سکا۔ کرنل جانسن اپنے بنگلے میں رہا۔ مجزاجی
رپورٹ دے کر رخصت ہوئے ہی تھے کہ ہندو لڑکی کا باپ آ گیا۔
میں سوچنے لگا کہ یہ بھی جاسوسوں کے رنگ کا نمبر ہو سکتا ہے اور
یہ اپنی بیٹی کو استعمال کر رہا ہے۔۔۔

”جناب کیس ختم کر دیں۔“ اس نے کہا۔ ”لڑکی رات واپس آگئی
ہے۔ کہتی ہے کہ سہیلیوں کے ساتھ ڈھونڈی چلی گئی تھی۔“

۵۸

آپ کے سامنے کپڑے اتار دوں گی

پولیس کے ساتھ اُسے پہلی بار پالا پڑا تھا۔ اُس پر خاموشی ماری ہو گئی۔ کبھی بے چین نظروں سے مجھے دیکھتی تھی اور کبھی مڑھکا لیتی تھی۔ میں نے اُس سے پوچھا۔ ”تم کون سی گاڑی سے گئی تھیں اور کس تاریخ کو گئی تھیں؟“

اُس نے کہا کہ وہ بس سے گئی تھیں اور تاریخ بھی غلط بتائی۔ میں نے اُسے کہا۔ ”تم فلاں تاریخ فلاں گاڑی سے فسٹ کلاس میں گئی تھیں۔ کہو تو میں یہ بھی بتا دوں کہ تم نے کس سیشن پر گاڑی چھوڑی اور وہاں سے کہاں گئیں؟“

اُس کی آنکھیں اُبل کر باہر آنے لگیں۔ میں نے اُسے سنبھلنے نہیں دیا اور پوچھا۔ ”اگر تم بتا دو کہ کرنل جانسن کے ساتھ تم کہاں کہاں گئی تھیں تو میں تمہیں سلطانی گواہ بنا لوں گا۔“

”میں کرنل جانسن کو نہیں جانتی؟“ اُس نے ذرا سنبھل کر کہا۔ ”وہ کون ہے؟“

”جس کے سامنے تم فلاں میجر کے جنگے میں تمام کپڑے اتار دیا کرتی ہو؟“ میں نے اُس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر کہا۔ ”وہ تمہارے جسم کے ایک ایک بال سے واقف ہے اور تم کہتی ہو کہ

نے اپنے اسے۔ اسے۔ آئی سے کہا کہ لڑکی کو یہ بنا کر لے آئے تمہارا باپ تھانے میں بیٹھا ہے اور تمہیں بلارہا ہے۔ وہ چلاگا وہ لڑکی کو ایک گھنٹے بعد لے آیا۔

وہ واقعی غیر معمولی طور پر خوبصورت تھی بلکہ اُس کا حسن خطرناک تھا۔ میں نے اُس کے باپ کو باہر نکال دیا اور لڑکی پوچھا کہ وہ کہاں گئی تھی۔ اُس نے جواب دیا کہ سہیلیوں کے ڈیڑھوڑی چلی گئی تھی۔ میں نے پوچھا کہ وہ سہیلیاں کون کون ہیں؟ اُن کے نام کیا ہیں؟ اور وہ ڈیڑھوڑی کون سے ہوٹل یا ٹھہری تھی؟

”میں بالغ ہوں۔ جہاں چاہوں جا سکتی ہوں اور جہاں چاہوں ٹھہر سکتی ہوں؟“ اُس نے جواب دیا۔

”بالغ ہو جانے سے لڑکی کو یہ اجازت نامہ نہیں مل جاتا کہ وہ اپنے والدین کو اور پولیس کو پریشان کر سکتی ہے۔“ میں نے اُسے کہا۔ ”تمہارے باپ نے رپورٹ، رجسٹر کرائی تھی کہ تم لاپتہ ہو گئی ہو۔ پولیس کئی دنوں سے تفتیش کر رہی ہے اور تم نے آگے کہا دیا ہے کہ میں بالغ ہوں۔ اب تمہیں یہ ثابت کرنا پڑے گا کہ تم اپنی سہیلیوں کے ساتھ ڈیڑھوڑی گئی تھیں۔ مجھے اُس گھر کا پتہ یا ہوٹل کا نام بتاؤ جہاں تم ٹھہری تھیں اور سہیلیوں کے نام بتاتے بھی لکھو اور“

تم اُسے جانتی ہی نہیں“

وہ ڈھیٹ ہو گئی۔ کہنے لگی: ”اگر ایسی بات تھی تو آپ نے موقع پر گرفتار کر لیتے“

اس کے بعد اُس کا خوت ختم ہو گیا اور وہ سنبھل سنبھل کر باہر کرنے لگی۔ میں نے اُسے پھرنے کے لیے اتنی باتیں کیں کہ میرے جڑ تھک گئے۔

”انسپکٹر صاحب!“ اُس نے کہا۔ ”آپ کیوں اپنا وقت ضائع کرتے ہیں۔ چلئے اپنے کوارٹر میں۔ میں آپ کے سامنے بھی کپڑے اتار دوں گی۔ چلئے ختم کیجئے اس پیکر بازی کو۔“ اُس نے میرا ہاتھ اپنے ہاتھ میں لے لیا۔ میں نے اُس کی آنکھیں اور مسکراہٹ دیکھی تو میں ایک بار تو کاہل ہی گیا۔ اس مسکراہٹ سے اور آنکھوں کی چمک سے بچپنا آسان کام نہیں تھا۔ نقشبندی کا یہ مرحلہ بڑا ہی صبر آزمایا ہوا ہے۔ پتھر بھی موم ہو جایا کرتے ہیں۔ بڑے بڑے جاہل تھانیداروں کی تھانیداریاں ریت کی ڈھیریاں بن جاتی ہیں اور زنجیریں لچھل جاتی ہیں۔ میں فرشتہ نہیں تھا لیکن انڈر نے مجھے بچایا کہ لڑکی کا باپ اندر آ گیا۔ میرا اے۔ اے۔ آئی اُسے پیچھے گھسیٹ رہا تھا۔ میں کمرے سے نکل گیا اور لڑکی کے باپ کو اس قدر ڈرانٹ پلائی کہ لڑکی کے سجن کا جادو اتر گیا۔ لڑکی کے باپ کو میں نے تھانے سے نکال دیا۔ میں ایک خطرہ مول لے رہا تھا۔ لڑکی میری نگاہ میں لے آیا۔ میں نے لڑکی کو اکسایا کہ وہ اقبال جرم کر کے سلطانی گواہ

مشتبہ تھی مگر کوئی شہادت نہیں تھی، سوائے اس کے کہ اس نے اپنے خلاف شک پختہ کر دیا تھا۔ میں اُسے آزاد نہیں چھوڑ سکتا تھا اور اُسے حراست میں بھی نہیں لے سکتا تھا۔ خطرہ یہ تھا کہ اُس کا باپ میرے خلاف اپنی بیٹی کو جس بیجا میں رکھنے کی فوری چارہ جوئی کر سکتا تھا۔ معاملہ جوان اور خوبصورت لڑکی کا تھا۔ کوئی مرد ہوتا تو میں نہ ڈرتا۔ لڑکی مجھ پر محض جھوٹا الزام عائد کر سکتی تھی کہ میں نے اُس کی عزت پر حملہ کیا ہے۔ یہ ثابت تو نہ ہو سکتا تھا لیکن حج لڑکی کو دیکھ کر میرے خلاف شک کر سکتا تھا۔

میں نے یہ بھی سوچا کہ اسے لٹری انٹیلی جنس کے حوالے کر دوں لیکن میرے پاس کوئی مٹھوس جواز نہیں تھا اور حقیقت یہ ہے کہ لڑکی میں واقعی ایسا جادو تھا کہ میرا ایمان لڑھک سکتا تھا۔ شام ہو گئی۔ اُس کا باپ پھر آ گیا۔ میں نے اُس کی تحریری ضمانت پر لڑکی اُس کے حوالے کر دی اور سختی سے ہدایت دی کہ لڑکی ہر وقت گھر میں رہے اور جب بھی طلب کی جائے فوری طور پر پیش کی جائے۔ باپ کو میں نے خبردار کر دیا کہ اس نے ذرا سی بھی ہیرا پھری کی تو اُسے گرفتار کر دیا جائے گا۔ لڑکی چلی گئی۔

میں موبدلر محمد خان کا انتظار کرتا رہا مگر وہ نہ آیا۔ دوسرے دن میں نے آزمائش کے طور پر لڑکی کو بلایا۔ اُس کا باپ اُسے فوراً لے آیا۔ میں نے لڑکی کو اکسایا کہ وہ اقبال جرم کر کے سلطانی گواہ

بن جائے۔ اُس نے اپنا جرم پر چچا لیکن میں نے اُسے نہیں بتایا۔ کچھ دیر بعد میں نے اُسے واپس بھیج دیا اور سوچنے بیٹھ گیا کہ کون سی لائن اختیار کروں۔ اتنے میں ٹیلی فون کی گھنٹی بجی۔

میجر لول رہا تھا۔ اُس نے کہا۔ ”آپ نے مجھے سلطانی گواہ بننے کی پیش کش کی تھی۔ میں نے اُس پر غور کیا ہے اور فیصلہ کیا ہے کہ آپ کے مشورے پر عمل آؤں۔ آپ مجھے کس طرح دیتے ہیں دلا سکتے ہیں کہ مجھے رولمان ڈرا، غمزہ بنا لیا جائے گا؟..... اگر پسند کریں تو رات ساڑھے دس بجے میرے بنگلے میں آجائیں تفصیلی بات کر لیں گے۔ میں احتیاط کی غرض سے تمہارے میں بیٹھ آنا چاہتا۔ متعلقہ لوگ دیکھ لیں گے پھر انہیں پکڑنا آپ کے لیے مشکل ہو جائے گا“

میجر کے بنگلے میں

میں بہت خوش تھا۔ سلطانی گواہ مل جانے سے تفتیش کی سروردی ختم ہو جائے گی۔ میں نے اُسے بتایا کہ میں رات ساڑھے دس بجے آ جاؤں گا۔ میں خوش تو ضرور تھا لیکن جیسا کہ میں نے آپ کو پہلی کہانیوں میں بتایا ہے کہ ملزم کے اقبال جرم سے کیس کھل نہیں ہو جایا کرتا۔ یہاں بھی یہ خطرہ تھا کہ ایک ملزم اقبال جرم کرنے کا

تو کیا مجھے شہادت بھی مل جائے گی؟ یہ تو اکثر ہوتا تھا کہ ایک ملزم کو سلطانی گواہ بنا کر اس پر اعتماد کیا اور نامکمل سی شہادت سے لے کر کورٹ میں پہلے گئے۔ وہاں سلطانی گواہ منحرف ہو گیا اور کہہ دیا کہ لالچ دے کر مجھ سے اقبال جرم کرا لیا گیا ہے۔ یہاں یہ خطرہ زیادہ شدید تھا کیونکہ یہ جاسوسی کا معاملہ تھا۔ جاسوسی کی شہادت فراہم کرنا بعض حالات میں ناممکن ہو جاتا ہے۔ تاہم میجر سے ملنے میں کوئی حرج نہیں تھا۔

میں صوبیدار محمد خان کا انتظار کر رہا تھا۔ وہ آ جاتا۔ تو میں جاسوسی کے متعلق دو چار باتیں پوچھ لیتا مگر نہ نہ آیا۔ شام ہو گئی پھر رات کے نو بج گئے۔ میں میجر کے ہاں جانے کی تیاری کرنے لگا۔ ریڈیو اور ٹیبلون کی جیب میں ڈال لیا اور کسی حد تک فاسحانہ انداز سے چل پڑا۔ میں بہت خوش تھا کہ جاسوسی کا پہلا بن کیوں ہاتھ میں لیا ہے اور کامیاب رہا ہوں۔

میں میجر کے بنگلے سے ذرا دور تانگے سے اُترتا تاکہ اپنے کسی منجر کو پتہ چل جائے کہ میں اندر جا رہا ہوں۔ ایک آدمی مل گیا۔ اُس نے بتایا کہ حضور ڈیر پہلے ایک آدمی اندر گیا ہے۔ اُس سے پندرہ منٹ بعد ایک کار اندر گئی ہے جس میں چار آدمی تھے۔ منجر ان آدمیوں کے چلے نہ بتا سکا کیونکہ روشنی دُور تھی۔ میں سوچ میں پڑ گیا کہ اندر جاؤں یا نہ جاؤں۔ مجھے معلوم نہیں

اُس نے کہا۔ ”اندر چلے بائیں“ میں اندر گیا تو میرے پیچھے دروازہ بند ہو گیا۔ کمرہ دیکھ تھا۔ میں اس کمرے میں پہلے ہی آچکا تھا۔ اب دیکھا کہ وہاں کوئی بھی نہیں تھا۔ ایک کونے میں فلور میپ جل رہا تھا۔ میں سمجھا کہ میجر دروازے کے سامنے ملتا ہوں گے ساتھ مسردن ہوگا۔ میں ایک صوفے پر بیٹھنے ہی لگا تھا کہ مجھے خون کی بو محسوس ہوئی۔ میں اس بو سے واقف تھا۔ کئی تازہ لاشیں اور زخمی میرے ہاتھوں سے گزر چکے تھے۔ انسانی خون کی بو کو میں دو میل دُور سے بھی سونگھ سکتا تھا۔ میجر کا ڈرائنگ روم بھی تازہ خون کی بو سے بھرا ہوا تھا۔

میں بیٹھے بیٹھے ریدھا کھڑا ہو گیا۔ مجھے کچھ ایسے محسوس ہونے لگا جیسے کوئی ان ہونی بات ہو چکی ہے یا ہونے والی ہے۔ تھا نپارای کی چھٹی حس بیدار ہو گئی۔ میری نگاہیں فرش پر نیزی سے گھومنے لگیں۔ مجھے بڑے صوفے کے پیچھے سے خون کی لکیر سامنے آتی نظر آئی۔ فرش پر درمی یا تائین نہیں تھا۔ سینٹ کا چمکیلا فرش تھا۔ میں نے صوفے کے پیچھے جا کر دیکھا۔ وہاں میجر کی لاش پڑی تھی۔ لاش پیٹھ کے بل تھی۔ دائیں ٹانگ بائیں کے اوپر تھی۔ دایاں ہاتھ سینے پر رکھا تھا۔ دوسرا بازو فرش پر تھا اور خون آنا زیادہ کہ میجر کے تمام کپڑے لال سرخ تھے۔ اُسے منجر یا چاتر کے متعدد وار کر کے ہلاک کیا گیا تھا۔

تھا کہ یہ لوگ جاسوسی کے گروہ کے تھے یا مجر کے ملاقاتی تھے۔ میں اندھیرا میں ہاتھ مار رہا تھا اور ان دن دیکھے پار آدمیوں کو شناخت کرنے کی کوشش کر رہا تھا۔ بہت سوچا اور آخر اس نتیجے پر پہنچا کہ میجر کے ملاقاتی ہوں گے۔ اندر اطلاع کرا دیتا ہوں۔ میجر باہر آ جائے گا۔

میں جنگل کے چھاؤں میں داخل ہو گیا۔ برآمدے کے ساتھ کال کھڑی تھی۔ یہ پرانے دور کا بنگلہ تھا۔ ارد گرد کھلی جگہ تھی، اور چاروں طرف دراصلانی فضا اپنی ذیلی تھی۔ ایک طرف بائیسچہ تھا اور درخت بھی تھے۔ میں برآمدے میں داخل ہوا اور دروازہ پر دستک دی۔ اندر سے ایک آدمی باہر آیا۔ ذکر لگتا تھا۔ اس نے برآمدے کی تہی نہیں بلان۔

اُس نے آہستہ سے پوچھا۔ ”آپ طرود غمہ ہیں؟“
میں نے ہاں کہی تو اُس نے کہا۔ ”آئیے،“ میجر صاحب آپ انتظار کر رہے ہیں۔“

میجر قتل اوریں اغوا ہو گیا

وہ میرے آگے آگے چل پڑا۔ یہ ایک کمرہ تھا۔ تہی نہیں جل رہی تھی۔ اُس نے اگلے کمرے کا دروازہ کھولا۔ وہ کمرہ روشن تھا۔

دو منٹ بھی عرت نہیں ہوتے ہوں گے۔

وہ مجھے اٹھا کے لے چلے تو پہلا خیال یہ آیا کہ یہ رات میری زندگی کی آخری رات ہے۔ یہ سوچنا کہ یہ لوگ مجھے کہیں لے جا مجبور کریں گے کہ میں جاسوسی کا کیس دیا لوں تو میں راضی ہو جاؤں گا اور یہ لوگ مجھے آزاد کر دیں گے محض خوش فہمی تھی۔ وہ مجھے قتل کر کے لاش کہیں دبا دینے یا دریا (جو قریب ہی تھا) میں بہا دینے کے لیے لے جا رہے تھے۔ مجھے پہلی بار محسوس ہوا کہ جاسوس بہت ہی خطرناک ہوتے ہیں اور وہ قتل تک کر گزرتے ہیں مگر یہ احساس میرے اندر اُس وقت پیدا ہوا جب دقت گزر چکا تھا۔ اب یہ احساس میرے ساتھ اُس قبر میں جا رہا تھا جسے کوئی دیکھ بھی نہ سکے گا۔ اگر مجھے دو سیکنڈ کا بھی موقع مل جاتا تو میں ان لوگوں کا مقابلہ کرتا۔ پھر وہ میری لاش اٹھا کے دہاں سے نکلے اور ایک لاش اُن کے اپنے ساتھ کی بھی ہوتی مگر خدا کو یہی منظور تھا کہ میرا انجام یہی ہو۔ مجھے نظر نہیں آتا تھا کہ مجھے کس طرف لے جایا جا رہا ہے۔ وہ لوگ بالکل خاموش تھے۔ اُن کی ہلکی سی سرگوشی بھی نہیں سنائی دیتی تھی۔ وہ اس کام کے تربیت یافتہ اور تجربہ کار نظر آتے تھے۔ اُس دور میں یعنی دوسری جنگ عظیم کے آغاز میں ابھی کمانڈو اور گوریلا جیسے الفاظ سے کوئی واقف نہیں تھا۔ یہ لوگ ہندوستانی ہی ہوں گے، لیکن وہ جرمنی کے تجربہ کار کمانڈو اور گوریلا لگتے تھے۔ میں پیشہ ور

میں ابھی سوچنے بھی نہ پایا تھا کہ یہ کیا رات ہے کہ مجھے اپنے پیچھے ہلکی سی سرسراہٹ سنائی دی۔ میں پیچھے دیکھنے ہی لگا تھا کہ کسی نے پیچھے سے میرے دو بوز بازو جکڑ لیے۔ اس کے ساتھ ہی پیچھے سے کسی نے میرے منہ پر اتنا بڑا کپڑا پھینکا جس میں میرا سالا چہرہ، سر سے ٹھوڑی تک ڈھک گیا۔ کپڑا موٹا تھا۔ نہایت پھرتی سے کپڑا میرے سر کے پیچھے باندھ دیا گیا۔ اس دوران کسی کے ہاتھ نے میری پنڈوں کی جیب سے ریوالور نکال لیا۔ جسمانی لحاظ سے میں گھبرا گیا تو نہیں تھا۔ میں نے جسم کو پوری طاقت سے دائیں سے بائیں کو جھٹکا دیا۔ ایک آدمی میرے جسم سے الگ ہو کر گرا مگر بڑی تیزی سے میرے ایک ٹخنے سے مضبوط رسی باندھ دی گئی۔ رسی کھینچی گئی تو میں پاؤں پر کھڑا نہ رہ سکا۔ ٹخنہ دوسرے ٹخنے سے جاملا۔ میں ایک پہلو کی طرف گرنے لگا تو دو آدمیوں نے مجھے پکڑ لیا۔ فوراً ہی دوسرا ٹخنہ بھی رسی میں بندھ گیا۔

میری آنکھیں بند تھیں، منہ بند تھا۔ دونوں بازو پیچھے کو جکڑے ہوئے تھے۔ فوراً ہی میری کلاسیاں بھی رسی سے باندھ دی گئیں۔ میرے اmlاز سے کے مطابق وہ چار آدمی تھے۔ انہوں نے مجھے لاش کی طرح اٹھا لیا۔ یہ سالا کام حیران کن تیزی سے ہوا۔ خون کی لکیر دیکھنے سے لے کر اٹھائے جانے تک پورے

مجرموں کے کمالات سے اچھی طرح آگاہ تھا لیکن ان میں یہ تیزی اور
استادانہ نہیں تھی جو میں نے ان میں دیکھی۔

مجھے بھی قتل ہونا تھا

انہوں نے مجھے کار کی پچھلی سیٹ پر پھینکا پھر سیٹ سے نیچے
لڑھکا کر میری ٹانگیں ڈوہری کر دیں۔ سیٹ پر دو یا شاید تین آدمی
بیٹھ گئے۔ انہوں نے پاؤں میرے جسم پر رکھ دیئے۔ یہ دو آدمیوں
کے پاؤں تھے۔ کار کے دروازے بند ہو گئے۔ انجن سٹارٹ ہوا اور
کار چل پڑی۔ میں نے دل میں دعا کی کہ خبر نے جو بنگلے کے باہر کھڑا تھا
مجھے دیکھ لیا ہو مگر توقع کم ہی تھی۔ کار بنگلے سے ذرا آہستہ نکلی۔
میں نہیں سمجھ سکا کہ وہ کس طرف مڑی۔ اچانک اس کی رفتار تیز ہو گئی
میں سوچنے لگا کہ یہ سب کیا ہوا ہے۔ میجر نے اتنا جرم کرنے
اور سلطانی گواہ بننے کی خواہش ظاہر کی تھی۔ اُس نے میرے ساتھ
ٹیلی فون پر بات کی تھی۔ اُس کے کسی ملازم نے سن لیا ہوگا اور یہ
ملازم بھی اسی گروہ کا آدمی ہوگا۔ اُس نے کرنل جانسن یا اپنے گروہ
کا جو کمانڈر تھا اُسے بتا دیا ہوگا۔ یہ لوگ چونکہ تربیت یافتہ تھے،
اس لیے انہوں نے ایک پتھر سے دو شکار کیے۔ میں نے وہ دقت
بیش نظر رکھا جب مجھے میجر کے بنگلے میں جانا تھا۔ میرے لیے انہوں

نے جال بچھا رکھا تھا۔ میرے وہاں پہنچنے سے پہلے میجر کو قتل کیا گیا۔ انہوں
نے اُسے کہا ہوگا کہ وہ اتنا جرم نہ کرے۔ وہ نہیں مانا ہوگا، لہذا
اُسے قتل کر دیا گیا۔ اس کے بعد وہ میرے انتقال میں بیٹھ گئے، اور
ان کی سکیم سو فیصد کامیاب رہی۔

اس میں ہندو لڑکی کا بھی عمل دخل ہوگا۔ اُس نے اپنے گروہ
کو بتایا ہوگا کہ اُسے باپ کی شخصی ضمانت پر رہا کر کے پابند کر لیا
گیا ہے اور یہ انپکٹرا اُسے چھوڑے گا نہیں۔ گروہ میں کوئی ایسا
ذہین آدمی بھی تھا جسے معلوم تھا کہ تھانے میں اُن کے خلاف کوئی
رپورٹ درج نہیں کرائی گئی، اس لیے انپکٹر کو غائب کر دینے سے
یہ کیس بھی غائب ہو جائے گا۔ یہ صحیح تھا کہ یہ کیس میرے سینے میں
تھا کا غذات پر نہیں تھا یا صوبیدار محمد خان اور ملٹری انٹیلی
جنس کے دو انگریز افسر آگاہ تھے کہ میں اس سلسلے میں تفتیش
کر رہا ہوں۔

میں نے ایک ٹیکنیکی غلطی کی تھی۔ مجھے چاہئے تھا کہ ملٹری انٹیلی
جنس سے یہ رپورٹ لکھوائیں تاکہ فلاں فلاں افراد پر جاسوسی کا شک
ہے۔ ان کے خلاف تحقیقات کی جائے۔ میں نے اس کا غدی
کارروائی کی طرف توجہ ہی نہیں دی اور محمد خان کی باتوں میں آ
کر تفتیش شروع کر دی، مگر کاغذی کارروائی ہوتی یا نہ ہوتی، میں
ایسے ماہر جاسوسوں کے قبضے میں آ چکا تھا جنہیں کچھ پرواہ نہیں تھی

کار کی رفتار اور تیز ہو گئی لیکن اتنی نہیں جتنی سڑک پر تھی۔
ڈرائیور نے گیس بڑھایا اور کار دائیں بائیں ہونے اور اچھلنے لگی۔

تعاقب اور فائرنگ

پچھلی سیٹ سے ایک آدمی اٹھا۔ اُس کے پاؤں میرے اوپر
تھے۔ اُس کے جسم کا سارا بوجھ میرے سینے پر آ گیا۔ میں نے محسوس
کیا کہ وہ آگے کو جھک گیا ہے۔ اچانک کار کا انجن بند ہو گیا۔ اگلی
سیٹ سے انگریز کی آواز آئی۔ "WHAT IS IT؟" "یہ کیا ہے؟"
کار کو سچی زمین نے روک لیا۔ میں نے کار کا دروازہ کھلتا سنا۔
میرے اوپر جو آدمی کھڑا تھا وہ میرے اوپر سے ہٹ گیا۔ باہر سے
آواز آئی۔ "ہینڈ اپ۔ جو پلے چلے گا، مانا باٹے گا۔" یہ آواز صوبیدار محمد خان
کی طرح لگتی تھی۔

فوراً لہجہ کسی دوسری گاڑی کی برقی گیس۔ پھر دوڑتے قدموں
کی آوازیں سنائی دیں۔ اس کے ساتھ کسی انگریز کی بلند آواز

سنائی دی "SHOOT HIM. BELOW THE BELT."
"اس پر گولی چلاؤ۔ کمر سے نیچے"

کوئی جھاگ گیا تھا۔ اُسے زخمی پکڑنے کے لیے ٹانگوں پر گولیاں
چلائی جا رہی تھیں۔ ادھر سے یکے بعد دیگرے ریپولوز کی تین

کہ اُن کے خلاص کوئی کاغذی کارروائی ہوئی ہے یا نہیں۔ اُن کا
اپنی کارروائی ہر لحاظ سے کامیاب تھی۔ وہ مجھے ختم کر کے کہیں
دینے کے لیے لے جا رہے تھے۔ کوئی معجزہ ہی مجھے بچا سکتا تھا
میں نے خلا سے یہی التجا کی کہ یہ لوگ مجھے مارنے سے پہلے ایک
آدھ منٹ کے لیے آزاد کر دیں۔ میں مردوں کی طرح مرنا چاہتا
کار کی رفتار بہت تیز تھی۔ باہر کی کوئی آواز نہیں سنا
دیتی تھی۔ کچھ دیر بعد میں نے محسوس کیا کہ کار اب موڑ نہیں سکتی
شہر کے موڑ ختم ہو گئے تھے۔ کار یقیناً شہر سے باہر نکل گئی تھی
کار کی رفتار اچانک اس طرح کم ہوئی جیسے ڈرائیور نے ایک سیلی
سے بھگوت پاؤں اٹھا لیا ہو۔
مجھے کار میں کسی کی آواز سنائی دی:

THEY HAVE BLOKED THE ROAD

"انہوں نے سڑک بند کر رکھی ہے۔" یہ آواز کسی انگریز کی تھی
میرے اوپر سے یعنی پچھلی سیٹ سے کسی نے کہا: "LEAVE
THE ROAD... RIGHT" "سڑک کو چھوڑ دو۔ دائیں" اس
آواز کا لب و لہجہ ہندوستانی تھا۔ اس کے ساتھ کار دائیں کو مڑا
میں نے اسے نیچے اتارنے محسوس کیا۔ یہاں کوئی راستہ نہیں تھا
کار اچھل رہی تھی۔ میری ہڈیاں ٹوٹنے لگیں۔ مجھے پھر آواز سنائی دی
"THEY ARE CHASIN" "وہ ہمارا تعاقب کر رہے ہیں"

پر بیٹھ گیا۔ اُس کے ساتھ ایک گوراسار جنٹ بیٹھا۔ پچھلی سیٹ پر مجھے اور صوبیدار محمد خان کو بٹھایا گیا۔

کار چلی تو محمد خان نے مجھے کہا: ”گراہیں! تمہارے ٹخنے اور ہاتھ میں نے باندھے تھے“ میں نے اُسے حیران ہو کر دیکھا تو اُس نے کہا: ”میں بھی اُن لوگوں میں تھا جو تمہیں میجر کے بنگلے سے اٹھا لائے تھے۔ ابھی چُپ رہو۔ کل ساری بات بتاؤں گا“

”میجر کو قتل کس نے کیا ہے؟“ میں نے پوچھا۔
 ”معلوم نہیں“ اُس نے کہا۔ ”ہمارے وہاں جانے سے پہلے قتل ہو چکا تھا۔ ابھی زیادہ نہ بولو“

اتنے میں انگریز میجر نے ہمارے ساتھ باتیں شروع کر دیں۔ کار جھاڑنی میں داخل ہوئی۔ دوسری گاڑی فوجی ہسپتال کی طرف چلی گئی۔ ہماری کار مسلمان میجر کے بنگلے میں داخل ہو گئی۔ انگریز میجر کو ابھی غالباً یہ نہیں بتایا گیا تھا کہ مسلمان میجر قتل ہو چکا ہے۔ ہم سب کار سے اترے اور بنگلے کے اندر چلے گئے۔ انگریز میجر موقع واردات دیکھنا چاہتا تھا۔ ڈرائنگ روم میں گئے تو میجر آگے آگے تھا۔ صوبیدار محمد خان اُس سے آگے ہو گیا اور میجر کو ڈرائنگ روم میں مرنے کے پیچھے لے گیا جہاں مسلمان میجر کی لاش پڑی تھی۔ انگریز میجر نے گھبرا کر پوچھا: ”یہ کیا ہے؟“

”ہم جب بنگلے کے چھانگ میں داخل ہوئے تو ایک آدمی اندر

گولیاں نائر ہوئیں۔ اُدھر سے چار گولیاں نائر ہوئیں۔ کار میں بیٹھے ہوئے آدمیوں کو باہر نکالا گیا۔ باہر بھاگ دوڑ تھی۔ میں ابھی اندر پڑا تھا۔ مجھے ڈر یہ تھا کہ بندھے بندھے ہی مجھے گولی نہ لگ جائے۔

آخر مجھے باہر نکالا گیا۔ میرے ہاتھ اور پاؤں کھل گئے۔ چہرے سے کپڑا بھی ہٹ گیا۔ بہت سے آدمی بیک وقت بول رہے تھے۔ زیادہ تر انگریزی بولی جا رہی تھی۔ یہ سب انگریز تھے۔ پچھلی گاڑی کی تکیاں جل رہی تھیں۔ میں نے سب سے پہلا صوبیدار محمد خان کو دیکھا۔ اُس نے میرے ساتھ بغلگیر ہو کر پوچھا: ”گراہیں ٹھیک ہو؟“ پھر مجھے دو بار دوی انگریز انسپکٹرز آئے اور پھر میں نے چار گوروں کو دیکھا۔ یہ سب ملٹری پولیس کے تھے۔ سب سے آخر میں مجھے کرنل جانسن نظر آیا۔ اُسے ملٹری پولیس کے دو گورے بازوؤں سے پکڑے ہوئے لارہے تھے۔ وہی کار میں بھاگا تھا۔ اُس کی ایک ٹانگ سے خون اُبل رہا تھا۔ اُس نے انگریزی میں پہلی بات یہ کہی کہ مجھے ہسپتال لے چلو۔

اُسے ملٹری پولیس کی گاڑی میں بٹھا دیا گیا۔ دو اور آدمی تھے جو میرے والی کار میں تھے۔ وہی مجھے اٹھا کر لائے تھے۔ انہیں ایک ہی ہتھکڑی میں باندھ دیا گیا اور انہیں بھی ملٹری پولیس کی گاڑی میں لے گئے۔ ایک انگریز میجر کار کے سٹیئرنگ

دیا کہ انسپکٹر کو اغوا کر کے قتل کیا جائے اور لاش دریا میں پھینک دی جائے۔ کرنل جانسن کے تجربہ کار دماغ نے اسی طریقے کو بہتر سمجھا اور کہا کہ اگر اس انسپکٹر کو رشوت دی گئی تو اس کا مطلب یہ ہوگا کہ ہم نے اُسے یقین دلادیا ہے کہ ہم مجرم کر رہے ہیں۔ پھر یہ شخص ہم سے آٹھے دن رشوت طلب کرے گا اور بلیک میلنگ جاری رکھے گا۔ اس کا واحد علاج یہی ہے کہ اسے گم کر دیا جائے۔ صوبیدار محمد خان نے اس سیکم میں سب سے زیادہ دل چسپی کا اظہار کیا اور پیش کش کی کہ اس کام میں وہ سب سے آگے رہے گا۔ اُس نے مجھے بتایا کہ کرنل جانسن نے کہا تھا کہ اُس نے پولیس سٹیشن سے معلوم کر لیا ہے کہ ان کے خلاف کوئی رپورٹ رجسٹر نہیں کی گئی۔ اس لیے انسپکٹر کے لاپتہ ہو جانے سے کیس بھی لاپتہ ہو جائے گا۔ صوبیدار محمد خان یہ معلوم نہیں کر سکا کہ پولیس سٹیشن میں کرنل کا کون ایجنٹ تھا جس نے اسے یہ بتا دیا کہ کوئی کیس رجسٹر نہیں ہوا۔ ہو سکتا ہے باہر کے کسی ایجنٹ نے پولیس سٹیشن کے کسی ذمہ دار فرد سے ددستی کر رکھی ہو۔ جاسوسوں کے ہاتھ بڑے لمبے ہوتے ہیں۔

پھر ہندو لٹکی کو میں نے تھانے میں بلا لیا۔ اس کی رپورٹ مسلمان میجر اور کرنل جانسن کو مل گئی۔ پھر میں نے لٹکی کو شخصی ضمانت سے پابند کر کے گھر بھیجا تو یہ اطلاع بھی کرنل جانسن کو

کامیابی سے کر لیا۔ اُس نے ایک نوجوان اور تعلیم یافتہ طوائف کرنل جانسن کو پیش کی۔ دوسرا کام یہ کیا کہ میں کرنل جانسن کے دوسری بار تحقیقات کرنے گیا تو محمد خان ہماری باتیں دہرے کمرے میں کھڑا سنا رہا۔ اُس نے دیکھا کہ کرنل غصے میں آ گیا۔ میں وہاں سے واپس آیا تو محمد خان نے کرنل کے ساتھ میرے خلاف باتیں کیں اور کہا۔ ”صاحب بہادر! میں آپ کی بے برداشت نہیں کر سکتا۔ میں اس انسپکٹر کو قتل کر دوں گا“

مختصر یہ کہ اُس نے نہایت محفوطے سے دقت میں کرنل جانسن پر اعتماد جما لیا۔ یہ کامیابی اُس نے کیسے حاصل کی؟ ان کی تفصیلات بہت طویل ہیں۔ محمد خان غیر معمولی طور پر ذہین آقا تھا۔ کرنل جانسن نے اسے کسی طریقے سے آزمایا بھی تھا۔ دو دنوں میں محمد خان کرنل کے جاسوسی رنگ کا ممبر بن چکا تھا۔ کرنل نے اسے پانچ سو روپیہ نقد دیا اور اُسے بتایا کہ ایک مشن کا ایک ہزار روپیہ ملے گا۔

میرے متعلق ان لوگوں کو یقین ہو گیا تھا کہ میں نے ان کی دھمک رگ پکڑ لی ہے اور انہیں نہیں چھوڑوں گا۔ مسلمان میجر نے کرنل جانسن کو میرے متعلق بتایا کہ اس انسپکٹر کو راستے سے ہٹانا ضروری ہے۔ اس کے دد طریقے ہیں۔ ایک رشوت اور دوسرا یہ کہ اسے خائب کر دیا جائے۔ صوبیدار محمد خان کے دماغ نے کام کیا۔ اس نے شہزاد

جانسن اس سکیم کی کمانڈ شروع کرنا چاہتا تھا۔ اسے پکڑے جانے کا مشورہ
 دیا نہیں تھا۔ اس نے کہا کہ کاروبار خود چلائے گا۔ یہ ہوا تھا کہ
 مجھے انٹرا کر کے دریا تک لے جائیں گے۔ میرا گلا گھونٹ دیا جاتے
 گا اور میری لاش کے ساتھ بڑے بڑے درختوں پر باندھ کر دریا کے
 ریلوے میں اس جگہ پھینکا جائے گا جہاں سردیوں میں بھی پانی گہرا
 رہتا ہے۔ مسلمان میجر کا کام اتنا ہی تھا کہ مجھے اپنے بچنگے میں
 بلائے گا اور شام سے پہلے وہ اپنے اردو اور خاندانوں کو چھٹی
 دے دے گا تاکہ گھر میں وہ اکیلا رہے۔

قاتل جاسوس تھے یا سسرال واسے؟

مجھے بلیفون پر میجر نے بلایا۔ میں نے کہہ دیا کہ آؤں گا۔ صوبیدار
 محمد خان نے مجھے بتایا کہ میجر نے انہیں اطلاع دے دی تھی۔ یہ پارٹی
 میرے رہاں پہنچنے سے تقریباً نصف گھنٹہ پہلے بنگلے کے احاطے
 میں پہنچ گئی۔ انہوں نے اندر سے ایک آدمی کو برآمد سے میں
 آتے دیکھا۔ روشنی نہیں تھی۔ اس آدمی نے بنگلے میں کار داخل
 ہونے دیکھی تو وہ پھاٹک کی طرف آئے کی بجائے بائیں طرف کو
 دوڑا اور فصیل پھلانگ کر غائب ہو گیا۔ ان لوگوں نے کار روک
 لی۔ سکیم کے مطابق اس وقت بنگلے میں میجر کے سوا کسی اور کو

پہنچ گئی۔ اس صورت حال میں ان لوگوں کے لیے ضروری ہو گیا
 مجھے قتل کر کے میری لاش غائب کر دیں۔ محمد خان کو یہی طریقہ کار
 پسند تھا کیونکہ وہ اس گروہ کو جرم کرتے ہوئے عین موقع پر گرفتار
 کرانا چاہتا تھا۔ مسلمان میجر (مقتول) نے بڑی مسرت سے کرنل
 جانسن کو بتایا کہ میں نے اسے اتنا جرم کرنے اور سلطانی گواہ
 بننے کے لیے کہا ہے۔ اسی پیش کش سے فائدہ اٹھاتے ہوئے
 طے پایا کہ میجر مجھے اتنا جرم کے متعلق بات چیت کے لیے گھر
 بلائے گا اور وہاں سے مجھے اغوا کر لیا جائے گا۔

صوبیدار محمد خان نے مجھے بتایا کہ کرنل جانسن اس قدر دانشمند
 آدمی تھا جتنا کوئی انسان تسلیم بھی نہیں کر سکتا لیکن خدا نے اس
 کی عقل پر ایسا پردہ ڈالا کہ وہ محمد خان کی باتوں میں آ گیا۔ اسے
 یہ تو علم ہی نہیں تھا کہ محمد خان انٹیلی جنس کا صوبیدار ہے۔ کرنل
 اسے رسالے کا پرانا سوار (سپاہی) سمجھ رہا تھا اور اس نے محمد خان
 کے متعلق یہ رائے قائم کی تھی کہ پرانا سپاہی ہونے کی وجہ سے وہ
 تجربہ کار اور عقلمند ہو گیا ہے۔ یہ کرنل جانسن کی پہلی اور آخری
 غلطی تھی۔

آخر اغوا پارٹی میں تین آدمی رکھے گئے۔ ایک صوبیدار محمد خان
 تھا۔ باقی دو محمد خان کے لیے نئے چہرے تھے۔ وہ فوجی نہیں تھے۔
 ایک ہندو اور دوسرا اینگلو انڈین تھا۔ دونوں جوان تھے۔ کرنل

ایک کارروائی کی طرزت چلتے گی۔ اس میں وہ خود جاسوسوں کی پارٹی کے ممبر کی حیثیت سے پارٹی کے ساتھ ہوگا۔ اس کار میں چھاؤنی کے نکلنے کا ایس۔ ایچ۔ اے احمد یار خان رستوں میں بندھا ہوا ہے جایا جا رہا ہوگا اور کار کا ڈرائیور کرنل جانسن ہوگا۔ ملٹری انٹیلی جنس نے ملٹری پولیس کے گورنر، ایک خاص مقام پر شہر سے باہر کار روکنے کے لیے تیار کر لیے تھے۔

محمد خان کو معلوم تھا کہ ملٹری پولیس اس مقام پر پہنچ چکی ہوگی، اس لیے یہ سکیم رکنی نہیں چاہیے۔ کرنل جانسن اسے ملٹری گورنر کی سوچ رہا تھا لیکن محمد خان نے غیر معمولی دیر کا مظاہرہ کر کے اسے اپنے ساتھ گھسیٹ لیا۔ میں نے بنگلے کے دروازے پر دستک دی، دروازہ کھولنے والا اس پارٹی کا ہندو ممبر تھا۔ اس نے مجھے ڈرائنگ روم تک پہنچا دیا۔ اس کے بعد جو کچھ ہوا وہ آپ کو سننا چکا ہوں۔

اس مقام پر جہاں ملٹری پولیس نے راستہ روک رکھا تھا، کار نیچے آ کر گئی۔ محمد خان نے جب دیکھا کہ ملٹری پولیس کی گاڑیوں نے تقاب میں تزیین آگئی ہے تو وہ سچیل میٹ سے اٹھا اور اتار لیا کہ کار کی چابی لکھا کر انجن بند کر دیا۔ کرنل جانسن نے گھبرا کر پوچھا: "یہ کیا ہے؟" انہوں نے کہا: "میں کار روک گئی اور محمد خان نے ریپورٹ نکال کر سب کو بینڈز آپ کا چیلنج کیا۔ کرنل جانسن اسے

نہیں ہونا چاہیے تھا۔ یہ حیرت دانی بات تھی کہ یہ کون تھا اور بھاگ کیوں گیا؟

کرنل جانسن نے یہ خطہ ظاہر کیا کہ شاید میجر خود بھاگ گیا۔ اور یہ اس پارٹی کو چھانسنے کا اہتمام ہو رہا ہے۔ کار بھاگنے کا قریب ہی روک لی گئی۔ بہت سوچ بچار کے بعد صوبیدار محمد نے پیش کش کی کہ وہ اندر جا کے دیکھتا ہے کہ اندر کیا ہے۔ اس کیلئے اندر جا کر دیکھا۔ اسے میجر مرزا نظر آیا۔ اس نے باہر آ کر جانسن کو بتایا۔ وہ گہری سوچ میں پڑ گیا۔ کچھ دیر میں کھڑے ہو رہے کہ آگے جاتیں یا نہیں ایک تانکے کی آواز سنائی دی۔ یہ میرا تھا۔ میں نے آگے بنگلے سے دروازہ کھولا تھا۔ وہاں میرا ایک گھوم پھر رہا تھا۔ میں اس سے رپورٹ لینے کے لیے روک گیا تھا۔ صوبیدار محمد خان نے چھانک میں آ کر مجھے دیکھ لیا کہ میں آدمی کے ساتھ باتیں کر رہا ہوں۔ وہاں سڑک کی بتی روشن تھی۔ خان نے مجھے پہچان کر کرنل جانسن سے کہا: "انپکٹر آ رہا ہے۔ جو ہوتا ہے دیکھا جاتے ہیں۔ اسے اٹھاؤ۔" کرنل جانسن نے گاڑی چلائی اور برآمدے کے قریب جا کر روکی۔ یہ چاروں کار سے نکل کر چلے گئے اور ڈرائنگ روم کے ساتھ دالے کرے میں روک گئے۔

صوبیدار محمد خان اس سکیم کو ملٹری نہیں کرتا چاہتا تھا کیونکہ اس نے ملٹری انٹیلی جنس کو اطلاع دے رکھی تھی کہ رات نکلنے

نکل کر یہ اٹھ اڑا۔ اُس پر ریو اور کی گزیاں فائر کی گئیں۔ اُس نے جراباں اڑھایا لیکن ۳۱ گولیاں گولی لگنے سے اُس نے ہتھیار ڈال دیے اور مرد گورے اُسے پکڑا لے۔

سوسیدار محمد خان کی سکیم بے مثال اور کامیاب تھی۔ کرنل جہا کے متعلق پتہ چلا کہ وہ جرمن تھا اور ۱۹۲۲ء میں انجینڈریں غیر قانونی طور پر داخل ہوا اور پھر وہیں رہا۔ اُسے لوگ انگریز سمجھتے رہے غیر معمولی ذہانت کی بدولت اُسے برطانوی فوج میں کیشن کے لیے منتخب کر دیا گیا۔ وہاں اس کا رابطہ جرمن جاسوسوں کے ساتھ تھا۔ چار سال گزرے اُسے ہندوستان بھیج دیا گیا تھا یہاں اُس نے جاسوسی کا ایک منظم گروہ بنا لیا جس میں مسلمان میجر اور یہ ہندو لڑکی بھی شامل ہو گئے۔ کرنل جانسن کا کورٹ مارشل ہوا، اُسے عمر قید دے کر انجینڈری بھیج دیا گیا تھا۔ ہندو لڑکی، ایننگو انڈین اور ہندو کا مندر کبھی بھی کورٹ میں نہیں گیا، میرٹنیل ہے کہ تحقیقات میں انہیں اذیتیں دے دے اور مار دیا گیا ہوگا۔

سوسیدار محمد خان کو پنجاب کے نہری علاقے میں ایک مربع زمین اور دروازہ روپیہ نقد انعام دیا گیا۔ مجھے فوج کی طرف سے ایک تعریفی خط کے ساتھ تین ہزار روپیہ نقد انعام دیا گیا اور دروازہ روپیہ اپنے گھر کے لئے انعام دیا۔ ان امدادات

سے امداد ہوا تھا کہ جاسوسوں کا یہ گروہ بہت ہی خطرناک تھا۔ مجھے یہ نہیں بتایا گیا کہ کرنل جہا وہ انگریزوں کو کتنا نقصان پہنچا چکے تھے۔ محمد خان نے بھی کچھ نہیں بتایا تھا کیونکہ یہ فوجی راز تھا، ورنہ جاسوسوں کو گزرا کر کوئی ایسا راز نامہ نہیں سمجھا جاتا تھا کہ اس کے سلسلے میں انعام دیے جاتے۔

مگر یہ انعام مجھے بہت مہنگا پڑا کیونکہ یہ کیس تو ختم ہو گیا لیکن اس سے ایک اور کیس نکلا، آج اس نے میری جان بھی کھالی۔ یہ تھا مسلمان میجر اکتیس۔ میں نے اس کی نشیتش سے جان چھڑانے کی ایک کوشش کی کہ ملٹری انٹیلی جنس واروں سے کہا کہ مجھ پر یہ مہر بانی کرو۔ کہ مجھ سے تین ہزار روپیہ واپس لے لو، اس کے عوض یہ لکھ دو کہ اس میجر کو اُس کے ساتھ جاسوسوں نے قتل کیا ہے مگر انگریز تازوں کے معاملے میں وہاں تدارک برتنے تھے۔ انہوں نے کہا کہ وہ نقصان کھینچے ہیں۔ قتل کا راز ہی کے ساتھ کوئی تلسلہ نہیں۔

میرے لیے دوسری شکل یہ پیدا ہو گئی کہ میجر مفتخران کے باپ نے تھانے میں آکر رپورٹ درج کروادی کہ میرا بیٹا قتل ہو گیا ہے۔ اُس نے مفتخران کے سسرال پر سختہ سزا کا اظہار کیا۔ ان حالات میں مجھے قتل کی نشیتش کرنی پڑی۔ یہ ایک ڈرامہ تھا جس نے مجھے جذباتی طور پر بلا کے رکھ دیا۔

منہ بولے بہن بھائی —

ایک کہانی ایک گناہ

اُسے ابھی معام نہیں تھا کہ مجھ پر کیا گزری ہے۔ ملٹری انٹیلی جنس کے انگریز افسروں کو اور میجر کی لاش دیکھ کر رہ گھبرا یا۔ میں نے اسے بتایا کہ مجھے صبح آٹھ بجے ملٹری پولیس کے ہیڈ کوارٹر

میں جانا ہے جہاں سارا دن گزر جائے گا اس لیے وہ مقتول کی لاش کا پوسٹ مارٹم کرائے اور دیگر ابتدائی کارروائی مکمل کرے۔ اُس نے میری بات کاٹ کر مجھ سے پوچھا۔ ”ان افسروں نے کیس سول پولیس کو دینے کے متعلق کوئی تحریر دی ہے؟“ یہ کیس اُن کا ہے ہمارا نہیں۔ مقتول فوجی ہے اور فوجی ہنگلے میں قتل ہوا ہے۔ یہ ملٹری پولیس کا کیس ہے۔“ میں نے کیس کا یہ پہلو تو سوچا ہی نہیں۔ میری جان میں جان آئی۔

میں نے انگریز میجر سے کہا۔ ”یہ فوج کا کیس ہے۔ اس کی تفتیش ملٹری پولیس کرے گی۔ میں اس کی لاش نہیں اٹھاس گا۔“ ”یہ کیس آپ کو ہی لینا پڑے گا۔“ انگریز میجر نے کہا۔ ”ہم لوگ بہت معدت ہیں۔ صبح یہ کیس تمہیں سرکاری طور پر مل جائے گا۔“

”ایف۔ آئی۔ آر (ابتدائی رپورٹ) پر کس کا نام ہوگا؟“ ”میرا۔“ میجر نے جواب دیا۔ ”رپورٹ بریکڈ میڈ کوارٹر کی طرف سے ہوگی۔ تمہیں رپورٹ اور سرکاری چھٹی صبح نو بجے

ملٹری انٹیلی جنس۔ درملٹری پولیس کے گورے اپنے ملازموں کے لیے اور میرے لیے مسلمان میجر کی لاش چھوڑ گئے۔ انہوں نے آٹھ بجے صبح اپنے دفتر بلایا تھا۔ مجھے اتنی سی بھی مہنت نہ دی کہ میجر کی لاش کے متعلق ضروری کارروائی کر لیتا اور جائے واردات کا اور اس کے ارد گرد کا مسائنہ کر لیتا۔ یہ بہت ضروری تھا۔ موقع واردات پر فوراً پہنچ کر کوئی نہ کوئی اشارہ لکھرایا سرانجام ہی جانا ہے۔ وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ واردات پر تیززی سے پروسے پڑتے چلے جاتے ہیں۔

میں نے اپنے اسے۔ ایس۔ آئی۔ گورہیر کے ہنگلے پر بلایا تھا۔ وہ رگھویر سنگھ نام کا ایک راجپوت تھا۔ تفتیش کے معاملے میں دیانتدار تو نہیں تھا لیکن تفتیش لی بارکیوں کو خوب سمجھتا تھا۔ اس کے علاوہ وہ میری نادان اور اصول سے بھی واقف تھا۔ میں نے اُسے ”چائے پانی“ سے کبھی نہیں روکا تھا لیکن سنگھ وارداتوں میں اسے بیروا پھیری اور مستی کی اجازت کبھی نہیں دی تھی۔ مسلمان میجر کا قتل ایک سنگین واردات تھی۔ وہ فوراً ہنگلے میں آگیا۔

تک مل جائے گی، تفتیش فوراً شروع کر دو۔“

تو پھر ملا نہیں کرتے۔

وہ سارا دن ملٹری انٹیلی جنس کے ہیڈ کوارٹر میں گزار گیا۔ میرا بیان بڑا ہی طویل تھا۔ رات کو میں تھانے گیا۔ لاش کا پوسٹم ہو چکا تھا۔ مقتول کے وارنوں کو اطلاق دی پانچٹی تھی۔ لاش اُن کے حوالے کر دی گئی تھی۔ تھانے میں مقتول کا بوڑھا باپ اور چھوٹا بھائی میرے انتظار میں بیٹھے تھے۔

میں اس کیس سے جان چھڑانے کی صورت نکال سکتا تھا لیکن ایک دین تھانہ ایڈار انگریز بادشاہ کے حکم کو ٹانے کی ہرأت نہیں کر سکتا تھا۔ دراصل یہ انگریز میجر میرن ہی طرح اس کیس سے جان چھڑا رہا تھا۔ اُس کے سامنے جاسوسی کی اس وارڈ کی بڑی لمبی اور چھپیدہ تفتیش تھی۔ کرنل جانسن اور اُس کے ایک ہندو اور اینڈین ساتھی کو ملٹری پولیس نے میرا اغوا میں پٹا دیا، جاسوسی کی تفتیش انہیں ابھی کرنی تھی۔ اے بیے وہ بیجر کے قتل کی تفتیش میرے سر ڈال رہا تھا۔

میں بریگیڈ ہیڈ کوارٹر سے رپورٹ لے آیا تھا۔ فوج سے کیس لینے کی کاغذی کارروائی مکمل کر لی تھی۔ میں نے ملٹری پولیس سے یہ ضمانت بھی لے لی تھی کہ مجھے کسی بھی وقت کتنے ہی بڑے انگریز یا ہندوستانی فوجی انسر کی ضرورت برائے تفتیش پڑے تو کوئی رکاوٹ پیدا نہ ہو۔ کرنل جانسن کے ساتھ میرا تجربہ تکلیف دہ ثابت ہوا تھا۔ ملٹری پولیس نے مجھے یقین دلایا کہ اگر میں بریگیڈ کمانڈر کو بھی تھانے میں بلانا چاہوں تو وہ آئے گا۔

میں نے سرکاری حکم نامے کے انتظار میں وقت ضائع کرنا مناسب نہ سمجھا۔ رگھبیر سنگھ سے کہا کہ وہ لاش کے ارد گرد غور دیکھے۔ تمام کمروں کو دیکھے۔ سو بیڈار محمد خان کے بیان کے مطابق ایک آرمی انڈر سے نکلا اور دائیں طرف دوڑ کر زمیں پھیلا ناگ تھا۔ رگھبیر سنگھ کو میں نے ہدایت دی کہ وہ کھڑے تلاش کرے جہاں سے وہ آدمی فیصل کو دیا تھا اس جگہ کو دیکھے۔ کوئی چیز کتنی ہی بیکار کیوں نہ نظر آئے، اٹھائے۔ اس طرح کی کئی اور ہدایات دے کر میں نے کیس رگھبیر سنگھ کے حوالے کر دیا۔ وہ میرا اعزاز اور طریقہ تفتیش سمجھتا تھا۔ پھر بھی مجھے ڈر تھا کہ وہ کسی اہم سراغ کو نظر انداز نہ کر دے۔ ایسے سراغ ایک باگم ہوا تھا

ملٹری پولیس نے مجھے یہ بھی بتایا کہ وہ جاسوسی کے ملزموں یعنی کرنل جانسن، ہندو لوطی، اُن کے ایک ہندو اور ایک اینڈین ساتھی سے مقتول کے قتل کی تفتیش بھی کریں گے مگر وہ دونوں کے ساتھ کہتے تھے کہ قتل کی واردات کا تعلق جاسوسی کے ساتھ معلوم نہیں ہوتا۔

شراب نہیں پیتا تھا؟

”وہ تو جی بڑے ہی اچھے پال چلن کا آدمی تھا۔“ باپ نے جواب دیا۔ ”وہ تو سگریٹ بھی نہیں پیتا تھا۔ آپ شراب کی بات کرتے ہیں؟“

تنانگے میں کون آیا؟ — گیا کہاں؟

میں مقتول کو اچھی طرح جانتا تھا۔ آپ کو بتا چکا ہوں کہ اُس کا چال چلن کیسا تھا۔ میں نے اس کے باپ کی الزام تراشی پر زیادہ دھیان نہیں دیا۔ البتہ ارشد اور مقتول کی بیوی کے تعلقات کے متعلق اس نے جس رٹے کا اظہار کیا تھا وہ میں نے ذہن میں نوٹ کر لی۔ اس سے چند اور ضروری باتیں پوچھیں اور رات کو نہایت احتیاط سے ایف۔ آئی۔ آر تیار کی۔ باپ اور بھائی کو گھر بھیج دیا اور رگھیر سنگھ سے رپورٹ لینے بیٹھ گیا۔

اُس نے میری ہدایات پر نہایت چابکدستی سے عمل کیا تھا۔ لاش پر تیز دھار آگے (خنجر یا چاقو) کے چھ ابرے زخم تھے۔ تین سینے میں جس سے پھیپھڑے کٹ گئے تھے۔ ایک جگر میں، ایک معدے میں اور چھٹا زخم ناف سے ایک انچ ایس ملزٹ

مجھے ملٹری پولیس پر انحصار نہیں کرنا چاہیے تھا اور نہ ہی میں نے کیا کیونکہ ان کی توجہ جاسوسوں کے گروہ پر مرکوز تھی۔ میں نے مقتول کے باپ اور بھائی سے اپنی تفتیش کی بسم اللہ کر دی۔ دونوں اُس ذلت جذبات کے شلبے میں تھے۔ رز رہے تھے۔ اس ذہنی حالت میں اُن کی ہر بات کو اہمیت نہیں دی جاسکتی تھی وہ قتل کا تمام تر الزام مقتول کے سسرال پر اور ارشد پر عائد کر رہے تھے۔ مجھے جہاں تک علم تھا، ارشد اور مقتول کی بیوی نے دوستی کا ڈرامہ کھیلا تھا تاکہ میجر (مقتول) راہ پر آجائے اور ہندو لڑکی سے تعلقات توڑے لیکن مقتول کا باپ یقین سے کہتا تھا کہ بیوی در اڑھائی ہینوں سے اپنے ماں باپ کے گھر بیٹھ ہوئی ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ ارشد نام کے ایک آدمی کے ساتھ اس کے ناجائز تعلقات ہیں۔ ساری برادری جانتی ہے ارشد کے متعلق مقتول کے باپ نے بتایا کہ اچھے کردار کا آدمی نہیں۔ اس کا بیوی سے اکثر جھگڑا چلنا رہتا ہے۔ وہ بیوی کو پسند نہیں کرتا۔ مقتول کے سسرال کے متعلق اُس نے بتایا کہ وہ مقتول پر بدکاری اور شراب خوری کے جھوٹے الزام عائد کر کے اپنی بیٹی کی طلاق لینا چاہتے تھے۔ مقتول طلاق نہیں دینا چاہتا تھا اس لیے قتل کر دیا گیا۔

”کیا مقتول کا چال چلن اچھا تھا؟“ — میں نے پوچھا۔ ”وہ“

رگبیر ننگے ز زمین پاپا، یار، میں برابر ایک چیلے میں تھیں۔ کھڑکی کے مطابق تانس آٹے دس قدم نہیں کے ساتھ ساتھ کیا۔ وہاں بھی زمین کچی تھی اور رات کو اوس بھی خراب پڑی تھی جس نے کھڑوں کو راسخ کر دیا تھا۔ رگبیر ننگے نے کئی کھرجی کی مدد کے بغیر کھڑا خود ہی اٹھایا تھا۔

قاتل نہیں۔ یہ دیکھ کر سڑک تک آیا جہاں اس نے کھڑے ختم ہوتے وہاں ایک تانگے کے پہیوں کے نشان تھے۔ کھڑے کے کھڑے بنانے تھے کہ یہاں تانگہ کھڑا رہا ہے۔ وہ تانگوں کا زائد تھا۔ تانگے کے پیڑوں اور گھوڑے کے کھڑوں کے ہی نشان سڑک کے پار تھے۔ وہاں بھی تانگہ سڑک سے اتر کر کھڑا رہا تھا۔ رگبیر ننگے نے صوبہ سرحد سے سرن نکلنے سے پہلے ہی اس سڑک کی ناک بندی کر لی تھی۔ کسی کو ادھر سے گزرنے نہ دیا، اس لیے کھڑے محفوظ رہے۔

تانگے کے پہیوں کے نشان اتنے صاف تھے کہ ایک نشان میں ایک بڑی واضح چیز نظر آئی۔ وہ یہ تھی کہ پیچے پر جو ربرٹ چڑھا ہوا ہوتا ہے اس میں تقریباً پون اسی خلا تھا یعنی ربرٹ کے ہرے آپس میں ملے ہوتے نہیں تھے۔ قاتل کے کھڑوں اور تانگے کے پہیوں نے اپنی خاصوشن زبان میں بتایا کہ قاتل فصیل پھلانگ، کر سڑک کی طرف گیا تو تانگہ جو سڑک

تھا جس نے اسے اٹھایا تھا وہ وہاں نہیں۔ اس رات مشفقوں نے اپنے ارادے اور زمانہ ان کے بچھڑے دے دی تھی اس لیے یہ معلوم کرنا ممکن نہ تھا کہ مقتول اس رات کب تکے میں رانس بولا اترے گا۔ تو کون کب تکے میں گیا۔

رگبیر ننگے کے جانے سے کے مطابق ننگے میں کرنی بھی نہیں تھا۔ اسی کمرے میں کوئی ننگا کھڑا کھڑا نہیں تھی۔ البتہ باہر سے کچھ کامی پوزی مل گئیں۔ ان میں ایک تراتال کا کھڑا تھا۔ وہ ننگے سے داییں لڑتے کر پانا اور زمیں پھلانگی تھی۔ ننگے اور فصیل کے درمیان تیس گونا گونا سما تھا۔ راستے میں باغیچہ تھا، تقریباً حیران تھا۔ اس کی زمین کچی تھی۔ کھڑے رپڑوں کے نشان، اس کے نشان تھے۔ یہ شوز تھے۔ وہاں پاؤں کی ایڑی کے داییں لڑتے، ٹھوڑے، اسپرٹا، انک بگا بگا تھا جرنلا برکتا تھا کہ وہاں سے ایڑی کھس گئی تھی۔ ایڑی ایڑی تھی۔ بعض رات، داییں یا ایلیا پاؤں ٹیڑھا رہتے ہیں۔ یہ آرمی دایاں پاؤں ٹیڑھا رکھنے والا تھا۔ رگبیر ننگے دو دنوں پاس کے کھڑوں کے قاتل یا رات کے اثرات کو دیا تھا۔

فصیل یعنی ننگے کے ارد گرد کی دیوار ٹیڑھا کنڈا رہی تھی۔ کھڑے رگبیر ننگے کو اس جگہ سے کئے جہاں سے تانس نے نہیں پھلانگی تھی۔ دوسری لڑائی بھی کھڑے رات تھی۔ وہاں سے

مجھے پریشان دیکھا تو بنس کر بولا۔ ”ملک صاحب! سلبیہ افریقہ کے جادوگر کچھ پڑھتے ہیں اور ملزم کھپا ہوا سامنے آجاتا ہے۔ مجھے افریقہ بھجوادیں۔ وہ علم سیکھ آؤں گا“

حقیقت یہی تھی کہ مجھے حبشیوں کے کالے علم کی ضرورت تھی۔ جسے انگریزی میں ”ویج کرانٹ“ کہتے ہیں۔ میں رات بھر کا جاگا ہوا تھا۔ دن بھر ملٹری پولیس بیان ریکارڈ کرتی رہی تھی۔ دماغ کام نہیں کر رہا تھا۔ جسم اس لیے دکھ رہا تھا کہ جاسوسوں کا ٹولہ میرے ماتھے پاؤں باندھ کر کار میں اس طرح ڈال کر دریا میں چھینکنے کے لیے لے گیا تھا جیسے میں بیکار سامان سے بھرا ہوا بس تھا۔ میں کار کے فرش پر پڑا تھا اور جب کار کچے میں گئی تو اچھل اچھل کر اُس نے میری ہڈیاں توڑ دی تھیں۔ اب دوسری رات بھی جاگتے گزر رہی تھی۔ ساڑھے بارہ بج رہے تھے۔ میں نے رکھیر سنگھ سے کہا کہ آؤ یہ سمجھ کر سو جائیں کہ کوئی میجر قتل نہیں ہوا۔ میں نے سب سے کہا۔ ”اگر ایک درجن میجر قتل ہو جائیں تو بھی مجھے نہ جگانا“

میں گھر جا کر سو گیا۔ صبح سویرے ہی آنکھ کھل گئی۔ ذمہ داری کا احساس سونے کہاں دیتا ہے۔ میرے سامنے جو ممکنہ ملزم تھے، ان کی ترتیب یوں بنتی تھی۔ سب سے پہلے جاسوسوں کا ٹولہ تھا مجھے ملٹری انٹیلی جنس اور صوبیدار محمد ثلحی نے یہ یقین دلانے

کے پارکچے میں کھڑا تھا گھوم کر اس طرف آ گیا۔ تامل تانگے بیٹھا اور چلا گیا۔ وہیں سے تانگے پر چڑھ گیا تھا، اس لیے اس کے پسپوں کے نشان بھی غائب ہو گئے۔ مجھے اب یہ معلوم تھا کہ تانگہ کہاں گیا اور اس میں کون آیا اور گیا۔

ضرورت یہ تھی کہ اس تانگے کو تلاش کیا جانا۔ اس کی صرف یہ تھی کہ اس کے ایک پیچے کے ربڑز میں لپون اپرٹنڈا ہلکا لیکن یہ کام پچھلے سے دودھ نکالنے کے برابر تھا۔ تانگوں کے ربڑز میں اتنے خلا تو ہرتے ہی ہیں۔ اس کے علاوہ آئنی بڑی چھانڈنی اور شہر میں تانگوں کا کوئی سسٹم شمار نہ ہو ایک تو شہر اور چھانڈنی کے تانگے تھے۔ دوسرے مضافاتی علاقوں سے آئے جانے والے تانگے تھے اور تیسرے پرائیویٹ تانگے تھے۔ میں بتا چکا ہوں کہ اس زمانے میں ٹیکسیاں عام نہ ہوتی تھیں اور پرائیویٹ کاریں بھی مختصر ہی تھیں۔ زیادہ لوگ تانگہ سواری کرتے تھے۔ بڑے بڑے انسر بھی سوار کے لیے تانگہ استعمال کرتے تھے۔ چنانچہ میں ایسے تانگے کوئی تلاش میں دقت متابع نہیں کرنا چاہتا تھا جس کی کوئی واضح نشانی نہیں تھی۔

پیرے پاس نہیں چائیں، ملزم کا کھڑا اور تانگے کے رکن نشان رہ گیا تھا۔ باقی سب اندھیرا تھا۔ رکھیر سنگھ

تھی اور ارشد زندہ دل انسان تھا۔

مجھے ہندو لڑکی پر بھی شک تھا۔ وہ اپنے حسن اور اثر و روخ کی بدولت مقتول کو اس بنا پر قتل کر سکتی تھی کہ اس کے پیچھے مقتول نے پولیس کو ڈالا ہے۔ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ کرنل بانسن اور ہندو لڑکی نے اپنے گروہ کے کسی اور ممبر کو بنائے بغیر مقتول کو قتل کر دیا ہو۔

پھر مجھے ہندو لڑکی کے باپ پر بھی شک تھا۔ اس ہندو کے دل میں مقتول میجر کے غلام عناد موجود تھا جس کی ایک وجہ یہ تھی کہ مقتول نے اس کا اٹھانوے ہزار کا بل روک رکھا تھا جو تادم ہزار کا ہونا چاہیے تھا۔ اس ہندو ٹھیکیدار کو یہ ڈر ہو گا کہ میجر (مقتول) اس کی بددیانتی کی رپورٹ کر کے اس کی ٹھیکیداری بلیک لسٹ کر دے گا۔ عناد کی دوسری وجہ یہ تھی کہ اس کی بیٹی کے ساتھ مقتول کے ناجائز تعلقات تھے اور اس نے لڑکی کی کشمکش کی رپورٹ میں جس واحد شخص پر شک کا اظہار کیا تھا وہ مقتول تھا حالانکہ اس کے پاس اس شک کا کوئی جواز نہیں تھا۔

میں نے سب سے پہلے ہندو ٹھیکیدار کو تھانے بلایا۔ یہ تو میں یقین سے کہہ سکتا تھا کہ قتل اس نے خود نہیں کیا نہ ہی ہندو میں اتنی جرات ہوتی ہے۔ اس نے کرائے کا قاتل استعمال کیا ہوگا۔ میں نے چار گھنٹے اس پر ایسی جرح کی کہ اس نے فی الواقع میرے

کی پورین کرکٹ کی تھی کہ قتل کی واردات کا سیاسی سوسوں کے ساتھ کوئی تعلق نہیں مگر میں اس گروہ کو نظر انداز نہیں کر سکتا تھا۔ کچھ وجوہات ایسی تھیں جن کی بنا پر یہ گروہ میجر کو قتل کر سکتا تھا۔ میجر نے مجھے بذریعہ ٹیلیفون اطلاع دی تھی کہ اقبال مجرم کرنا چاہتا ہے۔ اس کے عوض اس نے سلطانی گڑ بننے کی میری پیشکش قبول کی تھی۔

سو بیدار محمد خان نے مجھے بتایا تھا کہ مقتول نے مجھے یہ اس سازش کے سلسلے میں دیا تھا کہ میں مقتول لے بنکے میں جاؤ گا تو مجھے انوار کر لیا جائے گا۔ اس کے باوجود مجھے شک تھا کہ بانسن نے اس شک کی بنا پر کہ میجر اسے دبو کر نہ دے بلکہ اسے قتل کر دیا ہے اور سو بیدار محمد خان اس سے بے خبر ہے اپنا شک رفع کرنے کے لیے مجھے جا سوی کے چاروں ملرو سے پوچھ گچھ کرنی تھی۔

مشتبہ نمبر ست میں ارشد اور مقتول کی بیوی کو میں نے دوسرے نمبر پر رکھا۔ انہوں نے یہ بیان دیے تھے کہ وہ بوئے بہن جان ہیں۔ انہوں نے مقتول کو براہ راست پر لاسنے کے لیے اسے یہ جھوٹا تاثر دیا ہے کہ ان کا ناجائز دستاویز ہے مگر اب مجھے شک ہوتے لگا تھا کہ تاہم حقیقی صورت بھی اختیار کر سکتا ہے۔ مقتول کی بیوی جوان تھی اور اس میں عجیب سی کشمکش

مزید ضرورت نہ ہو تو اسے لے جائیں۔
وہ اسے اپنے ساتھ لے گئے۔

اُس کی بیٹی جاسوسی کے الزام میں پکڑی ہوئی تھی۔ لہذا اس سے پوچھ گچھ لازمی تھی۔ میں اس نتیجے پر پہنچا کہ میجر کے قتل کے ساتھ اس شخص کا کوئی تعلق نہیں۔ پھر بھی میں نے اپنے اسے۔ اس۔ آئی رکھیر سنگھ سے کہا کہ وہ اس ٹھیکیدار کی فرم کے تمام ملازمین کی فہرست دیکھے۔ خصوصاً مزدور درں کی فہرست۔ پھر ان سب سے مل کر یہ معلوم کرے کہ ان میں کوئی ہسٹری شیپر یعنی عادی جرائم پیشہ تو نہیں جس پر یہ شک کیا جاسکے کہ وہ کرائے کا قاتل ہو سکتا ہے۔
رکھیر سنگھ اسی ذمت روانہ ہو گیا اور میں مقتول کے بنکے میں چلا گیا۔ میں مقتول میجر کے اردلی اور خانساں سے ملنا چاہتا تھا۔ وہاں مقتول کے کچھ لواحقین موجود تھے۔ میں نے اردلی اور خانساں کو انک کر لیا۔ خانساں سے میں نقل سے پہلے بھی مل چکا تھا۔ اردلی کو میں نے پہلی بار دیکھا۔ انہوں نے بتایا کہ میجر (مقتول) نے انہیں شام کا کھانا جلدی دینے کو کہا اور پانچ پانچ روپے دے کر انہیں کہا کہ میں کھانا کھا چکوں تو وہ رات بھر کے لیے چھٹی کریں۔ لڑکر چاکر چھٹی اور انعام سے بہت خوش ہوتے ہیں۔ ان کی بلا سے انہیں چھٹی کیوں دی جا رہی ہے۔ وہ چلے گئے۔ صبح واپس آئے تو میجر قتل ہو چکا تھا۔

پاول پکڑیے اور بچوں کی طرح ردنے لگا۔ میں نے اسے یہ شک نہیں ہونے دیا کہ مجھے اس پر قتل کا شک ہے۔ اس نے اس جرح کے دوران کوئی بیس مرتبہ پوچھا۔ ”یری بیٹی کہاں ہے۔ میں نے ہر بار اُسے ٹان دیا۔

اُس نے سرت یہ اعتراف کیا کہ مقتول نے اس کا جو بل روکا ہوا تھا وہ واقعی ستاون ہزار کی بجائے اٹھانوے ہزار روپوں کا تھا لیکن میجر نے یہ بل دیانتداری کی وجہ سے نہیں روکا تھا۔ وہ رشوت بہت زیادہ مانگا رہا تھا اور ہندو ٹھیکیدار اتنی زیادہ رشوت نہیں دینا چاہتا تھا۔ ہندرنے یہ بھی تسلیم کیا کہ اس نے لڑکی کی کشدگی کی رپورٹ میں مقتول کا نام شامل کر کے اسے دھمکی دی تھی کہ وہ مقتول کو گرفتار کرادے گا۔ اس سے بڑھ کر اُس نے کچھ اور نہیں سوچا تھا، نہ کیا تھا۔ اپنی بیٹی کے متعلق اس نے بتایا کہ اس لڑکی کا دوستانہ کچی ایک انگریز نوبی افسروں کے ساتھ تھا۔

یہ ہندو ابھی تھانے میں ہی تھا کہ ملٹری پولیس کا ایک کیپٹن اور پارا گورے آگئے۔ انہوں نے مجھ سے پوچھا کہ ہندو ٹھیکیدار کون سا ہے۔ وہ اس کے گھر گئے تھے۔ وہاں سے انہیں پتہ چلا تھا کہ ہندو کو تھانے میں بلایا گیا ہے چنانچہ وہ میرے پاس آگئے اور مجھ سے یہ پوچھ کر کہ اگر مجھے اس کی

کر اور میرے منہ پر کپڑا باندھ کر وہ لوگ اٹھالے گئے تھے۔
 اس کمرے کی چیزیں یہ بتانے سے عاری تھیں کہ یہاں کے
 رہنے والے کو کس طرح قتل کیا گیا ہے۔ کیا اُس نے قاتل کا مقابلہ
 کیا تھا؟ کیا قاتل نے اُسے بے خبری میں دبوچ لیا تھا؟ قاتل کون
 تھا؟ کیسا تھا؟ اُس کی کوئی نشانی، کوئی سراغ؟ کمرے میں موت
 کی دہشت اور خون کی بُر تھی۔

میں یہ سوچنے لگا کہ اس کمرے میں رشوت کی دولت اور شراب
 نے نہ جانے کتنے گناہ کرائے ہوں گے۔ وہاں مجھے اس ڈرامے کا
 آخری منظر سنانے والا کوئی نہ تھا۔ ساتھ والے کمرے میں کوئی
 عورت بین کر رہی تھی۔ شاید مقتول کی ماں تھی۔ فلور لیمپ کا بلب
 ابھی تک جل رہا تھا۔ فرش پر میجر کا خون جم گیا تھا۔ یہ اُس مسلمان
 کا خون تھا جس نے ایک انگریز کرنل اور ایک ہندو لڑکی کے ساتھ
 دوستانہ کیا تھا۔

میں اس کمرے سے نکلا۔ کانسیبل سے کہا کہ وہ تھانے چلا جائے۔
 مقتول کے لواحقین سے کہا کہ وہ اب کمرے میں جا سکتے ہیں اور اس
 کی صفائی بھی کر سکتے ہیں۔ پولیس کو اس کی ضرورت نہیں۔ میں بنگے
 سے نکلا اور ملزم کے بھاگنے کا راستہ فیصل تک دیکھا اور پھر شام
 ہو گئی۔ تھانے گیا اور سوچنے لگا کہ کون سی لائن اختیار کروں۔ بار بار
 ذہن جاسوسی کے ملزموں کی طرف جاتا تھا۔

میں نے اُن کے کوارڈر میں جا کر اُن کے جوتے دیکھے۔ وہاں
 جتنے تانے تھے وہ دیکھے۔ ان میں کوئی جوتا ملزم کے کھڑے سے
 نہیں ملتا تھا اور نہ ہی اُن کے کسی تانے میں اُن نین چابیوں میں
 سے کوئی چابی لگتی تھی۔ انہوں نے بتایا کہ میجر عیاش آدمی تھا۔ ہندو
 لڑکی اس کے پاس اکثر آتی تھی۔ وہ شراب پیتے تھے۔ میجر کی بیوی
 بُرا مانتی تھی۔ پھر ایک آدمی (ارشد) میجر کی غیر حاضری میں اس کی
 بیوی کے پاس آنے لگا۔ نرس اردو اور خانساہاں نے کوئی تھی بات
 نہیں بتائی۔ انہوں نے جو بتایا وہ میں آپ کو اس سے پہلے تفصیل
 سے سنا چکا ہوں۔ ارشد اور میجر کی بیوی کے تعلقات کے متعلق
 دونوں نے یقین کے ساتھ کچھ بھی نہیں بتایا، سوائے اس کے کہ
 ایک بار ارشد اور میجر کا زبانی جھگڑا ہوا تھا۔

بارود خانے کا بھید۔ جرمن کرنل اور ہندو لڑکی

میں نے واردات کا کمرہ دیکھا۔ گھبیر سنگھ نے کمرہ بند کروا رکھا
 تھا اور وہاں ایک کانسیبل کی ڈیوٹی لگا دی تھی۔ کسی کو اندر جانے
 کی اجازت نہیں تھی۔ میں اس کمرے میں داخل ہوا تو میرے
 جسم نے جھرجھری سی سی۔ یہیں میں نے میجر کو زندہ اور سلامت دیکھا
 تھا۔ یہیں اس کی لاش دیکھی تھی اور یہیں سے مجھے رسیوں میں جکڑا

رہے، نہ ہی وہ یہ بتاتے ہیں کہ وہ کس قسم کی جاسوسی کر چکے ہیں اور نہ ہی اپنے پورے گروہ کی نشاندہی کرتے ہیں۔

ملٹری پولیس کو یہ شک تھا کہ یہ گروہ جاپانیوں کے لیے بھی جاسوسی کرتا ہے۔ اسی عرصہ میں جاپان نے ایسا زور دار حملہ کیا تھا کہ بحر الکاہل کے تمام جزیروں پر قبضہ کر کے اُس کی فوجیں براہ میں داخل ہو گئی تھیں۔ ہندوستان خطرے میں آ گیا تھا۔ ملٹری انٹیلی جنس جانتی تھی کہ جاپانیوں نے ہندوستان میں جاسوسوں کا جال بچھا رکھا ہے اور اس سلسلے میں جاپانیوں کو جرمنی کی مدد حاصل ہے۔ یہ تو انگریز تسلیم کرتے تھے کہ جرمنوں کا جاسوسی کا نظام اس قدر اعلیٰ اور مستحکم ہے کہ جاسوسوں کے کسی رنگ کے ایک یا دو ممبر گزندار کئے جاسکتے ہیں مگر پورے رنگ کو تو ذرا نقصاناً ناممکن ہوتا ہے۔

کرنل جانسن کا گروہ بھی کسی بہت بڑے رنگ کا حصہ معلوم ہوتا تھا۔ ملٹری پولیس مجھ سے صرت سوال و جواب نہیں کرتی تھی بلکہ یہ انگریز افسر تفتیش اور سرانژسانی میں مجھ سے راہنمائی بھی لیتے تھے۔ میں انہیں تفتیش کے بنیادی اصول اور اپنا طریقہ کار بتاتا تھا مگر میری محبوبی یہ تھی کہ ملٹری انٹیلی جنس کی مجھے ذرہ بھر ٹریننگ نہیں ملی تھی۔ تاہم میں ان کی مدد کرتا رہا اور میرا اپنا کیس یعنی مسلمان نیجر کا قتل چوپٹ ہوتا رہا۔ بہر حال یہ گورے

میں جاسوسوں کا پھلہ جس میں تین چابیاں تھیں اور جو فیصل کے قریب سے برآمد ہوا تھا، جیب میں ڈال کر کرنل جانسن کے بنگلے میں چلا گیا۔ کرنل جانسن خود تو قائل نہیں ہو سکتا تھا، مجھے اس کے خاندان پر شک تھا۔ بنگلے میں فوجی گارڈ ڈیوٹی پر تھی۔ میرے پاس بریکیڈ بیڈ کوارٹر کا اجازت نامہ تھا کہ میں چھاؤنی میں ہر جگہ، ہر دفتر اور ہریٹ میں جاسکتا ہوں اور جسے چاہوں تفتیش کے لیے پکڑ سکتا ہوں۔ گارڈ کمانڈر نے چپٹی دیکھ کر مجھے اندر جانے کی اجازت دے دی۔ میں نے خاندان کے کوارٹر میں جا کر اس کے جوتے دیکھے۔ اس کے پاس دو تالے تھے۔ میں نے اس سے سوال پوچھا۔ وہ بالکل صاف نظر آتا تھا۔ میں نے اس سے یہ بھی پوچھا کہ کرنل کے پاس اور کون کون آتا تھا اور کیا ان میں کوئی مشکوک قسم کا آدمی بھی ہوتا تھا؟ خاندان نے بتایا کہ کرنل کے پاس متعدد لوگ آتے تھے۔ خاندان ان میں سے کسی کو بھی نہیں جانتا تھا۔

اس کے بعد ملٹری پولیس نے میرے تین دن ضائع کر دیے۔ تین دن انگریزی بولتے گزر گئے کیونکہ ملٹری پولیس کے افسر انگریز تھے۔ کبھی وہ مجھے اپنے دفتر میں بلا لیتے اور کبھی تھانے میں آجاتے۔ انہوں نے بتایا کہ کرنل اور ہندو لڑکی نے یہ اعتراف کر لیا ہے کہ وہ جرمنی کے لیے جاسوسی کرتے تھے لیکن وہ جاسوسی کا طریقہ نہیں بتا

در بچوں سمیت یہاں لا کر بند کر دیا تھا۔ پھر یہ عمارت کبھی بھی نہیں کھولی گئی۔ بد نصیب اور معصوم قیدی اندر بھوکے پیاسے رکھے اور اب اندر ان کی ہڈیاں پڑی ہیں۔ قیدیوں کی کم سے کم تعداد تین سو تالی جاتی تھی۔ بعض لوگ ایک ہزار بھی بناتے تھے۔ بہر حال یہ عمارت شہریوں کے لیے معمہ اور پُر اسرار بنی ہوئی تھی۔

مجھے جب وہاں لے جایا گیا تو اسرار کا دروازہ کھلا تھا۔ بڑے لیٹ پر ایک گورا سپاہی راتفل لیے کھڑا تھا۔ خار دار تاروں کے اندر ملٹری پولیس کی گاڑی کھڑی تھی۔ بہت سے فوجی گورے ادھر ادھر گھوم پھر رہے تھے۔ باہر ایک پنج پر پانچ سویلین آدمی بیٹھے تھے۔ ان کے پیچھے ایک گورا سپاہی راتفل اٹھائے کھڑا تھا۔ یہ جاسوسی کے مشتبہ افراد تھے۔ میں نے انہیں غور سے دیکھا۔ پانچوں چہرے میرے لیے اجنبی تھے۔

میری آمد کی اطلاع اندر گئی تو وہ انگریز میجر اندر آیا جس نے میرے اغوا کے دوران کرنل جانسن اور اس کے گروہ کو کپٹا تھا۔ وہ مجھے دوستانہ طریقے سے ملا۔ اُس نے مجھے کہا۔ ”تم چاروں سے مل سکتے ہو لیکن یہاں تمہیں جو کچھ نظر آئے اس کا ذکر اس گیت سے باہر کسی سے نہ ہو۔“ اندر لے جا کر اس نے مجھے ایک کمرہ دکھایا اور کہا۔ ”اس میں کرنل ہے۔ اس سے مل کر میرے پاس آ جانا“

کوئی ایسے انٹری تو نہیں تھے۔ ان میں ایک سکاٹ لینڈ یارڈ کا تربیت یافتہ تھا مگر ان کے لیے مشکل یہ تھی کہ بندوستانی ماحول کو اچھی طرح نہیں سمجھتے تھے۔

انہوں نے یہ بھی بتایا کہ وہ ان چاروں ملزموں سے میجر کے قتل کا سراغ لینے کی بھی کوشش کر رہے ہیں۔ میں نے انہیں کہا کہ وہ مجھے ان چاروں سے ملنے کی اجازت دیں۔ وہ سوچ میں پڑ گئے لیکن میں نے ان کی جودد کی تھی، اس کے عوض انہوں نے مجھے اجازت دے دی اور اگلے روز آنے کو کہا۔

میں گیا تو مجھے چھاؤنی کی ایک ایسی عمارت میں پہنچا دیا گیا جسے شہر کے لوگ بارود خانہ کہا کرتے تھے۔ یہ انگریزوں کی تعمیر کی ہوئی بہت پرانی عمارت تھی۔ بارشوں نے اس کی دیواریں سیاہی مائل کر دی تھیں۔ یہ کئی کمرے تھے۔ درمیان میں ایک گنبد سا بنا ہوا تھا۔ ارد گرد خار دار تار تھے۔ لوہے کا گیت تھا جو ہمیشہ منقل رہتا تھا۔ لوگ کہتے تھے کہ اس کے اندر بارود ہے۔ اسی لیے اسے بارود خانہ کہا جاتا تھا۔ ظاہر تھا کہ اس میں ریزرو ایمونیشن ہوگا مگر جنگ کے دوسرے سال تک بھی اس پُر اسرار عمارت سے بارود نہیں نکالا گیا تھا۔

ایک روایت یہ بھی مشہور تھی کہ ۸۵ء کی بغاوت میں انگریزوں نے مسلمانوں کے بہت سے لیڈروں کو ان کی بیویوں

میں کمرے میں داخل ہوا۔ چھت جاؤں میں چھپی ہوئی تھی
صرف ایک کھڑکی تھی جو بند تھی۔ یہ بھی جاؤں سے ٹھکی ہوئی

دیواریں سیاہی مائل تھیں۔ کمرے میں عجیب سی بدبو تھی۔ فرس
سیم زدہ تھا۔ یہ کمرہ یقیناً ایک صدی بند رہا تھا۔ کمرہ فرار
ایک دیوار کے ساتھ لکڑی کا بیخ پڑا تھا جس پر کرنل جانسن
تھا۔ اُس کے جسم پر وہی کپڑے تھے جو اُس نے میرے اغوا

رات پہنے ہوئے تھے۔ اس کی پتلون خون آلود تھی۔ اس کا
ٹانگ میں ریو الوور کی گولیاں لگی تھیں۔ اُس رات جب وہ پکڑا
تھا اسے ہسپتال لے گئے تھے لیکن معلوم ہوا کہ اُسے ہسپتال
میں داخل نہیں کیا گیا۔ بیٹی باندھ کر اُسے اس کمرے میں لے آئے
تھے۔ یہی وہ کرنل جانسن تھا جسے میں اُس کے بنگلے میں پہلی
بندو لڑکی کے اغوا کے سلسلے میں ملنے گیا تو اس نے مجھے دھتلا
کر بنگلے سے باہر نکال دیا تھا۔ اُس نے بادشاہوں کی طرح میرے
ساتھ بات کرنا بھی گوارا نہیں کیا تھا۔

اب میں اس بادشاہ کو دیکھ رہا تھا۔ وہ لکڑی کے بیخ پر
بیٹھا تھا۔ حارثی بڑھی ہوئی اور سر کے بال بکھرے ہوئے تھے۔
کپڑے غلیظ تھے۔ پتلون خون آلود تھی اور اس کا چہرہ سوکھ کر
زرد ہو گیا تھا۔ اس نے دیوار کے ساتھ پیٹھ لگا رکھی تھی اور یوں
معلوم ہوتا تھا جیسے مرچکا ہو یا مر رہا ہو۔ اس کی آنکھیں بند

میں نے اُس کے پاس بیٹھ کر کہا۔ ”آپ کو اس حالت میں
بیکر مجھے افسوس ہو رہا ہے“
اُس نے سر دیوار کے ساتھ لگا رکھا تھا۔ ذرا سا چہرہ گھما کر اُس نے
دیکھا اور پوچھا۔ ”تمہیں بھی ان لوگوں نے بلا لیا ہے؟ تم کیا
چننا چاہتے ہو؟ مجھے جو کچھ معلوم تھا بتا چکا ہوں“
”ملٹری پولیس کے ساتھ میرا کوئی تعلق نہیں“ میں نے اُسے
کہا۔ ”میں مسلمان میجر کے قتل کی تفتیش کے لیے آیا ہوں“
”پوچھو، کیا پوچھتے ہو؟“
”اُسے کس نے قتل کیا ہے؟“ میں نے پوچھا۔
”کسی ایسے قاتل نے جسے میں نہیں جانتا“ کرنل جانسن
نے جواب دیا۔

چند اور سوال جواب ہوئے۔ آخر کرنل جانسن نے کہا۔ ”ملٹری
پولیس ہرگز نہیں گھنٹے بعد مجھ سے یہی سوال پوچھتی ہے جو تم نے پوچھا
ہے۔ مسلمان میجر کو میں نے قتل کیا ہے نہ کرایا ہے۔ ایسے اقدام کی
کوئی ضرورت نہیں تھی۔ میں تمہارے اغوا میں موقع پر گرفتار ہوا تھا۔
بندو لڑکی کو بھی گرفتار کر لیا گیا اور میرے گروہ کے دو اور آدمی

کڑی جانسن سگریٹ دیکھ کر حیران ہوا۔ میرے منہ کی طرف دیکھنے
 ۱۔ میں نے اُسے کہا۔ ”تم میرے ساتھ تعاون کرو۔ میں تمہیں
 ن اذیت اور توہین سے آزاد کرادوں گا۔“
 اُس نے نفی میں سر ہلا کر کہا۔ ”تمہارے ساتھ تعاون کر چکا
 یں۔ میجر کے قتل کے سلسلے میں میرے ساتھ وقت ضائع نہ کرو۔
 ۲۔ تم اذیت سے آزاد نہیں کر سکتے۔ یہ لوگ مجھے کہہ رہے ہیں کہ
 اپنا تمام تر مشن انہیں بنا دوں اور اپنا سارا گروہ پکڑوا دوں۔ یہ
 کبھی بھی نہیں کروں گا۔ میں اپنے ملک سے اپنے ملک کی خاطر نکلا
 ۳۔ میرے ملک کے سپاہی جنگ میں مر رہے ہیں۔ ان کی لاشیں
 مارے یورپ میں بکھر رہی ہیں۔ میں اپنے محاذ پر لوڑ رہا ہوں۔ میں
 اپنے ملک کے ان جان نثاروں کو دھوکہ نہیں دوں گا جو جاں نثان
 چکے اور کر رہے ہیں۔ میری قوم پہلی جنگ عظیم کی شکست کا انتقام
 لے کے رہے گی۔ سارے یورپ پر، برطانیہ اور افریقہ پر جرمنی کا جھنڈا
 ہرائے گا۔ میں اپنے سپاہیوں کی طرح جان دے دوں گا۔ جرمنی
 نے نام پر مر جاؤں گا، اپنے گروہ کو بے نقاب نہیں کروں گا۔ میرا رنگ
 مارے ہندوستان میں پھیلنا ہوا ہے۔ میں اپنے محاذ کو صرف اپنی
 جان بچانے کی خاطر تباہ نہیں ہونے دوں گا۔ میں جرمن خون کی توہین
 نہیں ہونے دوں گا۔“
 اُس کی آواز ابتدا میں بالکل مری ہوئی تھی۔ اُس نے جب اپنے

بھی پکڑے گئے۔ لوہکی نے سب سے پہلے انبال جرم کیا جو مجھے د
 تو میں نے بھی اقبال جرم کر لیا۔ میں نے مان لیا کہ میں جرمنی
 ہوں۔ اب میرے لیے سزائے موت ہے جو ٹل نہیں سکتی۔ اگر
 کے قتل کا بھی اعتراف کروں تو کوئی فرق نہیں پڑتا۔ مجھے
 قتل کی ضرورت نہیں تھی۔ وہ تو میرا نادار ساتھی تھا۔ اُس
 میری سیکم کے مطابق تمہیں اپنے گم ہانے کے لیے انبال
 اور سلطانی گواہ بننے کا جھانسنہ دیا تھا۔ یہ الگ بات ہے کہ میر
 محمد خان نے برباد کر دی۔ میں یہ رائے بھی نہیں دے سکتا کہ
 کس نے قتل کیا ہے۔ بہر حال یہ ہمارا کام نہیں تھا...“
 وہ بڑی ہی سچیت آواز میں بول رہا تھا۔ اُس نے مجھ سے
 مانگا۔ میں نے کبھی سگریٹ یا سٹشہ پیا ہی نہیں۔ میں نے اُٹھ
 کہا کہ لا دیتا ہوں۔
 اُس نے مجھے ردک دیا اور کہا۔ ”یہ لوگ تو مجھے پانی بھی نہ
 ان سات دنوں میں انہوں نے مجھے صرف تین دفعہ بندو سناوا
 دیا ہے۔“
 میں پھر بھی میجر کے پاس چلا گیا اور اُس سے سگریٹ مانگا
 نے پوچھا کہ خرید پڑو گے یا کرنل کو درگے؟ میں نے اُسے بتا دیا
 کو پلاؤں گا۔ میجر نے مسکرا کر ایک سگریٹ اور ماچس مجھے دے
 اور کہا۔ ”یہ تمہاری خاطر ہے۔“

ملک کی بات شروع کی تو اُس کی آواز میں جان آگئی جو میں نے پہلے میں اُس کے بنگلے میں دیکھی تھی۔ وہ جو ایک لاش کی طرح بے حال تھا، جواڑوں کی طرح سیدھا ہو گیا۔ اس نے کہا — ”اسپیکٹر! تم بائیں شاہد سمجھ نہ سکو۔ تم غلامی میں پیدا ہوئے ہو۔ تم نہیں جانتے تو می ذنار کیا سوتو تا ہے۔ تم کوئی قوم نہیں ہو۔ تمہارا کوئی ملک نہیں ہے۔ تم ایرٹیاں جوڑ کر بیلوٹ کرنے یا جھک کر سلام کرنے کے علاوہ اس لیے اس بندو لڑکی نے اور میرے ان دونوں بندوستانی ساتھیوں نے اقبال جرم کر لیا ہے۔ میں نے انہی کی وجہ سے اقبال جرم کیا۔ لیکن اس میں مرث اپنی ذات کو بے نقاب کیا ہے۔ اپنے گروہ کو بھر نقصان نہیں پہنچاؤں گا.... تم ان انگریزوں کے خلاف کب نہیں اٹھتے؟ کیا تم بالکل نہیں جانتے کہ آزادی کیا ہوتی ہے؟ خان نے مجھے اردلی بن کر دھوکہ دیا ہے۔ اُس نے انگریزوں سے انہی حاصل کرنے کے لیے یہ کام کیا ہے۔ اسے معلوم نہیں کہ میرا گروہ اسے زند نہیں چھوڑے گا۔ میرے گروہ کو جب پتہ چلے گا کہ ہمیں محمد خان نے گرفتار کر لیا ہے تو وہ اُسے ایسے طریقے سے قتل کریں گے کہ قاتل کا سراغ نہیں ملے گا۔

اس کے بعد مجھے اس گروہ کے ہندو ملزم کے کمرے میں داخل کر دیا گیا۔ میں آپ کو بتا نہیں سکتا کہ میں نے اُسے کس حال میں دیکھا۔ گروہ اُسی طرح ہیبت ناک تھا جس طرح کرنل جانسن والا تھا۔ اُسے کے دست میں پانی کا بڑا ٹب رکھا تھا۔ اس میں ہندو ملزم کھل نکلا بیٹھا تھا۔ ایک تو موسم سردیوں کا تھا، دوسرے یہ سرد تھا۔ گرم کپڑوں میں بھی سردی لگ رہی تھی۔ اس سردی ہندو ملزم کو نکلا کر کے بٹھایا ہوا تھا۔ کمرے کے کونے میں بجلی پنکھا (ٹیل فن) رکھا تھا جو پوری رفتار سے چل رہا تھا۔ اس ملزم کی طرف تھا۔ ملزم کا رنگ نیلا ہو گیا تھا۔ وہ بُری طرح پ رہا تھا۔ ایک گورا سار جنٹ ہاتھ میں ڈنڈا لیے اس کے پیچھے کھڑا تھا۔ چھ سات دنوں سے اس کا یہی حشر ہو رہا تھا۔

یہ سار جنٹ مجھے اچھی طرح جانتا تھا۔ اس سے پہلے اُس کے ہاتھ میں ملاقاتیں ہو چکی تھیں۔ میں کمرے میں داخل ہوا تو سار جنٹ نے کہا — ”پہلے روز یہ کسی سوال کا جواب ہی نہیں دیتا تھا۔

اس کے بعد مجھے اس گروہ کے ہندو ملزم کے کمرے میں داخل کر دیا گیا۔ میں آپ کو بتا نہیں سکتا کہ میں نے اُسے کس حال میں دیکھا۔ گروہ اُسی طرح ہیبت ناک تھا جس طرح کرنل جانسن والا تھا۔ اُسے کے دست میں پانی کا بڑا ٹب رکھا تھا۔ اس میں ہندو ملزم کھل نکلا بیٹھا تھا۔ ایک تو موسم سردیوں کا تھا، دوسرے یہ سرد تھا۔ گرم کپڑوں میں بھی سردی لگ رہی تھی۔ اس سردی ہندو ملزم کو نکلا کر کے بٹھایا ہوا تھا۔ کمرے کے کونے میں بجلی پنکھا (ٹیل فن) رکھا تھا جو پوری رفتار سے چل رہا تھا۔ اس ملزم کی طرف تھا۔ ملزم کا رنگ نیلا ہو گیا تھا۔ وہ بُری طرح پ رہا تھا۔ ایک گورا سار جنٹ ہاتھ میں ڈنڈا لیے اس کے پیچھے کھڑا تھا۔ چھ سات دنوں سے اس کا یہی حشر ہو رہا تھا۔

مجھے لڑکی کے کمرے میں داخل کیا گیا

ایسی بہت سی باتیں ہوئیں۔ مجھے یقین ہو گیا کہ میجر کے قتل میں اُنہی نے

پیٹھ کے بل پڑی تھی۔ اُس کے جسم پر کوئی کپڑا نہیں تھا۔ اُس کی آنکھیں کھلی ہوئی تھیں۔ میں سمجھا وہ مرچکی ہے اور میں یہ بھی سمجھ گیا کہ یہ سائنڈل جیسے گورے اس کے ساتھ کیا سلوک کر گئے ہیں۔

اُس نے مجھے دیکھا۔ اس میں شاید لوٹنے کی بھی طاقت نہیں رہی تھی۔ اُس نے اٹھنے کی بھی کوشش نہ کی۔ اُس میں اتنی ہمت نہیں رہی تھی۔ اتنی خوبصورت اور جوان لڑکی بڑیوں کا پتھر بن چکی تھی۔ عورت کا عورت ہونا اُس کی بہت بڑی بد نصیبی ہوتی ہے اور مجبور یا مجرم عورت کی خوبصورتی تو اُس کے لیے لعنت بن جاتی ہے۔ اس لڑکی کو پے حد شرسناک اذیت دی جا رہی تھی۔

برہمنہ لڑکی — باپ کا گناہ

میں باہر نکل آیا اور میجر سے جا کر کہا کہ ایک کبیل درہ میں اس حالت میں لڑکی کے پاس ایک سیکنڈ کے لیے بھی نہیں ٹھہر سکتا۔ میجر نے تہقیر لگا کر کہا — ”تم مردہ دل ہندوستانی ہو“۔ اُس نے ایک کبیل منگوا دیا جو میں لڑکی کے کمرے میں لے گیا۔ وہ ابھی تک چیت لیٹی ہوئی تھی۔ میں نے کبیل اُس پر ڈال کر اُسے اٹھنے کو کہا۔ اگر میں اُسے سہانا نہ دیتا تو وہ اٹھ نہ سکتی۔ اُس نے کبیل اوڑھ لیا اور وہیں بیٹھی رہی۔

میں اُس کے پاس فرش پر بیٹھ گیا۔ تب میں نے دیکھا کہ اُس کے کندھوں پر،

تقریباً ڈگری دس چارچس سے گزرا جا رہا تھا۔ میرا خیال تھا کہ انگریز انفریڈ کردار گورے سپاہیوں سے بہت بلند ہو گا لیکن اس میجر نے آنکھ ما مجھے کہا — ”لڑکی کو اپنی تحویل میں سمجھو۔ تفتیش کے علاوہ جتنا وقت اس کے ساتھ گزار سکتے ہو؟“

مجھے اس کا مذاق کچھ اچھا نہیں لگا۔ پھر بھی میں صاحب بہادر کو دینے کے لیے غلامانہ ہنسی ہنس پڑا۔ اُس نے مجھے اشارے سے بتایا کہ چوتھا کمرہ ہے۔ اس کے سامنے کھڑے ہو جاؤ۔ اندر سے جب دو سپاہی باہر آجائیں تو تم اندر چلے جانا۔

میں اُس کا شکر یہ ادا کر کے چوتھے کمرے کے دروازے کے ساتھ ہو گیا۔ دروازہ بند تھا۔ اندر سے لڑکی کی دبی دبی، کھٹی کھٹی آوازیں رہی تھیں۔ وہ انگریزی میں کہہ رہی تھی — ”خدا کے لیے مجھے چھوڑ مجھے گولی مار دو“۔ وہ بڑی ہی سخت اذیت میں مبتلا تھی۔ میں اُس آوازیں برداشت نہ کر سکا اور برآمدے میں ٹپٹنے لگا۔ یہ برآمدہ نہیں سامنے کمرے کے درمیان کا ریڈر تھا۔ تاریک اور بدبو دار۔

چند منٹ بعد دو قوی ہیکل گورے سپاہی کمرے سے نکلے۔ ان جسم ہندوستانی پابڈوں کی طرح سائنڈل جیسے تھے۔ وہ جھمکتے ہوئے پر چلے گئے۔ میں کمرے میں گیا۔ یہ کمرہ بھی جالوں کی ریخت سے ہولناک ہلکی سی روشنی کا ایک بلب جل رہا تھا۔ درزیوں کی نسبت یہ کمرہ چھوٹا ایسے شک ہونے لگا جیسے یہ کمرہ نہیں بنا ہے۔ لڑکی اینٹوں کے فرش

کہتا تھا کہ میں اردو کے سوا اور کوئی زبان ہی نہیں جانتا۔ انگریزی بھی بولتا ہے اور کہتا ہے کہ تھوڑی تھوڑی جرمن بھی جانتا ہوں۔

میں ایسے نشتر کا قائل نہیں تھا لیکن جاسوسی کی طرف کی سراغ رسانی بڑا ہی دشوار کام ہے۔ اس میں تشدد لازمی سمجھا ہے مگر اتنے زیادہ تشدد کے باوجود یہ ہندو ملزم اس سے کچھ بھی نہیں بتا رہا تھا سو اُس نے اتنا جرم میں لکھوایا تھا۔ اُسے بھی یہی کہا جا رہا تھا کہ پورے گروہ کی نشاندہی کرو، ایشن بیان کرو اور جاسوسی کا طریقہ بتاؤ۔ وہ کہتا تھا کہ کرنل کے سوا کسی اور کو معلوم نہیں اور اُسے گروہ کے کسی اور کے واقفیت نہیں۔

میں نے اس سے میجر کے قتل کے متعلق پوچھا۔ بہت جرح کی مگر نے زور کر لایا کہ اظہار کیا اور دیہی بائیں بتائیں جو کرنل جانسن بنا۔ اس نے بتایا کہ انہوں نے شہر کے ایک ہوٹل میں چائے کی دعوت پہانے میٹنگ کی تھی جس میں کرنل جانسن، مقتول میجر، ہندو لڑکی اور اینگلو انڈین (ایک اور ملزم) شامل تھے۔ صوبیدار محمد خان میٹنگ میں نہیں تھا۔ اُسے اس گروہ نے اپنا آدمی سمجھا تھا۔ میٹنگ میرے اغوا اور قتل کی سکیم تیار ہوئی تھی۔ مقتول نے بتایا تھا کہ اُس نے مجھے جنگل میں بلانے کے لیے یہ جھانسنہ دیا ہے کہ وہ اقبال

اس سے فارغ ہو کر میں نے تیسرے ملزم (اینگلو انڈین) کے پاس اُن کے لیے کہا تو مجھے کہا گیا کہ تمام ملزموں سے میجر کے قتل کے متعلق پوچھا جا رہا ہے یعنی ”ٹارچر پریٹیڈ“ ہیں یہ سوال بھی شامل تھا کہ میجر کو قتل کیا ہے۔ میں نے اینگلو انڈین سے ملنا ضروری نہ سمجھا البتہ ہندو لڑکی سے ملنا بہت ضروری تھا۔ اس سے میں مقتول کے گھریلو حالات معلوم پاتا تھا۔ میں اب اس یقین تک پہنچ چکا تھا کہ مقتول کو جاسوسوں کے ہانے قتل نہیں کیا۔ اب میں توجہ مقتول کی بیوی اور اُس کے منہ بولے اُرشد پر مرکوز کرنا چاہتا تھا۔ اس سلسلے میں مجھے توقع تھی کہ ہندو لڑکی کوئی کام کی بات معلوم ہو جائے گی۔

میں نے ایشلی جنس کے میجر سے کہا کہ وہ مجھے لڑکی کے کمرے میں جانے دے۔ اُسے دہر بھی بتائی۔ اُس نے مجھ سے پوچھا۔ ”کیا تم اسے اسی میں دیکھنا پسند کرو گے جس حالت میں وہ ہے؟“ میں اُس کا مطلب سمجھ گیا۔ وہ اچھی حالت میں نہیں تھی۔ اُسے بھی

کے باوجود اُسے اس حالت میں دیکھ کر میرے آنسو نکل آئے۔ میں نے بھی عورتوں کو گرفتار کیا تھا۔ انہوں نے مجھے پریشان بھی کیا تھا۔ ان میں سے بعض نے مجھ سے ہوتے ہوئے جرم سے پردہ اٹھانے سے انکار کیا تھا مگر میں نے زبانی دھمکی کے سوا کبھی کسی عورت پر ہاتھ نہیں اٹھایا تھا۔ کبھی سوچا بھی نہیں تھا کہ تھرڈ ڈگری کا طریقہ کسی عورت پر استعمال کروں گا۔ مجھے کرنل جانسن کی باتیں یاد آئیں۔ اُس نے کہا تھا۔ ”تم نہیں جانتے تو می دنار کیا ہوتا ہے۔ تم انگریزوں کے غلام ہو۔ مجھاک کر سلام کرنے کے عادی ہو۔“

میں اٹھ کھڑا ہوا اور بے چینی کے عالم میں ٹہلنے لگا میں بھول چکا تھا کہ میں انگریز کی پولیس کا تھانیدار ہوں۔ مجھے اس عمارت کے متعلق یہ روایت یاد آنے لگی کہ یہاں ۱۸۵۰ء میں مسلمان لیڈروں اور اُن کے بال بچوں کو قید کر کے بھوکا پیاسا مارا گیا تھا۔ میں نہیں کہہ سکتا کہ اس روایت میں صداقت تھی یا نہیں لیکن اس میں ضرور صداقت تھی کہ ۱۸۵۰ء میں مسلمانوں نے آزادی کی جنگ لڑی تھی مگر مار گئے تھے اور انگریزوں نے مسلمانوں کے ساتھ جو سلوک کیا تھا اس سے آسمان بھی کانپ گیا تھا۔

انگریزوں نے پردہ نشین مستورات کو سرعام ذلیل دُخوار کیا اور مسلمان بچوں کو تڑپا تڑپا کر مارا تھا۔ گاڈوں کے گاڈوں صاف کر دیئے تھے۔ میں نے اُس دور کے متعلق جو کچھ پڑھا تھا وہ میری آنکھوں کے سامنے آ گیا۔ اس ملک کو غلامی کی زنجیروں میں باندھنے کے لیے انگریزوں نے ایسی ایسی

نگالوں پر اور سینے پر دانتوں کے نشان تھے۔ بعض میں سے خون نکل آیا تھا وہ رورے لگی۔ میں نے اُسے کہا کہ یہ لوگ جو کچھ پوچھتے ہیں، مادہ پرچہ پر بنا د ورنہ وہ نہیں ہی طرح شرمناک اذیتیں دے دے کر مار ڈالیں گے۔

”مجھے جو کچھ معلوم تھا بتانا چلی ہوں۔“ اُس نے کہا۔ ”میں نے جن انصروں سے راز کی باتیں معلوم کیں وہ سب بنا دی ہیں اور یہ بھی بتایا ہے کہ میں یہ باتیں کرنل جانسن کو بتا دیا کرتی تھی۔ مجھے بالکل علم نہیں کہ وہ یہ باتیں جرم آئینی جنس تک کس طرح پہنچاتا تھا۔ مجھے جو اجرت ملتی تھی وہ ابھی بنا دی ہے لیکن یہ لوگ ماننے ہی نہیں۔ کہتے ہیں کہ گروہ کے ہر ایک آدمی کا انا پنا بتا د اور یہ بھی بنا د کہ مسلمان میجر کو کس نے قتل کیا ہے؟“

لڑکی نے بتایا۔ ”ملٹری پولیس تھے گرفتار کر کے یہاں لے آئی تھی۔ ساری رات جگائے رکھا اور تنگ کرتے رہے۔ میں نے اگلے روز انہیں جرم کر لیا۔ پھر یہ دوسری باتیں پوچھنے لگے جو مجھے معام نہیں تھیں۔ انہوں نے اُسی روز میرے کپڑے اتار دیئے اور چوبیس گھنٹوں میں سچے سات بار میرے ساتھ یہ سلوک ہوتا ہے۔ رات کو سونے نہیں دیتے کھانے کو اتنا ہی دیتے ہیں کہ میں مر نہ جاؤں۔“

یہ لڑکی مجھ تھی۔ گناہگار تھی۔ اُس نے مسلمان میجر کا گھرا جاز دیا تھا۔ میجر اسی کی دوستی کی وجہ سے قتل ہوا تھا۔ اس لڑکی نے معلوم نہیں کتنے خاندانوں کے دلوں سے اُن کی بیویوں کی محبت نکال دی تھی۔ وہ ہارسوی جیسے سنگین جرم کی مجرم تھی۔ وہ ہندو تھی۔ اس کے جرائم، گناہوں اور مذہب

درندگی کی تھی جسے یاد کر کے انگریز کی اولاد کے بھی رونگٹے کھڑے ہو جاتے ہوں گے۔

اب ایک اور لڑکی ان کے جال میں آگئی تھی۔ وہ بے شک ہندو تھی مگر میرے لیے وہ عورت تھی، غلام تھی۔ وہ بدکار ہی سہی لیکن انگریز انفراس کے ساتھ کون سی نیکی کر رہے تھے؟ تفتیش کی زحمت سے بچنے کے لیے اُسے وحشی قسم کے گوروں سے خراب کر لیا ہے تھے اور انگریز بھروسہ ہو رہا تھا۔ وہ مذاق کے موڈ میں تھا۔ میرے جی میں آئی کہ اس میجر سے جا کر کہوں کہ یہ لڑکی میرے حوالے کر دو اور مجھے ملٹری انٹیلی جنس کے دو سراغساں دے دو، میں تمہیں چیلنج کرتا ہوں کہ مارچ کے بغیر لڑکی سے سارے گروہ کی نشاندہی کرادوں گا مگر میں نے ایسے چیلنج کی برأت نہ کی، کیونکہ یہ کیس مجھے نہیں مل سکتا تھا اور نہ میری کوئی حیثیت تھی۔

مجھے اس لڑکی کے باپ پر غصہ آیا جس نے دولت کے نشے میں یا دولت کمانے کے لالچ میں لڑکی کو انگریز انفراس سے متعارف کرایا اور اسے ایڈوائس اور سوشل بنا دیا تھا۔ اس بد سجت باپ نے لڑکی کو بھیکے حاصل کرنے اور پل پاس کرانے کا ذریعہ بنا دیا تھا۔ لڑکی کو اس غار میں وحشی گوروں کے آگے پھینکنے کا ذمہ دار باپ تھا۔

”آپ میرے ہندوستانی بھائی ہیں۔“ لڑکی نے سسک سسک کر کہا۔

”میری مدد کریں۔ انہیں کہیں کہ مجھے اور کچھ بپتہ نہیں۔ مجھ پر مقدمہ چلائیں اور مجھے گولی مار دیں یا پھانسی دے دیں۔“

”سجات کا یہی ایک ذریعہ ہے کہ وہ جو پوچھتے ہیں انہیں بتا دو“ میں نے کہا۔ ”جاسوسی کی تفتیش کے ساتھ میرا کوئی تعلق نہیں، پھر بھی تمہاری مدد کروں گا۔ مجھے میجر کے قتل کے متعلق کچھ بتا دو“

”میں کچھ نہیں جانتی۔“ اُس نے جھنجھلا کر کہا۔ ”اپنے خدا کے نام پر مان جاؤ کہ میں نے اُسے قتل نہیں کرایا۔ وہ تو میرے گروہ کا ممبر تھا۔“

”اچھا۔ میں مان لیتا ہوں۔“ میں نے کہا۔ ”میں جو کچھ پوچھوں وہ سچ سچ بتا دو۔ مقتول کے ساتھ تمہارے تعلقات کیسے تھے؟“

”ایک تو وہ میرے گروہ کا ممبر تھا۔“ لڑکی نے جواب دیا۔ ”وہ ٹھیکیداروں سے رشوت بہت لیتا تھا اور مجھے خوب عیش کراتا تھا۔ میں اس کی ہر بات مانتی تھی، بلکہ اس کی دانشمنہ بنی ہوئی تھی۔“

”اُس نے کبھی تمہیں شادی کے لیے کہا تھا؟“ میں نے پوچھا۔

”تم نے کبھی اس کے ساتھ شادی کی خواہش ظاہر کی تھی؟“

”شادی کی کیا ضرورت تھی؟“ اُس نے جواب دیا۔ ”مجھے کرنل جانسن نے شادی کے لیے کہا تھا لیکن میں نے یہ کہہ کر انکار کر دیا کہ میں ساری عمر آزاد رہتا چاہتی ہوں۔ میرے لیے مردوں اور دولت کی کوئی کمی نہیں تھی۔ میجر (مقتول) نے شادی کا کبھی اشارہ بھی نہیں کیا تھا۔“

یہ کہہ کر اُس نے بھکاریوں کی طرح کہا۔ ”مجھے پانی پلا دیں۔ یہ لوگ مجھے پانی بھی ترسا ترسا کر دیتے ہیں۔“

میں میجر کے پاس چلا گیا۔ اُس کے کمرے میں نین انسر بیٹھ چائے

مقتول کی بیوی —

ایک اور تھید

اس سوال کے جواب میں اور اس کے بعد میرے بہت سے سوالوں کے جواب میں اُس سے مجھے جو معلومات ملیں وہ تفصیلاً یہ تھیں کہ مقتول نے اپنی بیوی کو سوشل بنانے کی کوشش کی تھی جو بیوی نے کامیاب نہ ہونے دی۔ ہندو لڑکی کی رائے کے مطابق مقتول کی بیوی بے حیائی پسند نہیں کرتی تھی۔ دوسری وجہ یہ تھی کہ اُسے اس ہندو لڑکی کا اپنے خاوند کے ساتھ اتنا گہرا میل جول پسند نہ تھا۔ مقتول کو اپنی بیوی سے دلی محبت تھی۔

اُس کی بیوی نے جب ہندو لڑکی پر مقتول کے ساتھ احتجاج اور جھگڑا شروع کر دیا تو مقتول بہت پریشان ہوا۔ اُس نے اس ہندو حسینہ سے دو تین بار کہا کہ وہ اس کی دوستی سے دست بردار ہونا چاہتا ہے۔ وہ اپنی بیوی کو ناراض نہیں کرنا چاہتا تھا مگر وہ جاسوسی کے جس جال کا حصہ بن چکا تھا اس سے اُس کا زندہ نکلنا ناممکن نہیں تھا۔ لڑکی نے بتایا کہ جاسوسی ایسا کام ہے کہ اس سے اگر کوئی مبرا ناک ہو جائے تو اُسے نقل کر دیا جاتا ہے کیونکہ نہایت اہم راز اور گروہ کی دیکھتی رہیں اُس کے ہاتھ میں ہوتی ہیں۔ وہ کسی بھی وقت دھوکہ دے سکتا ہے۔ ایک بار اُس نے کرنل ہانس سے کہا کہ وہ وعدہ کرتا ہے کہ کوئی راز فاش نہیں کرے گا۔

پی رہے تھے۔ میں نے میجر سے کہا کہ ایک گلاس پانی اور چائے کی پیالی چاہیے۔

میجر نے مسکرا کر کہا۔ ”آپ ہمارے ملزموں کو خراب کر رہے ہیں میں نے اُسے کہا۔“ میرا طرزیہ گفتیش مختلف ہے۔ یہ لڑکی بڑے متعلق کچھ کام کی باتیں بتا رہی ہے۔“

میجر نے مجھے چائے کی ایک پیالی بنا دی اور پانی کا گلاس بھی دیا۔ میں پیالی اور گلاس اٹھائے لڑکی کے پاس گیا۔ اُس نے پیک کرنا مجھ سے چھین لیا مگر جب بونٹوں سے لگایا تو میں نے گلاس پکڑ لیا اُسے کہا۔ ”آہستہ آہستہ پیو۔“

وہ پانی پی چکی تو میں نے چائے کی پیالی اُس کے ہاتھ میں دے دی۔ وہ اس قدر کمزور ہو چکی تھی کہ اس کا ہاتھ پائے کی پیالی کا بازو بھی اٹھانہ سکا۔ میں نے اُس کے ہاتھ سے پرچ پیالی سے لی اور ہاتھ سے اُسے چائے پلانے لگا۔ اس نے ڈبئی ہوئی آواز میں کہا۔ ”میں آج رات مزاجوں کی۔ میرے جسم میں کچھ نہیں رہا۔“

چائے نے اُس کے جسم میں ذرا سی جان ڈال دی۔ میں نے اُس سے پوچھا۔ ”مقتول تمہارے ساتھ شادی نہیں کرنا چاہتا تھا؟“

”بالکل نہیں۔“ اس نے جواب دیا۔ ”اگر وہ کہنا بھی تو میرا نہ مانتی۔“

”اپنی بیوی کے ساتھ اُس کے تعلقات کیسے تھے؟“

اُسے الگ کر دیا جائے لیکن کرنل جانسن نے اُسے حمایت اچھے الفاظ میں تامل کر لیا کہ وہ الگ نہ ہو۔ الگ نہ ہونے کا نتیجہ یہ بھی تھا کہ اس لڑکی سے بھی الگ نہیں ہو سکتا تھا۔ لڑکی میں اتنی کشش تھی جب لڑکی اور شراب اکٹھی ہو جاتی تھیں تو مقتول بے قابو ہو جاتا تھا۔ لڑکی نے مقتول کی بیوی کے ساتھ دوستانہ کانٹھنے اور اُسے سوز بنانے کی کوشش کی تھی مگر بیوی نے اُسے یہ کہہ کر دھتکار دیا تھا۔ "میں ہندو کی بیٹی نہیں۔ مسلمان باپ کی بیٹی ہوں۔ تمہارا نام سب سچا ہے تو تم میں غیرت اور حیا بھی ہوتی۔"

اس کے بعد یہ لڑکی میجر (مقتول) سے ملتی رہی۔ اُس کی بیوی کے سامنے نہیں گئی۔ ایک روز مقتول نے اس لڑکی کو بتایا کہ رات اُس کی بیوی نے اُسے، کرنل جانسن اور لڑکی کو شرمناک حالت میں دیکھ لیا ہے۔ وہ بہت پریشان تھا۔ اس سے کچھ ہی روز بعد مقتول نے ہندو لڑکی کو بتایا کہ اُس کے گھر میں برادری کا ایک آدمی آنے لگا ہے جو اچھے چال چلن کا آدمی نہیں۔ مقتول کچھ پریشان سا تھا پھر جوں جوں دن گزرتے گئے۔ مقتول اپنی بیوی کے متعلق شک و شبہ کا اظہار کرنے لگا۔ اس ہندو لڑکی نے بھی اس آدمی کو دیکھا تھا۔ وہ ارشد تھا۔ لڑکی نے مجھے بتایا کہ وہ مردوں کی ڈیل ڈول اور بازار سے اُن کی نیت اور اخلاق کا پتہ چلا بیٹی ہے۔ ارشد کو اُس نے مرنے کا ایک بار دیکھا تھا اور اُس نے ارشد کے متعلق میجر سے کہا تھا کہ یہ

ذی شریعت ہو ہی نہیں سکتا۔

مقتول نے لڑکی کو ایک روز یہ بتایا کہ اُس نے اپنی بیوی کو یکے بیچ دیا ہے۔ ارشد کے متعلق جھگڑا ہوا تھا۔ بیوی نے اُسے ہانا تھا کہ تم اس ہندو لڑکی سے تعلق توڑ لو اور میں ارشد سے تعلق توڑ لوں گی۔ مقتول کی بیوی ڈیڑھ دو مہینے سے میکے میں تھی۔ اس دوران ارشد دو دفعہ مقتول کے پاس آیا اور اُسے کہا کہ وہ اپنی بیوی وطلاق دے دے۔ یہ بات میجر (مقتول) نے ہندو لڑکی کو بتائی تھی۔ اس سے مقتول کا شک پختہ ہو گیا کہ ارشد اُس کی بیوی کے ساتھ شادی کرنا چاہتا ہے۔

میرے بے لڑکی کا یہ بیان ایک نیا انکشاف تھا۔ میں نے مقتول کو تفتیش کے دوران بتایا تھا کہ اُس کی بیوی اور ارشد کے تعلقات قابل اعتراض نہیں، وہ تمہارے ساتھ ناٹک کھیل رہے ہیں۔ میری اس بات پر مقتول سوچ میں پڑ گیا تھا بلکہ میں تو یہ بھی کہوں گا کہ اُسے اطمینان ہوا تھا کہ اُس کی بیوی نے اُس کے ساتھ بے وفائی نہیں کی۔ مقتول نے اُس وقت مجھے کوئی ایسی بات نہیں بتائی تھی کہ ارشد نے اُسے کہا ہے کہ وہ اپنی بیوی کو طلاق دے دے۔

"مقتول نے ارشد کے متعلق یہ بات تمہیں کب بتائی تھی؟"

میں نے اُس سے پوچھا۔

"بیس روز آپ نے دوسری بار اُس سے تفتیش کی تھی۔ اس سے

یہ لڑکی ننگی بیٹھی تھی۔ میں جانتا تھا کہ میرے یہاں سے نکلے ہی گورے اس سے قبل چھین لیں گے جو انہوں نے میری خاطر دیا۔ یہ شہزادی تھی۔ بڑے بڑے انگریز افسروں پر اُس نے حُسن و انی کا باد چلا یا تھا۔ اس نے صحیح معنوں میں دلوں پر بادشاہی تھی اور انگریز افسروں کے سینوں سے لاز نکال کر جسمی پہنچائے تھے۔ میں نے اس شہزادی کو ایسی ذلت میں دیکھا تو خدایا یاد آ گیا۔

قاتل کے کپڑے — مقتول کا خون

میں اُسے اس حالت میں چھوڑ آیا جس سے اُس کا زندہ بچ سکتا تھا۔ میں نہیں تھا اور وہ شاید زندہ رہی بھی نہیں۔ انٹیلی جنس کے میجر نے ادا کر کے میں وہاں سے اس طرح بھاگا جیسے یہ لوگ میرے ناپڑے آثار کر مجھے بھی کسی غار جیسے پناہ گاہ میں بند کر دیں گے۔ ارا خیال ہے کہ میرے سوا اس بارود خانے کے اندر کارا کسی اور معلوم نہیں ہو سکا۔ مجھے یہ بھی یقین ہے کہ یہ ملزم اس لاز کو اپنی نام قبول میں لے گئے ہوں گے۔

وہاں سے میں نکلا تو دل پر بہت بوجھ تھا۔ ایسے لگتا تھا جیسے ہانگے جہان دوزخیوں کو دیکھ کر آیا ہوں۔ تھانے میں گیا تو بہت بڑک اپنہ کیس کے متعلق کچھ سوچ نہ سکا۔ یہ ہندو لڑکی آنکھوں

انگے روز یا شاید دو روز بعد۔ لڑکی نے جواب دیا۔ ”میں اپنے مشن سے واپس آئی تو گھر جانے سے پہلے کرنل جانسن کے چہرے اس میجر کے ہنگے میں گئی تھی۔ اپنے کام کی باتیں کہہ سُن کر میجر نے بتایا کہ آج ارشد آیا تھا۔ کہتا تھا کہ اپنی بیوی کو طلاق دے دے۔ اُس کے ساتھ ترش کلامی کی تو ارشد نے دھمکی کے بیجے تھا کہ یہ بیوی تمہارے گھر میں نہیں آئے گی۔ اگر آئے گی تو تم میں نہیں ہو گے۔ میجر بہت پریشان تھا۔ اُس نے یہ بھی کہا تھا کام (جاسوسی) نے اس سے اتنی پیاری بیوی چھین لی ہے یہ اس ہندو لڑکی اور مقتول کی آخری ملاقات تھی۔ اور بعد لڑکی کے باپ نے مجھے یہ اطلاع دی تھی کہ لڑکی واپس آئی ہے میں نے لڑکی کو تھانے بلا کر باپ کی شخصی ضمانت پر اسے پابند کیا۔ میں جبران ہرا کہ میرا کوئی خبر اس لڑکی کو میجر کے ہنگے میں جاتا نہ سکتے نہیں دیکھ سکا تھا۔

میں نے لڑکی سے چند اور ضروری باتیں پوچھیں اور جب ادا تو اُس نے میرے پاؤں پکڑ لیے۔ اس سے تو اب ردیا بھی جاتا تھا۔ سسک سسک کر منہیں کرنے لگی کہ ان لوگوں سے بچا دلوائے وہ ظالموں کے ننگے ہیں آئی ہوئی تھی۔ میں نے اُسے چھوڑ دی کہ اُسے اس افسیت سے چھڑانے کی کوشش کروں گا۔ کمرے ایسی بیہودہ بدبو تھی کہ مجھے متلی آ رہی تھی۔ کمرہ بڑا ہی سرد تھا

میں نے اُس وقت بھی ارشد کے منگائی یہ رائے قائم کی تھی کہ وہ غیر معمولی طور پر دلیر اور خوش باش آدمی ہے، مقتول کے مقابلے میں وہ خوب رو بھی تھا اور اس میں ایسی کشش تھی کہ عورت ذات اُسے پسند کرے مقتول کی بیوی بھی خوبصورت اور پُرکشش قد کاٹھ کی تھی۔

وہ سیڑھی سادی عورت نہیں تھی۔ اس کے بولنے کے انداز سے میں نے سوچا تھا کہ اس میں خود اعتمادی اور جرأت موجود ہے۔ اب ہندو لڑکی نے جو انکشافات کیا تھا اس سے مجھے شک ہو گیا تھا کہ سب کو اس کی بیوی اور ارشد نے ہی قتل کرایا ہے مگر یہ شک یقین میں بدل جانا تو بھی میں اُن کا کچھ نہیں بچا سکتا تھا کیونکہ کوئی ثبوت نہیں تھا، کوئی شہادت نہیں تھی۔ میں زیادہ سے زیادہ یہ کر سکتا تھا کہ ارشد پر ثبات کر دیتا کہ تم قاتل ہو لیکن عدالت میں اسے قاتل ثابت کرنا ممکن نہیں تھا۔ مجھے ارشد سے (اگر واقعی قاتل تھا) نبال برم کرانا تھا اور شہادت اسی سے حاصل کرنی تھی۔ مجھے پتھر سے دودھ نکالنا تھا۔

میرے دماغ میں پہلا سوال یہ آیا کہ میں مقتول کی بیوی سے ملوں؟ — بیکار تھا۔ اس کے ملاقات کو کوئی ثبوت نہ تھا۔ عقل نے کہا ارشد پر حملہ کر دیا مگر ذرا بچ کر۔

میں نے اُسی وقت ایک کانسیٹیل بھیج کر اپنے دو ذہنات ہرٹسڈ اور ٹلمند مخیر بلائے۔ انہیں دوسرے دن بارہ بجے سے پہلے دو ذہنیں

کے سامنے سے ہلتی ہی نہیں تھی۔ انگریز افسروں نے اسے دُور وحشیوں جیسے گوروں کے آگے پھینک دیا تھا۔ بے شک مجرم تھی لیکن شہادت اور ثبوت حاصل کرنے کے اور طریقے ہیں۔ مجھے کچھ ایسے غصہ آ رہا تھا جیسے انگریز سارے ہندو متا آبرو ریزی کر رہے ہوں۔

رات کے وقت میرا ذہن آہستہ آہستہ قتل کی تحقیقات کو آگیا ہندو لڑکی کے بیان کے مطابق ارشد نے مقتول کو دھکا دیا تھا کہ وہ بیوی کو طلاق دے دے اور کہا تھا کہ اس کی بیوی اس کے گھر نہیں آئے گی۔ اگر وہ آئی تو مقتول اس گھر میں نہیں رہے گا۔ مجھے تو ارشد نے کہا تھا کہ وہ اس بھولی بھالی لڑکی کی بیوی کی خاطر مقتول کو راہِ راست پر لانا چاہتا ہے۔ پھر طلاق کیوں زور دے رہا تھا۔

اس کے ساتھ ہی مجھے ارشد کے چند الفاظ یاد آئے جو اُن نے میرے ساتھ بائیں کرتے ہوئے کہے تھے۔ اس نے کہا تھا: "لڑکی مقتول کی بیوی) کے لیے میں اس قسم کے ایک درجن میرٹھ کر سکتا ہوں" — پھر اُس نے مقتول کی بیوی کی بے حد تعریف کی تھی "ادھر ہماری بیوی ہے جیسے کھڑی پر گائے بندھی ہوئی ہے اس کے ساتھ ہی مجھے اُس کی بیوی کی یہ بات یاد آئی کہ ارشد نے کہا تھا کہ مجھ سے طلاق لے لو۔"

خوشی سے گیا تھا یا اس کا رویہ کیسا تھا۔ میرے دماغ میں ایک نئی سوچ آئی تھی۔ اس کی تصدیق یا تردید کے لیے مجھے یہ معلومات حاصل کرنی تھیں۔ ارشد کا سسر میری بات سمجھ نہ سکا۔ بڑی مشکل سے میں نے اس سے مطلوبہ رائے حاصل کی۔ اس نے بتایا کہ وہی ارشد جو اپنی بیوی کو پلٹے ہی نہیں باندھتا تھا اور اس سے جان چھڑاتا پھرتا تھا، اب اپنی بیوی کو اس طرح ضد کر کے لے گیا کہ بیوی کے والدین کسی وجہ سے در روز بد بھینجا چاہتے تھے لیکن ارشد کہہ رہا تھا کہ ابھی لے جاؤں گا۔

”یہ اس کا مطالبہ تھا؟“ میں نے پوچھا۔ ”یا ضد تھی؟“
 ”نہیں جی!“ سسر نے جواب دیا۔ ”اندر اپنی بیوی کے پاس چلا گیا اور اسے کہنے لگا کہ ابھی میرے ساتھ چلو۔ میں نم سے گھر یا کرمعانی مانگوں گا۔ آئندہ تمہیں شکایت نہیں ہوگی۔“
 ”آپ اس کے اس رویے سے خوش ہوتے ہوں گے؟“
 ”ہاں جی!“ اس نے کہا۔ ”اس نے میری بیٹی کو قبول کر لیا تھا۔“

”کیا آپ حیران نہیں ہوئے تھے کہ اس کا رویہ اچانک کس طرح بدل گیا ہے؟“
 ”میں نے اپنی بیوی سے حیرت کا اظہار کیا تھا۔“ اس نے جواب دیا۔ ”میری بیوی نے کہا تھا کہ دلوان سانب کا تعزیر کام کر گیا ہے۔“

لانے کو کہا اور انہیں معمول کی اجرت کے علاوہ انعام کا لالچ دیا۔ ان میں ایک جیب تلاش تھا۔ دردفعہ کا سزا یافتہ تھا: تیسرا مقدمہ ابھی ابھی عدالت میں گیا تھا۔ وہ ضمانت پر رہا تھا۔ میں نے اُسے کہا کہ اگر وہ یہ معلومات سنے آئے تو میں اُس کا یہ مقدمہ عدم ثبوت کی بنا پر بری کرادوں گا۔

دوسرے دن سورج نکلنے ہی میں ارشد کے سسرال چلا گیا اور اُس کے سسر سے ملا۔ مجھے اُس کی بیٹی بہت بڑے خطرے میں نظر آ رہی تھی۔ گو مجھے ابھی کوئی ثبوت نہیں ملا تھا کہ قاتل ارشد ہی ہے لیکن پولیس والوں کی ایک جو فالٹزرگ ہوتی ہے، وہ پھڑکنے لگی تھی۔ مجھے کچھ ایسا نظر آنے لگا تھا کہ میجر قتل ہوا ہے تو قاتل اب اپنی بیوی کو قتل کرے گا تاکہ مقنول کی بیوی کے ساتھ شادی کر سکے۔ برادری میں بلاوجہ طلاق نہیں دی جاسکتی تھی۔

اپسے کئی کیس میرے ہاتھوں سے گزر چکے تھے۔ میں اس سیدھی سادی عورت کو سچانے کی ترکیب کر رہا تھا۔ اس کے علاوہ کچھ باتیں پوچھنی بھی تھیں تاکہ ارشد کے سامنے جاؤں تو اُسے کامیابی سے گھبر سکوں۔ اُس کے سسر سے میں ملا تو معلوم ہوا کہ ارشد تین روز گزرے اپنی بیوی کو اپنے ساتھ لے گیا ہے۔ یہ تو مجھے معلوم ہو چکا تھا کہ بزرگوں نے ان کا سمجھوتہ کر دیا تھا۔ میں اب یہ معلوم کرنا چاہتا تھا کہ ارشد اپنی بیوی کو بادلِ سخواسستہ لے گیا تھا یا ہنسنا

اُس نے دیوان صاحب (ایک مشہور نثر نویس) کا تعویذ ارشد کو اس کی بیوی کے ہاتھوں پانی میں گھول کر پلایا تھا۔
 ”آپ نے ارشد کے گھر جا کر دیکھا ہے کہ آپ کی بیٹی ارشد کے ساتھ اب مطمئن ہے؟“
 ”اُسے گئے ابھی نہیں ہی روز تو ہوئے ہیں۔“ اُس نے جواب دیا
 ”اتنی جلد ہی جملا پلانا اچھا نہیں لگتا۔ ارشد کہے گا کہ یہ لوگ جا سو کر
 کرنے آئے ہیں۔“

”آپ جا کر دیکھیں۔“ میں نے آسے کہا۔

”کیوں؟“ اُس نے پوچھا۔ ”کوئی گڑبڑ ہے؟“

”مجھے ڈر ہے کہ ارشد کا پیر آپ کے دیوان صاحب سے زیادہ کامل
 ہے۔ میں نے اُسے کہا۔“ آپ یا آپ کے گھر کا کوئی فرد ارشد کے
 گھر بٹے اور اگر آپ کی بیٹی میں کوئی گڑبڑ نظر آئے تو مجھے نہایت
 رازداری سے آج ہی قتل کر دیا جائے۔“

ارشد کا سسر گھبرا گیا۔ میں نے آسے یہ نہیں بتایا کہ میرا مقصد
 کیا ہے۔ میرے تجربات نے مجھے ایک شک میں ڈال دیا تھا۔ یہ شک
 غلط بھی ہو سکتا تھا لیکن سزا سزا کی عمارت شکوک کی بنیادوں پر
 ہی کھڑی کی جاتی ہے۔ میں نے ارشد کے سسر کو یہ بھی سختی سے کہا
 کہ وہ ارشد کو نہ بتائے کہ میں اس کے گھر آیا تھا۔ اسے فوراً ارشد کے
 گھر بٹے کر کہہ کر میں قتل نہ ہوا گیا۔ مجھے ان دو مجبوزوں سے پرہیز

میں تھی جنہیں میں نے رات کو بلایا تھا۔
 جب کترا مجبوزا نچکے کے تریب آگیا۔ اُس نے نہایت کام کی خبر
 دی۔ میں نے اُسے کہا تھا کہ یہ معلوم کرے کہ ارشد کے کپڑے کون سے
 برتن کے پاس ہاتھ ہیں۔ وہ اسیر آدمی تھا۔ مجھے یقین تھا کہ اُس کے
 پلے گھر نہیں پہنتے ہوں گے۔ اگر اس نے قتل خود کیا ہے تو اُس
 کے کپڑوں پر خون کے چھینٹے ضرور پڑے ہوں گے۔ اُس نے کپڑے
 ہی دھو بی کر ریے ہوں گے مگر یہ اسی صورت میں ہو سکتا تھا جبکہ
 قتل اُس نے خود کیا ہو۔ وہ روپے پیسے والا آدمی تھا۔ عین ممکن تھا
 کہ اُس نے اپنے کسی مزارعے یا تابل اعتماد کو کر سے میجر کو قتل کرایا ہو۔
 اس صورت میں میرے لیے سزا سزا ناممکن تھی۔ بہر حال یہ بھی ایک
 ناک تھا جس کا سہارا لے کر میں آگے بڑھنا پاتا تھا۔

دوسرا مجبوزا جس جیب کتڑے سے کوئی ایک گھنٹہ بعد آیا۔ وہ بھی
 مٹاؤ بہ خبریں لے آیا۔ اُس نے آکر بتایا کہ ارشد کا اپنا پرائیویٹ ٹانگہ
 ہے۔ کوچوان اس کا ملازم ہے۔ مجبوزے یہ بھی معلوم کر لیا تھا کہ اس
 ٹانگے کے دائیں پہیے کے ربر میں تھوڑا سا ناسا ہے۔ میں نے اُسے
 یہ ہدایات دے کر بھیجا تھا۔ یہ معلومات میں خود بھی جا کر حاصل کر سکتا
 تھا لیکن ارشد پر ایک ہی بار جھپٹنا پاتا تھا۔ اس سے پہلے میں اُسے
 اپنے متعلق شک میں نہیں ڈالنا چاہتا تھا۔ میں نے اسی وقت دوسری
 رات کے لیے کانسٹیبل کو بھیج دیا۔

وہ ایک گھنٹے بعد آیا۔ ادھر عمر آدمی تھا۔ منوفزہ تھا۔ میں اُس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر دیکھا تو اُس کی ربنی سہی ہان نکل گئی۔ میں نے اُسے کہا۔ ”میں نے تمہیں سچ بولنے کے بلایا ہے۔ اگر جھوٹا روگے تو یہاں سے واپس نہیں جاسکو گے۔ اُس نے ہاتھ جوڑ کر دندہ کیا کہ وہ سچ بولے گا۔

”ارشد کے کپڑے تم دھوئے سو؟“

اُس کے سپرے پر سو نہ پئی آئی اُس سے میں جان گیا کہ وہ بات سمجھ گیا ہے۔ اُس نے آہستہ سے کہا۔ ”ہاں حضور! ال کپڑے میں ہی دھونا ہوں۔“

میں نے اُس کے کندھے پر ہاتھ رکھا اور منہ اُس کے منہ کے لئے باکر لانداری سے پوچھا۔ ”وہ کپڑے اُسے واپس دے د ہیں؟“ وہ چپ رہا۔ میں نے کہا۔ ”سوچ کر جواب دو۔ اگر جھوٹے بونا چاہتے ہو تو بے شک جھوٹ بولو۔ میں تمہیں ایک قاتل کرنے کے الزام میں دس سال کے لیے جیل بھجوا دوں گا۔“

ایک غریب سے دھوبی کے لیے اتنی سی دھمکی کافی تھی۔ اگر ٹھوڑی سی پس دپیش کی۔ کچھ ایسی سرکتیں بھی کہیں جیسے وہ میری سمجھ نہیں رہا لیکن میں نے جب اُسے کہا کہ پچھلے بدھ کی رات ا نے تمہیں خون سے بھرتے ہوئے جو کپڑے دیئے تھے وہ اُسے ا ردیئے ہیں؟ اُس نے ہاتھ جوڑ کر کہا۔ ”حضور والا! میں سنا

یہ سمجھ کر وہ کپڑے لے لیے تھے کہ شاید وہ خود زخمی ہو گئے ہیں اور یہ اُن کا اپنا خون ہے۔ آپ کہتے ہیں کہ میں نے ایک قاتل کی مدد کی ہے۔“ اس کے بعد اُس نے میرے صرف پاؤں نہیں چھوئے، باقی اُس نے منت سماجت میں کوئی کسر نہیں چھوڑی۔ میں نے اُسے تسلی دے کر پوچھا کہ کیا وہ کپڑے واپس کر دیئے ہیں؟

”پرسوں واپس کیے تھے۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”لیکن شلوار سے داغ پوری طرح صاف نہیں ہوئے۔ انہوں نے کل بھر واپس کر دیئے ہیں۔ میرے پاس ہی پڑے ہیں۔“ میرے پوچھنے پر اُس نے بتایا کہ کپڑے اُسے کب دیئے گئے تھے۔ اُس کے جواب کے مطابق تیل کی اگلی شام اسے دیئے گئے تھے اور کپڑے ارشد کا کوجوان لایا تھا۔ دھوبی کے کہنے کے مطابق داغ پکے ہوئے تھے۔ ان کپڑوں میں شلوار، بوسکی کی قمیض اور واسکٹ تھی۔

میں نے اُسے گرفتار کر لیا

یہ بالکل واضح ہو گیا کہ قاتل ارشد ہے۔ ظاہر تھا کہ مقتول کی بیوی بھی قتل میں شریک تھی۔ میں نے دھوبی کو، سٹیڈ کانسٹیبل اور دو کانسٹیبلوں کو ساتھ لیا اور دھوبی کی دکان پر چلا گیا۔ دو آدمی بحیثیت مشیر ساتھ لیے اور ان کے سامنے دھوبی سے ارشد کے

میں نے اس کے سوا کچھ بھی نہ کہا۔ ”تنانکے میں بیٹھو۔ ہم بھی آپ کے ساتھ پلین گئے۔ تھانے بنا رہا ہوں۔“
 ”تو آؤ نالک۔ اسب ا۔“ اس نے پریشانی سے کہا۔
 ”میں آپ کو ملے پلٹا ہوں۔“

وہ تنانکے کی طرف پلٹا تو میں نے زمین پر دیکھا۔ کچی جگہ تھی۔ اس پر اس کے جوتے (شوز) کا وہی نشان تھا جو بنگلے اور فیسبل کے درمیان اور باہر دیکھا گیا تھا۔ دائیں پاؤں کی اڑی ایک طرف سے مومت شدہ تھی۔ تھانے میں اس کا مولڈ موجود تھا۔ میں اس کے ساتھ تنانکے کی پچھلی سیٹ پر، سپیڈ کانسٹیبل اور دو کانسٹیبل اگلی سیٹ پر بیٹھ گئے۔ ارشد نے کوچوان سے کہا۔ ”چھارٹنی کے تھانے چلو۔“ تنانکے پلٹا تو میں نے کچی زمین پر پتوں کے نشان دیکھے۔ دائیں پیٹے کے نشان میں تھوڑا سا خلا پیٹے کے چکر کے بعد صاف دکھائی دے رہا تھا۔ راستے میں ارشد مقتول کے مملات باتیں کرتا رہا۔ اس نے مجھ سے پوچھا کہ تنانکے گرفتار ہوا یا نہیں۔ میں نے اسے جواب دیا۔ ”آج کچھ مریغ ملا ہے۔ شاید شام تک پکڑا جائے گا۔“

”کون ہے وہ؟“ اس نے پوچھا۔

”ابھی نہیں بتا سکتا۔ میں نے جواب دیا۔ ”گرفتاری کے بعد بتاؤں گا۔“

پھر ادھر ادھر کی باتیں ہوتی رہیں اور تھانہ آ گیا۔ کوچوان تنانکے

کپڑے براہ کراستے۔ تینوں کپڑوں پر خون کے مدہم مدہم چھینٹے تھے۔ دھوبی نے ابھی انہیں دوبارہ بھیٹ نہیں چڑھایا تھا۔ وہ بہا تھر تھر کانپ رہا تھا۔ اس نے مشردوں کے سامنے جو بیان کر دیا اس میں اس نے یہ بھی لکھ دیا کہ ارشد کے کوچوان نے ارشد کا یہ پیغام دیا تھا کہ ان کپڑوں کو درپردہ صاف کر کے اس کے اُسے بیس روپے ملیں گے۔ میں نے کپڑوں کی برآمدگی، مشیر نامہ تیار کر کے اس پر دھوبی کا انکوٹھا لگوایا اور دونوں مشیر کے دستخط کیے۔

وہیں سے میں ارشد کے گھر چلا گیا۔ یہ کوٹھی نما مکان تھا۔ بلا کھلا سالان تھا۔ ایک تانگہ کھڑا تھا۔ بڑا خوبصورت پراسٹیوٹ تانگہ تھا۔ کوچوان گھوڑے کو تھپکیاں دے رہا تھا۔ میں اپنے مٹانے کے ساتھ ابھی کچھ دُور تھا۔ اندر سے ارشد نکلا اور تنانکے میں بیٹھا کوچوان اگلی سیٹ پر بیٹھا اور اس نے تانگہ موڑا۔

میں رُک گیا۔ ”تانگہ ہماری طرف آیا تو میں آگے ہو گیا۔ ارشد نے تڑپ آ کر تانگہ رکھوایا اور گود کر اترا۔ میری طرف آتے ہوئے ایک مخصوص شکفتہ اور پردہ سے بچے میں بولا۔ ”باز ملک صاحب! آہ کہہ گھوم پھر رہے ہیں؟ دیکھا آپ نے؟ خدا نے اُسے کیسی سزا دی ہے؟ مجھے بہت انسوس ہے کہ وہ مارا گیا ہے لیکن میں یہ منور کہوں کہ یہ اس کی بیوی کی آہ کا اثر ہے۔“

میں کہہ رہا تھا جس میں مجھ سے پہلے اسیں اڑیں اور ملزموں پر بے رحمی
 ۷ تشدد کر کے تفتیش کیا کرتے تھے۔ کسی ملزم کو اس کمرے میں لے
 نے کا مطلب یہ ہوتا تھا کہ زبانی سوال جواب نہیں ہوں گے۔
 چوان کو اس کمرے میں گئے آدھا گھنٹہ ہو گیا تھا۔ کانسٹیبلوں کو
 بی ڈیوٹی کا علم تھا۔

میں جب اس کمرے میں گیا تو دو کانسٹیبلوں نے میری ہدایت
 بغیر اور مجھ سے پہلے کے تھانہ داروں کے طریقہ کار کے مطابق
 چوان کو تشدد کے پہلے مرحلے میں داخل کر دیا تھا۔ وہ یہ کہ اسے
 بیٹھ کے بل ٹاڈا گیا تھا۔ ایک ڈنڈا زمین سے متوازی درمیان
 بن سے اس کے منہ میں ڈال کر اس کے دونوں سرے رسیوں سے
 ل کی کلائیوں سے باندھے ہوئے تھے، یعنی اس کے بازو دائیں
 میں پھیلے ہوئے تھے۔ ایک کانسٹیبل اس کے سر کی طرف پنجہ پر
 چٹا تھا جس نے دونوں پاؤں ڈنڈے پر رکھے ہوئے تھے۔ پاؤں
 دبانے سے ڈنڈا کو چوان کے منہ (سہنٹوں کے کونوں) میں اتر
 جاتا تھا۔ کو چوان تڑپتا تھا اور اس کے حلق سے خراٹے نکلتے تھے۔
 کانسٹیبلوں نے سچھی عادت کے مطابق یہ عمل شروع کر دیا تھا۔
 تشدد کے اس طریقہ کار کا آدھا گھنٹہ ٹھکانے لانے کے لیے کافی
 ہوتا ہے۔ عادی مجرم سارا دن بھی سہہ جاتے ہیں۔ میں نے کانسٹیبلوں
 سے یہ نہ کہا کہ انہوں نے میرے کہے بغیر اس پر تشدد کیوں شروع

تھانے کے اندر لے گیا۔ میں نے ارشد سے کہا۔ ”اے، تھوڑی
 دیر کپ شپ ہو جائے گی۔“
 اس نے جواب دیا۔ ”پھر کبھی۔“ اعزموں کا۔ بہت ضروری کام
 ہے۔“ وہ میرے ساتھ نانٹے سے اترتا۔ میں نے کو چوان سے کہا کہ
 تم بھی نیچے آ جاؤ۔ ایک کانسٹیبل سے کہا کہ تانگہ پر لے جاؤ اور
 بیڈ کانسٹیبل سے کہا کہ ارشد کو سوالات میں بند کر دو اور کو چوان
 پچھلے کمرے میں لے چلو۔

ارشد کا رنگ اڑ گیا۔ میرے منہ کی طرف دیکھنے لگا۔ اس کی زبان
 بند ہو گئی۔ بیڈ کانسٹیبل اسے بازو سے پکڑ کر لے جانے لگا تو اس نے
 ہکا کر کہا۔ ”مم۔ مم۔ مم۔ مم۔“ صاحب! یہ بڑی زیادتی ہے۔“
 میں اپنے کمرے میں چلا گیا۔ ارشد کے کپڑوں کا بندل اسے
 ایس۔ آئی آر گھیر تنگہ کے حوالے کر کے کہا کہ اس کا پارسل تیار کرواؤ
 چٹھی بھی تیار کرو۔ اس پارسل کو فورنیک ٹسٹ کے لیے بڑی دوا
 جانا تھا۔ فورنیک میٹین ایک ایسا سائنسی طریقہ ہے کہ جس سے
 کپڑوں پر، فرنیچر پر، درزی اور قالین وغیرہ پر خون کے جوداغ اٹنے
 جائیں کہ انسانی آنکھ سے دیکھے بھی نہ جاسکیں، اس سے نشان ناپا
 ہو جاتے ہیں اور معدودہ طور پر پتہ چل جاتا ہے کہ یہ داغ خون کے ہیں
 یا نہیں۔

میں اس کمرے میں چلا گیا جہاں کو چوان کو بھیجا تھا۔ یہ تفتیش

کر دیا ہے۔ اس کی بجائے میں نے اُس کے منہ سے دھمکا ہٹا
— ”جو پوچھوں گا پتہ پتہ بتاؤ گے؟“

اُس کے آنسو بہ رہے تھے۔ سسک کر بولا۔ ”آپ
پوچھے بغیر مجھے سولی پر چڑھا دیا ہے۔“

میں نے اُسے اسی حالت میں رہنے دیا اور مقتول کا نام
پوچھا۔ ”تم فلاں رات مقتول کے بنگلے میں ارشد کو تانگے پر

تھے؟“ — اس کے ساتھ کہا۔ ”اگر تم نے جھوٹ بولا تو ڈنڈا
میں ڈال دوں گا اور کل اس وقت تمہارے پاس آؤں گا اور

یہ سب بتا دوں گا کہ ارشد بک پڑا ہے۔ اُس نے جرم قبول کر لیا ہے
”جناب! میں تو اس کا نوکر ہوں۔“ اس نے کہا۔ ”اس نے

دیا کہ تانگہ جو تو اور چلو۔ میں اسے میر صاحب کے بنگلے میں لے گیا
نے تانگہ دوڑا رکھا اور مجھے ایک جگہ بنا کر کہا وہاں کھڑے رہنا

اندر چلا گیا۔ میں تانگہ اُس جگہ لے گیا۔ تھوڑی دیر بعد وہ بنگلے
باہر والی دیوار پھلانگ کر آیا۔ اُس نے مجھے آواز دی۔ میں نے

موٹرا اور اُسے بٹھا کر گھر لے گیا۔
میں نے اُس کے ہاتھ کھول دیئے اور بٹھا دیا۔ کانٹیل سے

اسے پانی پلا ڈیا۔ اُسے تسلی دلا سہ دیا۔ وہ بار بار کہتا تھا کہ اُس کا
تصور نہیں۔ وہ لوکر ہے۔ اُس نے حکم مانا ہے۔ وہ دراصل غریب

مزارعہ تھا۔ میں ان لوگوں کی حیثیت کو اچھی طرح سمجھتا تھا۔ قاز
۱۳۸

کے مطابق وہ اعانت جرم کا مجرم تھا لیکن میں نے اسے پچھاننے کا
فیصلہ کر لیا۔ اس فیصلے میں میری خود غرض بھی شامل تھی۔ شہادت

کے لحاظ سے کیس پیچیدہ تھا۔ مجھے سلطانی گواہ کی ضرورت تھی۔
اس کے لیے یہی آدمی موزوں تھا۔ مجھے بہت حد تک یقین تھا

کہ مقتول کی بیوی بھی اس واردات میں شامل ہے۔ ان تینوں میں
موزوں سلطانی گواہ کو چوان ہی تھا۔

میں نے اُسے کہا کہ جو کچھ وہ جانتا ہے وہ بتا دے۔ پھر اُس
کا بیان مجسٹریٹ کے سامنے ہر گا۔ پھر اُسے جیل کی حوالات میں

بھیج دیا جائے گا اور جب مقدمہ شروع ہو گا تو اُس کی گواہی کے
بد اُسے رہا کر دیا جائے گا۔ وہ جیل کے نام سے سخت گھبرایا۔ میں نے

تسلی دلا دے کہ اُسے بتایا کہ اُسے سزا کے لیے نہیں بلکہ اس کی
حفاظت کے لیے جیل میں رکھا جائے گا۔ بہر حال اُسے اچھی طرح

ذہن نشین کر دیا کہ وہ عوام سے گواہ کیا جوتا ہے اور اس کے
ساتھ کیا سلوک کیا جائے گا۔

مقتول کی بیوی کی لپٹنگ کے نشان اور

چوڑی کے ٹکڑے

اُس نے بیان دے دیا۔ میں نے ارشد کے ساتھ کوئی بات نہ کی۔

دخول نہ دینے والی عورت ہے۔ ارشد خولصورت جوان ہے اور اس کی بیوی عام حسی شکل بصورت والی ہے۔ یہ رشتاوی برادری کی پابندیوں کے تحت ہوتی تھی۔ ارشد کو یہ رشتہ بالکل پسند نہیں تھا لیکن برادری کی خوشنودی کے لیے اس نے یہ رشتہ قبول کیا اور نجانے کی بھی کوشش کی۔

یہ کوچران ارشد کا معتقد ملازم تھا۔ ارشد کی ذاتی زندگی کے متعلق بہت کچھ جانتا تھا۔ چند ایک واقعات سنا کر اس نے ثابت کیا کہ ارشد میں غیر معمولی دلیری ہے اور وہ خطرہ مول لینے والا آدمی ہے۔ مقتول کی بیوی اس کی قریبی رشتہ دار تھی۔ گھروں میں آنا جانا تھا۔ ارشد کی بیوی جب ارشد کے پاس ہوتی تھی تو مقتول کی بیوی اس کے گھر آتی تھی۔ گھر میں برادری کی کتنی ہی قریبی رشتہ دار عورت کیوں نہ آئے، ارشد اندر نہیں جاتا تھا۔ سلام دعا کے بعد دوسرے کمرے میں چلا جاتا تھا لیکن مقتول کی بیوی جب آتی تھی وہ اس کے پاس مزور بیٹھتا تھا۔ زیادہ تر بنسی مذاق ہوتا تھا۔ ارشد کی بیوی ان کے ساتھ نرہ بیٹھتی تھی لیکن ان کے بنسی مذاق میں کون رچسپی نہیں لیتی تھی۔ پھر برادری میں یہ خبر سنائی دینے لگی کہ سیر (مقتول) کی اپنی بیوی کے ساتھ ان بن ہو گئی ہے۔ پھر یہ خبر مشہور ہو گئی کہ میجر کی بیوی اور ارشد کے لگنات اپنے ویسے ہو گئے ہیں۔

اُسے حوالات میں بند رہنے دیا۔ اگلے روز ایک تو اس کا سات روز کا ریمانڈ لیا اور دوسرے اس کو چران کا بیان مجسٹریٹ سے ریکارڈ کرا لیا۔ سلطانی گواہ بنانے کے ضمن میں جو قانونی چارہ جو کرنی تھی وہ بھی کر لی اور کوچران کو جیل کی حوالات میں بھجوا دیا۔ اس کے بیان نے میرا راستہ صاف کر دیا۔ ارشد کے چال چلن متعلق کوچران نے بتایا کہ گھر والوں سے الگ رہتا ہے۔ اپنی کمرے والا یعنی خود سزاور باغی قسم کا آدمی ہے۔ اس نے باپ جانیاد کا حصہ الگ کر لیا ہے لیکن کوئی ناراضگی پیدا نہیں ہوئی۔ ساری برادری اس سے ڈرتی بھی ہے اور اس کی عزت بھی کرتی ہے۔ ہر کسی کے کام آنے والا آدمی ہے۔ برادری میں کوئی کسی مشکل میں پھنس جائے ارشد بن بلائے پہنچ جاتا اور اس کی مدد کرتا ہے۔ مزاروں کے ساتھ اس کا سلوک بہت ہی اچھا ہے۔ کسی کی بیوی کو کوری لفظ سے نہیں دیکھتا۔ الیتہ رنگیوں کا گانا سننے کا شوق نہیں ہے۔ گھر سے دور بدکاری کرتا ہے۔ برادری میں اس کے خلاف کوئی شکایت نہیں۔ اپنی بیوی کے ساتھ اس کا سلوک اچھا نہیں رہا کیونکہ وہ اس کے جوڑ کی نہیں۔ ارشد زندہ دل، خوش باش اور دوسروں کے کام میں بھاگ دوڑ کرنے والا انسان ہے۔ اس کے برعکس اس کی بیوی چپ چاپ، منہ لبورنے والی اور دوسروں کے کام

کو چوان کئی بار ارشد کو تلنگے میں میجر کے بنگلے میں لے گیا۔ میجر کبھی گھر ہوتا تھا کبھی نہیں ہوتا تھا۔ تین چار بار ارشد مقتول کی بیوی کو اس کے گھر سے اسی تلنگے پر سینما دکھانے لے گیا تھا۔ کو چوان نے اپنی راتے یہ دن کہ اس نے انہیں نازیبا حرکتیں کرتے کبھی دیکھا تو نہیں لیکن ان کی دوستی پاک بھی نہیں تھی۔ ارشد کی بیوی جب اپنے میکے چلی جاتی تھی تو مقتول کی بیوی ارشد کے پاس مزور آتی تھی۔

اس کے جواب میں ارشد نے اُسے یہ پیغام بھیجا کہ ہم دونوں برادری جھوٹی تہمتیں لگا رہی ہے۔ اگر تم دوستی ختم کرنے بلکہ کر چکی ہو تو میں برادری میں یہ مشہور کر سکتا ہوں کہ تم باخاطر میجر کو چھوڑنا چاہتی ہو اور میرے تمہارے تعلقات نہیں۔ یہ جواب سن کر مقتول کی بیوی ارشد کے گھر چلی گئی۔ اسے معلوم نہیں تھا کہ اندران کے درمیان کیا باتیں ہوئیں۔ اس نے یہ دیکھا کہ ارشد نے دروازہ اندر سے بند کرنا اور دروازوں کم و بیش دو گھنٹے اندر رہے۔ مقتول کی بیوی باہر نکلی تو اس کے بال بکھرے ہوئے تھے۔ وہ کچھ پریشان نظر آتی تھی۔ کو چوان نے یہ بھی دیکھا کہ ارشد کی قمیض پر ہانکے بائیں طرف سرخ نشان تھے۔ یہ نشان مقتول کی بیوی پر لگ کر تھے۔ یہ جوان سال اور خوبصورت عورت تھی۔ انہیں لیتی تھی۔ کو چوان اُسے تلنگے میں گھر چھوڑ آیا۔ کو چوان نے مجھے بیان دیتے ہوئے یہ راتے دی کہ اس

کوئی در پینے ہوئے ارشد نے کو چوان کو بتایا کہ بار! اس حرام زادے میجر نے اپنی بیوی کو گھر سے نکال دیا ہے۔ کو چوان جانتا تھا کہ وجہ کیا ہے۔ مقتول کی بیوی گھر آگئی تو کبھی ارشد اُس کے گھر جانا اور کبھی وہ ارشد کے گھر آجاتی۔ اس دوران ارشد اور اس کی بیوی میں جھگڑا چل پڑا۔ وہ مقتول کی بیوی کا ارشد کے ساتھ دوستانہ پسند نہیں کرتی تھی۔ ارشد نے تنگ آ کر اپنی بیوی کو میکے بھیج دیا۔

اس کے بعد مقتول کی بیوی نے ارشد کے پاس آنا کم کر دیا۔ ارشد اُسے ملنے کے لیے بیتاب رہنے لگا۔ پیغام رسانی کا کام پچی کو چوان کرتا تھا۔ ارشد اسے کسی اور کام سے مقتول کے گھر بھیجتا۔ کو چوان موقع پیدا کر کے مقتول کی بیوی کو کہہ آنا کہ ارشد بار! ہے۔ ارشد کی بیوی جب گھر ہوتی تھی تو مقتول کی

سے پہلے اُس نے اس عورت کو اس حالت میں کبھی نہیں باگیرداری، دولت اور سوشل حیثیت میں ایسے پردے تھے تھا۔ وہ خوش خوش آتی تھی اور خوش خوش چلی جاتی تھی۔ اس کے پیچھے ان لوگوں کے سارے گناہ چھپ جاتے تھے۔ اس اداس سی آئی اور پریشانی کے عالم میں گئی۔ کوچوان اسے کراہیں آیا اور اُس کمرے میں گیا جہاں ارشد اور یہ عورت رہے تھے، وہاں بڑے صوفے کے پاس اُسے ٹوٹی ہوئی چوڑی کے ٹکڑے ملے۔

کوچوان نے بیان میں ایسے دو اور واقعات ریکارڈ کر رکھے ہیں۔ ارشد اُسے حکم کے انداز سے پیغام بھیجتا تھا اور وہ حیران آجاتی تھی۔ اس سے میں نے یہ رائے قائم کی کہ ارشد ایک میل کر رہا تھا۔ بہر حال مجھے ابھی یہ معلوم کرنا تھا کہ عورت قتل میں شریک ہے؟ — کوچوان کو اس کے متعلق علم نہیں تھا۔

برادریوں میں جب کسی پر تہمت لگتی ہے تو اُس کا جینا چاہتا ہے لیکن اس برادری میں ارشد نے ایسا مقام پیدا کیا تھا کہ لوگ اس سے ڈرتے بھی تھے اور اُس کی عزت بھی کرتے بہت سے لوگ تو اس کے احسان مند تھے۔ ارشد اور مفتونا بیوی کے گھرانے امیر کبیر جاگیر داروں اور زمینداروں کے گھرانے تھے۔ انہوں نے انگریزوں کو ”وارنڈ“ (جنگلی فنڈ) بے دریغ چندہ دے کر بھی سوسائٹی میں مقام پیدا کر رکھا تھا۔

پاس لے۔ جبانے لگا تو ارشد نے اُسے روک کر کہا۔ ”کپڑے کہیں چھپا دو۔ گل دے آنا۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ کسی نے ہمیں دیکھ لیا ہو اور تم راستے میں پکڑے جاؤ۔“

قتل ایک ایسا عجیب ناک جرم ہے کہ پیشہ ور اور منجھے ہوئے قاتل بھی غلطی سے پیچھے ایسا سراغ چھوڑ جاتے ہیں کہ پولیس ان کا سراغ لگا لیتی ہے، بشرطیکہ تفتیش کرنے والا انسپکٹر گہری نظر اور تفتیش میں گہری دلچسپی رکھتا ہو۔ ارشد پیشہ ور نہیں تھا۔ اُس نے اپنی دولت کے نشے میں اور اپنی لات زنی کے جھوٹے طلسم میں گرفتار ہو کر یہ واردات کی تھی۔ وہ انارٹی تھا۔ عقل

اس کا ساتھ دیتی تو رہ، خون آلود کپڑے خود ہی دھولیتا یا کوچران سے کہتا تو کپڑے گھر میں ہی صاف ہو سکتے تھے مگر وہ اپنے آپ کو دھو بیوں، موچیوں، نائیوں اور سزاروں کا بادشاہ سمجھتا تھا مگر انسانی خون نے اس سے انتقام لینے کے لیے اس کی عقل پر پردہ ڈال دیا تھا۔ اتناق سے میں نے ترقی یافتہ ممالک کے ماہرین نفسیات کی دو چار کتابیں پڑھی ہیں۔ وہ لکھتے ہیں کہ قتل ایسا جرم ہے جسے انسانی ضمیر برداشت نہیں کر سکتا۔ خود قاتل کا ضمیر جبراً قسم کے چھوٹے بڑے گناہ کا بوجھ اٹھاتا ہے، قتل کے بوجھ کو قبول نہیں کرتا۔ قاتل لا شعوری طور پر موقعہ واردات پر اپنا کوئی نہ کوئی سراغ چھوڑ جاتا ہے یا واردات کے برابر ایسی حرکت کو ہی گزارتا ہے

احتیاطی تدابیر اختیار کر رہا تھا۔ کوچران نے بتایا کہ ارشد گھم گھم کے سامنے دالے پھانگ سے اندر گیا۔ کوچران تا ننگہ بنگلے کے والی سڑک پر لے گیا۔

شاید نصرت گھنٹہ لڑا ہو گا کہ بنگلے کے پھانگ میں ایک داخل ہوئی اور ذرا آگے جا کر رگ گئی۔ فوراً ہی ارشد کو کوچران۔ فصیل پھلانگتے دیکھا۔ اُس نے کوچران کو آواز دی اور سڑک قریب جا کھڑا ہوا۔ کوچران نے تانگے کا منہ دوسری طرف کر دیا تھا۔ اس نے جاری سہ تانگہ گھمایا اور ارشد کے قریب کچے پا جا کھڑا کیا۔ ارشد تیزی سے پچھلی سیٹ پر بیٹھا اور بولا۔ ”بھئی؟ وہ جب گھر پہنچے تو کوچران نے دیکھا کہ ارشد کی نٹھلور تیز اور واسکٹ پر خون کے چھینٹے تھے۔ اُس نے اشاری کی ناک۔ کمائی دار چاتو نکالا اور کوچران سے کہا۔ ”چاتو اچھی طرح دھو اور یہ کپڑے ابھی دھوئی کر دے آؤ۔“

کوچران سمجھ گیا کہ ارشد میجر کو قتل کر آیا ہے۔ اُس نے ارشد۔ پوچھا۔ ”کسی نے رہاں آپ کو دیکھا تو نہیں؟ ایک کار اندر آ تھی۔ وہ کیا آپ کے آدمی تھے؟“

ارشد نے فاتحانہ لہجے میں کہا۔ ”وہ معلوم نہیں کون تھے کوئی مجھے دیکھ لیتا تو اُسے بھی میں ادھیڑ ڈالتا۔“

کوچران نے پہلے چاتو دھوا پھر خون آلود کپڑے دھوئی کے

گمان میں بھی نہیں تھا کہ تامل ارشد ہے اور مقتول کا خون ابھی تک اس کے گھر میں پڑا ہے۔ رات کو کوچوان خون آلود کپڑے دھو بی کر دسے آیا مگر داغ پوری طرح نہ اتر سکے۔ اگلی صبح میجر کو دشن کر دیا گیا۔

چار روز بعد ارشد نے مقتول کی بیوی کو اپنے گھر بلایا۔ اس عورت کی حالت بہت بری تھی۔ رنگ پھیکا پڑ گیا تھا اور رو رو کر اس کی آنکھیں سو جی ہوئی تھیں۔ کوچوان کو بالکل معلوم نہیں تھا کہ ارشد اور اس عورت کے درمیان کیا باتیں ہوئیں۔ مقتول کی بیوی باہر نکلی تو وہ زیادہ پریشان تھی۔ کوچوان اُسے گھر چھوڑ آیا۔ اس کے بعد ارشد اپنی بیوی کو گھر لے آیا۔ کوچوان کے کہنے کے مطابق ارشد نے اپنی بیوی کے ساتھ کوئی بد سلوکی نہیں کی۔ کل صبح سے اس کی بیوی کو اچانک کوئی تکلیف ہو گئی ہے۔ کہتی ہے کہ سراسر طرح جکڑا ہوا ہے جیسے شکنجے میں کس دیا گیا ہو۔ دل ڈوبنے کی شکایت بھی کرتی تھی۔ کل صبح سے وہ بستر سے اٹھی ہی نہیں۔

تامل کی بیوی بھی....

کوچوان نے جب اس عورت کی بیماری کا ذکر کیا تو میں نے اس

کہ کپڑا اجاتا ہے۔ یہ ضمیر کی انتقامی کارروائی ہوتی ہے۔ ایسی ہی حرکت ارشد نے کی۔ وہ کوچوان کے بغیر بھی قتل کر سکتا تھا۔ خون آلود کپڑے گھر میں دھویا دھوا سکتا تھا مگر قدرت کے جس انتقامی نظام نے انسان کے اندر ضمیر رکھ دیا ہے اُس نے اُسے احمق بنا دیا تھا۔ احمق بھی اس حد تک بتایا کہ کپڑے اگلے روز دھلنے کے لیے رکھ لیے۔ اُس نے یہ بھی نہ سوچا کہ چوبیس گھنٹوں بعد داغ پکے ہو چکے ہوں گے۔ واسکٹ کا گرم کپڑا ایسا تھا جس سے پرانا داغ اترنا ناممکن تھا۔

دوسرے دن ارشد نے کوچوان کو بتایا کہ وہ اپنی بیوی کو راضی کر کے گھر لارہا ہے۔ اسی روز برادری میں کہرام مچ گیا۔ خبر ملی کہ میجر اپنے بنگلے میں قتل ہو گیا ہے۔ مقتول اسی برادری کا آدمی تھا۔ اُس نے بڑی مشکل سے اپنا تبادلہ اس چھاؤنی میں کرایا تھا۔ یہاں اُس کا گھر تھا۔ برادری کے لوگ مقتول کے بنگلے اور پھر ہسپتال کی طرف دوڑ پڑے۔ لاش ہسپتال جا چکی تھی۔ ارشد بھی ان لوگوں کے ساتھ تھا بلکہ سب سے آگے تھا۔ لاش پوسٹ مارٹم کے بعد لینے میں وہ پیش پیش تھا۔ وہ لکارتا تھا۔ ”میں اس میجر کے خون کا بدلہ ایک درجن آدمی قتل کر کے لوں گا“

مجھے یاد آیا کہ مجھے ارشد نے کہا تھا کہ اس لڑکی کی خاطر میں ایسے ایک درجن میجر قتل کر سکتا ہوں۔ کوچوان نے بیان دیا کہ کسی کے

سے پوچھا۔ ”ارشاد اس کے لیے دوائی لایا تھا؟“

”نہیں۔“ کوچوان نے جواب دیا۔ ”بلکہ اس کی بیوی نے مجھے کہا تھا کہ اسے دوائی لادوں مگر میں نے ارشد سے کہا تو اُس نے بے پرواہی سے کہا کہ تم رہنے دو۔ میں خود ڈاکٹر کے پاس جا رہا ہوں۔ آج اس دنت تک جب آپ ہیں ملے ڈاکٹر بھی نہیں آیا، دوائی بھی نہیں آئی۔ اسے تکلیف کل کی نسبت زیادہ ہے۔“ میں نے ارشد کے سر سے کہا تھا کہ وہ اپنی بیٹی کو باکرہ دیکھے اور اگر کوئی کڑو بڑ نظر آئے تو مجھے بتائے۔ وہ رات تک تھانے میں نہ آیا۔ اگلی صبح جب میں ارشد کا ریمانڈ لے کر اور کوچوان کا بیان ریکارڈ کرنے کے بعد اُسے جو ڈیشی حوالات میں بھیجا اور اُٹھانے میں آیا تو ارشد کا سسر برآمد سے میں بیٹھا تھا۔ اُس نے غائباً ارشد کو حوالات میں نہیں دیکھا تھا۔ اُس کے چہرے پر گھبراہٹ تھی۔ میں اسے اپنے کمرے میں لے گیا۔

اُس نے بتایا۔ ”کل تین چار بجے کے درمیان ارشد کے گھر گیا۔ پیری بیٹی (ارشاد کی بیوی) بستر پر پڑی ہائے ہائے کر رہی تھی۔ کہتی تھی کہ سر پھٹ رہا ہے اور سینہ جل رہا ہے۔ اُس نے ارشد کے متعلق بتایا کہ اُس نے اسے کوئی دوائی نہیں دی نہ کسی ڈاکٹر کے پاس لے گیا۔ صبح اُس نے تا نگہ تیار کر لیا اور یہ کہہ کر نکل گیا کہ ڈاکٹر کو لے کر آتا ہوں۔ ابھی واپس نہیں آیا۔“

ارشاد کے سسر نے آگے چل کر یہ بتایا۔ ”میں نے رات تک ارشد کا انتظار کیا۔ رات آٹھ بجے تک نہ وہ خود آیا نہ تا نگہ واپس آیا۔ میں آخر تنگ آ کر چھاؤنی کے ڈاکٹر بہاری چند کے پاس چلا گیا۔ وہ میرے ساتھ آ گیا۔ لوٹنے کی حالت دیکھی تو اُس نے اپنے کمپاؤنڈر کے ہاتھ ایک انجکشن منگوا کر دیا۔ دوائیاں بھی دیں اور یہ کہہ کر چلا گیا کہ صبح تک سنبھل جائے گی، مگر اب اُس کی حالت اور زیادہ بگڑ گئی ہے۔ کہتی ہے کہ سینہ اور انتڑیاں جل رہی ہیں۔ ڈاکٹر بہاری چند نے آکر دیکھا تو اُس نے کوئی دوائی نہ دی۔ یہ کہہ کر چلا گیا کہ یہ ہسپتال کا کیس ہے۔ میں اسے سول ہسپتال میں داخل کر لیا اور اب اُسے ابکاتیاں آتی ہیں۔ دوائی بھی اندر نہیں ٹھرتی۔ میں حیران ہوں کہ ارشد ابھی تک واپس نہیں آیا۔ اُس کا تانگہ بھی نہیں آیا۔ میں نے اُس کے باپ کو اطلاع دے دی ہے۔“ مجھے یہی توقع تھی۔ تھانیداری کی چھٹی جس نے مجھے یہی اشارہ دیا تھا۔ ارشد نے میسر کو راستے سے ہٹا دیا تھا۔ اب اُس نے راستے کا دوسرا پتھر مٹانے کا بھی بندوبست کر دیا تھا۔ میں نے ارشد کے سسر کو یہ نہیں بتایا کہ ارشد میری حوالات میں بند ہے۔ میں نے اُسی دنت ارشد کے سسر کو ساتھ لیا اور جھانگ جھانگ سول ہسپتال پہنچا۔ ڈاکٹر سے ملا اور اُسے دنت

کیا تھا، ابھی تک واپس نہیں آیا۔ میں تم سے پوچھنا آیا ہوں کہ وہ کس وقت گھر سے نکلا تھا اور کس کام سے گیا تھا۔ تم گھبراؤ نہیں۔ وہ بچہ نہیں جو کم ہو جائے گا۔
 ”وہ مجھے کہہ گئے تھے کہ ڈاکٹر کے پاس جا رہا ہوں۔“ لڑکی نے جواب دیا۔

اس کے بعد میں اس سے جو کچھ پوچھنا رہا وہ بتاتی رہی۔ ڈاکٹر اس کے جواب لکھتا رہا۔ میرے سوالوں کی ترتیب ایسی تھی کہ اُس کے جوابوں سے نہایت ہی کارآمد اور رواں بیان بن گیا۔ لڑکی لکھ پڑھ سکتی تھی۔ اُس نے بیان پر دستخط کر دیئے۔ میں نے اُس کا انگوٹھا بھی لگوا لیا۔ اس کا بیان مختصر ہے تھا کہ سمجھوتے کے بعد ارشد اُسے گھر لے آیا اور خلافتِ توقع اچھا سلوک کرنے لگا۔ اُس نے یہ بھی بتایا کہ اُس نے میجر (مفتول) کی بیوی کے ساتھ تعلقات توڑ لیے ہیں۔ ارشد کھانا اکیلے کھایا کرتا تھا۔ ناشتہ بھی اکیلے کیا کرتا تھا، حالانکہ گھر میں صرت میاں بیوی تھے۔ بیوی باورچی خانے میں ہی کھاپی لیتی تھی۔

کل صبح بیوی اُس کے لیے ناشتہ لے کر گئی تو ارشد نے اُس سے پوچھا کہ ناشتہ کر لیا ہے یا نہیں۔ بیوی نے ابھی ناشتہ نہیں کیا تھا۔ ارشد نے اسے کہا کہ آج سے ہم اکٹھے کھانا کھایا کریں گے، جاؤ اپنا ناشتہ ہمیں لے آؤ۔ سیدھی سادی بیوی بہت خوش

سے اٹھا کر مرلیضہ کے پاس لے گیا۔

مرلیضہ کی حالت اس سے کہیں زیادہ خراب تھی جتنی اُس باپ نے بتائی تھی۔ اندر کی بے چینی سے جسے وہ جلن کہتی تھی، وہ تڑپ رہی تھی۔ میں نے ڈاکٹر سے اس کی تشخیص کے متعلق پوچھا تو اُس نے بتایا کہ معدے میں کوئی اچانک گڑبڑ ہو گئی ہے۔ اس کے ساتھ ٹیبریا ہو گیا ہے۔

وہ بیڈریکل اسٹرا میں بولنے لگا تو میں نے اُسے پرسے جا کر کہا۔ ”اس خاتون کا نزعی بیان لے لیں۔“

”نزعی بیان؟“ اُس نے حیرت زدہ ہو کر کہا۔

”جی، نزعی بیان“ میں نے کہا۔ ”اس نے اگر تمہاری نوکا اعلان کو میں سر بہر کر کے معائنے کے لیے بھیجا دیتا ہوں۔ تو کونماوند نے زہر دیا ہے۔“

میں نے اُسے پس منظر بتا دیا اور یہ بھی کہا کہ لڑکی کو یہ نہیں بتایا جائے گا کہ خاندان نے اُسے زہر دیا ہے۔ میں سوال کرتا جاؤں گا اور آپ اس کے جواب لوٹ کرتے رہیں۔

ہم لڑکی کے پاس بیٹھ گئے۔ مجھے دیکھ کر وہ گھبرائی۔ مجھے اپنی غلطی کا احساس ہوا۔ میں دردی میں تھا۔ میں نے اُس کی گھبراہٹ کو جھانپتے ہوئے اُسے کہا۔ ”تمہارے والد صاحب نے تمہارے میں رپورٹ دی ہے کہ تمہارا خاندان کل صبح تانگے پر سوار ہو کر باہر

ہوئی۔ وہ اپنا ناشتہ بھی اٹھلائی۔ ارشد نے اُسے کہا۔ ”کم
تھوڑا بے ادبے آؤ۔“ بیوی کھن لینے چلی گئی۔

واپس آئی تو ارشد درازوں پیالیوں میں چائے بنا چکا تھا
بیوی نے چائے کا ایک گھونٹ پیاتو کہنے لگی کہ آج چائے کا
ذائقہ کچھ ترش سا ہے۔ ارشد نے اپنی پیالی سے گھونٹ پیا
اور مسکرا کر کہا۔ ”یہ نہ چائے کا تصور ہے نہ تمہارا۔“ بیوی چائے
بھی ایسی ہی ہے۔ شہر میں یہ بڑی تنگی ہے۔ نلکوں کا پانی ٹینکیوں
سے آتا ہے۔ کبھی کبھی ان ٹینکیوں میں جراثیم مارنے کے لیے
دوائی ڈال دیتے ہیں۔ یہ اس دوائی کا ذائقہ ہے۔ گھر کی
تینوں لڑکیاں کھول دینا۔ یہ ذائقہ نکل جائے گا۔“

بیوی نے ان لیا۔ وہ اس خوشی میں ملبوش ہو کر چائے
کی پوری پیالی پی گئی کہ ارشد نے اُسے کہا ہے کہ اب ہم اکٹھے
کھانا کھایا کریں گے۔ اس سے ایک آدھ گھنٹے بعد اسے سر میں
گرانی محسوس ہوئی۔ پھر اس کا سر جکڑا گیا۔ تھوڑی دیر بعد اس
کا دل ڈوبنے لگا۔ سر کی حالت اور زیادہ خراب ہو گئی۔ جسم اتنا
کمزور ہو گیا کہ وہ بیٹ گئی۔ پہلے اس نے ارشد کو بتایا کہ اس کی
یہ حالت بوری ہے۔ اس نے کہا دوائی لا دوں گا لیکن دوائی لینے
نہیں گیا۔ کوچران اندر آیا۔ بیوی نے اسے کہا کہ کسی ڈاکٹر سے دوائی
لا رہے۔ وہ بھی دوائی نہیں لایا۔ اس کی حالت یہ ہو گئی کہ پیٹ

ار سینے میں سبن شروع ہو گئی۔

اس نے ارشد کو ایک بار پھر دوائی کے لیے کہا تو اس نے کہا
اچھا لا دوں گا۔ اس کے روپے سے معلوم ہوتا تھا کہ وہ کچھ اور سوچ
رہا ہے یا اسے بیوی کی حالت کا احساس نہیں کہ کتنی خراب ہے۔
آزادہ اٹھی۔ فرنیچر اور دیواروں کے سہارے ارشد کے کمرے میں
لٹی۔ وہ بڑے آرام سے بیٹھا کچھ سوچ رہا تھا۔ بیوی نے اسے رد کر
کہا کہ کوچران سے کہو کہ مجھے تانگے پر کسی ڈاکٹر کے پاس لے جائے۔
اس نے بیوی کو سر سے پاؤں تک دیکھا اور پھر اچانک تیزی سے
اٹھا۔ بیوی کو سہانا دے کر سونے والے کمرے میں لے گیا۔ اسے بستر
پر لٹا کر کہا کہ ڈاکٹر کو میں یہیں لے آتا ہوں مگر وہ واپس ہی نہیں آیا۔
دن کے پچھلے پہر اس کا باپ اس کے گھر گیا۔ وہ گھر میں اکیلی پڑی
لڑپ رہی تھی۔ باپ بھی اس انتظار میں بیٹھ گیا کہ ارشد ڈاکٹر کو لے
کر آئے گا۔

اس کے بعد اس نے وہی بیان دیا جو اس کا باپ مجھے بتا چکا
تھا۔ ہم نے لڑکی کو یہ نہیں بتایا کہ اسے زہر دیا گیا ہے۔ میں نے ابھی
شک پر اس کا بیان دلویا تھا۔ یہ شک سچتہ تھا مگر یقین نہیں تھا۔
مالت بنا رہے تھے کہ اسے زہر دیا گیا ہے۔ اُس وقت تک لڑکی
دوبارے کر چکی تھی۔ ڈاکٹر نے اگالہ ان اٹھا کر اپنے دفتر میں بھجوا
دیا اور انجکشن لگانے والی سرینج سے اس کی رگ سے تھوڑا سا خون

بھی نکال لیا۔

لیکن نظر نہیں آتا۔ پھر بھی اسے بچانے کی پوری کوشش کی جائے گی۔ میں نغانے چلا گیا۔ ارشد حوالات میں بند دروازے کی سلاخیں اڑے کھڑا تھا۔ اُس نے مجھے آواز دی۔ میں اس کے سامنے جا کھڑا ہوا۔ ”ملک صاحب! اُس نے کہا۔“ مجھے یہاں بند کر کے آپ شاید بول گئے ہیں۔ میرا جرم تو بتا دو۔“

یہ بد نصیب لڑکی ارشد کے لیے پریشان تھی۔ اس نے دیکھا کہ وہ جوں ہی آئیں انہیں ہسپتال بھیج دینا۔ ڈاکٹر نے فوراً انجکشن دیئے۔ لڑکی کے باپ کی پریشانی قدرتی امر تھا۔ ڈاکٹر لڑکی کو تسلی دی۔ میں نے اُس کی حوصلہ افزائی کی اور کہا کہ وہ وہ بالکل ٹھیک ہو جائے گی۔ میں ڈاکٹر کے ساتھ وارڈ سے نکل گیا۔ کا باپ ہمارے پیچھے آیا۔ ہم نے اسے بھی تسلی دی اور کہا لڑکی کے پاس رہو۔

”دوہرا قتل“۔ میں نے جواب دیا۔ ”میں تمہیں موقع دے رہا ہوں کہ اندر بیٹھ کر اطمینان سے سوچ لو اور مجھے خودی سب کچھ بتا دو۔“ اب تمہارا بیان لینے کی ضرورت نہیں۔ تمہارا کوچوان بالکل صحیح بیان دے کر جیل چلا گیا ہے اور تمہاری بیوی کا زہری بیان ڈاکٹر نے لے لیا ہے۔ تمہاری شلوار، قمیض اور واسکٹ میرے قبضے میں ہے۔ دھوبی داغ نہیں آتا رسکا۔“

ڈاکٹر نے اگالردان میں سے محفوظ اسامواد ایک ٹیسٹ میں ڈالا۔ اس کا منہ کارک سے بند کیا۔ دوسری ٹیسٹ ٹیوب میں اس کا خون ڈالا۔ اسے بھی کارک سے بند کیا اور ایک ڈبے میں ہی سی روئی رکھ کر دونوں ٹیوبیں احتیاط سے پیک کر دیں۔ پارسل کر لیا اور اسے لاکھ سے سر بہر کر کے کیمیکل ایگزیمینز کے لیے کر دیا۔ لڑکی کے بیان کو اُس نے لفافے میں بند کر کے لفافہ سر بہ کیا اور اپنے پاس محفوظ رکھ لیا۔

اُس پر سکتہ طاری ہو گیا۔ میں وہاں سے چل پڑا۔ مجھے اس کی سسکی سی سنائی دی۔ ”ملک صاحب!“ پھر اس کی آواز سنائی دی۔ ”ملک احمد یار خان صاحب! ایک منٹ رکنا۔“

میں نے اُس سے پوچھا کہ لڑکی کے بچنے کی کوئی امید ہے یا نہیں؟ جواب دیا کہ اگر اس کی تشخیص صحیح ہو تو فکر والی کوئی بات نہیں تھی۔ اب تو صورت ہی کچھ اور پیدا ہو گئی ہے۔ اگر یہ سب سچ ہے تو چھبیس گھنٹوں میں زہر اپنا کام کر چکا ہے۔ اب لڑکی کا

کچھ میری غلطیاں

لیکن میں رُکا نہیں۔ میں اُسے ذہنی اذیت میں مبتلا کر کے اپنے کمرے میں چلا گیا۔ اسے ایس۔ آئی رگھیر سنگھ کو میں نے سلمی کارگزار

سنائی اور اُسے کہا۔ ”ذرا اسے (ارشاد کو) چھوڑتے رہو۔“ چھوڑنے سے میری مراد یہ تھی کہ دوستانہ طریقے سے معاملہ کر دو کہ اس کا ارادہ ہے۔

مجھ سے ایک غلطی ہو گئی تھی۔ ارشد کی بیوی کا بیان لینے وقت میں یہ پوچھنا بھول گیا تھا کہ آیا چائے کے برتن دھل گئے تھے یا نہیں۔ اس کے بیان کے مطابق وہ ناشتے کے ذرا ہی پہ بیمار پڑ گئی تھی۔ معلوم نہیں گھر میں لڑکرائی تھی یا نہیں۔ ہو سکتا تھا کہ برتن نہ دھلے ہوں اور پیالی میں کچھ بچی ہوئی چائے میرا ہاتھ آجاتی۔ اب مسئلہ یہ تھا کہ شہادت اور ثبوت فراہم کر دینا میجر کے قتل کے موقعے کا کوئی گواہ نہ تھا۔

مجھ سے دوسری غلطی یہ ہوئی کہ ارشد اور اس کے کوچران کو تو حراست میں لے لیا لیکن مکان کی تلاشی نہ لی۔ آلہ قتل فوراً برآمد ہونا چاہیے تھا۔ یہ کارروائی تو اب بھی ہو سکتی تھی لیکن اب برآمدگی اس لیے مخدوش ہو گئی تھی کہ ارشد کے کسی ہمراز رشتہ دار، دوست یا ساتھی ملزم نے آلہ قتل اڑا لیا ہوگا۔ بہر حال میرا ذہن اس پیچ در پیچ کیس کے دوسرے پہلوؤں میں ایسا الجھا رہا کہ میں کچھ غلطیاں یا کوتاہیاں کر بیٹھا۔

اب میں شہادت کے متعلق سوچنے لگا۔ سلطانی گواہ مل جانے سے میں مطمئن نہیں ہو سکتا تھا کیونکہ اس کے بیان کو صحیح ثابت کرنے

کے لیے ٹھوس ثبوت کی ضرورت تھی اور یہ خطرو بھی تھا کہ سلطانی گواہ درٹ میں جا کر منحرف ہو جائے گا۔ ایسا اکثر ہوتا ہے کہ اقبالی بیان سے کر یا سلطانی گواہ بن کر ملزم کو رٹ میں منحرف ہو جاتے ہیں۔ بعض تختانیدار ان پر بھروسہ کر کے دیگر شہادت اور ثبوت کی رٹ کو جوہر نہیں دیتے۔ اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ کیس تباہ ہو جاتا ہے۔ ملزم شک میں بری کر دیئے جاتے ہیں۔ میں ایسی غلطی نہیں کرنا چاہتا تھا۔ ارشد کو میں ابھی کچھ نہیں کہنا چاہتا تھا۔ اس سے پہلے میں نے مقتول کی بیوی کا بیان لینا ضروری سمجھا۔

میں کیل کانٹے سے لیس ہو کر ارشد پر حملہ کرنا بہتر سمجھتا تھا۔ معاملہ نہیں کس طرح ارشد کے باپ کو اطلاع مل گئی کہ ارشد تختانے میں بند ہے۔

میرے کسی کانٹیل نے دو چار روپوں کے لالچ میں اطلاع دی ہوگی۔ اُس کا باپ دس بارہ آدمیوں کے ساتھ لے کر تختانے میں آ گیا۔ میں نے انہیں باہر کھڑا کر کے رکھیر سگھ سے کہا کہ چار کانٹیل لاکھوں سے مسلح ساتھ لو اور ارشد کے مکان پر پہرہ لگا دو۔ گھر میں جو کوئی بھی ہے اُسے باہر نکال دو۔ اس کارروائی کو قانونی طور پر پختہ اور مؤثر بنانے کے لیے چاہیے تو یہ تھا کہ ایک مجسٹریٹ کو ساتھ لے کر مکان سر بمبر کر دیتا لیکن میں نے ایک دھاندلی کی تاکہ وقت ضائع نہ ہو اور مکان سے کوئی کام کا ثبوت تلف نہ ہو جائے۔ رکھیر سگھ فوراً چار کانٹیلوں کے ساتھ روانہ ہو گیا۔ میں نے ارشد

باسوسوں کا ایک گروہ پکڑا ہے جس کی تفتیش میں میں بھی شامل ہوں۔ مفتول اس گروہ کا سرکردہ ممبر تھا۔ وہ عین اس وقت قتل ہوا جب اس نے مجھے اقبال جرم کے لیے اپنے بنگلے میں بلایا تھا۔ مجھے شک ہے کہ ارشد کا بھی اس گروہ کے ساتھ تعلق ہے۔ انگریز قتل بخش سکتا تھا، اپنے خلات جاسوسی کے مجرموں کو بغیر نقدے کے بھی گولی مارنے سے گریز نہیں کرتا تھا۔ خصوصاً اس صورت حال میں جب اس کی فرجیں فرانس سے بھاگ کر یورپ جرموں کے قبضے میں دے آئی تھیں اور ادھر جاپان کی فرجیں برابری داخل ہو کر ہندوستان کے لیے خطرہ بن چکی تھیں۔ انگریز جاسوسی کے مجرموں کو نہیں بخش سکتا تھا۔ ڈپٹی کمشنر بھراک اٹھا۔ اس نے معذرت کے لیے میں مجھے بتایا کہ یہ لوگ ”دار نند“ میں بہت چندہ دے چکے ہیں اور اب ارشد کا باپ پانچ ہزار روپیہ مزید چندہ لایا ہے، مگر اس کے بیٹے کا جرم دہراقتل اور دوسرا جاسوسی، اس لیے اس کی کوئی مدد نہیں کی جاسکتی۔ ڈپٹی کمشنر نے مجھے ڈانٹ کر کہا۔ ”یہ لوگ روپے پیسے داسے ہیں۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ تم رشوت لے کر کیس کمزور کر دو۔“ ڈپٹی کمشنر کے پاس ان لوگوں کے جانے اور ”وارنڈ“ میں پانچ ہزار روپیہ چندہ دینے سے مقصد یہ تھا کہ وہ ارشد کو ضمانت پر راکھ دے اور عثمانیہ دار پر رعب قائم کر دے۔ بعد میں مجھے پتہ چلا کہ

کے باپ کو بتایا کہ اس کا بیٹا میجر کے قتل میں تیر جواست ہے اور کوچوان کو بھی گرفتار کر لیا گیا ہے۔ ارشد کے باپ نے ضمانت کے لیے کہا۔ جاگیر داری کا رعب جھاڑا۔ مجھے ڈپٹی کمشنر (جو انگریز تھا) سے ملنے کی دھمکی دی۔ ارشد سے ملاقات کے لیے کہا۔ میں نے یہ سب کچھ تحمل سے سنا اور اسے جواب دیا کہ آپ نکھانے میں سے تشریف لے جائیں اور باہر جا کر جو بہتر سمجھتے ہیں کریں۔ کورٹ میں ضمانت کی درخواست دیں اور انگریز ڈپٹی کمشنر سے کہیں کہ وہ ۲۰۲ کے ملزم کی ضمانت کرا دے۔ اس کے ساتھ جو لوگ آئے تھے وہ تو مرنے مارنے پر تکتے ہوئے تھے۔ ہر بات دھمکی کے لیے میں کرتے تھے۔ انگریزی راج پر انہیں بہت ہی ناز تھا۔ وہ غصے میں دنناتے چلے گئے۔

انگریز بادشاہ ان پر واقعی بہت خوش تھا۔ ایک گھنٹے کے بعد ڈپٹی کمشنر کا فون آ گیا۔ وہ خود بول رہا تھا۔ وہ ویسٹ میکاٹ کے نام کا بڑا ہی جاہل افسر تھا۔ ارشد کا باپ اس کے پاس پہنچ گیا تھا۔ ڈپٹی کمشنر نے مجھ سے کیس کے متعلق پوچھا۔ میں نے اسے سارا کیس بتا دیا۔ یہ بھی بتایا کہ میں نے ارشد کو محض شک پر نہیں پکڑا۔ وہ ایک قتل کر چکا ہے اور اپنی بیوی کو زہر دے چکا ہے جو شاید کل تک زندہ نہ رہے۔ اس انگریز ڈپٹی کمشنر کو بھراک نے کے لیے میں نے یہ بھی کہا کہ ملٹری پولیس نے

کی ماں بسن کو کسی بھی وقت نھانے بلا لینا مشکل نہیں تھا لیکن میرا طریقہ کار مختلف تھا جو اکثر کامیاب رہتا تھا۔

مقتول کی بیوی - ایک کہانی، ایک گناہ

سوچ سوچ کر میں نے مقتول کی بیوی کے باپ کو نھانے بلایا۔ قدرتی بات تھی کہ وہ گھبراہٹ کے عالم میں آیا۔ ایسی لڑکیوں کے باپ بڑے ہی بد نصیب ہوتے ہیں جن کی خناری شدہ بیٹیاں افسادوں سے وابستہ ہو جاتی ہیں یا کسی سکیٹیڈ میں لوٹ ہو جاتی ہیں۔ یہ انہی باپوں میں سے تھا۔ میں نے اسے احترام سے بٹھایا اور احترام سے بات کی۔ ادھر ادھر کی باتوں سے اُس کے دل سے دہشت نکالی اور پھر مقتول کے متعلق پوچھا۔ ارشد اور اُس کی بیٹی کے تعلقات کے متعلق پوچھا۔ اُس نے اپنی بیٹی کی بہت دکالت کی جو میرے لیے قابل قبول نہیں تھی لیکن اسے دکالت ہی کرنی چاہئے تھی۔

میں نے اُسے ٹوکا نہیں۔ اُس کی نزدیک بھی نہیں کی بلکہ تائید ہی کرتا رہا۔ ارشد کے متعلق اُس نے بتایا کہ خوش باش اور ڈھیٹ آدمی ہے۔ اس کی باقی رائے وہی تھی جو مجھے دوسروں سے معلوم ہو چکی تھی۔ میں نے لڑکی کے باپ سے کہا کہ میں اُس کی بیٹی سے

اس ٹپٹی کشتی نے ارشد کے باپ کی درخواست پر یہ کارروائی کہ اس سے پانچ ہزار روپیہ چندہ وصول کر لیا اور رسید دے دی۔ مجھے اب منزل کی بیوی سے ملنا تھا۔ اُس کے نھانے میرا شک منزلوں ہو رہا تھا اور میں اس سوال میں الجھ گیا تھا کہ وہ اس قتل میں شریک ہے یا نہیں اور کیا اُس نے ارشد سے کہا تھا کہ وہ اس کے خاوند اور اپنی بیوی کو راستے سے ہٹائے تو وہ اس کے ساتھ شادی کرے گی؟ کسی کے خاوند اور کسی کی بیوی کی جب محبت ہو جاتی ہے تو یہ منظر اس ڈرامے میں تقریباً لازمی ہوتا ہے کہ ”غیر ضروری“ خاوند یا بیوی یا دوسرے چہرے سرسری طریقے سے منتقل ہو جاتے ہیں۔ انجام خواہ کچھ ہی ہو۔ اکثر کمپوں میں یہ ڈرامہ چھانسی کے تختے پر ختم ہوا کرتا ہے۔ یہاں بھی یہی ڈرامہ کھیلا گیا تھا لیکن سوال یہ تھا کہ مقتول کی بیوی کی ایسا شامل ہے؟

میں نے اُسے نھانے میں بلانا مناسب نہ سمجھا۔ ایک نزعرت ذات تھی، نھانے سے گھبراتی، دوسرے مسلمان تھی۔ جرم خواہ کتنا ہی گھناؤنا تھا، میں اُسے باعزت ماحول میں دوستانہ طریقے سے ملنا چاہتا تھا تاکہ وہ کھل کر بات کر سکے۔ رات کو بغیر دردی اُس کے گھر جانے کی سوچی تو یہ بھی مناسب نظر نہ آیا کیونکہ یہ برادری بھڑکی ہوئی تھی۔ میں پریس کارڈ لے کر وہاں نہیں جانا چاہتا تھا۔ میرے پیسے کسی کے بھی گھر میں، کسی بھی وقت جا دھمکنا اور کسی

”کیا آپ دل میں یہ شک لے کے آئے ہیں کہ میں نے اپنے غار کو ارشد کے ہاتھوں قتل کرایا ہے؟“

یہ جواں سال عورت غیر معمولی طور پر ذہین تھی۔ مجھے یہ دیکھنا کہ چالاک بھی بنے یا نہیں۔ میں نے اس کے سوال کے جواب دیا:

”ہاں۔ مجھے یہ شک رفع کرنا ہے۔ میں اسی لیے آیا ہوں اور میں تمہیں ایک بار پھر یاد دلانا چاہتا ہوں کہ میں نے تمہیں بہن کہا۔“

”اُس نے غم میں ڈربی بری مسکراہٹ سے کہا۔ ”بہن بنا! آسان ہے لیکن یہ رشتہ کوئی کوئی موندنا ہے۔“

میں نے اُسے یقین دلانے کی پوری کوشش کی کہ میں یہ رشتہ نبھاؤں گا بشرطیکہ وہ بھی اس رشتے کا استراحت کرے۔

”میں نے سنا ہے کہ ارشد کی بیوی بڑی سخت بیمار ہے۔“

”اُس نے کہا۔ ”آپ ہائیں اور اُسے دیکھیں۔“

”میں نہیں اُسے دیکھوں؟“ میں نے انجان بن کر پوچھا۔

”کیونکہ مجھے شک ہے کہ وہ قتل کا دوسرا کیس ہے۔“

”قتل کا دوسرا کیس؟“

”جی! اُس نے بڑی زہریلی مسکراہٹ سے کہا۔ ”ارشد نے اُسے کچھ کہلا دیا ہے۔“

”تم کیسے جانتی ہو؟“

”مجھے شک ہے کہ اُس نے اس معصوم کو زندہ کر دیا ہے۔“

”تو یہ اُس نے تمہاری خاطر کیا ہوگا؟“

”جی! اُس نے دانت پس کر کہا۔ ”میری خاطر۔ اُس نے میرا سہاگ اُٹھا دیا اور اپنا گھر برباد کر دیا ہے۔ میں نے اُسے ایسے تو نہیں کہا تھا؟“

”تم نے کیسے کہا تھا؟“

”وہ میں نے آپ کو بتایا تھا۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”میں اپنے غاؤد کو تینا ناچستی تھی کہ تم عیش کر سکتے ہو تو میں بھی کر سکتی ہوں۔“

میں نے ارشد کو بھائی بنا کر ایک ڈرامہ کھیلا تھا۔ اُس نے بس آہ بھری اور کہنے لگی۔ ”گھڑی جو گزر جاتی ہے وہ پھر ہاتھ نہیں آتی“

میں آج سچپتا رہی ہوں کہ میں یہ کیا فیصلہ کر بیٹھی تھی۔ اُس کے اُسو بہن نکلے۔ اُس نے اپنے آپ پر زنا پرانی کی کوشش نہ کی۔ اُسو بہتے

پہتے اُس کی سبکیاں نکلنے لگیں اور پھر وہ ایسی بے قابو ہوئی کہ منہ پر دوپٹہ ڈال کر ادرا اوپر ہاتھ رکھ کر سچکیاں لے لے کے روتی رہی۔ بہت دیر روتی رہی۔

میں نے بڑی مشکل سے اُسے ”سنبھالا۔ تسلی دلا سے دینے۔ کچھ اُس کے دل کی باتیں کیں۔ وہ سنبھل گئی اور عجیب سے لہجے میں پوچھا

”کیا یہ صحیح ہے کہ آپ نے اُسے گرفتار کر لیا ہے؟ میں نے آج سنا ہے۔“

”ہاں! میں نے اُسے گرفتار کر لیا ہے۔“

۱۶۰

بندوڑ کی کو ترجیح دی تھی۔ حسن و شہاب میں بندوڑ کی بھی کچھ کم نہیں تھی لیکن اس کی اصل کشش اس کے ناز و انداز و ادراکاری میں تھی۔ مقتول پر یہی جا د چل گیا تھا۔

میں اس کے ساتھ ادھر ادھر کی باتیں کر کے اصل بات پر آنا چاہتا تھا تاکہ اس کا ذہن اور دل خون سے آزاد ہو جائے، مگر غیر ارادی طور پر میرے منہ سے نکل گیا۔ "تمہارے خاوند کو کس نے قتل کیا ہے؟"

"ارشد نے" اس نے بلا توجہ کہا۔

اس کے جواب نے مجھے اس طرح چونکا دیا جیسے گہری نیند سے مجھے جگا دیا ہو۔ میں بیدار ہو گیا اور اس سے پوچھا۔ "کیا اباجان نے تمہیں بتا دیا ہے کہ میں تمہارا نیا رکن حیثیت سے نہیں بلکہ تمہارے بھائی کی حیثیت سے آیا ہوں؟ میں تمہیں تمہارے بلا سکتا تھا"

"جی" اس نے جواب دیا۔ "اسی لیے میں نے آپ کو فرما دیا ہے؟"

"اگر تم مجھے اس طرح میچ جواب دیتی رہو گی تو میں تمہارے سر سے دوپٹہ نہیں اترنے دوں گا۔" میں نے اس کے سر پر ہاتھ رکھ کر کہا۔ "اور اس درپٹے پر ہاتھ بھی رکھ لوں گا۔ یہ ایک بھائی کا وعدہ ہے"

لنا چاہتا ہوں لیکن اس کی عورت کی خاطر اسے تمہارے نہیں بلانا چاہتا اور تہ دن کے وقت اس کے گھر جانا چاہتا ہوں۔ آخر یہ طے پایا کہ میں رات نو بجے کے بعد وردی کے بغیر اس کے گھر آ جاؤں۔ اس وقت برادری کا کوئی آدمی وہاں نہیں ہوگا۔ رات کو جب میں اس کے گھر جانے لگا تو سول ہسپتال ٹیلیفون کیا۔ وہاں کوئی ڈاکٹر نہیں تھا۔ میں نے یہ بتا کر کہ میں کون بول رہا ہوں، کہا کہ مجھے فلاں وارڈ میں فلاں بیڈ کی فلاں نام کی مریضہ کی حالت معام کر کے بتاؤ۔ اتفاق سے ایک نوجوان ڈیوٹی ڈاکٹر اسی وارڈ میں موجود تھا۔ اس نے فون پر لگ کر بتایا کہ مریضہ کی حالت بہت بُری ہے۔ سلسل گلو کو ز دیا جا رہا ہے مگر رات مشکل سے ہی نکالے گی۔

پروپورٹ لے کر میں مقتول کی بیوی سے ملنے چلا گیا۔ اس کا باپ اسے ایک کمرے میں میرے پاس بٹھا کر چلا گیا۔ اس کا رنگ اُڑا ہوا تھا۔ بال بے ترتیب تھے اور چہرے پر گہری اداسی تھی۔ اس سے پہلے میں اسے ملا تھا تو اس نے ہکا بکا بیک آپ کر رکھا تھا، بال سنورے ہوئے اور کپڑے بہت اچھے تھے۔ مگر اب اپنے قدرتی رنگ میں اس کی کشش اور زیادہ بڑھ گئی تھی۔ ارشد جیسا زندہ دل آدمی اس کی ناظرہ و قتل کرنے میں حق بجانب تھا۔ مقتول بڑا ہی بد ذوق انسان تھا جس نے اس عورت پر اس

انڈی تو نہ تھا کہ اُس کی باتوں کے جادو میں آجانا یا اسے دکھی عورت اور خوبصورت عورت سمجھ کر اپنے فرائض سے غافل ہو جانا۔ میں تو انسان کا سایہ دیکھ کر تباہ سا ہوتا تھا کہ یہ کس چال چلن کے آدمی کا سایہ ہے۔

اُس کے بیان کر میں اُسی کے الفاظ میں ذرا اختصار سے پیش کر دیتا ہوں۔ اس میں بند دل لڑکی کا ذکر کم کروں گا کیونکہ اُس نے اس لڑکی کے متعلق وہی باتیں بتائیں جو میں پہلے آپ کو سنا چکا ہوں۔

اُس نے کہا۔ ”مجھے اپنے خاوند سے اور خاوند کو مجھ سے محبت تھی۔ یہ مرث میاں بیوی کی چاہت نہیں، صیغ معنوں میں محبت تھی۔ میرے دد بچے پیدا ہوئے۔ ہم دُور دُور کی چھاؤنیوں میں رہے۔ وہ بڑی ہی منحوس گھڑی تھی۔ جب میرے خاوند نے اس چھاؤنی میں تبادلے کی کوشش شروع کی۔ میں بھی خوش تھی کہ اپنے شہر میں رہیں گے۔ خدا کو کچھ اور ہی منظور تھا۔ تبادلہ ہو گیا۔ یہاں جنگل بھی جلدی مل گیا مگر سب سے بڑا ظلم یہ ہوا کہ میرے خاوند کو ایم۔ ای۔ ایس میں بھیج دیا گیا۔ جب گھر میں حلال کی تنخواہ آتی تھی تو برکت، سکون اور خوشی تھی۔ ایم۔ ای۔ ایس کی حرام کی دولت آنے لگی تو گھر میں اُلو بول گئے۔ گھر میں شراب بھی آئی۔ بدکار عورت بھی آئی۔ خاوند نے مجھے بھی بے حیائی کی راہ پر

”اُس کی بیوی کو دیکھنا۔“ اس نے کہا۔ ”وہ تو تندرست عورت تھی۔ اچانک اُسے کیا ہو گیا ہے؟“

”معلوم ہوتا ہے تمہارے دل میں ارشد کے غلات بے شمار نفرت بھری پڑی ہے۔“ میں نے کہا۔ ”تم کوئی ثبوت بھی دے سکتی ہو؟“

”نفرت؟“ اُس نے اب بار بھر دانت پیسے اور ہاتھ لمبا کر کے میری کلائی پکڑ لی۔ اُس نے کہا۔ ”میرے دل میں انتقام نے اتنی آگ لگا دی ہے کہ میں عورت نہ ہوتی تو ایک ہاتھ میں اس کی گردن اچھا کر اُسے مار دیتی۔“ اُس نے اتنی زور سے میری کلائی اپنی انگلیوں میں جکڑ لی کہ اُس کی انگلی کے دباؤ سے میری کلائی کی ہڈی درد کرنے لگی۔

اُس نے میرا کام آسان کر دیا۔ میں نے اُسے کہا کہ اُس کے دل میں جو کچھ ہے وہ سنا دے۔ پھر میں نے اُس سے کچھ سوال پوچھے۔ کچھ اُس نے تفصیلی جواب دیئے اور جب میں نے اپنے مخصوص مشفقانہ اور درستانہ انداز کا سلاہہ کیا تو اُس نے راز کی وہ بات بھی کہہ دی جو عورت کم ہی زبان پر لایا کرتی ہے۔ اُس نے مجھے ذرہ بھر ایسا تاثر نہ دیا کہ وہ گرفتاری سے خوفزدہ ہے اور اپنے آپ کو بچانے کی کوشش کر رہی ہے۔ صحت پتہ چلتا تھا کہ اس کے اندر غبار بھرا ہوا ہے جو وہ نکالنا چاہتی ہے۔ میں کوئی ایسا

بروہ نہیں کرتا۔ سب اس کے احسان مند ہیں لیکن اس میں یہ
قص ہے کہ بڑا ملتا ہے اور غیر ضروری حد تک دلیر ہے....

میں سنس پڑی۔ وہ جنابیاتی ہو گیا

”میرے بیکے گھر میں اُس کا بہت آنا جانا تھا۔ بد قسمتی سے
میں بھی زندہ دل تھی۔ طبیعت بننے کھیلنے کی طرت آمادہ رہتی تھی۔
پیری ازدواجی زندگی دوسروں کے لیے قابل رشک تھی۔ کوئی
فکر فاقہ نہ تھا۔ اس سے میری زندہ دلی قائم رہی، بلکہ بڑھ
گئی۔ جب خاوند میرے ہاتھ سے نکل گیا اور ہندو لڑکی کے جال
سے اس کا نکلنا محال ہو گیا تو میں نے ایک روز ارشد کو اپنے یہ
سارے حالات بتائے۔ اُس نے پہلی بات یہ کہی۔ ”وہ تو
اُس کا سر کاٹ کر تمہارے قدموں میں رکھ دوں۔ ہم میں ہنوں
بھائیوں والی بے تکلفی تھی۔ میں نے اُسے کہا کہ میرا خاوند ایسا بُرا
اور بد نیت آدمی نہیں۔ وہ اب بھی مجھے جانتا ہے لیکن جس
جال میں وہ پھنس گیا ہے اس میں سے نکلنے کے لیے ایک
جھٹکے کی ضرورت ہے۔ اس کی ترکیب یہ ہے کہ تم میرے ہنکے
میں آنا شروع کرو اور ہم اس طرح کی ایکٹنگ کریں گے۔ جیسے
ہم نے آپس میں ناپائز بے تکلفی پیدا کر لی ہے۔ ارشد میں ایک

ڈانسنے کی کوشش کی۔ کرنل جانسن جیسا کافر بھی آیا جس نے بے
بدکاری پر آمادہ کرنے کی کوشش کی۔ وہ ہندو فاحشہ میری
میری خوبنیاں اور میرا سہاگ چھین کر لے گئی۔ میں نے اپنے گھر
اُسے ننگا دیکھا اور کرنل جانسن کے ساتھ اور اپنے خاوند کو
لڑکی کے ساتھ گتوں کی حالت میں دیکھا۔ میں نے خاوند
پاؤں بھی پکڑے۔ بہت روئی۔ محبت کی قسمیں دیں۔ بچوں
واسطے دینے مگر شراب، رشوت اور عورت نے اُسے اندھا
”ان حالات نے مجھے بھی اندھا کر دیا لیکن میری تیت پر
نہیں تھی۔ میں نے اپنے خاوند کو جھٹکا دینے کے لیے ایک
بنائی۔ اس کے لیے میں نے ارشد کو منتخب کیا۔ ارشد۔ اتنا
آدمی نہیں تھا جتنا بُرا بعد میں ثابت ہوا۔ برادری میں ہر
اسے پسند کرتا ہے۔ کسی گھر میں چلا جائے گھر کی جوان لڑکیا
بھی اس سے حجاب نہیں کرتیں۔ بوڑھیاں اُسے بیٹا سمجھتی
کسی بھی گھر کے مرد اس کا گھر میں آنا پانا پسند نہیں کرتے۔ وہ
زندہ دل انسان ہے۔ اس کے خلاف کسی کو کوئی شکایت نہ
حالا نگر سب جانتے ہیں کہ وہ لڑکیوں کا گانا سننے جاتا ہے۔ سہ
کہتے ہیں کہ وہ شراب پیتا ہے لیکن ایسا کوئی نہیں ملتا جو یہ کہے
اُس نے اسے شراب پینے دیکھا ہے۔ برادری کے دائرے میں
ایک نیک پاک انسان ہے۔ باہر جا کر وہ جو کچھ کرتا ہے اس کی

نقص یہ بھی ہے کہ سکھوں کی طرح سوچنا کم ہے۔ جو کرنا چاہے
 کر گزرتا ہے۔ اگر ضرورت پڑے تو سوچنا بعد میں ہے۔ وہ
 نتائج کی پروا نہیں کیا کرتا۔ اگر میں بے عقل ہو گئی تھی تو اس
 عقل سے کام لینا چاہئے تھا۔ میرے جذبات ایسی بُری طرح
 کچلے گئے تھے کہ میری توجہ ہی ماری گئی تھی۔ اُس نے میری
 سلیم سنی تو جھوم کر بولا۔ "لو۔ کل ہی لو۔" اُس روز میں ماں باپ
 کے پاس آئی ہوئی تھی۔ دوسرے دن بنگلے میں چلی گئی۔ اسی
 شام ارشد آ گیا....

بہت تو تو میں میں ہوئی۔ اُس نے کہا کہ ارشد سے تعلق توڑ لو۔
 میں نے اُسے کہا کہ تم اس ہندو لڑکی سے تعلق توڑ لو۔ میں پہلے
 آپ کو تفصیل سے بتا چکی ہوں۔ میرے سر پر قرآن رکھ دو،
 میں کہوں گی کہ ارشد کے اور میرے تعلقات بہن بھائیوں جیسے
 بھنے۔ خاوند نے مجھے اسی طرح محبت کے واسطے دیئے جس طرح
 میں نے اُسے دیئے تھے مگر میں حیران ہوں کہ وہ اتنی محبت
 کے باوجود میری بات کیوں نہیں ماننا تھا اور ہندو لڑکی سے
 تعلق کیوں نہیں توڑتا تھا....

"میرا خاوند گھر تھا۔ اُسے ارشد نے رسمی سا سلام کیا اور میرے
 پاس آ گیا۔ اس کے بعد وہ دوسرے تیسرے دن آ جانا اور میرے
 پاس بیٹھا رہتا۔ بعض اوقات میں اُسے کہتی کہ وہ پانچ چھ
 دن نہ آئے۔ وہ اتنے دن نہ آتا تو میں خاوند سے کہتی کہ میں
 ذرا گھر جا رہی ہوں۔ اُسے یہ شک ہو جاتا کہ ارشد اتنے دن
 سے نہیں آیا اس لیے میں اُسے ملنے جا رہی ہوں۔ پھر میں ارشد کے
 ساتھ کچھ دیکھنے بھی گئی اور ایک بار میرا خاوند باہر سے آ رہا
 تھا تو میں اُس کے قدموں کی آواز سن کر ارشد کے ساتھ لگ
 کر بیٹھ گئی۔ خاوند کمرے میں آیا تو میں چہرے پر بناوٹی گھبراہٹ
 پیدا کر کے پرے ہو گئی۔ خاوند کا رنگ بدل گیا۔ وہ سمجھا کہ
 اس لئے میں توجہ پر پکڑ لیا ہے۔ اُس رات میری اور خاوند کی

"آخر ایک روز ہم میں اتنی زیادہ لڑائی ہوئی کہ میں میکے
 آئی۔ سات آٹھ دنوں بعد خاوند آیا۔ اُس نے بہت منت کی
 کہ واپس چلو، میں تمہارے بغیر نہیں رہ سکتا لیکن میں نہ گئی۔ میں
 اُسے بہت پریشانی کرنا چاہتی تھی۔ ارشد میرے پاس آنا رہا۔ میں اس
 نے گھر جاتی رہی۔ اس کی بیوی بڑھوسا لڑکی ہے۔ اس میں ذرہ بھر
 پُرتی اور چالاکئی نہیں۔ ارشد نے اس کے متعلق کبھی بات نہیں
 کی تھی۔ اب اُس نے بیوی کے خلاف بائیں شرفِ عرض کر دیں۔ اس
 سے بیزار رہنے لگا۔ میں اُسے اس رویے سے منع کرتی تھی....
 "ایک روز ارشد نے کہا۔ 'مجھے خدا سے یہ شکایت ہے کہ
 اُس نے تمہیں میری بیوی کیوں نہیں بنایا۔' میں اپنی عادت کے
 مطابق ہنس پڑی۔ وہ اس قسم کا مذاق تو کیا ہی کرتا تھا، مگر

اگر تم اس عورت کو میرے گھر میں دیکھنا چاہتی ہو تو زہر کھاؤ اور مر جاؤ۔ جب تک تم زندہ ہو میں اس کے ساتھ نہیں رہ سکتا۔ میں اسے دھتکارنا نہیں چاہتی تھی۔ اُسے ہوش میں آنے کو کہا مگر وہ دل کے ہاتھوں مجبور ہو چکا تھا۔ میں نے اُسے کہا کہ تم سے ملنا چھوڑ دوں گی۔ اُس نے کہا۔ یہ بھی کر کے دیکھ لو۔ نہ تمہارے لیے اچھا ہوگا، نہ میرے لیے نہ میری بیوی کے لیے۔۔۔

”میں اس سے ڈرنے لگی۔ سچی بات یہ بھی ہے کہ میں اُسے اس حال میں چھوڑ بھی نہیں سکتی تھی۔ اُس نے محبت کے جذباتی اظہار کے سوا کوئی اور حرکت نہیں کی تھی جسے آپ نازیبا یا فحش کہہ سکیں، لیکن میں اسے بھی بے جا سمجھتی تھی۔ مجھے ڈر یہ تھا کہ اس نے اپنی بیوی کو طلاق دے دی تو میرے خلاف یہ بہت ہی ثابت ہو جائے گی کہ میں نے ارشد کو طلاق دینے پر مجبور کیا ہے۔ یہ وجہ بھی تھی کہ میں نے ارشد سے تعلق توڑنا مناسب نہ سمجھا۔۔۔

”دن گزرتے گئے اور ارشد بہت تیزی سے جذباتی ہوتا گیا۔ میں اسے تین چار روز نہ ملتی تو اس کا لوکر (کوچوان) کسی کام کے بہانے میرے گھر آتا اور اشارہ کر جانا کہ ارشد بلا رہا ہے۔ میں نے اپنے والدین کو یہ دھوکہ دینا شروع کر دیا کہ جھوٹ بولی کر گھر سے نکلتی اور ارشد کے گھر چلی جاتی۔ اس کی وہ زندہ دہلی

اس رز کے بعد وہ اسی قسم کی باتیں کرنے لگا۔ اس کا لب و لہجہ اور انداز بدلنے لگا۔ ایک روز میں اُس کے گھر گئی۔ اُس کی بیوی نکل خانے میں تھی۔ ارشد کو میں نے پہلی بار جذباتی کیفیت میں دیکھا۔ اُس نے میرا ہاتھ پکڑ کر جذباتی بے جا میں کہا۔ اتنے دن انتظار نہ کرا یا کرو، اُس نے میرے دہپے کا پلو ہاتھ میں لیا۔ اسے چوما اور درپٹہ اپنے منہ پر پھیر کر پلو سلیف سے میرے کندھے پر ڈال دیا۔ میں فیصلہ نہ کر سکی کہ اس کی اس حرکت کو پسند کروں یا اسے کہوں کہ وہ آئندہ ایسی حرکت نہ کرے۔۔۔

”پھر اُس پر میری محبت کا جنون سوار ہو گیا۔ ادھر برادری میں ہم دونوں پر تہمتیں لگنے لگیں۔ سب سے پہلے مجھے ماں نے بتایا کہ لوگ ہمارے متعلق باتیں کر رہے ہیں۔ میں نے اُسے یقین دلایا کہ یہ سب بکواس ہے۔ میں نے ارشد سے کہا کہ اب ہمارا زیادہ ملنا ٹھیک نہیں، برادری میں بکواس ہو رہی ہے مگر اس کی سنگتہ شخصیت کے زیر اثر میں نے اُس کی یہ بات تسلیم کر لی کہ بکواس کرنے والے پھر بھی کریں گے۔ مجھے پتہ چلا کہ ارشد نے اپنی بیوی کو یہاں تک کہہ دیا ہے کہ وہ اُس سے طلاق لے لے۔ یہ بات مجھے اُس کی بیوی نے بتائی تھی۔ میں نے ارشد کو خوب نناٹا۔۔۔

”میں نے دیکھا کہ اُس کی آنکھوں میں آنسو آگئے۔ اُس نے بتائی سے مجھے اپنے ایک بازو کے گہرے میں لے لیا اور زندگی بھری آواز میں بولا۔

ختم ہو چکی تھی جو مجھے اچھی لگا کرتی تھی۔ مجھے کہتا تھا کہ میرے
 سامنے بیٹھی رہو۔ میں اُس کی بیوی کی موجودگی میں اس کے پاس الگ
 بیٹھنا پسند نہیں کرتی تھی مگر ارشد نے اپنی بیوی کو بالکل ہی
 نظر انداز کر دیا تھا۔ میں اُس کے کمرے سے اُٹھ کر اُس کی بیوی
 کے پاس جانے لگی تو وہ مجھے پکڑ کر اپنے سامنے بٹھایا۔
 ”ایک روز پتہ چلا کہ اُس نے اپنی بیوی کو گھر بھیج دیا ہے۔ اُس
 کی بیوی نے ہم دونوں کو بہت ہی بدنام کر دیا تھا۔ وہ ہر جگہ کہتی
 پھرتی تھی کہ میں نے اُس سے اُس کا خاندان چھین لیا ہے۔ میں نے
 جب سنا کہ اُس نے اپنی بیوی کو گھر بھیج دیا ہے اور یہ بھی کہ اب وہ
 اسے واپس نہیں لانے گا تو میں اُس کے گھر چلی گئی۔ اس روز تو میرے
 اس کے آگے رو پڑی اور کہا کہ اپنی بیوی کو گھر بھیج کر اُسے کچھ
 حاصل نہ ہوگا سوائے بدنامی کے، مگر وہ تو جیسے اپنے آپ میں برا
 ہی نہیں تھا۔ پہلے مجھے اپنے سامنے بٹھانا تھا، اب اپنے پاس بٹھا
 لینا اور میرے ساتھ اس طرح کھیلنے لگتا جیسے بچوں کے ساتھ
 کھیلتا ہے۔۔۔۔“

میں نے اپنا آپ اُس کے حوالے کر دیا

”مرد صبح دشام تھکا مارتا ہے اُس پر کسی کی انگلی نہیں اٹھتی۔
 عورت کو مرث شک پر ناخوشہ اور بدکار کہہ دیا جاتا ہے۔ میں عورت
 تھی۔ ارشد کو جانتی تھی۔ وہ جو کہتا تھا وہ کر گزرتا تھا۔ وہ بلیک
 پینٹ پر اُتر آیا تھا۔ کچھ ڈر تھا اور کچھ غصہ کہ میں اُس
 کے گھر چلی گئی۔ اُس نے مجھے کوئی طعنہ نہ دیا، نہ ایسی خوشی کا
 اظہار کیا کہ اُس نے مجھے بدنام کرنے کی دھمکی دے کر بلا لیا ہے۔
 اُس روز وہ بہت جذباتی تھا۔ ناروا حرکتیں بھی کرنے لگا۔ میں یہ
 تسلیم کرتی ہوں کہ اُس نے مجھ پر ایسا اثر ڈال دیا تھا کہ میں اُس
 سے آزاد ہونے کی بہت نہیں کر سکتی تھی۔۔۔۔“
 ”میں نے اُسے ایسی حرکتوں سے روکا تو اُس نے دست درازی
 ترک کر دی۔ اس کی بجائے نہایت تحمل سے اس نے مجھے یہ دھمکی

”میں نے فیصلہ کر لیا کہ اب اسے نہیں ملوں گی۔ یہ قطع تعلق کا
 فیصلہ تھا جس پر میں دو دن سے زیادہ عمل نہ کر سکی۔ اس کا کوچوان مجھے
 بلانے آیا تو میں نے یہ کہہ کر جانے سے انکار کر دیا کہ پہلے اپنی بیوی
 کو گھر لاد پھر آؤں گی۔ میں برادری میں بہت بدنام ہو چکی ہوں۔ انا

لیا اور میرے پاؤں پکڑ کر سر میرے پاؤں پر رکھ دیا۔ میں اُسے
اطاعتی تو وہ سر اٹھاتا ہی نہیں تھا۔ میں پیچھے ہٹی تو اُس نے میرے
ٹخنے مضبوطی سے پکڑ لیے۔ وہ بچوں کی طرح ہلک ہلک کر رہا
تھا۔ میں اُس کے سامنے بیٹھ گئی۔ کچھ دیر بعد اُس نے سر اٹھایا اور
بُھ سے معافی مانگنے لگا۔ میں بھی جذباتی ہو گئی۔ میرے آنسو نکل
آئے۔ میں نے اُسے کہا کہ تم نے مجھے بہن کہہ کر ناپاک کیا ہے۔ میں
نہیں بخش دوں گی، خدا تمہیں نہیں بخشنے کا....

”اُس نے مجھے بٹھایا اور عجیب سے لہجے میں مجھ سے پوچھا۔
تجربہ نہیں طلاق دے دے تو میرے ساتھ شادی کر لوگی؟“

میں نے اس سے رخصت ہونے کے لیے کہہ دیا کہ میں طلاق لوں
لا ہی نہیں، اگر طلاق ہو بھی گئی تو تم اپنی بیوی کا کیا کرو گے؟
اُس نے کہا۔ ”میں اُس سے جان چھڑا لوں گا۔“ میں نے جواب دیا۔ پھر
مجھے اپنا سمجھو۔ میں بڑی ہی رُوح کش پریشانی میں وہاں سے نکل....

”تیسرے روز کا واقعہ ہے کہ صبح سویرے سویرے میرے خاندان
کا اردلی سخت گھبراہٹ میں میرے گھر آیا اور یہ خبر سنانی کہ میجر
ماحب قتل ہو گئے ہیں۔ اُس نے یہ بھی بتایا کہ ہنگلے میں پولیس
کا پہرہ ہے اور لاش ہسپتال لے گئے ہیں۔ میں کس طرح ہسپتال
پہنچی؟ مجھے یاد نہیں رہا۔ میرے ہوش کم ہو گئے تھے۔ میرے بچوں
کا باپ جسے میں نے دل کی گہرائیوں سے چاہا تھا، مارا گیا تھا۔ لاش کا

دی کہ میری عزت اور بدنامی اُس کے ہاتھ میں ہے۔ اُس کے
ساتھ ہی وہ محبت کا اظہار بھی کرتا رہا۔ یہ سچیت ہے کہ وہ
محبت کا مجھے فریب نہیں دے رہا تھا، مگر وہ بلیک میلنگ کا ذریعہ
حربہ استعمال کرنے کی ٹھان چکا تھا۔ میں اُس کے سامنے کمزور پڑتی گئی
آخر میں نے اُس کی منیتیں شروع کر دیں کہ وہ مجھے آزاد کر دے اور
بدنامی سے بچائے۔ ہمارے درمیان بہت باتیں ہوئیں۔ آخر اُس
نے مجھ سے ایسی قیمت مانگی جس کے تصور سے ہی میں کانپ گئی
لیکن میں آپ کو سمجھا نہیں سکتی کہ اُس نے مجھے ایسی زنجیروں میں
جکڑ رکھا تھا کہ میں نے اپنا آپ اُس کے حوالے کر دیا....

”پھر میری جو حالت ہوئی میں وہ بھی بیان نہیں کر سکتی۔ میں
نے ایک فیصلہ تو یہ کیا کہ ابھی اپنے خاندان کے پاس چلی جاؤں
اور اسے بتاؤں کہ وہ تو ذلیل مڑوا ہی تھا اُس نے مجھے بھی ذلیل
کر دیا ہے لیکن اس کی ذمہ داری مجھ پر بھی عائد ہوتی تھی۔ پھر
میں نے اپنے آپ کو یہ کہہ کر تسلی دی کہ چلو قیمت تو بڑی شرمناک
ادا کی ہے لیکن اس عجیب و غریب دوستی سے ہمیشہ کے لیے
نجات ملی، مگر یہ میری خوش فہمی تھی۔ ارشد سے رخصت ہونے
لگی تو وہ میرے آگے کھڑا ہو گیا۔ اُس کی آنکھوں میں آنسو تھے۔ آپ
یقین کریں کہ وہ ارشد جو کسی انسان کے آگے کیا سر جھکائے گا خدا
کے آگے بھی سر نہیں جھکاتا، میرے سامنے گھٹنوں کے بل بیٹھ

”میں اپنے گھر چلی گئی۔ پھر سنا کہ ارشد اور بیوی کا سمجھوتہ ہو گیا ہے۔ میرے آبا جان بھی اس میں شامل تھے اور پھر معلوم ہوا کہ ارشد اپنی بیوی کو گھر لے آیا ہے۔ اس کے بعد یہ خبر سنی کہ اُس کی بیوی اچانک بیمار ہو گئی ہے۔ پھر یہ کہ اُسے ہسپتال لے گئے ہیں۔ برادری کی عورتیں اُسے دیکھنے گئی تھیں۔ میری مائی بھی گئی تھیں۔ انہوں نے جو حالت آج بتائی ہے اس سے مجھے شک ہو گیا ہے کہ اسے ارشد نے کچھ کھلا دیا ہے۔ پرسوں یہ اطلاع ملی کہ ارشد اور اس کا لڑکھڑا (کوچوان) حوالات میں بند ہیں اور اُن پر الزام میرے خاوند کے قتل کا ہے تو میں نے اپنی اتھی سے کہا: ”یہ جھوٹ نہیں۔ میرے خاوند کا قتل ارشد ہے۔ اُمی نے مجھے سمجھتی سے ڈانٹا کہ برادری کا معاملہ ہے، میں چپ رہوں۔ میں چپ ہو گئی لیکن دل جلنے لگا۔ میں پاگل ہوئی جا رہی تھی۔ دل میں کئی بار آئی کہ کسی کو بتائے لیکن پولیس سٹیشن چلی جاؤں اور کہوں کہ قاتل یہی ہے۔ آبا جان نے جب مجھے بتایا کہ آپ مجھ سے ملنا چاہتے ہیں تو میں فوراً تیار ہو گئی مگر آپ کے سامنے آئی تو میں گھبرا گئی۔ اللہ آپ کو اس نیکی کا اجر دے گا کہ آپ نے مجھے بہن کہا اور تقاضیوں کی طرح بات کرنے کی بجائے بھائیوں کی طرح بات کی“

پرسٹ مارٹم ہو رہا تھا۔ میں اُس کمرے کی طرف دوڑتی تھی جہاں ظالم میرے سہاگ کو چڑچھاڑ رہے تھے۔ معلوم نہیں وہ کون جو مجھے پکڑ پکڑ کر پیچھے کو گھسیٹ رہے تھے....

”پھر میں نے اپنے میجر کی لاش دیکھی۔ لاش گھر آئی۔ گھر چلی گئی اور میرے سہاگ کی بات ختم ہو گئی۔ میرا دل گواہی دیتا کہ قاتل ارشد ہے مگر میں نے ہونٹ سی لیے تھے۔ ڈرتی تھی کہ اُن کا نام بیا تو وہ کہہ دے گا کہ اپنے خاوند کو میں نے قتل کر لیا ہے معلوم نہیں کتنے دن گزرے، ارشد کا لڑکھڑا آیا۔ اس نے مجھے اٹھا کیا۔ میں فوراً ارشد کے گھر چلی گئی۔ اُسے جانتے ہی کہا۔ اُس نے قتل کیا ہے۔ وہ قسمیں کھانے لگا اور بولا: ”تم مجھ پر الزام عائد کر رہی ہو؟ اور میں قاتل کو ڈھونڈ رہا ہوں۔ اگر اُسے پوچھنے کو نہ دیا تو اُسے پولیس سے چھین کر تمہارے گھر لے آؤں اور تمہارے دروازے پر اُس کی شہ رگ پر چھری پھیروں گا میں تمہارے خاوند کے خون کا بدلہ ایک درجن آدمی قتل کر کے لوں گا....“

”مجھے اس پر غائب آ گیا۔ اُس نے میرا غصہ ٹھنڈا کر دیا اور پھر اُس نے نہایت اچھے طریقے سے مجھے میرا وعدہ یاد دلایا۔ میں نے اُسے کہا کہ اپنی بیوی کو گھر لے آئے۔ تم اُسے طلاق نہیں دے سکتے۔ اُسے گھر میں بساؤ....“

میرے ایمان کی قیمت تیس ہزار روپے ہو گئی

میں نے اُس کا بیان بہت مختصر کر کے آپ کو سنایا ہے اس کے درمیان میں اس سے سوال پوچھتا رہا۔ بعد میں کوئی گھنٹے جرح کی اور میں نے یہ رائے قائم کی کہ اس نے جو کچھ کہے وہ جھوٹے نہیں ہے۔ اُس نے یہ تو کئی بار کہا تھا۔ ارشد کی لاش دیکھنا چاہتی ہوں۔ میں نے اُسے بتا دیا کہ وہ میجر کے قتل میں پکلا ہوا ہے اور اُس نے اپنی بیوی کو بھی زہا دیا ہے۔ وہ شاہراہ کلنگ شہم ہو جائے گی۔ پھر میں نے اسے کہا اگر وہ ارشد کی لاش دیکھنا چاہتی ہے تو اُسے گواہ بن کر عدالت میں جانا پڑے گا۔

وہ جھجک گئی۔ کہنے لگی کہ میں یہ سارا بیان بھری کچھری پر نہیں دے سکوں گی۔ میں اُس کا مطلب سمجھ گیا اور اسے کہا کہ بیان وہ حصہ گواہی میں غیر ضروری ہے۔ مختصر یہ کہ میں نے اُسے گواہ کے لیے تیار کر لیا اور اُسے کہا کہ میں اُسے وہ بیان اچھی طرح یاد کرا دوں گا جو اُسے عدالت میں دینا ہوگا۔ اس کے باپ کو کہ میں بلا کر بتایا کہ میجر کا قاتل ارشد ہے اور آپ کی بیٹی کو شہادت کے لیے عدالت میں آنا پڑے گا۔

میں تھانے پہنچا تو رات کے سوا بارہ بج چکے تھے۔ صبح ساڑھے آٹھ بجے سول ہسپتال سے فون آیا۔ ڈاکٹر نے اطلاع دی کہ ارشد کی بیوی مر گئی ہے۔ اُس کے پیٹ سے نکلا ہوا کچھ مواد اور خون پیلے ہی مطلوبہ رپورٹ کے لیے بھیج دیا گیا تھا۔ میں نے ڈاکٹر سے کہا کہ لاش کسی کو نہ دے۔ میں فوراً ہسپتال گیا۔ لاش قبضے میں لے لی۔ پوسٹ مارٹم کا بندوبست کرایا۔ دیگر کاغذی کارروائی کی اور جب شام کو پوسٹ مارٹم رپورٹ دیکھی تو سارے شکوک رفع ہو گئے۔ مرنے والی کو زہر دیا گیا تھا۔

میں نے ارشد کو حوالات سے نکلوایا اور اُسے دفتر میں بٹھایا۔ اتفاق سے اُس نے واردات کے وقت والے شوز پہن رکھے تھے۔ میں نے اُسے اُس کے شوز کے کھرے کا مولڈ دکھایا اور اُس کے دائیں جوتے کی گھسی ہوئی ایڑی دکھائی۔ اس پر کچھ انٹرنہ ہوا۔ میں نے اُسے کہا کہ اب اگر وہ لاؤڈ سپیکر سے اعلان کرتا پھرے کہ وہ بے گناہ ہے تو اُس کی کوئی نہیں سنے گا۔ اُس نے جواب دیا۔ ”مجھے اپنے گناہ کا علم ہی نہیں۔“ میں نے اسے کہا۔ ”اگر تم اتنا جرم کر کے آ کر قتل کی خود ہی نشانہ ہی کر دو تو میں تمہاری کچھ مدد کر سکوں گا۔“

”میں نے کوئی جرم ہی نہیں کیا۔“ اُس نے نڈر ہو کر بے پردہی سے کہا۔ ”اتنا کیسا کروں؟“

”تمہاری مرضی“ میں نے کہا۔ ”کہو تو تمہاری دونوں وارداتوں کی پوری کہانی سنا دوں۔ تمہارا کوچوان سلطانی گواہ بن چکا ہے۔ شہادت مکمل ہے۔ مجھے تمہارے آئینا بی بیان کی ضرورت ہی نہیں“ ”سنو ملک!“ اُس نے کہا۔ ”تم ادھر نیچے کا زور لگا لو میں جرم ثابت نہیں کروں گا۔ سیدھی بات کرو، کیا لیتے ہو۔ تم نے اتنی رقم خواب میں بھی نہیں دیکھی ہو گی جو تمہیں میں دوں گیس پر سٹی ڈالو۔ منہ سے بولو کتنا لو گے۔ کہو تو آدھا مریخ لایا جی تمہارے نام ریسٹری کرادوں گا۔ نقد الگ دوں گا“

”اگر تم پھانسی سے چنگے تو بات کروں گا“ میں نے کہا۔
 ”چھرا لگا لو زور“ اُس نے کہا۔ میں نے رائے قائم کی کہ یہ شخص اُس سے زیادہ دلیر ہے جتنا میں نے سنا تھا۔

میں نے تاکہ منگوا یا۔ دوکانیٹیبلوں اور سٹیڈ کانٹیبل کے ساتھ لیا۔ ارشد کو تاکے میں بٹھایا اور اُس کے گھر گئے۔ رگھیر سنگھ نے پہرے کا بڑا اچھا انتظام کر رکھا تھا۔ میں نے دو مشیر بلائے اور ارشد کے گھر کی لاشی لی۔ کوچوان نے مجھے بتایا کہ وہ چاقو کہاں رکھا تھا۔ کوچوان نے چاقو دھو لیا تھا لیکن میں نے اسے دھوپ میں لے جا کر دیکھا تو مجھے شک ہوا جیسے اُس اندرونی جگہ جہاں بیڈ دستے کے ساتھ ملا ہوا ہوتا ہے خشک خون موجود ہے۔ میں نے جیب سے وہ تین چابیاں نکالیں جو مقتول کے بیڈ

وہاں ہے۔
 دو انسانوں کا قاتل خاموش تھا۔ کسی سوال کا جواب نہیں دیتا تھا۔ مجھے طنز یہ لگا ہوں سے دیکھتا تھا۔ اُس پر ابھی تک جاگیر اور دولت کا نشہ سوار تھا۔ میں نے اس کا نشہ زانرے کی کوشش نہیں کی۔ خانہ تلاشی کی کاغذی کارروائی مکمل کر کے اُسے تھانے میں لے گیا۔ اُس کے باپ نے مجھے الگ لے جا کر پچیس ہزار نقد کی پیش کش کی۔ تھانے پہنچتے پہنچتے میرے ایمان کی بولی تیس ہزار روپے ہو گئی۔ چاقو کا پارسل بنا کر ایگزامینر کو بھجوا دیا۔ میں نے ارشد کا مزید ریمانڈ نہیں لیا۔ اُسے جیل کی حوالات میں بھجوا دیا۔ چھ ماہ بعد جیل سے اُس کی لاش نکلی جو مقتول کی بیوی نے مزدور دیکھی ہو گی۔ اُس نے گواہی بڑی ہی خود اعتمادی سے دی تھی۔ صفائی کا وکیل درنی کا چوٹی کا بیسٹر تھا مگر وہ ارشد کو دوہرے قتل کے جرم میں سزائے موت سے بچا نہ سکا۔

منگنی کی انگوٹھی

میں نے سیشن ماسٹر اور دو
گواہوں کی موجودگی میں ٹرنک کا
تالا توڑا۔ ڈھکنا اٹھایا تو تماشائی
یوں پیچھے کو بھاگے جیسے اندر سے
جن نکل آیا سو۔ ٹرنک میں ایک
جو ان آدمی کی لاش پڑی تھی۔
ٹانگیں سپیٹ کے ساتھ لگی ہوئی
تھیں۔ لاش کے کپڑے خون سے
لال تھے۔ مقتول کی عمر بائیس
تیس سال تھی۔

ہندوؤں پر اس قبیلے کا خوف طاری رہتا تھا۔ ان کے ہتھیاروں میں تلوار اور برہمی کا استعمال زیادہ ہوتا تھا۔
اس قبیلے کے گھرانوں نے بڑی دلیری سے وہاں سے ہجرت کی اور جس
تانبے کے ساتھ وہ آئے اس کا سچہ سچہ محفوظ پاکستان میں داخل ہوا پاکستان
میں نواب آباد کاری نے ان لوگوں کا دم خم توڑ دیا۔ قبیلہ بکھر گیا۔ زیادہ تر نے
اپنا پرانا پیشہ، کاشت کاری اختیار کیا۔ بعض فوج میں بھرتی ہو گئے اور
بعض شہروں میں آباد ہو کر تعلیم یافتہ ہو گئے۔ اس قبیلے میں اب ہندوستان
والی خونخواری نہیں رہی۔ یہاں کے مسائل اور تہذیب نے ان لوگوں کو
بدل ڈالا ہے۔

میں جس قبیلے کے خٹانے میں آئیں۔ پنج۔ ادھما۔ اس کے ریلوے
سٹیشن پر سیچر ٹرین رکی۔ اس زمانے میں ریل گاڑیوں میں ریش نہیں ہوتا
تھا۔ ایک ڈبے سے تین ہندو ڈوم اترے (ڈوم ہندوؤں کی ایک کین
ذات ہے۔ مرد سے چلانے کا کام ڈوم ہی کرتے ہیں) ان تین ڈوموں کے
پاس بہت سا سامان تھا۔ اس میں ایک کالا ٹرنک بھی تھا۔ ٹکٹ کھانے
سامان زیادہ دیکھ کر انہیں روک لیا۔ کالا ٹرنک بڑے سائز کا تھا اور جس نے اٹھا
رکھا تھا اس سے چلا نہیں جاتا تھا۔ آپ کو معلوم ہو گا کہ ایک مخمڑ کلاس
ٹکٹ کے ساتھ نمٹ بچیس میر سامان لے جایا جاسکتا ہے۔ ٹکٹ کھانے
سامان رکھو کر دیکھا تو اسے بدبو سی محسوس ہوئی۔ ٹرنک بہت پرانا تھا۔
نیچے کے ایک کونے پر ایسے نظر آیا جیسے خون چھا ہوا ہو۔ تماشائی اکٹھے

ہندوستان میں مسلمانوں کا ایک ہی قبیلہ ایک ہی تحصیل کے مختلف
دیہات میں آباد تھا۔ میں اس قبیلے کا نام اور ذات نہیں لکھوں گا۔ ان کی
نشاندہی نہیں کروں گا، کیونکہ اس قبیلے کے سینکڑوں گھرانے، ۱۹۴۷ء میں
ہجرت کر کے پاکستان میں آباد ہو چکے ہیں۔ یہ کہانی ان لوگوں کی توہین کا باعث
بن سکتی ہے۔ ہندوستان میں یہ قبیلہ خونخواری اور غیرت مندی کی وجہ
سے مشہور تھا۔ عورت کے معاملے میں یہ لوگ بڑے ہی حساس اور سخت
تھے۔ انگریز کے قانون کی پروا نہیں کرتے تھے۔ مزدور پڑے تو قانون
اپنے ہاتھ میں لے لیتے تھے۔ اس کا یہ مطلب ہرگز نہیں کہ وہ بکے مسلمان
اور اونچے کردار کے لوگ تھے۔ ان کے ہاں چھری چھپے عشق و محبت کا
کھیل کھیلا جاتا تھا اور بدی بھی موجود تھی۔ ۱۹۴۷ء میں جب ہندوستان
میں ہندوؤں نے مسلمانوں کا قتل عام شروع کیا تو یہ واسطہ قبیلہ تھا جس
کے علاقوں میں ہندوستانی فوج اور پولیس کو بھی حملہ کرنے کی جرأت نہ رہی

ہو گئے۔ تین چار آدمیوں نے ٹرنک کو سونچ کر کہا کہ اس کے اندر اگر نفل کی لاش نہیں تو کوئی مرنیو اجاؤر ضرور ہے۔

ڈوموں سے کہا گیا کہ تالا کھولو۔ انہوں نے جواب دیا کہ چابی ان کے پاس نہیں ہے۔ ٹرنک پکا ہو گیا۔ نفل نے اطلاع آئی۔ میں نے جا کر ٹرنک دیکھا اور دو منٹ بعد میں نے فیصلہ دے دیا کہ اس میں لاش ہے۔ تینوں ڈوموں نے پہلے تو میرے آگے ہاتھ جوڑے پھر میرے پاؤں پکڑے اور آخر میں سر میرے پاؤں میں رکھ دیئے۔ وہ کہہ رہے تھے کہ یہ ٹرنک ان کا نہیں۔ میں نے سٹیشن ماسٹر اور دو گواہوں کی موجودگی میں ٹرنک کا تالا توڑا۔ ڈھکن اٹھایا تو تماشا ٹی ویوں نیچے کو بھاگے جیسے اندر سے جن تل آیا ہو۔ ٹرنک میں ایک جوان آدمی کی لاش پڑی تھی۔ ٹانگیں پریٹ کے ساتھ لگی ہوئی تھیں۔ لاش کے کپڑے خون سے لال تھے۔ مقتول کی عمر بائیس تیس سال تھی۔ وہ دیہاتی تھا۔ ڈوموں نے ساڈھ میل دُور کے ایک قصبے کا نام لے کر بتایا کہ وہ اس سے دو سٹیٹن پیچھے سے اس گاڑی میں آ کر بے تھے۔ رات گاڑی اس قصبے کے سٹیٹن پر رکی تو ایک آدمی کھیس پیٹے ہوئے پلیٹ فارم کی دوسری طرف سے ان کے ڈبے میں آیا۔ اُس نے پہلے ٹرنک دروازے میں رکھا۔ لے ڈھکیل کر سیٹ کے نیچے کیا۔ وہ گاڑی سے اتر گیا گاڑی چل پڑی لیکن وہ نہیں آیا۔ ڈوموں کو اس سٹیٹن پر اترا تھا۔ انہوں نے چوری کے ارادے سے ٹرنک گاڑی سے اتار لیا۔ اُن کا خیال تھا کہ ٹرنک کا مالک گاڑی سے رہ گیا ہے، ورنہ یہ پینچر گاڑی جو کم از کم پچیس سٹیٹنوں پر رکی تھی، وہ کسی اور

ڈبے میں ہوتا تو ٹرنک والے ڈبے میں آجاتا۔ میں اُن کے بیان کو بغیر کسی نزت کے صحیح تسلیم نہیں کر سکتا تھا۔ میں نے اُن سے پوچھا کہ انہیں ٹرنک سے بدلہ نہیں آئی تھی؟ ان میں سے ایک نے جواب دیا۔ ”مفتور ہم انہیں بدلنے کے عادی ہیں۔ ایک لاش اور وہ بھی جلتی ہوئی، آپ سمجھ سکتے ہیں کہ اتنی بدلہ ہوتی ہوگی۔ یہ تازہ لاش ہے۔ اس کی ہمیں کیا بدلہ آئے گی۔“

اس جواب سے مطمئن تو ہو گیا لیکن انہیں چھوڑ نہیں سکتا تھا۔ یہ بھی ہو سکتا تھا کہ انہیں لاش غائب کرنے کی اجرت ملی ہو۔ انہیں حراست میں لے لیا۔ ریل گاڑی دو تین منٹ رک کر باہر نکلی۔ میں نے سٹیٹن ماسٹر کے کمرے میں لاش ٹرنک سے باہر نکالی۔ زخم دیکھے۔ پچاس گہرے زخم تھے۔ ایک پیٹھ پر کمر میں۔ دو پریٹ کے بالائی حصے میں اور ایک بالکل دل کے مقام پر۔ میرے خیال میں یہ زخم بھیدوں کے تھے۔ لاش نے کُترتہ پہن رکھا تھا جس کے پہلو میں جبب تھی۔ میں نے جبب کی لاش لی۔ اس میں سے روپے کے دو سکے اور چند آنے برآمد ہوئے اور نندا نے میری یہ مدد کی کہ جبب میں سے ایک پوسٹ کارڈ بھی برآمد ہوا۔ یہ دوسرا لیا ہوا تھا۔ ایڈریس باہر کی طرف تھا مگر ایڈریس پر خون پھیر گیا تھا۔ ایک ہی لفظ نہیں پڑھا جاتا تھا۔ پوسٹ کارڈ کو سیدھا کیا تو دوسری طرف اندر کو ہونے کی وجہ سے صاف تھی۔ خون وہاں تک گیا تھا لیکن کام کی تحریر صاف تھی۔ اوپر لکھا تھا۔ ”از میریٹھ چھاوونی“۔ آگے خیر خیریت اور عام سی باتیں لکھی تھیں۔ اور نیچے خط لکھنے والے کا نام اور پورا پتہ تھا۔ ”سوالدار صفاق علی۔ بی کینی۔ راجپوتانہ رائٹنگز۔ بہرٹھ چھاوونی“

نے وہیں کاغذات تیار کیے۔ سٹیشن ماسٹر، ٹکٹ کلکٹر اور ایک آدمی نے دستخط کیے، ڈوموں کو ساتھ لیا اور نکل گیا۔ لاش پوسٹ مارٹم کے لیے بیج دی اور خود میرٹھ جانے کی تیاری کرنے لگا۔

ریل گاڑی کے ساتھ آٹھ گھنٹے کے سفر نے مجھے میرٹھ پہنچا دیا۔ چھاتی یا اور راجپوتانہ رائلنڈ کی بارکیں ڈھونڈ لیں۔ رات ہو چکی تھی۔ میں نے وقت ضائع کرنا مناسب نہ سمجھا۔ اسی وقت آفیسرز میں گیا۔ تمام انسپیکٹرز کو بلوا کرتے تھے۔ ان میں خوبی یہ تھی کہ پاکستانی آفسروں کی طرح باتیں نہیں کرتے ہیں بلکہ براہ کرم مانگ آفیسر کے متعلق پوچھا تو مجھے اُس کے بنگلے پر پہنچا دیا گیا۔ برآمدے میں صاحب بہادر کے کتے نے میرا پریشانی استنبال کیا۔ اس سے یہ فائدہ ہوا کہ صاحب خود ہی باہر آ گیا۔ میں نے سیاہی لاش لایا اور اُسے کی وجہ بیان کی۔ وہ مجھے اندر لے گیا۔ میں نے اُسے دنوں آلود پوسٹ کارڈ دکھا کر واردات سنائی اور بتایا کہ حوالدار صادق علی سے ملنا چاہتا ہوں۔ اُس سے یہ معلوم کرنا ہے کہ اُس نے یہ خط کسے لکھا تھا اور یہ ایڈریس کیا ہے جو خون سے بچ گیا ہے اور پھر اُسے ساتھ لے جا کر لاش کی شناخت کرنی ہے۔

اس انگریز بیٹھنٹ کرنل کو جب یہ پتہ چلا کہ میں بہت دُور سے آیا ہوں تو اُس نے میرے اٹھارے بارہ دو ناناسے کو میرے لیے دیسی کھانا لائے کو کہا اور اردنی کو اُسی وقت بلا کر کہا کہ بی بی کپنی کے حوالدار صادق علی کو بلا لائے۔ کھانا آنے تک کرنل میرے ساتھ قتل کی وارداتوں کے متعلق بڑی

پہلا سوال میرے دماغ میں یہ آیا کہ کیا یہ میرا کیس ہے یا اس تھا۔ کا جہاں سے ڈوموں کے بیان کے مطابق، ٹرنک گاڑی میں رکھا گیا تھا اس نکلنے کا جہاں سے ڈوم ریل گاڑی میں سوار ہوئے تھے؟ میں نے ڈوموں کے ٹکٹ اپنے ذہن میں سے لیے تھے۔ بالائی حکام سے براہ راست لینے کی بجائے میں نے پولیس آفیسر کی حیثیت سے سوچا کہ وقت ضائع ہوگا، مجھے ابتدائی کارروائی کرنی چاہیے۔ کیس کسی بھی نکلنے کا ہو پولیس کا کیس ہے اور قتل کا کیس ہے۔ قتل کی تفتیش میں ایک منٹ ضائع نہیں ہونا چاہیے۔ میں نے مال ہی میں لاہور کے متعلق اس قسم کی خبریں پڑھی ہیں کہ ایک آدمی قتل ہو گیا تو دو نکلوں کے نکل لایا اور اس مسئلے میں اُلجھ گئے کہ یہ کیس کون سے نکل ہے۔ اسی میں کوئی گھنٹے ضائع ہو گئے اور پھر شہر سے نکل گئے یا رپوش ہو گئے۔

میں نے بڑی دُور کے نکلنے کے کیس کی ابتدائی کارروائی شروع کر دی۔ یہ شک تین ملزم میری حراست میں تھے لیکن انہوں نے مجھے شک میں ڈال دیا تھا۔ وہ بہت ہی غریب اور مرے مارے ہوئے لوگ تھے۔ انہوں نے ٹرنک کو لاوارث سمجھ کر اس لالچ سے اٹھایا تھا کہ اندر سے سامان برآمد ہوگا۔ ریل گاڑی سے اتری ہوئی ٹرنک میں بند لاش نکلنا نکلوں کے لیے اکثر لالچ معمہ ہوتا ہے۔ یہ تو بعد کی بات ہوتی ہے کہ قاتل کون ہے۔ پہلا سوال تو یہ ہوتا ہے کہ مقتول کون ہے اور کہاں قتل ہوا ہے۔ ریل گاڑی کے ڈبے اور انجن تو گواہی دے نہیں سکتے....

یہ گزرتی تھی۔ اس میں گھنٹہ بھر وقت تھا۔ میں نے لاش اٹھوائی
 رزلپو سے سٹیشن گئے۔ میرے ساتھ تینوں ڈوم تھا۔ لوگوں میں اور حوالدار
 ادق علی بطور گواہ تھا۔ گاڑی آئی۔ لاش سامان کے ڈبے میں رکھوائی اور
 گاڑی میں بیٹھ گئے۔ مجھے یہ اطمینان تھا کہ میں نے ابتدائی کارروائی
 کر دی ہے۔ کیس چونکہ دوسرے قصبے کا ہے اس لیے اب ترائی
 روڈائی کے کاغذات، لاش، تین مشتبه افراد اور ایک گواہ متعلقہ
 جانے کے حوالے کر کے فارغ ہو جاؤں گا۔ یہ کیس میرا نہیں تھا، پھر بھی
 میں نے حوالدار صادق علی سے گاڑی میں باقاعدہ پوچھ گچھ شروع کر دی
 اور جاننے والی کیلچر شروع ہو جائے۔

پوسٹ، مارٹم رپورٹ یہ تھی کہ لاش کا جس وقت پوسٹ مارٹم شروع
 ہوا موت اس سے اندازاً بارہ گھنٹے پہلے واقع ہوئی تھی۔ مقتول کی عمر
 اسی تیس سال تھی۔ چاروں زخم تین دھاری برچی کے تھے۔ آپ نے
 برچی دیکھی ہوگی۔ اکثر کے پھل دو دھارے یعنی دونوں طرف سے نہزوتے
 ہیں۔ بعض پھل تین دھارے اور چار دھارے بھی ہوتے ہیں۔ مقتول کو
 تین دھارے پھل والی برچی سے مارا گیا تھا۔ پیٹھ کا زخم گہرا تھا۔ ریڑھ
 کی ہڈی بھی کٹ گئی تھی۔ پیٹ کے دو زخم معدے کے تھے اور سچو تھا
 زخم جو ڈاکٹر کی رپورٹ کے مطابق فوری موت کا باعث بنا دل کا تھا۔
 برچی نے دل کو صحت چیر دیا تھا۔ ان کے علاوہ جسم پر ملکی سی خراش
 بھی نہیں تھی۔

دل چسپ باتیں کرتا رہا.... کھانے کے دوران حوالدار صادق علی آگیا اور
 نے اس کے کمانڈنگ آفیسر کے سامنے اسے پوسٹ کارڈ دکھایا تو میں نے
 کہ اس کے ہاتھ کانپ رہے تھے۔ اس نے بتایا کہ اس نے فلاں معلق اور فلاں
 کے فلاں گاؤں کے حسین نام سے ایک دوست کو یہ کارڈ ایک ہفتہ پہلے کو
 تھا۔ اس نے منزل کی غرض بتائی۔ مونچھوں کی بناوٹ اور پہرے کے
 نقشہ دنگار بتائے وہ لاش سے ملتے جلتے تھے۔ میں نے کونل سے کہا کہ
 تفتیش کے لیے حوالدار کو ساتھ لے جانا ہے۔ اس نے کہا کہ میں صبح دفتر
 جاؤں اور کاغذی کارروائی کے بعد اسے اپنے ساتھ لے جاؤں۔

لاش کس کی تھی؟

میں نے رات چھاؤنی کے تختا نیدار کے گھر گزاری۔ صبح لاہور روانہ
 رانڈو کے دفتر گیا۔ حوالدار صادق علی کو سرکاری پاس پر میرے ساتھ راز
 کر دیا گیا.... ہم آٹھ گھنٹوں کے سفر کے لیے اپنے قصبے میں پہنچے اور
 ہو چکی تھی۔ لاش تختا نیدار میں آچکی تھی۔ حوالدار صادق علی نے دیکھے
 پہچان لی۔ اس نے روتے ہوئے کہا۔ "یہ میرا جگڑی دوست حسین
 ہے۔" اس نے اس کے گاؤں کا نام لیا اور بتایا کہ یہاں سے تقریباً
 میل دور ہے۔ ایک۔ قصبے کے ریوے سے سٹیشن پہنچنا پڑتا ہے اور
 میل پہیل یا ایک رگڑوں جانا پڑتا ہے۔ میں نے وقت دیکھا۔ رات کو ایک پتہ

صادق علی نے بتایا کہ گاؤں میں بچانوں سے فیصد گھرانے کی اپنی نہ برادری کے ہیں۔ دشمنی عداوت بھی چلتی رہتی ہے۔ قتل کی باتیں بھی ہو جاتی ہیں لیکن مقتول کے ساتھ کسی کی ایسی دشمنی نہیں کہ اسے قتل کر دیا جاتا۔ یہ کوئی اور معاملہ تھا۔ میں نے ایک قدرتی سوال پوچھا۔ ”کیا لڑکی کی شادی ہو گئی ہے؟“ صادق علی نے کہہ کر شادی نہیں ہوئی ہنگامی ہو گئی ہے۔ یہاں سے میرے دل میں قتل پر وجہ آئی کہ مقتول شادی کے بعد بھی غامی سے ملتا ہوگا اور غامی باپ یا بھائیوں یا سنگت نے اسے قتل کر دیا ہوگا۔ مزوری نہیں کہ تول نے صادق علی کو صبح نہ بتایا ہو کہ وہ غامی سے ملتا رہتا ہے۔ نے غامی کے باپ اور بھائیوں کے متعلق پوچھا کہ وہ کیسے ہیں؟ صادق علی نے بتایا کہ غامی کا باپ سو تیرا ہے۔ غامی کا صرف ایک مانی ہے جس کی عمر تیرہ چودہ سال ہے۔ غامی کی عمر بیس سال کے رہے۔ وہ بارہ تیرہ سال کی تھی جب اس کا باپ مر گیا۔ ڈیڑھ دو ماہ بعد گاؤں کے ایک آدمی نے جس کی بیوی مرحی غمی اور بے اولاد غامی کی ماں کے ساتھ شادی کر لی۔ غامی کا باپ بڑا ہی ظالم آدمی تھا۔ غامی کو ملتا پھینٹا رہتا تھا۔ اصل وجہ یہ تھی کہ وہ گھر میں بیٹی کے چود کو پسند نہیں کرتا تھا۔

یہ ظالم باپ مر گیا تو ڈیڑھ دو سال بعد سو تیرا باپ مل گیا۔ اس کے متعلق صادق علی نے بتایا کہ عیاش اور شرابی ہے۔ زیادہ اچھا

تھوڑا لوہا پوسٹ کارڈ میں صادق علی نے مقتول کو ایک فقرہ لکھا۔ ”تم اپنی جگہ قائم رہو اور اپنا گھر آباد کرو۔“ اگر میں اتنی ہی مدت بعد بحال نہیں گیا تو الفاظ کچھ ایسے ہی تھے۔ میں نے صادق سے کہا کہ وہ مجھے اس فقرے کا مطلب بتائے اور مقتول کے متعلق کچھ جانتا ہے بتا دے۔ اس نے اس فقرے کا مطلب یہ بتایا کہ مقتول ایک لڑکی سے محبت کرتا تھا۔ لڑکی بھی اسے چاہتی تھی۔ ان کی شادی ہو سکی۔ مقتول کی شادی اپنے چچا کی بیٹی کے ساتھ ہو گئی۔ مقتول اور صادق علی میں گہری دوستی تھی۔ مقتول نے صادق علی کو بتایا تھا کہ وہ لڑکی جس کے ساتھ مقتول کی محبت تھی، بڑی سخت اور زہریلی طبیعت کی لڑکی تھی۔ خوبصورت بھی تھی۔ اس کا نام فاطمہ بی بی تھا۔ لوگ اسے غامی کہتے تھے۔ وہ شادی کے بعد بھی مقتول سے ملنا چاہتی تھی اور اسے بلاتی رہتی تھی مگر مقتول اپنا گھر برباد نہیں کرنا چاہتا تھا۔ شادی کو ابھی دو ہی مہینے گزرے تھے۔ سو والد صادق علی ڈیڑھ مہینے کی چچا پر گاؤں گیا تھا۔ کوئی پندرہ دن گزرے مقتول نے صادق علی کو خط لکھا تھا جس میں اس نے لکھا تھا کہ غامی اسے پریشان کرتی ہے۔ مقتول نے شادی کے بعد ایک بار ملا تھا اور اسے کہا تھا کہ وہ اب اس کے ساتھ نفلت رکھنا نہیں چاہتا۔ اس پر لڑکی نے اسے دھمکی دی ہے کہ اس کا تیسرا چچا نہیں ہوگا۔ اس کے جواب میں صادق علی نے مقتول کو لکھا تھا کہ تم اپنی جگہ قائم رہو اور اپنا گھر آباد کرو۔

ہوئے۔ اگلیں۔ صادق علی کی اطلاع کے مطابق ان کی محبت پاک نہیں تھی۔ میری اپنی رائے بھی یہی تھی کہ ایسی لڑکی پاک ہو ہی نہیں سکتی جسے سگے باپ نے ظلم کا نشانہ بنا کر رکھا اور سوئیٹیلے باپ نے اسے تیز دای بنا کر اپنی دلہن بنا لیا۔ ان حالات میں پلی ہوئی لڑکی یا لڑکے میں حیوانی جذبہ زیادہ ہوتا ہے۔ میں نے نفسیات کا مطالعہ تو اتنا گہرا نہیں کیا مگر یہ پینتیس سال انسانوں کا جو مطالعہ کیا ہے اس کی بنا پر میں اس لڑکی کی نفسیات کو سمجھ گیا۔... صادق علی نے بتایا کہ مقتول فاطمی کے ساتھ شادی کرنا پابنا تھا جو دو وجوہات سے نہیں ہو سکتی تھی۔ ایک یہ کہ لڑکی بڑا نام ہو چکی تھی اور دوسری یہ کہ مقتول کے ایک چچا کی جوان بیٹی تھی۔ دوسرے گھر میں شادی ہو ہی نہیں سکتی تھی۔

مقتول کی منگنی چچا کی بیٹی کے ساتھ ہو گئی۔ حوالدار صادق علی چھٹی لے کر گاؤں آیا تو مقتول نے اُسے بتایا کہ فاطمی نے اُسے کہا تھا کہ گھر سے جاگ چلیں لیکن وہ ایک بدکار لڑکی کے لیے اپنے ماں باپ کی رسوائی نہیں کرنا چاہتا تھا۔ فاطمی نے اُسے دھمکی دی کہ اگر اُس نے چچا کی بیٹی کے ساتھ شادی کی تو اس کا نتیجہ اچھا نہیں ہو گا۔ شادی سے پہلے، محبت کے ناروا کھیل کے دوران، مقتول نے صادق کو یہ بھی بتایا کہ مقتول کا ہم عمر ایک جوان جس کا نام عبدالعلی ہے اور لوگ اسے عبد کہتے ہیں، فاطمی کے بیچے پڑ گیا اور اسے پھاٹنے کی کوشش کرنے لگا۔ فاطمی نے اُسے ٹھکرادیا۔ عبد بڑا دلیر اور زہری جوان ہے۔ اُس نے گوششیں جاری رکھیں اور

شہر دور نہیں۔ وہاں جا کر ہندوؤں کے ساتھ شراب پیا کرتا ہے۔ فاطمی بڑی خوبصورت تھی۔ سوئیٹیلے باپ نے اسے بڑے قیمتی کپڑے اور زیورات سے سجانا شروع کر دیا۔ لڑکی کھل گئی اور مردوں کے آنے لگی۔ صادق علی نے بتایا کہ لوگوں کو شک ہے کہ اس سوئیٹیلے باپ نے فاطمی کی ماں کی بجائے فاطمی کو دلہن بنا رکھا ہے اور اسی لڑکی کی اُس کی ماں کے ساتھ شادی کی ہے۔ لڑکی کے دلیرانہ لچھن بتاتے ہیں کہ اسے سوئیٹیلے باپ کی طرف سے شہ بھی مل رہی ہے۔ پیار بھی مل رہا ہے اور منہ مانگے پیسے بھی مل رہے ہیں۔ یہ بھی پتہ چلا کہ سوئیٹیلے باپ فاطمی کی ماں کے ساتھ بہت برا سلوک کرتا ہے اور اُسے ڈرا دھمکا کر اُس کی زبان بند رکھتا ہے۔ برادری اس لیے خاموش ہے کہ ایک یہ ان کے گھر کا معاملہ ہے۔ دوسرے اس لیے کہ سوئیٹیلے باپ کا بار بار پڑنے کے ساتھ اور شہر کے غنڈوں پر محاشوں کے ساتھ بھی ہے۔ اس کے پاس پیسہ اتنا ہے کہ گاؤں میں کسی کو کتنی ہی رقم دے کر ہوں، یہ فاطمی کو کسی کو ہندو ساہوکار سے قرض نہیں لینے دیتا۔ خود رقم دیتا ہے۔ کوڑا سود نہیں لینا اور نہ واپسی کا مطالبہ کرتا ہے۔ اس سے گاؤں کے لوگ اس کے احسان مند ہیں اور اس کے ذاتی کاموں میں دخل نہیں دیتے۔

مقتول بڑا دلیر جوان تھا۔ ساری برادری کی طرح لٹھ باز اور برچھ باز بھی تھا۔ کوئی ایک سال گزرا فاطمی اسے چاہنے لگی اور ان کی ملاقاتیں

فاطمی سے یہ بھی کہا کہ وہ اس کا رشتہ لے لے گا۔ مقتول کے کہنے کے مطابق جو مجھے صادق علی کی زبانی پہنچا، فاطمی نے عبدوسے کہا کہ میرا رشتہ لوگ تو میں صلاح کے لیے جبری مصل میں آسکار کر دوں گی اور اگر انکار نہ کر سکا تو تمہیں مجبور کر دوں گی کہ مجھے طلاق دے دو۔ طلاق نہیں دو گے تو سارا عمر بچھتاؤ گے۔

مقتول نے صادق علی کو یہ بھی بتایا تھا کہ ایک بار مقتول نے عبدوسے طعشہ دیا تھا کہ فاطمی اُسے جوتی کی ٹوک پر بھی نہیں لکھتی اور ایک بار مقتول نے اُسے چیلنج بھی کیا تھا۔ مزد اور وہ بھی ایسے خوشخوار قبیلے کا مرد، ایسے طعنے اور چیلنج برداشت نہیں کر سکتا۔ دیہات کے پسماندہ لوگ جو پسماندہ کو غیرت مندی کہا کرتے ہیں، بڑی ہی خطرناک جوانی کا روئی کیا کرتے ہیں۔ مقتول نے یہ بتا کر مجھے چونکا دیا کہ مقتول کی شادی کے بعد فاطمی اور عبدوسے کی منگنی ہو گئی ہے۔ شادی کا دن ابھی مقرر نہیں ہوا۔ یہ سن کر میرے دل میں آئی کہ منگنی کے بعد عبدوسے نے فاطمی کی بے رحمی دیکھ کر مقتول کو راستے سے ہٹانے کے لیے قتل کر دیا ہو گا۔ لاش غائب کرنے کا یہ طریقہ آج بھی لارڈ ہے کہ لاش کو ٹرنک میں ڈالا اور ریل گاڑی میں رکھ آئے۔ میرے دُورِ ملازمت میں بھی یہی ہونا تھا کہ جہاں لاش پڑی گئی وہاں کے مختاریدار نے رسمی سٹی کارروائی کی اور لاش لاوارث قرار دے کر دفن کرادی۔ آج بھی ایسی لاشوں کے ساتھ یہی سلوک ہوتا ہے۔ اس کا مطلب یہ تھا کہ عبدوسے کوئی بھی قاتل تھا، بہت ہوشیار آدمی تھا۔

میں نے فاطمی کے متعلق پوچھا تو صادق علی نے بتایا کہ بہت دلیر لڑکی ہے۔ شہروں کے تعلیم یافتہ لوگ ایسی دلیری کو بے حیائی سمجھتے ہیں۔ بے بتایا گیا کہ مقتول گرمیوں میں چھت پر سویا کرتا تھا۔ گھر کے دوسرے زاد صحن میں سوتے تھے۔ دو دفعہ ایسا ہوا کہ فاطمی آدھی رات کے وقت پچھوڑے سے چڑھ کر مقتول کے پاس گئی۔ اس سے زیادہ اور دلیری کیا ہو سکتی ہے۔ عبدوسے کے متعلق صادق علی نے بتایا کہ وہ تو بے خوف جوان ہے اور بگڑا ہوا۔ ماں باپ کا اکیلا بیٹا ہے۔ پیارا اتنا لاکہ شہزادہ بن گیا۔ زمین بہت ہے جو بٹائی پر دی ہوئی ہے۔ منہ زور لڑکا ہے۔ گاؤں میں کوئی اُس کے منہ نہیں آتا۔ مرنے مارنے پر اتر آتا ہے۔

تینوں ڈروم ہتھکڑیوں میں بندھے مجھ سے تھوڑی دُور پر سے ڈبے میں بیٹھے تھے۔ زمین کا نیٹیل ساتھ تھے۔ میں نے ڈروم سے بھی پوچھ گچھ کی۔ ان کی حالت بہت ہی بُری تھی۔ ایک بار وہ ایک دوسرے کو گالی گوج کرنے لگے۔ وہ ایک دوسرے سے کہہ رہے تھے کہ میں نے کہا نہیں تھا کہ ٹرنک کو باجھتہ لگاؤ، پکڑے جاؤ گے۔ وہ ایک دوسرے پر الزام لگا رہے تھے کہ ٹرنک اٹھانے کا مشورہ اس نے دیا تھا۔ جیسا کہ میں بتا چکا ہوں، اُس زمانے میں گاڑیوں میں ریش نہیں ہوتا تھا۔ لوگ مسافر گاڑی میں سوار ہونے سے پہلے ایسا ڈبے دیکھتے تھے جس میں دو پار مسافر بیٹھے ہوتے ہوں۔ یہ تینوں جھوٹے ڈبے میں تھے۔ رات تھی، ڈبے میں

ٹیلیفون اٹھایا اور ضلع پولیس ہیڈ کوارٹر سے بات کی۔ میں بھی اسی ہیڈ کوارٹر کے ماتحت تھا۔ اُدھر ایک انگریز ڈی۔ ایس۔ پی، ایم۔ بی۔ ووڈ بول رہا تھا۔ کنور دیوان سنگھ مجھ سے کہیں نہ لینے کا بڑا ہی غیر قانونی جواز پیش کر رہا تھا۔ انگریز ڈی۔ ایس۔ پی نے میرے ساتھ بات کی۔ کم سخت نے میری ایک نہ سنی۔ مجھے حکم دیا کہ تفتیش تم نے شروع کی ہے، اسے تم ہی ختم کرو۔

حکم کے آگے میں بول نہ سکا۔ پولیس کے قاعدے قانون کی اس خلاف ورزی پر میں کچھ بھی نہ کر سکا۔ میں نے یہ ارادہ بھی کیا کہ ایس۔ پی سے بات کروں لیکن اس ڈر سے جرأت نہ کر سکا کہ ایم۔ بی۔ ووڈ ایک سمیٹ ڈی۔ ایس۔ پی تھا۔ میں ایس۔ پی سے اپنی بات ضرور منوالیتا مگر ڈی ایس پی اُن چند انگریزوں میں سے تھا جو رشوت اور بدکاری کو جانو سمجھتے تھے۔ کنور دیوان سنگھ کو میں اچھی طرح جانتا تھا۔ وہ ایم۔ بی۔ ووڈ کو صرف روپے پیسے کی نہیں، لڑکیوں اور شراب کی بھی رشوت دیتا رہتا تھا۔ یہ انگریز ڈی ایس پی اس علاقے میں شکار پر آتا تو کنور دیوان سنگھ ریسٹ ہاؤس کو اندر سجا بنا دیا کرتا تھا۔ اسی کا نتیجہ تھا کہ تین سال بعد جب جنگ عظیم شروع ہوئے ڈیڑھ دو سال گزر گئے تھے، ایک جگہ تو فوجی نے کنور دیوان سنگھ کو ایسے وحشیانہ طریقے سے قتل کر دیا تھا کہ اُس کا سراگ تھا، دونوں بازو اور دونوں ٹانگیں الگ تھیں۔ پیٹ اس طرح کھلا ہوا تھا کہ دل، جگر اور انتریاں وغیرہ الگ الگ باہر

ان کے سوا اور کوئی نہیں تھا۔ تینوں ایک ایک سیٹ پر سوئے ہوئے تھے۔ جب وہ پراسرار آدمی ٹرنک رکھنے آیا تو ان تینوں میں سے صرف ایک کی آنکھ کھلی۔ اُس نے کہیں میں پلٹے ہوئے ایک آدمی کو ٹرنک سیٹ کے نیچے رکھتے اور جاتے، دیکھا تھا۔

لاش میرے گلے پر لگتی

کاٹری نے ہمیں منزل پر پہنچا دیا۔ لاش کے لیے تھانے سے چارپائی منگوائی۔ ٹرنک بھی ساتھ تھا۔ یہ پیڑیں ساتھ لیے تھانے گئے۔ وہاں کنور دیوان سنگھ ایک ہندو راجپوت سب انسپکٹر تھانے کا انسپچارج تھا۔ لاش، ٹرنک، ڈرم، حوالدار صادق علی اور کاغذات اُس کے سپرد کرنے لگا تو اُس نے وصول کرنے سے انکار کر دیا۔ کہتے لگا پہلے یہ دیکھنا ہے کہ منقول اسی کے تھانے کا ہے اور یہ کیس اُس کا ہے بھی یا نہیں۔ حوالدار صادق علی کے بتائے ہوئے گاؤں سے منقول کے باپ اور مکھیا (نمبر دار) کو بلانے کے لیے کانسٹیبل بھیج دیا۔ فاصلہ تقریباً ڈیڑھ میل تھا۔ مطلوبہ افراد آئے تو منقول کے باپ کے ساتھ اُس کے چچے آئے، بھائی اور کچھ اور لوگ بھی تھے۔ لاش کا منہ دیکھتے ہی کہرام مچ گیا۔ منقول کے باپ اور مکھیا نے لاش کی شناخت کی۔ اس کے باوجود کنور دیوان سنگھ نے کہیں لینے سے انکار کر دیا۔ یہ صریحاً دھاندلی تھی۔ اُس نے

دو مہوں کو سوالات میں بند کر دیا۔ سوالدار صادق علی کو یہ کہہ کر گاؤں بھیج دیا کہ گاؤں سے غیر حاضر نہ ہو اور درپزودہ قاتل کا سراغ لگانے کی کوشش کرے۔ وہ تو بہت بھڑکا ہوا تھا۔ اس نے کہا۔ ”قاتل کا سراغ مل گیا تو وہ آپ تک زندہ نہیں پہنچے گا۔ حسنین (مقتول) میرا جگر ہی دوست تھا۔ میں نے اُس کے خون کا بدلہ نہ لیا تو وہ اگلے جہان مجھے شرمسار کرے گا۔“ وہی نہیں مقتول کی لاش لینے کے لیے جو لوگ آئے تھے وہ بھی ایسی ہی باتیں کر رہے تھے۔ بار بار یہی کہتے تھے کہ سائے آئے تو دیکھیں گے۔ میں نے انہیں کفن و دفن کا وقت دے دیا اور دوسرے دن مقتول کے باپ، ماں، بیوی اور بھائیوں کو ریسٹ ہاؤس میں آنے کے لیے کہا۔ سوالدار صادق علی کو گاؤں میں رہنے کے لیے کہا۔ اُسے میں زیادہ دن روک نہیں سکتا تھا۔ مزدورت پوری ہو چکی تھی۔ نمبردار سے کہا کہ وہ چوکیدار کو بلانے اور میرے ساتھ رہے۔ کنور دیوان سنگھ سے میں نے کہا کہ وہ اپنے خجروں سے کہے کہ گاؤں کے فلاں فلاں آدمی پر نظر رکھیں۔

خون اور منگنی کی انگوٹھی

چوکیدار جب آیا تو رات ہو چکی تھی۔ میں نے نمبردار اور چوکیدار سے ناظمی، مقتول، ناظمی کے سنگیتر عبدو، ناظمی کے سوتیلی باپ اور مقتول کے گھر کے متعلق معطومات لیں۔ انہوں نے تقریباً وہی باتیں کیں جو سوالدار صادق علی

پڑی تھیں۔ قاتل بھی بند و راجپوت تھا۔ کنور دیوان سنگھ نے انپکڑی اور ڈی۔ ایس۔ پی، ایم بی وڈ کی دوستی کے فتنے میں قاتل کی غیر شادی شدہ بہن کو ریسٹ ہاؤس میں بلا کر خراب کیا تھا۔ اس کے والدین نے اپنے بیٹے کو خط لکھا۔ وہ جھانسی چھاؤنی میں تھا۔ وہ فوج سے بغیر چھٹی غیر حاضر ہوا۔ کنور دیوان سنگھ کو اُس کے گھر میں قتل کیا لیکن بھاگ نہ سکا۔

ایک بدکار سب انپکڑ اور راشی ڈی ایس پی نے میرے ساتھ یہ زیادتی کی کہ ساٹھ میل دور کا کیس میرے سر ڈال دیا۔ اس میں ہندو آنہ ذہنیت بھی شامل تھی۔ یہ ہندو مجھے مسلمان سمجھ کر خراب بھی کرنا چاہتا تھا۔ اُس وقت تک میری مسلم دوستی مشہور ہو چکی تھی۔ میں نے وقت مٹانے کا مناسب نہ سمجھا۔ تہیہ کر لیا کہ ایک ہفتے کے اندر اندر قاتل یا قاتلوں کو پکڑوں گا اور اس کے بعد اس غیر قانونی حکم کے خلاف کارروائی کروں گا۔ مگر ڈی ایس پی نے میری کارروائی کا راستہ اس طرح بند کر دیا کہ جیسی بھیج دی جس میں لکھا تھا کہ مجھے عارضی ڈیپوٹی کے لیے اس تھانے میں تعینات کیا گیا ہے۔ ساتھ یہ بھی لکھا تھا کہ اس تھانے کا سٹاٹ تمہاری مدد کرے گا۔ اس طرح یہ حکم قانونی ہو گیا۔

میں نے تھانے کی بجائے ریسٹ ہاؤس میں ڈیرے ڈال دیئے۔ مجھے ڈر تھا کہ کنور دیوان سنگھ تعاون نہیں کرے گا لیکن وہ میرے آگے سچا جا رہا تھا۔ اُس نے میرے کھانے اور دیگر مزدورت کا بند و بست ایسا کیا جیسے میں پولیس کپتان تھا۔ میں نے لاش دارٹوں کے حوالے کر دی تینوں

بتا چکا تھا۔ پوسٹ مارٹم رپورٹ کے مطابق موت کا جو وقت معلوم ہوا تھا، وہ رات کے پہلے پہر کا تھا۔ قتل ہوئے چوتھادن گزر گیا تھا۔ میں نے نمبردار اور چوکیدار سے کہا کہ گاؤں سے یہ پتہ کرس کہ مقتول کو فلاں رات اور فلاں وقت گاؤں سے باہر جانے کسی نے دیکھا تھا، اگر دیکھا تھا تو کیا وہ کسی کے ساتھ تھا؟۔ انہیں اسی وقت گاؤں بھیج دیا اور خود دریاغ پر زور دینے لگا۔ میں اس علاقے میں اجنبی تھا۔ کسی سے جان نہ پہچان۔ مخمروں کی ذہنیت اور فطرت سے واقفیت نہیں تھی۔ لاش اور ٹرنک تو گواہی دے نہیں سکتے تھے۔

دوسرے دن میں نے جن افراد کو بلایا تھا، وہ آگئے۔ ان کے ساتھ ذرا بھی بہت سے آدمی تھے۔ زیادہ تر آدمیوں کے پاس برچھپیاں تھیں۔ میں نے برچھپیوں کو غور سے دیکھا۔ زیادہ تر کے پھل تین دھارے تھے۔ سب سے پہلے میں نے مقتول کے باپ کو بلایا۔ میرے سوالوں کا جواب دیتے ہوئے اُن نے بتایا کہ کسی کے ساتھ ایسی دشمنی نہیں تھی کہ میرے بیٹے کو قتل کر دیا جاتا۔ بلواری میں قتل اور زخمی ہوتے رہے ہیں لیکن براہِ راست کسی سے عداوت نہیں تھی۔ فاطمی کے شائق باپ نے بتایا کہ مقتول کے اس کے ساتھ مراسم تھے۔ باپ نے اُسے کئی بار روکا تھا مگر مقتول نے اپنی ماں سے کہنا شروع کر دیا تھا کہ وہ فاطمی کے ساتھ شادی کرنا چاہتا ہے۔ اس کی ماں نے اس کے باپ سے بات کی۔ باپ نے مقتول کو ڈانٹ کر کہا کہ لڑکی بدنام ہے اور اس کا سوتیلا باپ بھی اچھے چال چلن کا انسان نہیں۔ شراب بھی پیتا ہے۔ باپ نے فاطمی کا رشتہ:

اللہ کی سب سے بڑی وجہ یہ بتائی کہ اُس کے سگے بھائی کی بیٹی جوان تھی ہے دستور کے مطابق مقتول کے گھر آنا تھا۔ میرے اس سوال کے جواب میں کہ کیا مقتول شام کے بعد گھر سے نکلنے اور دیر تک باہر رہنے کا عادی تھا۔ باپ نے کہا کہ شادی سے پہلے کبھی کبھی نکل جاتا تھا اور ذرا دیر سے آتا تھا۔ شادی کے بعد ایسا موقع کبھی نہیں آیا۔ باپ کو یہ معلوم نہیں تھا کہ مقتول شادی کے بعد بھی فاطمی سے ملتا رہا یا نہیں۔

باپ کو یہ بھی معلوم نہیں تھا کہ قتل کی رات مقتول کس وقت گھر سے نکلا کیونکہ وہ اپنی بیوی کے ساتھ الگ کمرے میں ہوتا تھا۔ اس کی بیوی نے آدھی رات کے بعد اُس کے باپ کو جگا کر بتایا تھا کہ مقتول کچھ تباہے بغیر باہر چلا گیا تھا اور ابھی تک واپس نہیں آیا۔ گاؤں والوں کو اُس کی گشتگی کا علم ہو گیا۔ انہوں نے تین دن انتظار کیا پھر پولیس کو رپورٹ دینے کا فیصلہ کیا۔ اسنے میں انہیں مقتول کی لاش مل گئی۔

مقتول کی ماں نے اُس کے باپ کے بیان کی تائید کی۔ یہ بھی کہا کہ فاطمی کے ساتھ شادی کرنے کی ضد کرتا تھا۔ اُسے اس نے بڑی ہی مشکل سے سمجھایا اور چچا کی بیٹی کے ساتھ شادی کے لیے راضی کیا تھا۔ شادی کے بعد گھر میں مقتول کا رویہ اچھا تھا۔ اُس نے اپنی بیوی کے ساتھ بھی بدسلوکی نہیں کی۔ شادی کو ابھی دو مہینے ہی ہوئے تھے، ماں کو بھی علم نہیں تھا کہ مقتول کس وقت گھر سے نکلا تھا۔ اُسے آدھی رات کو پتہ چلا تھا کہ وہ گھر نہیں ہے۔ ماں کی جذباتی حالت بہت بُری تھی۔ بولتی کہم اور

اُسے ایسی کوئی آواز یاد نہیں تھی۔ دیہات میں کسی کو چوری چھپے پانے
 لیے مختلف آوازیں استعمال ہوتی ہیں۔ میں نے لڑکی سے چند اور باتیں
 پوچھیں اور اُسے باہر بھیج دیا۔ اس سے گھنٹہ ڈیڑھ بعد نمبر دار اور چوکیدار آگئے۔
 وہ اپنے ساتھ گاؤں کے تین آدمی لائے تھے۔ تینوں غریب سے کسان تھے۔
 ان میں سے ایک نے بتایا کہ اُس نے قتل کی رات مقتول کو گاؤں سے باہر
 جاتے دیکھا تھا۔ ہلی ہلی چاندنی تھی۔ ان کا آسنا سنا اچانک ہو گیا تھا
 اُس نے مقتول سے پوچھا تھا کہ اس وقت کدھر جا رہے ہو۔ اُس نے آہنی
 ڈھبے، زین میں جواب دیا تھا جو اس آدمی کی سمجھ میں نہیں آیا۔ مقتول
 گھنٹوں کی طرف چلا گیا تھا۔ اس آدمی نے یہ بھی بتایا کہ تین چار گھنٹے دور
 اُسے کوئی اور سبھی جانا نظر آیا تھا۔ سر پر پگڑی نہیں دوپٹہ لگتا تھا۔ وہ
 ذی عورت لگتی تھی۔ یہ آدمی دونوں کو دیکھتا رہا تھا۔ دونوں کا رخ ایک
 ہی سمت تھا اور وہ ایک دوسرے سے دور دور جا رہے تھے۔ اس آدمی
 نے ان کا پیچھا نہ کیا۔

نمبر دار کے ساتھ جو دوسرے ذی آدمی تھے وہ میرے لیے رحمت کے
 فرشتے ثابت ہوئے۔ یہ چوکیدار کا کمال تھا کہ دو روز پہلے کپ شپ کے انداز
 میں سنی ہوئی ایک بات کو اس نے اہمیت دی اور ان دو آدمیوں کو ساتھ
 لے آیا۔ ان دونوں میں سے ایک نے قتل کی رات کے اگلے روز کسی کے
 ساتھ آٹوں، باتوں میں ذکر کیا تھا کہ اس نے گاؤں اور شہر کے درمیان
 ایک جگہ بہت سا خون دیکھا ہے۔ یہ بات چوکیدار کے کان میں بھی پڑی

روتی زیادہ تھی۔ اُسے باہر بھیج کر مقتول کی بیوی کو بلایا۔ سولہ سترہ سال
 عمر کی اس لڑکی پر مجھے ترس آ گیا۔ اسی عمر میں دو ہی ماہ بعد بیوہ ہو گیا کہ
 بڑا حادثہ ہوتا ہے۔ اُس نے میرے سوالوں کے جواب میں بتایا کہ اُس
 ساتھ مقتول کا سلوک اچھا تھا۔ کبھی بے رخی بھی نہیں کی تھی۔ اسے
 تھا کہ مقتول شادی سے پہلے غامی سے ملنا جلتا تھا۔ اُس نے شادی
 دوسری تیسری رات مقتول سے پوچھا تھا کہ وہ اُسے دھوکہ تو نہیں
 دیا؟ مقتول نے اُسے قسم کھا کر یقین دلایا تھا کہ اُس نے غامی سے تعلق
 دیا ہے۔ قتل کی رات جب لوگ سو گئے، مقتول اپنی بیوی کے پاس تھا
 بستر سے اٹھا اور یہ کہہ کر باہر نکل گیا کہ ابھی آتا ہوں۔ پھر نہیں آیا۔

”وہ کوئی ہتھیار لے کر نکلا تھا؟“ میں نے پوچھا۔
 ”نہیں“ لڑکی نے جواب دیا۔ ”خالی ہاتھ گیا تھا۔“

”اس سے پہلے وہ غصے میں تھا؟“ میں نے پوچھا۔ ”تم نے اس کے مزاج
 میں کوئی تبدیلی دیکھی تھی؟“

”نہیں“ اُس نے جواب دیا۔ ”وہ روزمرہ کی طرح تھا۔“

”باہر سے کوئی آواز آئی تھی؟“ میں نے پوچھا۔ ”مثلاً کسی نے باہر کسی اور
 کو آواز دی ہو یا کسی نے گلی میں سے گزرتے گزرتے ہوک لگائی ہو؟“
 لڑکی نے یلو کرنے کی کوشش کرتے ہوئے جواب دیا۔ ”نہیں، بالکل خاموشی
 ذرا اور یاد کرو۔“ میں نے کہا۔ ”باہر کبھی بولا تھا؟ بلی کی میاؤں سا
 دی تھی؟ یا کوئی اور آواز خواہ کسی جانور یا پرندے کی ہو؟“

پر جانگا تھا۔ دونوں آدمیوں کے رنگ اڑ گئے۔ انہوں نے ایک دوسرے کی طرف دیکھا۔ پولیس آفیسر جبروں کے بدلتے ہوئے رنگ کو خوب پہچانتے ہیں۔ مجھے اس کا خصوصی تجربہ تھا۔ میں نے انہیں سنہلنے نہ دیا نہ ان کے جواب کا انتظار کیا۔ میں نے ہاتھ آگے بڑھا کر کہا۔ ”شاہنشاہ، وہ چیز مجھے دے دو۔ وہ بیچارے غریب سے کسان تھے۔ پولیس کے خوت نے انہیں سہانا تتر کر لیا۔ ایک کے منہ سے سرگوشی کے بےجے میں نکل گیا۔ ”ان دانبا! وہ چیز ہمارے پاس نہیں۔ سار کو دے دی تھی۔ دونوں نے میرے آگے ہاتھ جوڑ دیئے اور رو کر انتہا کرنے لگے کہ انگوٹھی انہیں زمین پر پڑی ملی تھی، انہیں بخش دیا جائے کیونکہ وہ بہت غریب ہیں اور انگوٹھی انہوں نے چوری نہیں کی۔ دراصل یہی وجہ تھی کہ انہوں نے خون دیکھا، انسانی پاؤں کے نشان بھی دیکھے اور گاؤں والوں کو نہ بتایا۔ وہ انگوٹھی سہم کر نا چاہتے تھے۔

مجھے تو معلوم ہی نہیں تھا کہ انہیں موقعہ واردات سے انگوٹھی ملی تھی، اور مجھے یہ سبھی معلوم نہ تھا کہ اگر انگوٹھی ملی تھی تو وہ کس کی تھی۔ مفسقول کی ہی ہو سکتی تھی۔ انہوں نے بتایا کہ شہر کے ایک سار کے پاس انہوں نے انگوٹھی سولہ روپوں میں بیچی اور آٹھ آٹھ روپے تقسیم کر لیے تھے۔ میں اسی وقت انہیں ساتھ لے گیا۔ ان کی رہائشگاہ میں سار کی دکان پر گئے۔ مجھے معلوم تھا کہ سار کسی سے زیور خریدیں تو فوراً پکھلا ڈالتے ہیں تاکہ مال چوری کا ہونو اس کا نشان ہی نہ رہے۔ سار نے بنا دیا کہ

تھی۔ قتل کے پانچویں روز اسے اچانک یاد آگئی۔ اس نے نمبردار کو بتائی۔ نمبردار نے اس آدمی سے پوچھا۔ اُس نے ایک اور آدمی کا نام لیا جو اُس کے ساتھ تھا۔ نمبردار اور چوکیدار ان دونوں کو میرے پاس لے آئے۔ میں نے انہیں پورن بات سنانے کو کہا تو انہوں نے مختصر سی یہ بات سنانی کہ ایک نشیبی جگہ پر انہوں نے خون دیکھا تھا۔ انسانی پاؤں کے نشان بھی تھے۔ ایسے لگتا تھا جیسے کسی آدمی کو یہاں زخمی کیا گیا ہو اور زخمی یہاں پڑا رہا ہو۔ انہوں نے دیکھا کہ اپنے گاؤں میں سب خیریت سے ہیں تو انہوں نے کسی سے بات نہ کی۔ غریب آدمی پولیس سے ڈرتے تھے ایک روز بعد انہیں حسین کی گمشدگی کا علم ہوا تو وہ اس ڈر سے خاموش رہے کہ اس کے گھر والے ماریں گے کہ انہیں اسی روز کیوں نہ بتایا۔ ان میں سے ایک، سنے کسی کے ساتھ دیسے ہی بات کی تھی۔

میں نے آپ کو پہلی کہانیوں میں سنایا ہے کہ موقعہ واردات سے اکثر کام کی کوئی چیز مل جاتی ہے۔ خواہ وہ ایک بال ہی کیوں نہ ہو۔ عادی اور استاد جرم ایسے سراغ نہیں چھوڑا کرتے۔ انفاقہ جرم کرنے والے کوئی نہ کوئی سراغ چھوڑ جاتے ہیں۔ میرے لیے اب اس واردات کی جگہ بریکار تھی۔ پانچ دن گزر گئے تھے۔ گھر سے کھوج کی امید بے معنی تھی۔ میں نے ان آدمیوں سے پوچھا۔ ”موقعہ واردات پر تم نے کوئی سپیز پڑی دیکھی تھی؟“ میں نے یہ سوال عادت کے تحت کر ڈالا تھا۔ میرے ذہن میں کچھ بھی نہ تھا لیکن میں نے دیکھا کہ ہوا میں چلا یا ہوا تیر غالباً کسی نشانے

اُس نے ان دونوں سے سونے کی ایک انگوٹھی خریدی تھی۔ اس قبضے میں ستاروں کی کل تین دکانیں تھیں۔ ستار ایک ۷۰ سرے تیار ہونے زیورات پہچان لیتے ہیں۔ میں نے اس سے پوچھا۔ ”انگوٹھی نئی تھی اور اگر نئی تھی تو کس کی بنی ہوئی تھی؟“۔ اتفاق سے انگوٹھی اسی کی دکان کی بنی ہوئی تھی اور نئی تھی۔ وہ مجھے بتانے لگا کہ اس کا خریدار کون تھا۔ اُن دنوں تزانہ انگوٹھیوں کا یہ نیا ڈیزائن تیار ہوا تھا۔ میں نے اُسے مقتول کے گاڈز کا نام لے کر کہا کہ یاد کر کے بتاؤ کہ انگوٹھی اس گاڈز میں تو نہیں لگی تھی؟

اُس نے ذہن پر زور دیا تو اُسے ناٹھی کے منگیترا کا نام یاد آ گیا۔ اس نے کہا۔ ”دس بارہ روز گزرے وہ اپنی ماں کے ساتھ آیا تھا اور اُس نے نما ساز زیور خریدا تھا۔ اس سے پہلے اس نے یہ انگوٹھی خریدی تھی۔ کہتا تھا کہ منگنی کے لیے لڑکی کو پہنانی ہے۔ اس کے پاس انکھی کا صبح سا تڑ نہیں تھا۔ اپنی چھوٹی انکھی میں انگوٹھی ڈال کر اُس نے کہا تھا کہ یہ پوری ہوگی۔“

ستار نے یہ انگوٹھی اکیس روپے اور دو چار آنے پر بیچی تھی۔ اُس زمانے میں سونا بہت سستا تھا۔ یہ انگوٹھی ننگ اور پتھر کی وجہ سے ہنگلی بیچی گئی تھی۔ میں نے ستار سے یہ نہ کہا کہ اُس نے یہ جانتے ہوئے کہ انگوٹھی کسی اور کی تھی، اس نے خرید کر حرم کیا ہے۔ مجھے تو اس پر خوشی تھی کہ اندھیرے میں خدا نے روشنی دکھادی تھی۔ یہ انگوٹھی عبدو نے ناٹھی کو منگنی پر دی تھی جو موقعہ واردات پر گر پڑی۔ اس سے یہ ظاہر ہوا کہ انگوٹھی کھلی تھی اور یہ بھی

کہ موقعہ واردات پر ناٹھی موجود تھی، مگر سوال یہ تھا کہ قاتل کون ہے؟ میرے دماغ میں پہلا خیال یہ آیا کہ ناٹھی اور مقتول اکٹھے پکڑے گئے اور مقتول قتل ہو گیا۔ اگر یہی صورت تھی تو ناٹھی سے قاتل کی نشاندہی کرائی جاسکتی تھی.... میں نے ستار سے کہا کہ اُس نے پوری کا مال خرید کر حرم کیا ہے۔ بہر حال میں اُسے کچھ نہیں کہوں گا بشرطیکہ وہ منہ بند رکھے۔ اگر عبدو آج سے تو اُسے نہ بتائے کہ میں یہاں آیا تھا یا انگوٹھی یہاں آئی تھی۔ اُس نے میرے کہنے پر مجھے بالکل اسی ڈیزائن کی ایک انگوٹھی دکھائی۔

میں نے دونوں آدمیوں کو اور ستار کو بھی گواہوں کی فہرست میں لکھ لیا اور انہیں خبردار کر دیا کہ کسی سے کوئی بات نہ کریں اور ہر وقت گھر دل میں حاضر رہیں ہیں۔ سیٹ ہاؤس جا کر سو کیلار کے ساتھ دو کانسٹیبل اس ہدایت کے ساتھ گاڈز روانہ کر دیئے کہ عبدو، ناٹھی، ناٹھی کی ماں اور اُس کے باپ کو بلا لائیں لیکن عبدو کو الگ اور پہلے لائیں۔ وہ جب گاڈز سے نکل آئے تو پھر دوسروں کو لائیں۔ میں بہت ہی خوش تھا۔ میری ارحی انتہیش مکمل تھی۔ اب قاتل کا سراغ لگانا مشکل نہیں تھا۔

لڑکی نے مجھے پریشان کر دیا

سب سے پہلے عبدو آیا۔ اچھا خوب رو جوان تھا۔ عمر مقتول جتنی تھی۔

کیا پوچھنا چاہتے ہیں؟ وہ مجھ سے پوچھ لیں۔“

”محترم اے۔۔۔ میں نے اُسے کہا۔“ میں بہتر سمجھتا ہوں کہ مجھے کس سے کیا پوچھنا ہے۔ ایک جوان آدمی قتل ہو گیا ہے جسے میں آپ کی طرح یہ کہہ کر نظر انداز نہیں کر سکتا کہ لڑکا بدچلن تھا۔ اگر بدچلن کو قتل کرنے کی کھلی چھٹی ہوتی تو آج آپ زندہ نہ ہوتے۔ آپ باہر نشر لیتے جا رہے ہیں۔ وہ باہر گیا تو میں نے کانٹیل سے کہا کہ غامی کو اندر لے آؤ۔ لڑکی اندر آئی تو میں نے اُسے کرسی پر بٹھایا۔ مجھے معلوم تھا کہ اُس کی انگلی میں منگنی کی انگوٹھی نہیں ہوگی۔ اُس کے ہاتھ دو گھوڑا بوسکی کی چادر میں تھے۔ میں نے پہلے تو اُس سے کپ نشپ لرائی۔ پھر کہا کہ اس کی منگنی ہوگئی ہے۔ میں نے خوشی کا اظہار کر کے کہا کہ بچیاں اپنے خاندانوں کے گھروں میں اچھی لگتی ہیں۔ میں نے منگنی کے متعلق جذباتی سی باتیں کہیں۔ اُس کا خوب دُور ہو چکا تھا۔ میں نے مذاق بھی کیا۔ وہ کھل کر ہنسی۔ اُس میں شرم و حجاب نام کی کوئی چیز نہیں تھی۔ میں نے یہ جانتے ہوئے کہ منگنی کی انگوٹھی اُس کی انگلی میں نہیں ہوگی اس سے کہا۔ ”منگنی کی انگوٹھی تو دکھاؤ۔“ مجھے توقع تھی کہ وہ کہے گی انگوٹھی گھر ٹڑی ہے، پھر میں اُسے گھر لے جاؤں گا اور کہوں گا کہ انگوٹھی دکھاؤ، مگر اُس نے چادر سے ہاتھ باہر نکال کر میری امیدوں اور منہلوں پر پانی پھیر دیا۔ انگوٹھی اُس کی انگلی میں تھی اور وہ بالکل ویسی ہی تھی جیسی ستار نے مجھے دکھائی تھی۔ گھبراہٹ جو لڑکی پر طاری ہوئی تھی وہ مجھ پر

اُسے میں نے الگ بٹھا دیا۔ پندرہ بیس منٹ بعد غامی، اس کی ماں باپ آگیا۔ باپ کی عمر چالیس سے دتر کم ہی ہوگی۔ غامی کی ماں کی عمر اُس سے کم تھی لیکن ابھی جوان لگتی تھی۔ خدائے اسے بڑا صحت زنگ اور راجہ شکل دی تھی۔ غامی کی شوہر درنی کو میں اچھی طرح بیان نہیں کر سکتا گا۔ کچھ اور سبب قسم قسم تھا مگر یہ حسن پراسرار قسم کا تھا جس میں مجھے کنوار پنے کی معصومیت نظر نہیں آتی تھی۔ اُس کی آنکھیں بہت ہی دلکش تھیں۔ اُن میں کوئی مٹلسم تھا۔ مختصر یہ کہ وہ غیر معمولی لڑکی تھی۔ اس کا کردار اس کے چہرے پر لکھا تھا۔ چہرہ شناسی کی معمولی سی سوجھ بوجھ رکھنے والا انسان بھی کہہ سکتا تھا کہ یہ لڑکی مردوں کے سر کھلوا سکتی ہے اور یہ بھائی کو بھائی کا دشمن بنا سکتی ہے۔

اُس کا باپ میرے پاس آیا۔ تپاک سے ہاتھ ملایا۔ میرا نام پوچھا۔ پھر یہ پوچھا کہ میں کہاں کاربنے والا ہوں۔ میں برہنور ذاری سے اُس کے سوالوں کے جواب دیتا رہا۔ اس نے کنور دیوان سنگھ کے ساتھ اپنے گہرے دورے کا اظہار کیا۔ ڈی۔ ایس۔ پی، ایم۔ بی۔ ڈوڈ کا بھی نام لیا اور کہا کہ وہ اُس کے ساتھ شکار پر جایا کرتا ہے۔۔۔۔ کچھ دیر مجھ پر اپنی پوزیشن کا رعب گانٹھ کر اُس نے کہا۔ ”آپ نے میری بیوی اور بیٹی کو بلایا ہے۔ اس سے میری بہت بے عزتی ہوئی ہے۔ یہ جو لڑکا قتل ہو گیا ہے کسی نے شہنی سے مار ڈالا ہوگا۔ لڑکا بدچلن تھا۔ اُس نے اپنے کئے کی سز پائی۔ مجھ جیسے عزت داروں کو تو اونچا گھسیٹنا حار ہے۔ آپ میری بیوی اور بیٹی سے

طاری ہوگئی۔ میں سچکرا گیا۔

ہے۔ ان لوگوں میں سے شہادت اور گواہ ڈسٹونٹا بہت ہی مشکل ہوتا ہے۔ اگر پولیس سمجھی کرے تو یہ لوگ پولیس کے خلاف کھڑے ہو جاتے ہیں۔ یہ ڈی۔ ایس۔ پی کنور دیوان سنگھ کی منہی میں ہے۔ اس لیے یہ اس سے اپنی ہر بات منہا لیتا ہے۔ بیڈ کانسٹیبل ایسی بہت سی باتیں کرتا رہا اور اُس نے مجھے کہا تھا کہ کوئی فکر نہ کروں، وہ میری پوری مدد کرے گا۔ اس نے واقعی میری بہت مدد کی۔

میں فاطمی کو اندر چھوڑ کر برآمدے میں گیا۔ بیڈ کانسٹیبل موجود تھا۔ اُسے انکوٹھی کے متعلق ساری بات بتائی اور اُسے بازار بھیج دیا۔ مسلمان ہونے کے علاوہ مجھے اس پر اس لیے بھی بھروسہ تھا کہ وہ ذہین آدمی تھا۔ میں اندر گیا اور فاطمی سے پوچھا۔ ”مقتول کے ساتھ تمہارے تعلقات کتنا عرصہ رہے؟“

”میرا اُس کے ساتھ کوئی تعلق نہیں تھا۔“ اس نے خود اعتمادی سے جواب دیا۔

”تم ابھی سچی ہو فاطمی!“ میں نے نرم لہجے میں کہا۔ ”یہ تمہارا گواہ نہیں۔ تم پولیس کے سامنے بیٹھی ہوئی ہو۔ ایک آدمی قتل ہو گیا ہے۔ تمہارے منہ سے نکلی ہوئی ہر ایک بات یہاں لکھی جائے گی۔ ذرا سی بھی ہیرا پھیری کرو گی تو قید ہو جاؤ گی۔ سچ بولو گی تو فائدے میں رہو گی۔۔۔۔۔ مجھے سوچ کر جواب دو کہ حسین (مقتول) کے ساتھ تمہارے تعلقات کتنا عرصہ رہے؟ اور یہ بھی سوچ لو کہ تمہارے تعلقات کا گواہ سارا

یہ اب عقل کا کھیل تھا۔ سٹار کی اطلاع کے مطابق انکوٹھی عبدال نے خریدی تھی اور یہ منگنی کی انکوٹھی تھی۔ تو کیا یہ بھی ممکن تھا کہ لڑکی کوئی اور تھی اور موقع ہوا۔ رات پر باٹھا پائی میں یہ کسی اور وجہ سے انکوٹھی گر پڑی؟ مقتول کے ساتھ اس لڑکی کا کیا تعلق تھا؟۔ ایسے سوال تیزی سے میرے ذہن میں آتے اور میں نے ذہن پر اتنا زیادہ زور دیا کہ جسم کا سلا خون دماغ کی طرف چڑھ گیا۔ تھانیداروں کے لیے ایسے مرتضے بڑے ہی تکلیف دہ اور خطرناک ہوتے ہیں۔ ایسے ہی مرحلوں میں گھبرا کر تھانیدار جھوٹے گواہوں کا سہارا لیتے یا کمزور شہادت سے کورٹ میں کیس تباہ کر لیتے ہیں۔ اگر تھانیدار فرض سے دیانت داری کرے تو خدا یقیناً مدد کرتا ہے۔ یہ میرا عقیدہ ہے کہ ایک گناہ گار کو پکڑنے اور اسے سزا دلوانے واسے کی خدا ضرور مدد کرتا ہے۔ اس لحاظ سے پولیس کا فرض مقدس ہے مگر پولیس والوں نے اپنے محکمے کو سب سے زیادہ بڑا نام محکمہ بنا دیا ہے۔

میں نے جوا میں ایک اور نیر چلایا۔ فاطمی کے ساتھ باتیں کرتے کرتے میں کمرے سے باہر نکل گیا۔ کنور دیوان سنگھ نے مجھے اپنا بیڈ کانسٹیبل دے رکھا تھا۔ خوش قسمتی سے وہ مسلمان تھا۔ گذشتہ رات وہ میرے پاس بیٹھا کنور دیوان سنگھ کی غلط حرکتوں کی باتیں کرتا رہا تھا۔ اس نے بتایا کہ اس کیس سے اُس نے اس لیے جان چھڑائی ہے کہ یہ قبیلہ بڑا ہی ظالم اور خونی

گاؤں ہے؟“

”رات کا وقت تھا؟“

”ہاں!“

”اُسے تم نے بلایا تھا؟“

”ہاں!“

”کس طرح؟“ میں نے پوچھا۔ ”کسی کی زبانی پیغام بھیجا تھا؟“

اُس نے ایک خاص اشارہ بتایا جو اس نے دن کے وقت کیا تھا۔ یہ ان کا پرانا اشارہ تھا۔ اس نے ملاقات کی جگہ شہر اور گاؤں کے درمیان بتائی۔ مجھے ابھی وہ جگہ دیکھنی تھی۔ جن دو آدمیوں کو انکھوٹھی ملی تھی، انہوں نے بھی شہر اور گاؤں کے درمیان ایک جگہ کی نشاندہی کی تو میں نے اُس جگہ فوراً جانا فائدہ مند نہیں سمجھا تھا کیونکہ قتل کو اتنے دن گزر گئے تھے۔ اب وہاں جانے سے کچھ نہیں مل سکتا تھا۔ وہ جگہ تو بہ حال دکھاتی ہی تھی کیونکہ وہ بہتے دریا تھے لیکن لڑکی نے بھی ایک جگہ کی نشاندہی کی تو میں نے اُسی وقت وہ جگہ دیکھنے کا فیصلہ کر لیا۔ معلوم ہوا کہ وہاں تک جاکر جانا ممکن ہے۔ میں نے دو بیکے منگوائے۔ ایک میں لڑکی کو اپنے ساتھ بٹھایا، دوسرے میں انکوٹھی اٹھا کر بیچنے والے دو لڑوں آدمیوں کو دوکانیٹیوں کے ساتھ بٹھایا۔

وہ سوچ میں پڑ گئی۔ میں نے اُس کی حوصلہ افزائی کی۔ اُس نے کہا۔ ”اُس کی نشاندہی ہو جانے تک“

”وہ اس کے بعد بھی تمہیں ملتا رہا ہے۔“ میں نے کہا۔

”نہیں۔“ اس نے جواب دیا۔

”عبدالوہاب تمہیں دوستی کے لیے کہا تھا تو تم نے انکار کیوں کیا تھا؟“

اُس نے چونک کر مجھے دیکھا۔ میرے ہونٹوں پر مسکراہٹ تھی۔ اُس نے آہستہ سے پوچھا۔ ”آپ کو یہ باتیں کس نے بتائی ہیں؟“

”جس نے حسین کو قتل کیا ہے۔“ میں نے جواب دیا اور اُس کے چہرے کو غور سے دیکھا۔ اس کا رنگ پیلا پڑ گیا اور وہ آنکھیں جھکا کر اُدھر دیکھنے لگی۔ میں نے کہا۔ ”مجھ سے کچھ نہیں چھپا سکو گی فاطمی!“

”لیکن مجھے یہ تو پتہ نہیں کہ قاتل کون ہے۔“ اُس کی آواز کانپ رہی تھی

”کیا عبدالوہاب تمہیں حسین کے ساتھ پڑا دیا تھا؟“

”نہیں۔“

”تمہیں حسین کے ساتھ کسی نے نہیں پڑا دیا تھا؟“

”ہاں۔“

”یکے کی بات ہے؟“

”اُس کی نشاندہی سے ایک ہیبتہ بعد کی بات ہے۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”قتل سے بہت دن پہلے میں اُسے ملی تھی۔“

مظلوم ماں، اوباش بیٹی

میرے عقیدے کے عین مطابق خدائے فردا لجال نے میری مدد کی۔
 سیٹ ہاؤس کے برآمدے میں سنٹر بیڈ کانسٹیبل کے ساتھ بیٹھا ہوا تھا۔
 ا نے ناظمی کو ایک کانسٹیبل کے واسطے کر دیا اور بیڈ کانسٹیبل اور
 ناز کو اندر لے گیا۔ بیڈ کانسٹیبل نے کہا۔ ”عبداللہ اس سے ایک
 ڈراگوشی خریدی تھی۔“ آپ میری خوشی کا اندازہ نہیں کر سکتے ہیں
 نے سنٹر سے پوچھا تو اُس نے بتایا کہ عبداللہ اس کے پاس آیا تھا اور یہ
 ہر کوئی ہی ایک اور ڈراگوشی لے گیا تھا کہ کھلی تھی، کہیں گم ہو گئی ہے۔
 ناز نے جو دن بتایا وہ قتل سے ایک روز بعد کا دن تھا۔ میں نے سنٹر
 پوچھا کہ اُس نے یہ بات مجھے اُس وقت کیوں نہ بتائی جب میں اس کی
 ان پکڑ گیا تھا؟ اس نے ہاتھ جوڑ کر بھکاریوں کی طرح جواب دیا۔ ”کارڈ ہار
 رکاب کی کا معاملہ ہے۔ اُس نے کہا تھا کہ کسی کو بتانا نہیں کر میں نے ایک
 ڈراگوشی خریدی ہے۔ میں گالک کو ناراض نہیں کر سکتا۔“
 ”تم نے اُسے یہ تو نہیں بتایا ہو گا کہ اُس کی جو ڈراگوشی گم ہو گئی ہے،
 تمہارے پاس فرسخت ہوئی ہے؟“

”نہیں“ اُس نے جواب دیا۔ ”یہ تو مجھے معلوم ہی نہیں کہ میرے پاس
 ڈراگوشی آئی ہے، وہ عبداللہ والی ہے، میری دکان سے ایسی ہی ڈراگوشیاں

وہ جگہ کشادہ تھی اور ذرا گہری۔ ارد گرد درخت، جھاڑیاں اور ایک لڑن
 کھیت تھے۔ وہاں پکڑے جانے کا خطرہ کم تھا۔ لڑکی کو پرے بچھ کر ڈراگوشی
 آدمیوں کو ملایا۔ انہوں نے بتایا کہ انہیں انکوٹھی یہاں سے ملی تھی۔ زمین
 زیادہ کچی نہیں تھی اور کوئی ایسی کچی بھی نہیں تھی۔ خشک خون پر مٹی جم
 گئی تھی۔ پاؤں کے نشان اگڑا گئے۔ زمین یہ بتا رہی تھی کہ یہاں دو تین
 آدمیوں کی دھینکا کشتی ہوئی ہے۔ ارد گرد زمین کو بڑی ہی غور سے
 دیکھا مگر کوئی سرخ نہ ملا۔ مجھے یہ کامیابی ضرور حاصل ہوئی کہ ناظمی کے
 متعلق یقین ہو گیا کہ اگر یہ قتل میں شریک نہیں تھی تو واردات کے ساتھ
 اس کا تعلق ضرور تھا۔

میں نے اُسے کچھ بھی نہ کہا۔ جاتے واردات کا نقشہ تیار کیا اور سب
 کو ریسٹ ہاؤس لے گیا۔ راستے میں ناظمی نے میرے زانو پر ہاتھ رکھ کر پوچھا
 ۔ ”اب آپ کیا کریں گے؟“ میں نے اُسے تسلی دی۔ میں اُس کے گرد سہارا
 کی دیواریں کھڑی کر کے کہنا چاہتا تھا کہ اب کہو کیا کہنا چاہتی ہو۔۔۔ اُس
 کے ساتھ ادھر ادھر کی باتیں ہوتی رہیں۔ میرے ذہن پر انکوٹھی سوار تھی۔
 مجھے سنار کی بات یاد آ رہی تھی کہ عبداللہ کے پاس انکوٹھی کا یعنی لڑکی کی آنکھی
 کا ناپ نہیں تھا۔ اُس نے اپنی چھوٹی آنکھی میں انکوٹھی ڈال کر کہا تھا کہ یہ
 ٹھیک رہے گی۔ میں نے اس سے یہ مطلب حاصل کیا کہ لڑکی کی آنکھی میں
 انکوٹھی کھلی تھی جو یہاں گر پڑی۔ سوال یہ تھا کہ جو انکوٹھی لڑکی کی آنکھی میں تھی
 وہ کہاں سے آئی۔ میں دعا کر رہا تھا کہ بیڈ کانسٹیبل میری مرضی کا جواب لائے۔

جاچکی ہیں آپ نے ایک گاؤں کا نام لیا تو میں نے بتا دیا کہ اس گاؤں کا ایک آدمی اپنی ماں کے ساتھ آیا تھا اور زیورات لے گیا تھا۔
”کیا تم عبد کو پہچان لو گے؟“

”کیوں نہیں!“ اس نے جواب دیا۔ ”وہ باہر بیٹھا ہوا ہے۔“
اُس نے مجھے آنکھ سے اشارہ کیا تھا۔ شاید یہ کہہ رہا تھا کہ میں دوسری انگوٹھی کا ذکر یہاں نہ کروں۔ اُس نے میری منت سماجت شروع کر دی۔

میں نے اُس کی شہادت کے متعلق چند ایک ہدایات دے کر اُسے دکان پر بھیج دیا اور ناٹھی کے منگینتر عبد کو اندر بلا دیا۔ پہلے تو میں نے اُسے سر سے پاؤں تک دیکھا پھر اس کے چہرے کا گہرا بانزہ دیا۔ میں اندازہ کرنا چاہتا تھا کہ اس میں انسانا سنگین اور گناہ ناجرم کرنے کی ہمت اور سلاہیت ہے؛ گھٹے ہوئے مضبوط جسم کا نوجوان تھا۔ میں نے اُسے سامنے بٹھا کر کہا۔ ”دیکھو عبد درمیاں! مجھے چکر دینے کی کوشش نہ کرنا تمہاری زبان تمہیں پھانسی کے تختے پر کھڑا کر سکتی ہے یا کالایا بھرا سکتی ہے۔ میں جو کچھ پوچھوں سچ بتا دینا۔ مجھے پریشانی نہ کرو گے تو پریشانی ہو گے۔ میری مدد کرو گے تو میں تمہاری مدد کروں گا۔ میں مسلمان ہوں!“

”پوچھو پوچھو کیا پوچھتے ہو؟“ اُس نے بڑی دلیری سے کہا ہے مجھے کچھ سمجھتا ہی نہ ہو۔ اس ایک فقرے اور اُس کے لہجے سے میں سمجھ

اگر لڑکا اپنے آپ کو بہت دلیر سمجھتا ہے۔
”فاطمی نے تمہیں قبول کر لیا ہے؟“ میں نے اُس پر وار کرنے کے انداز پوچھا۔

”بڑی کی کیا مجال ہے کہ قبول نہ کرے؟“

”اُس نے تمہیں کہا نہیں تھا کہ میں نکاح میں انکار کر دوں گی؟“ میں نے اردو بے سے کہا۔ ”اُس نے تمہیں کہا نہیں تھا کہ طلاق لے لوں گی؟“
ڈرا سا گھبرایا۔ میں نے کہا۔ ”کیا لڑکی کے ساتھ تم نے عہد نامہ کر لیا کہ وہ تمہیں دل سے قبول کرے گی؟“

”آپ ایسی باتیں کیوں پوچھتے ہیں؟“ اُس نے اپنے رعب کو قائم رکھتے پوچھا۔

”اس لیے پوچھتا ہوں کہ وہ تمہیں دھتکار سکتی تھی۔“ میں نے کہا۔
”دوتوں کے نیچے امیری بات سمجھنے کی کوشش کرو۔ وہ اب بھی تمہیں نہیں کر رہی۔ اب بھی اُس کی زبان پر حسین کا نام ہے۔“ میں اُس کے سر پر نظر میں جھانپتے ہوئے تھا۔

”کیا اُس نے آپ کے ساتھ یہ باتیں کی ہیں؟“ اُس نے محفوں کی طرح پوچھا۔
”اُس نے اور بھی بہت سی باتیں کی ہیں۔“ میں نے کہا۔ ”تم نے بائیں کہ وہ میرے ساتھ باہر گئی تھی؟ وہ مجھے جگ بھی دکھا لائی ہے؟“
”کون سی جگہ؟“ اُس نے ہچکی لینے کے انداز سے پوچھا۔
”جہاں اس کی انگوٹھی گری تھی۔“ میں نے جواب دیا۔ ”تم نے دیکھا

نہیں یہاں سے سنا رہا بھی ابھی گیا ہے؟“ اُس کی زبان بند ہو گئی اور آنکھیں ٹھہر گئیں۔ مجھے ایسے ہی رد عمل کی توقع تھی۔ میں نے پوچھا۔ ”تم نے دوسری انگوٹھی کیوں خریدی تھی؟“

”پہلی کھلی تھی۔“ اُس کے منہ سے جیسے یہ الفاظ پھسل کر باہر آگئے ہوں۔ ”کام کرتے کر گرتی تھی۔“

”تمہیں کس نے بتایا تھا؟“ میں نے پوچھا۔ ”تمہاری ماں نے؟“

جواب دو۔ میں دو سیکنڈ میں ثابت کر دوں گا کہ تم جھوٹ بول رہے ہو۔ وہ ناموش رہا۔ سنا رہے تم نے یہ کیوں کہا تھا کہ کسی کو یہ نہ بتانا کہ تم نے دوسری انگوٹھی خریدی تھی؟... کہہ دو پہلی انگوٹھی کھلی تھی اس لیے تبدیل کرائی تھی۔ کہہ دو وہ گم نہیں ہوئی تھی۔“ اُس کی دلیری اور مزاحیہ ختم ہو چکی تھی۔ آنکھیں چلنے لگے دیکھے جا رہا تھا۔ میں نے کہا۔ ”تمہیں فاطمی نے بتایا تھا کہ انگوٹھی گم ہو گئی ہے۔ اُسے شک تھا کہ وہ اس جگہ گری ہے جہاں رات کو تم کے تھے اور جہاں حسین بھی تھا۔“ اُس پر تو جیسے سکتے طاری ہو گیا تھا۔ مجھے چونکہ ابھی بہت سی باتوں کا علم نہیں تھا اس لیے میں نے ہوا میں تیر چلانے مناسب نہ سمجھے۔ میں نے ایک کانسٹیبل کو بلا کر عہد کو اُس کے حوالے کیا اور کہا کہ اسے دوسرے دروازے سے پھیلے برآمدے میں لے جاؤ اور دیوار کے ساتھ منہ دیوار کی طرف کر کے بٹھا دو اور خود اس پر پہرہ دو۔

میں نے فاطمی کی ماں کو بلایا۔ اُسے اپنے سانسے بٹھایا ہی تھا کہ اُس کا خاندانہ انداز آگیا۔ کہنے لگا۔ ”یہ سیدھی اور شریفیت سی عورت ہے۔“

اپ کے کسی سوال کا جواب ٹھیک طرح نہ دے سکے گی۔ اگر آپ اجازت دیں تو میں اس کے پاس بیٹھ جاؤں۔“

”دیکھو میاں!“ میں نے اُسے کہا۔ ”تم اس کمرے سے نہیں، اس ڈاک بنگے کے احاطے سے باہر نکل جاؤ۔ فوراً... چلو... نکلو یہاں سے۔“

اُس نے ذرا سی پس درپیش کرنے کی کوشش کی لیکن میں نے اُسے لاناٹ کر باہر نکال دیا۔ مجھے بتایا جا چکا تھا کہ یہ اس عورت کا دوسرا خاندان ہے اور یہ عورت پہلے خاندان کے گھر بھی منظر رہی اور دوسرا خاندان بھی اس پر ظلم کر رہا ہے۔ میں نے اُسے کہا۔ ”میری بات غور سے سنو بہن، تم اس رات پوئیس کی حفاظت میں ہو۔ میں جانتا ہوں تمہاری زندگی کس طرح زری ہے۔ میں تم سے جو پوچھوں سچ بتانا۔ میں تمہاری حفاظت کا پورا ذمہ داری کر کے جاؤں گا۔“

پہلے اُس کے آنسو ٹکے پھر وہ ہچکیاں لینے لگی۔ میں نے اُسے بہانے کوشش نہ کی۔ اُس نے منہ پر دوپٹہ ڈال لیا۔ کچھ دیر بعد جب اُس کی پلایاں ذرا رستے لگیں تو میں نے اٹھ کر اُس کے سر پر ہاتھ رکھا اور اس کا ہر دوسرے ہاتھ سے اِدھر اٹھا کر کہا۔ ”مجھے جانی نہیں سمجھو گی، تمہارا اندر بیکار انسان ہے، اسی لیے میں نے اُسے دھنکار کر باہر نکال دیا ہے۔ تم دکھی ہو، اور مظلوم ہو، اس لیے تمہیں بہن کہہ رہا ہوں۔“ مجھے کچھ مارے الفاظ یاد نہیں رہے جو میں نے اُسے کہے تھے۔ اُس زمانے میں جب براہم خون سے بھرا ہوا تھا، میں بڑے اچھے اچھے الفاظ بول لیا کرتا تھا

پڑی رہتی ہوں۔ مجھے کیا خبر وہ گھر میں تھی یا کہیں چلی گئی تھی؟
”تمہارا خاوند اس رات گھر تھا؟“

”نہیں“ اُس نے فدا سوچ کر کہا۔ ”وہ شہر لای شہر گیا ہوا تھا....
ہندوؤں کے ساتھ“ اُس نے ذہن پر اور زور دیا اور کہا۔ ”ہاں، فاطمی
کو میں نے باہر جاتے دیکھا تھا، پوچھا نہیں تھا کہ کہاں جا رہی ہے؟“
”والس کب آئی تھی؟“

”میں سو گئی تھی“ اُس نے کہا اور جھنجھلا کر کہنے لگی۔ ”میں تو پتھر ہوں۔
مجھ سے آپ ان دونوں کے متعلق کچھ نہ پوچھیں۔“

میں اُس سے فاطمی کے کپڑوں کے متعلق پوچھنا چاہتا تھا جو اُس نے رات
کو پہن رکھے تھے۔ مجھے شک یہ تھا کہ وہ قتل میں شریک تھی تو لاش ٹرنک
میں رکھنے میں اس نے قاتل کی مدد کی ہوگی۔ اس کے کپڑے خون آلود ضرور
ہوتے ہوں گے۔ فاطمی کی ماں سے میں نے بہت سے سوال کیے تو وہ صرت
یہ بتا سکی کہ صبح فاطمی کے جسم پر وہ کپڑے نہیں تھے جو اُس نے گزشتہ رات
پہنے ہوئے تھے۔ میرے سوال کے جواب میں اُس نے یہ بھی بتایا کہ اُس
نے صبح سویرے غسل کیا تھا اور رات والے کپڑے دھوئے تھے۔ ماں کے
بیان کے مطابق گھر کے تمام کپڑے ایک عورت آکر دھو جایا کرتی تھی، فاطمی
نے اپنے کپڑے پہلے کبھی نہیں دھوئے تھے.... اس عورت نے میرا کام آؤ
زیادہ آسان کر دیا لیکن اُس کے منہ سے یہ باتیں نکلوانے کے لیے مجھے بے پناہ
کوشش کرنی پڑی، حالانکہ وہ باتیں چھپانے کی ذرہ بھر کوشش نہیں کر رہی تھی۔

اور الفاظ کی ہیرا پھیری سے پتھر کو بھی موم کر لیا کرتا تھا۔ یہ عورت تو بے پارہ
منظوم تھی۔ اتنی اچھی صورت پر عزم کے گہرے بادل چھائے ہوئے تھے۔ اس
کی ہمدردی میں الفاظ میرے دل سے نکل رہے تھے۔ میں نے ان کا اثر
دیکھا۔ معلوم ہوتا تھا جیسے:۔ پیار اور ہمدردی کے دلفنوں کے لیے ترا
رہی تھی۔

اُس نے کہا۔ ”اب میرا کوئی کیا بگاڑے گا۔ میں تو کہتی ہوں کہ میرا رہنا
مجھے زہر دے دے، ماں خوشی سے پی لوں گی یا آپ مجھے پچھانسی کے تھے
کھڑا کروں، اپنے ہاتھوں رستم گلے میں ڈالوں گی۔“ اُس نے اور بھی بہ
سی باتیں کیں جو سنانا ضروری نہیں۔ ایک جملہ میرے دل میں اتر گیا۔ اُس
نے کہا۔ ”پہلے خاوند نے اس لیے مجھ پر ظلم کیا کہ میں نے لڑکی کو جنم دیا تھا
دوسرا خاوند اس لیے ظلم کر رہا ہے کہ لڑکی جوان اور خوبصورت ہے اور
بوڑھی ہو گئی ہوں۔“ میں نے اُسے کہا کہ وہ تمہاری بیٹی ہے، تم اسے
منع نہیں کر سکتیں؟ اُس نے جواب دیا۔ ”یہ میری بیٹی نہیں سوت رکھ
ہے۔ میں تو گھر میں نوکرائی ہوں۔ وہ اسے شراب بھی پلا تا ہے۔ وہ اس کا
سگا باپ تو نہیں۔ سوتیلے باپ کبھی سگے ہوئے ہیں؟“

اُس نے لمبی لمبی تفصیلات سنائیں۔ میں نے پہلے بھی ایسے سوتیلے باپ
دیکھے تھے۔ میرے لیے یہ نصیحت نیا نہیں تھا۔ میں آپ کو صرت واردات اور
تفتیش کی تفصیل سنائیں گا۔ میں نے اُسے قتل کی رات یاد کرا کے پوچھا کہ
رات فاطمی باہر نکلی تھی؟ اُس نے جواب دیا۔ ”میں کمرے میں نیلیوں کی لڑ

وہ دراصل دماغی طور پر بہت سست عورت تھی۔ کبھی تو یہ شک ہوتا تھا کہ اس کا دماغ سو گیا ہے۔ مجھے بیدار کرنا پڑتا تھا۔ یہ شاید اس بُرے سلوک کا اثر تھا جو اسے در فائزوں سے ملتا تھا۔

مال نے پردے چاک کر ڈالے

اُسے باہر بھیج کر میں نے عبدو کی ماں کو بلایا۔ وہ سخت گھبرائی ہوئی تھی۔ اس نے اندر آتے ہی پوچھا۔ ”میرا بیٹا کہاں ہے؟“ اُس نے عبدو کو اندر آتے دیکھا، باہر جاتے نہیں دیکھا تھا۔ میں نے اُسے پچھلے برآمدے میں بٹھا رکھا تھا۔ اُس کی ماں کو میں نے تسلی دلا سے دیئے اور بتایا کہ اسے گرفتار یا قید نہیں کیا گیا۔ اس عورت کے ساتھ بھی مجھے بہت مشکل پیش آئی۔ اُسے اپنے بیٹے کا غم کھائے جا رہا تھا۔ بار بار کہتی تھی۔ ”میرا بیٹا کہاں ہے؟“ آپ نے پکڑ تو نہیں لیا؟“ میں نے اس کی اسی کمزوری کو استعمال کیا۔ اُسے جھوٹی تسلیاں دے کر اور طرح طرح کی قریب کارانہ باتیں کر کے اسے نال کر لیا کہ وہ میرے برابر سوال کا جواب صحیح دے دی گی تو اس کا بیٹا محفوظ رہے گا ورنہ اسے انگریز ہتھیاروں لگا کر لے جائیں گے اور بے گناہ کالا پانی بھیج دیں گے۔“ ماننا کی ماری ہوئی اور لاڈ سے بگاڑے ہوئے اکلوتے بیٹے کے لیے پریشان عورت نے مجھے سب کچھ بتا دیا جو اُسے معلوم تھا۔ مختصر یہ کہ عبدو ماں باپ کا اکلوتہ بیٹا تھا۔ وہ دس سال کا تھا جب

باپ مر گیا۔ گھر میں دانے تھے جن کی بردلت بچے کو شہزادہ بنا لیا گیا۔ سیرھی ضد پوری کی گئی جس سے وہ ضدی ہو گیا۔

دس سال تک وہ بگڑ چکا تھا۔ باپ مر گیا تو ماں نے بچے کی خاطر دوسری شادی نہ کی۔ زندگی بچپنے کے لیے وقف کر دی۔ زمین بہت تھی۔ تیرہ چودہ سال کی عمر تک بچہ آٹا رہا ہو چکا تھا۔ دودھ، مکھن اور گھی نے اسے چودہ سال کی عمر میں چوبیس سال کا جوان بنا دیا۔ شہر قریب تھا۔ جہاں وہ پیسہ ضائع کرنے لگا۔ جوان ہوا تو خوبرو، دلیر اور مرنے مارنے کیلئے سدا تیار نکلا۔ کوئی اس کے منہ نہیں آتا تھا۔ اُس نے چند مہینوں سے ماں کو یہ کہنا شروع کر دیا تھا کہ اس کے لیے فاطمی کا رشتہ مانگے۔ ماں اس لڑکی کو گھر نہیں لانا چاہتی تھی کیوں کہ اُسے وہ بد چلن سمجھتی تھی۔ میرے اس سوال کے جواب میں کہ فاطمی کی بد چلنی کس طرح تھی اور کس کے ساتھ تھی۔ اُس نے کہا وہ بہت ہی منہ پھٹ، چلبلی اور بے حیا لڑکی تھی۔ مقتول کے متعلق اس نے کہا کہ لوگ کہتے تھے کہ اس کے ساتھ لڑکی کے تعلقات ٹھیک نہیں تھے۔ ماں کی رائے یہ تھی کہ اس بد معاش لڑکی نے اُس کے بیٹے کو بھی اپنے جال میں پھانس لیا تھا۔ وہ بیٹے کی یہ ضد پوری کرنے کی بجائے خود کشی کے لیے تیار تھی مگر بیٹا کہتا تھا کہ اس لڑکی کا رشتہ کوئی اور لے گیا تو میں گھر سے چلا جاؤں گا یا خود کشی کر لوں گا۔

ماں اپنے بیٹے کے ہاتھوں مجبور ہو گئی۔ اسے بہت سمجھایا۔ یہ بھی کہا کہ

رید کر دے چکا ہے۔ میں نے اور بہت سے خیراہم سے سوال کر کے اُسے
 اُن کی رات بتائی اور پوچھا۔ ”اُس رات عبدو کہاں گیا تھا؟ تمہیں کچھ
 مانگنا ہوگا؟“

”مجھے تو وہ کبھی بھی بتا کر نہیں جاتا“ اس نے جواب دیا۔ ”اس
 رات بھی مجھے بتائے بغیر نکل گیا تھا“ اس نے میرے دونوں ہاتھ پکڑ کر
 پوچھا۔ ”مجھے اللہ کی قسم ہے داروغہ بیٹے! حسین کے قتل کے ساتھ تو
 اس کا تعلق نہیں ہے؟“ میں نے ہنس کر اُسے نسناسی دی کہ نہیں،
 عبدو بے چارہ کسی کو کیا قتل کرے گا۔ میں نے اُسے دیکھا ہے۔ وہ تو
 بھولا بادشاہ ہے۔ ماں فوراً ماں گئی اور اُس نے مجھے بہت سی دعائیں
 دے ڈالیں۔

”مجھے معلوم ہے وہ اُس رات نکل گیا تھا“ میں نے کہا اور پوچھا۔
 ”وہ برجھی گھر سے لے گیا تھا؟“

”ہاں جی!“ ماں نے کہا۔ ”اُس کی برجھی بڑی خوبصورت ہے“
 ”اُس کا بچھل تین دھارا ہے“ میں نے بے پردائی سے کہا۔ ”جو ان
 آدمی کے ہاتھ میں برجھی اچھی لگتی ہے“ ابتدا میں تو اس عورت نے
 مجھے پریشان کیا تھا لیکن اسے میری زبان کا کمال کہہ لیں یا ماں کے پیار
 کی انتہا کہ اُس پر میرا جادو چل گیا۔ وہ اپنے ہاتھوں بیٹے کو مچھانسی کے
 نچے پر رکھ کر رہی تھی۔ میں نے پوچھا۔ ”وہ واپس بہت دیر سے آیا ہوگا“
 ”بہت دیر سے آیا تھا“ ماں نے جواب دیا۔

ناٹی کا سوتیلے باپ بہت ہی بدنام آدمی ہے، مگر بیٹے کی ضد کے آگے
 ماتا جھک گئی۔ اس نے ناٹی کی ماں سے رشتے کی بات کی تو وہ فوراً
 ماں گئی لیکن یہ بھی کہا کہ اس کے نمادند سے وہ خود بات کرے۔ ماں
 نے ناٹی کے سوتیلے باپ سے بات کی تو اُس نے بھی ہاں کر دی۔ اس سے
 عبدو کی ماں کو یہ افسوس ہوا کہ ناٹی کے ماں باپ نے خلا کا شکر ادا کیا ہے
 کہ کسی نے ناٹی کا رشتہ مانگا ہے۔ ماں کو اچھی طرح معلوم تھا کہ گاؤں کا
 کوئی گھراں لڑکی کا رشتہ لینے پر آمادہ نہیں تھا۔ رشتہ طے ہو گیا پھر منگنی
 ہوئی۔ ماں نے بیٹے کے ساتھ جائز پہلے منگنی کی انگوٹھی خریدی جو اُس
 نے لڑکی کو پہنائی تھی۔۔۔ یہاں میں نے اُس کی بات کاٹ کر کہا۔
 ”عبدو نے مجھے بتایا ہے کہ انگوٹھی ذرا کھلی تھی“ ماں نے اس کی
 تائید کی اور کہا۔ ”لڑکی نے کہا تھا کہ انگوٹھی کھلی ہے۔ کام کرتے
 کرنے کا ڈر ہے۔ میں نے اُسے کہا تھا کہ شادی کے بعد دوسری بنوا
 دیں گے یا یہ تبدیل کر والیں گے“

”انگوٹھی اسی وقت بدلوا لیتے“ میں نے دلچسپی کا اظہار کرتے ہوئے
 کہا۔ ”کہیں ایسا نہ ہو کہ گر کر گم ہی ہو جائے“
 ”تمہیں“ ماں نے کہا۔ ”لڑکی بوٹھا رہی ہے۔ اُس نے انار کر رکھ
 لی ہوگی۔ سونا کون گم کرتا ہے“

اس جواب سے میں نے بیگانہ لگایا کہ ماں کو انگوٹھی کے گم ہونے
 کا علم نہیں اور اُسے یہ بھی علم نہیں کہ اس کا بیٹا ناٹی کو دوسری انگوٹھی

”تم نے اس کے کپڑے دیکھے تھے؟“ میں نے پوچھا۔
 ”ہاں! ماں نے کہا۔“ بھیکے ہوئے تھے۔ کہتا تھا چھپڑ میں گر

پڑا تھا۔“
 صاف ظاہر تھا کہ اُس نے خون سے لہترے ہوئے کپڑے چھپڑ

ندی میں دھوئے اور نچوڑ کر پہن لیے تھے۔ میں نے یہ ظاہر کرنے کے
 لیے کہ میں گفتیش نہیں کر رہا اور مجھے اس کے بیٹے کے ساتھ دلچسپی
 ہے، میں نے کہا۔ ”اتنی ٹھنڈ میں بے چارہ پانی میں گور پڑا تھا۔ اُسے
 گرم دودھ پلا دینا تھا۔“ مجھے بالکل توقع نہیں تھی کہ یہ عورت مجھے
 راز کی ایک اور بات بتا دے گی۔

”وہ رُکا نہیں؟“ ماں نے کہا۔ ”برجھی اندر رکھ کر اس نے کپڑے
 بدلے اور پھر باہر نکل گیا تھا۔“
 ”پھر کب واپس آیا تھا؟“

میرے ذہن میں ایک بات آگئی۔ میں نے کہا۔ ”اس ٹرنک میں
 لاش عبور نے نہیں ڈالی تھی۔ تمہارے گھر سے یہ ٹرنک چوری ہوا ہے۔
 قاتل نے اس میں لاش ڈالنے کے لیے تمہارے گھر سے اٹھوایا ہے۔ میں
 نے قاتل کو پکڑ لیا ہے۔ تم گھبراؤ نہیں۔“

”بہت دیر بعد۔“
 اس کے بعد ماں نے کام کی کوئی اور بات نہ بتائی۔ مجھے اب یہ معلوم
 کرنا تھا کہ ٹرنک کہاں سے آیا تھا۔ ٹرنک ریسٹ ہاؤس میں رکھا تھا۔
 میں نے اس عورت کو یہ ٹرنک دکھا کر پوچھا۔ ”اچھی طرح دیکھو۔۔۔
 یہ ٹرنک تمہارے گھر کا تو نہیں؟“ میں نے دیکھا کہ وہ پہلے چونکی۔
 اُسے یاد آ گیا ہوگا کہ حسین کی لاش ٹرنک سے برآمد ہوئی تھی۔ یہ تو سارے
 گاؤں کو پتہ چل گیا تھا۔ اُس نے میری طرف دیکھا تو اُس کے چہرے

”میں کیوں نہ گھبراؤں؟“ اس نے ہانپتے ہوئے اور روتے ہوئے کہا۔
 ”یہ ٹرنک تو عبور خود لے کر گیا تھا۔“

مختصر یہ کہ گھنٹے بھر کی جج جج کے بعد یہ راز کھلا کہ عبور جب بھیکے
 ہوئے کپڑے اتار کر اور برجھی رکھ کر پھر باہر نکلا تھا تو وہ یہ ٹرنک اٹھا
 لے گیا تھا۔ ٹرنک پرانا تھا۔ ایک کونٹھڑی میں پڑا تھا۔ اسی دن کی بات

با۔ ”یہ سب بر معاشی میری ماں کی ہے۔ وہ مجھ سے بدلہ لے رہی ہے۔
 گواہیے تمہیں کرنا چاہیے“

”کیسا بدلہ؟“ میں نے پوچھا۔ ”تم نے اس کا کیا بگاڑا ہے؟“
 وہ جھجک گئی۔ میں نے اُسے سٹمائیا اور پیار سے کہا۔ ”گھبراؤ
 میں۔ کوئی قیامت تمہیں آگئی۔ لیکن اس کی گھبراہٹ بڑھتی گئی۔ میں
 ایک بار پھر پوچھا۔ ”ماں تم سے کس گناہ کا بدلہ لینا چاہتی ہے؟“
 ”وہ مجھ سے جلتی ہے۔“ اُس نے جواب دیا۔ ”ابو مجھ سے پیار
 لے ہیں۔ ماں کہتی ہے کہ تم انہیں باپ نہیں سمجھتی۔“ میں اُس کی
 بے لگ افزائی کرتا رہا۔ وہ اپنی صفائی میں بوٹی رہی۔ میں نے آہستہ آہستہ
 اُس کے دماغ پر قبضہ کر لیا۔

”سنو لڑکی!“ میں نے اُسے کہا۔ ”مجھے اس سے کوئی غم نہیں کہ
 ہے باپ سمجھتی ہو یا نہیں یا وہ تمہیں بیٹی سمجھتا ہے یا نہیں۔ وہ تمہارا
 با دین ایمان ہے۔ میں تمہیں یہ بتانا چاہتا ہوں کہ تمہاری پہلی لڑکھی
 ہے پاس ہے۔ باہر دو آدمی بیٹھے ہوئے ہیں۔ یہ انکو ٹھٹھی انہیں اُس تک
 لائی تھی جہاں عبدو نے حسین کو قتل کیا تھا۔ تم وہاں موجود تھیں۔
 ہ کے وقت تم نے اپنے کپڑے خود دھوئے تھے۔ کیوں؟..... مجھے
 ہر دو میں جھوٹ بول رہا ہوں، میں تمہیں چھوڑ دوں گا“

اُس نے انکار نہ کیا لیکن اقرار بھی نہ کیا۔ وہ سر جھکا کر سوچ میں پڑ گئی۔
 نا ہی سوچ میں پڑ گیا۔ میرے سامنے سوال یہ آ رہا تھا کہ یہ لڑکی مقتول

ہے کہ عبدو نے ماں سے کہا تھا کہ وہ یہ ٹرنک مرمت کرا کے اسے روشن
 کرائے گا۔ ماں یہ سمجھتی رہی کہ وہ ٹرنک کسی کو مرمت کے لیے دیے گیا ہے
 لیکن ماں نے یہ نہ سوچا کہ اتنی رات، کئے گاؤں میں ٹرنک کون مرمت
 کرے گا۔ عبدو بے شک ایک شوخو خور قبیلے کا فرد تھا جس میں قتل کوئی
 بڑی واردات نہیں سمجھی جاتی تھی لیکن وہ عادی قاتل نہیں تھا۔
 انسان انسان کا خون کر کے نیم پاگل ہو جاتا ہے۔ عبدو کے دماغ کی
 حالت یہی ہو گئی تھی۔ اسی حالت میں اُس نے ماں کے سامنے ٹرنک
 اٹھایا اور باہر نکل گیا۔ اُس کے دماغ نے اتنا سا بھی ساتھ نہ دیا کہ اس
 کی ماں کے منہ سے بات نکل سکتی ہے۔ وہ میں نے نکھالی۔

لڑکی حوالات میں

ماں کو باہر بھیج کر میں نے فاطمی کو بلایا اور اُسے کہا۔ ”تم اب گھر
 نہیں جاسکوگی، حوالات میں جاؤ گی“
 اُس نے آہستہ سے کہا۔ ”کیدوں؟“
 میں نے جواب دیا۔ ”کیونکہ تم نے عبدو کے ساتھ مل کر حسین کو قتل
 کیا اور اُس کی لاش ٹرنک میں بند کی ہے؟“

وہ سر سے پاؤں تک اس طرح کانپی جیسے کسی نے اس کے جسم
 کے ساتھ سبھی کے ننگے تار لگا دیے ہوں ہر لڑکی کی طرح اس نے انکار کیا،

تارے گواہی دیا کرتے ہیں۔ مجھے ستاروں کی گواہی مل گئی ہے؛
 "میں نے حسین کو قتل نہیں کیا" اس نے کاہنتی ہوئی آواز میں کہا۔
 اُس نے دو تین ایسی باتیں کہیں جن سے ظاہر ہوتا تھا کہ اس پر عبور
 فون سوار ہے یا ابھی اس میں اتنی دلیری باقی ہے کہ پولیس سے اور سزا
 نہیں ڈرتی۔ میں رسیٹ ہاؤس کے صاف ستھرے اور سجھے ہوئے کمرے
 افتتاح کر رہا تھا جہاں انگریز انفرنیام کیا کرتے تھے۔ اس کمرے کا اثر
 باہر نہیں تھا۔ میں نے ہیڈ کانسٹیبل کو بلا کر فاطمی کو اُس کے حوالے کیا اور
 کہ اسے نکلنے لے جاؤ اور حوالات میں بند کر دو۔ تب وہ تڑپتی اور
 تھکاؤ لے مارنے لگی۔ اسے ہیڈ کانسٹیبل نے گھسیٹ کر باہر نکالا اور
 پل کر رسیٹ ہاؤس سے باہر لے گیا۔ اس کا سونیل بابا دوڑ کر اندر
 اور مجھ سے پوچھا۔ "اُسے کہاں بھیج رہے ہو؟" میں نے جواب
 دیا۔ "جہاں وہ عمر کے چودہ سال گزارے گی؟"

"اس کا قتل کے ساتھ کیا تعلق ہو سکتا ہے؟" اس نے پوچھا۔
 "تم بھی اس کے ساتھ جانا چاہتے ہو؟"

تھوڑی سی بحث کے بعد وہ موم ہو گیا اور ادھر ادھر دیکھ کر پولا۔
 باپ کی منہ مانگی خدمت کر دل گا۔ میری عزت بچائیں۔ میں عزت دار
 نہیں ہوں۔ اپنے منہ سے کہیے۔ میں ابھی قدموں میں رکھ دوں گا۔"
 میں نے اُسے باہر نکال دیا۔ وہ دوڑتا ہوا رسیٹ ہاؤس کے احاطے
 باہر آیا میں نے یاد رکھ لیا۔ اُس کے ساتھ کوئی اور بات نہ کی۔ سرن یہ کہا۔

کو باہر تھی، اس لیے یہ تو ہو ہی نہیں سکتا کہ اُس نے اُسے قتل
 ہو۔ ہوا یہی ہے کہ عبور اس کا منگیتر ہے۔ اس نے لڑکی کو حسین
 کے ساتھ دیکھ لیا اور حسین کو قتل کر دیا۔ لڑکی نے حسین کو بچانے کا
 کوشش کی جس میں اس کے کپڑوں پر خون پڑا۔ یہ کیڑے اس نے
 خود دسوائے۔ میں لڑکی پر یہ ظاہر نہیں کرنا چاہتا تھا کہ مجھے اہل
 معلوم نہیں۔ میں نے اُسے کہا۔ "زیادہ نہ سوچو فاطمی! میں تمہاری
 کر دل گا۔ مجھے معلوم ہے کہ قتل تم نے نہیں کیا۔ منقول کو بچھیاں
 نے لاری میں۔ تم وہاں سرن موجود تھیں۔ مجھے تمام واقعہ کا علم ہے۔ ا
 خود مجھے سنا دگی تو تمہاری سچت کی صورت پیدا کر دوں گا، ورنہ پولا
 ہو گا کہ تمام گواہ عدالت میں بیان دیں گے تو عدالت تمہیں چھوڑے
 نہیں۔ اس وقت میرے ہاتھ میں ہے کہ تمہیں بچانے کے لیے جس کا
 کو پابوں توڑ دوں.... پولا۔ ہر ایک بات مجھے سناؤ"

وہ کتنی ہی دلیر اور بے حیا کیوں نہ ہوتی، اتنے بڑے جرم کا اتنا
 کرنا آسان نہیں۔ وہ آخر لڑکی تھی۔ عورت ذات تھی۔ اُس نے بولنے
 کہ شمش کی تو اُس کے ہونٹ کانپ رہے تھے۔ وہ اقبالی جرم سے ا
 کیری تھی۔

عد عبور کہاں ہے؟" اُس نے پوچھا۔ "اُس نے آپ کو کچھ بتایا ہے؟"
 "مجھے اس سے پوچھنے کی ضرورت ہی نہیں" میں نے کہا۔ "جب
 کوئی انسان کسی انسان کو رات کے وقت چھپ کر قتل کرتا ہے تو آسمان

کہا۔ ”اتحالی بیان دو گے یا عدالت میں اپنے خلاف گواہوں سے یا سنو گے؟“ اس نے جواب دیا۔ ”میں نے کیا جرم کیا ہے؟“

میں نے ایک کانٹیل کو بلایا۔ اُسے کان میں کہا کہ اسے تھخانے نے جاکر سوالات میں بند کر دو اور اسے زمانہ سوالات کے سامنے گزارنا تاکہ یہ دیکھ لے کہ ناظمی بھی قید ہو چکی ہے۔ کانٹیل اُسے لے اور میں یہ سوچتے بیٹھ گیا کہ مجھے کس قسم کی شہادت اور کیسے کیسے شہادت کی ضرورت ہے۔ یہ ضروری نہیں تھا کہ ناظمی اور عبدالقباہی بیان دیں گے۔ اگر دوسرے بھی دیتے تو بھی ثبوت کی ضرورت تھی۔ آگے نقل و واردات کے وقت کے کپڑے برآمد کرتے تھے۔

لڑکی کی کہانی، باپ کا گناہ

میں رات دو بجے کے بعد تھخانے گیا۔ تینوں ڈوم وہیں بند تھے۔ مجھے دیکھ کر بلبلا اٹھے۔ وہ تو بے گناہ رگڑے جا رہے تھے۔ ان کی نجات کا وقت آ گیا تھا۔ میں نے انہیں تسلی دی اور بتا دیا کہ مجرم پکڑے گئے ہیں۔ ان سے فارغ ہو کر ناظمی کو سوالات سے نکالا اور تفتیش کے کمرے میں لے گیا۔ یہ بہت غلیظ کمرہ تھا۔ میں نے لڑکی سے پوچھا۔ ”تم نے کیا سوچا ہے؟ اپنی زبانی ساری کہانی سناؤ گی؟“

اس کا دم ٹوٹ چکا تھا۔ تھخانے پوچھ لیں، سوالات اور جرم کی دہشت معمولی نہیں ہوتی۔ اتفاقاً جرم کرنے والے اسے برداشت نہیں کر سکتے۔ یہ کنوڑسی لڑکی کھٹنوں کے بل بیٹھ گئی۔ اُس نے کنوڑ

میں اسی سوچ میں غرق تھا اور مسلسل کام کرنے سے دماغ ہوا جا رہا تھا۔ میں نے ذرا اونگھنے کا ارادہ کیا تو کنوڑ دیوان سنگھ آ گیا۔ پھر اُس نے مبارک باد دی کہ میں نے اتنی جلدی ملزم پکڑ لیے ہیں۔ آدی جلا تھا۔ مجھے موڈ میں لا کر اُس نے ناظمی کی وکالت شروع کر دی۔ پھر اس کا سوتیلے باپ کو بہت ہی باعزت انسان ثابت کرنے کی کوشش کی۔ پھر اس کا مطلب سمجھ گیا۔ وہ رشوت لینا اور مجھے حصہ دینا چاہتا تھا۔ اس کی نظر لڑکی پر بھی تھی۔ اُس نے بڑے اچھے انداز سے مجھے ایم۔ بی۔ ڈی کی دوستی کا بھی رعب دیا۔ میں نے اسے کہا کہ مجھے تفتیش مکمل کر لینے اور یہ بھی یاد رکھو کہ ایم۔ بی۔ ڈی کے اوپر بھی کوئی افسر ہے اور اُس کے اوپر خدا کی ذات بھی ہے۔ اگر اس کا ڈر نہ ہوتا تو میں تمہاری بات لے

میں نے اپنے مخصوص انداز سے اس کے ذہن اور دل سے سزا کا خوف
انار دیا اور ہمدردانہ باتوں سے اُسے آزادی سے ہر بات اگھنے کے لیے
دلیز بنا دیا۔ وہ جوں جوں بولتی گئی اُس کے چہرے پر سکون اور اطمینان آنا
گیا۔ یہ لڑکی ایک نفسیاتی کیس تھا۔ جن حالات نے اسے نفسیاتی مریض بنایا
تھا وہ تفصیل سے سنا ضروری ہیں۔ اس کی اتالیکی کہانی یوں ہے:

اس نے اپنے باپ کے گھر میں ہوش سنبھالا تو اس نے محسوس کیا کہ
باپ اس کا دشمن ہے۔ کچھ پیار ملا تو صرف ماں سے ملا۔ باپ نے اسے
گھر میں قبول ہی نہیں کیا۔ اس سے بھول کر بھی پیار نہ کیا۔ وہ جب اچھی بُری
باتیں سمجھنے کے قابل ہو گئی تو اس کے کانوں میں یہ الفاظ پڑے کہ لڑکی بُنتی
اور نحوست کی نشانی ہوتی ہے۔ فاطمی کی ماں کو اس کا باپ کبھی کبھی اس
لیے مار پیٹ ڈالتا تھا کہ اس نے اس کے لیے بیٹا پیدا نہیں کیا۔ لڑکی باپ
کے اس ظالمانہ سلوک میں چھ سات سال کی ہو گئی تو اُس کا بھائی پیدا ہوا۔
باپ بچے کے ساتھ پیار کرنے لگا لیکن بچے کی ماں کے ساتھ اور بچی کے
ساتھ اُس کا رویہ وہی رہا۔ سچی جیب باپ کو دیکھتی تھی کہ اُس کے پاس تو
بہت سلا پیار ہے لیکن وہ صرف بچے کو دے رہا ہے تو اس کے دل پر تڑپیں
پڑتی تھیں۔ سچی کا ذہن ایک اور وجہ سے بھی خراب ہوا۔ وہ باہر نکلتی اور
کھلبنتی تھی تو کوئی نہ کوئی عورت یا مرد یہ کہتا ہوا گزر جاتا تھا کہ کتنی پیاری
بچی ہے۔ کبھی کبھی کوئی اس کے سر پر بھی ہاتھ پھیر جاتا تھا۔ گھر میں اس کے
لیے پھٹکار تھی اور باہر پیار۔ وہ اور سیانی ہوتی تو اُسے سہیلیوں نے بھی

دیوان سنگھ کے متعلق کہا۔ ”یہ وارد غم کہتے ہیں کہ آپ کو کوئی بات نہ
بتاؤں، آپ کہتے ہیں ساری بات بتا دو۔“ میں نے اُسے بتایا کہ یہاں
کا وارد غم ہندو ہے۔ وہ تمہیں مسلمان لڑکی جان کر جیل خانے بھرانے
کی کوشش کر رہا ہے۔ میں مسلمان ہوں۔ مجھے ساری بات بتا دو گی تو
فائدے میں رہو گی.... میں اُس کی اُس وقت کی ذہنی حالت سمجھتا تھا۔ یہ
مجرم کی بہت بڑی کمزوری ہوتی ہے۔ میں نے رعب اور تشدد کی بجائے
پیار اور ہمدردی کا حربہ استعمال کیا اور جن باتوں کا مجھے علم ہو چکا تھا
وہ اشاروں اشاروں میں اُسے بتاتا رہا۔ ان اشاروں کا اثر گہرا تھا۔ اُسے
یہ پتہ چل گیا کہ میں واردات سے پوری طرح واقف ہوں، حالانکہ میں پوری
طرح واقف نہیں تھا۔

”قتل میں نے نہیں کیا“ اُس کے منہ سے ایسے نکل گیا جیسے وہ خواب
میں بڑھ چلا ہو۔

”کس نے کیا ہے؟“

”عبدالوہاب“

”اُس نے تمہیں حسین کے ساتھ دیکھ لیا ہوگا“

”نہیں“ اُس نے کہا۔ ”میں حسین کو عبدالوہاب کے ہاتھوں مروانا چاہتی تھی۔
اسے میں نے مروایا ہے۔“

میں انما مضبوط آدمی تھا مگر یہ سن کر کانپ گیا۔ اس لڑکی نے اُس آدمی
کو جسے وہ چاہتی تھی اُس آدمی سے مروایا جیسے وہ پسند ہی نہیں کرتی تھی۔

کہنا شروع کر دیا کہ وہ بہت پیاری ہے، بہت خوبصورت ہے۔ علم نفسیات کو سمجھنے والے سمجھ سکتے ہیں کہ جس بچے کے ذہن پر دو متضاد اثرات پڑتے رہیں اس کی نفسیاتی حالت کیا ہوتی ہے۔ انسان کا پیار مانگنا ہے خواہ کہیں سے بھی ملے۔ جس بچے کے لیے پھنکارا اور ڈھنکارا ہے وہ پیار کا اور زیادہ پیسا ہوتا ہے۔ فاطمی بھی باہر پیار ڈھونڈنے لگی۔ اس باپ باہل تھا جو اپنی بیٹی کے ساتھ نفرت کر کے یہ ثابت کر رہا تھا کہ وہ غیر متدہ ہے مگر یہ نہیں دیکھ رہا تھا کہ اس کی بیٹی پیار کی تلاش میں کہاں کہاں ماری ماری پھر رہی ہے اور یہ پیاس اُسے کتنا بے غیرت بنا دے گی۔ یہ میرا ذاتی مشاہدہ اور تجربہ ہے کہ جن گھروں اور برادریوں میں لڑکیوں کو پیار اور بے غیرتی کی نشانی سمجھا جاتا ہے ان کی لڑکیاں چال چلن کے لحاظ سے تو نہیں ہوتیں اور جن گھروں میں لڑکیوں کو لڑکوں کے برابر سمجھا جاتا ہے اور انہیں پیار کا پورا حصہ دیا جاتا ہے وہ اپنے گھر کی عزت پر مبنی ہیں۔

فاطمی نے میرے گردنے پر بتایا کہ باہر تیرہ سال کی عمر میں اُس نے لڑکوں کے ساتھ پیار کا کھیل کھیلنا شروع کر دیا تھا۔ میری رائے یہ ہے کہ اُس نے بکاری کو ہی پیار سمجھ لیا تھا۔ اس عمر میں اس کا باپ مر گیا جس کا فاطمی کو کوئی افسوس نہیں ہوا۔ اس کی بجائے خوشی ہوئی کہ اسے آزادی مل گئی۔ دو اڑتالیس سال بعد اس کی ماں نے دوسری شادی کر لی۔ اسی کے لگ بھگ اس کا دوستانہ حسین (مقتول) سے ہو گیا تھا۔ سونٹیل باپ ایہ اور شراب خور تھا۔ اُس نے فاطمی کو بہت پیار دیا۔ اتنا پیار کہ اُس نے

سکے باپ کی نفرت کے زخم ٹھیک کر دیئے، مگر یہ پیار ایک بدکار، اور بے غیرت آدمی کا دھوکہ کھلا۔ فاطمی جوان ہو چکی تھی۔ وہ سونٹیل باپ کی نیت بجا نہ پائی لیکن اسے باپ ہی سمجھتی رہی۔ اس باپ نے اسے ریشمی کپڑے اور زیورات سے اندھا کرنا شروع کر دیا۔ آخر ایک رات لڑکی کو شربت میں شراب پلائی اور پھر اُن ہیں باپ بیٹی کا رشتہ ٹوٹ گیا۔ باہر حسین کے ساتھ اس کا تعلق بھی اسی قسم کا تھا۔ گھر میں پاکیزگی ختم اور باہر بھی ختم۔ اس کی ماں نے اپنے خاوند کو روکنے کی کوشش کی تو خاوند نے اُس کی بیٹی شروع کر دی۔ بیٹی سے کچھ کہا تو بیٹی نے اس کی بے عزتی کر دی۔

جہاں تک دل کا تعلق تھا فاطمی کو حسین اچھا لگتا تھا۔ وہ اس کا ہم عمر تھا۔ یہ بڑی ہی شدید محبت تھی مگر جسمانی۔ میرے بے شمار سوالوں کے جواب میں اس نے جو انکشاف کیے۔ ان سے میں نے بے راستے فائدہ اُٹھایا کہ لڑکی جو ان سے بچتی ہے۔ ان سے بڑی جہالت پانگل پن، باہانچو دیا کی طرح غالب آپکے تھے۔ یہ بڑی ہی خطرناک کیفیت ہوتی ہے۔ میں نے حیوانیت کے بہت سے جرم دیکھے ہیں۔ اگر آپ کو ان کی وارداتیں سناؤں تو آپ تسلیم نہیں کریں گے کہ کوئی انسان جسے خدا نے انثرت المخلوقات کا درجہ عطا کیا ہے، اتنا درندہ بھی ہو سکتا ہے۔ فاطمی اس حد میں داخل ہو گئی تھی لیکن اس نے پیار اور نسکین کا ذریعہ حسین کو بتایا اور کچھ کچھ سونٹیل باپ کو کسی اور کو حرات نہیں ہوتی تھی کہ اس سے اُلٹی سیدھی بات کرے۔ اس کی دلیری مشہور ہو گئی تھی اور منہ پھٹ ایسی کہ موائسے دیکھ کر راستہ چھوڑ دیتے تھے۔

اس سے ذرا پہلے عبدو کی ماں نے فاطمی کا رشتہ مانگ لیا جو اُسے دے دیا گیا۔ فاطمی نے عبدو کو صاف کہہ دیا کہ وہ نکاح میں اسکا کر دے گی اور اگر نکاح ہو گیا تو وہ ایسی ایسی حرکتیں کرے گی کہ وہ اُسے طلاق دے دے گا یا قتل کر کے پھانسی چڑھے گا اور اگر اُس نے طلاق نہ دی تو اُسے ساری عمر چین نہیں لینے دے گی۔ اس نے عبدو کو یہاں تک کہہ کر وہ اُسے زبرد سے کمر مار ڈالے گی۔ ان دھمکیوں سے عبدو کی مردانگی بجا بے ہوش ہو گئی۔ کسی مرد کی یہ بے عزتی اُسے خودکشی پر آمادہ کرنے کے لیے کافی ہوتی ہے کہ نکاح کے وقت لڑکی اُسے قبول کرنے سے انکار کر دے۔ عبدو نے اس کی منت سماجت کی مگر فاطمی نہ مانی۔

مرغ عبدو نہ تھا جس نے اُسے دوستی کے لیے کہا۔ یہ نوجوان اپنے رنگ کا دلیر تھا۔ خور و بھی تھا، گاؤں میں اس کا رعب بھی تھا اور اُس کے گھر میں دانے اور پیسے بھی تھے۔ فاطمی نے اُسے دھتکار کر دھمکی دی تو عبدو نے بھی دھمکی دی۔ یہ قصہ حسنین کے قتل سے چار پارہ پانچ مہینے پہلے کا ہے۔ عبدو نے بے دھمکی بھی دی کہ وہ حسنین کو قتل کر کے اس کی لاش غائب کر دے گا۔ فاطمی نے حسنین کو بتایا۔ حسنین نے عبدو کو چیلنج کیا۔ دو بار ان کی لڑائی بھی ہوئی۔ یہ سلسلہ چلتا رہا۔ فاطمی نے عبدو کو قبول نہ کیا۔ عبدو اور حسنین کی دشمنی پکی ہو گئی۔ وہ ایک دوسرے کے خون کے پیاسے ہو گئے۔ حسنین کی شادی چچا کی بیٹی کے ساتھ طے ہوئی تو فاطمی نے اُسے شادی سے روکا۔ حسنین نے اُسے بتایا کہ اس نے اپنی ماں سے بات کی تھی لیکن وہ نہیں مانی۔ باپ بھی ہنر ماننا کیونکہ چچا کی لڑکی کو باہر نہیں دیا جا سکتا۔ فاطمی نے اُسے کہا کہ چچا کہیں بھاگ چلیں۔ حسنین نے اسے کہا کہ بھاگ کر کہاں جائیں گے؟ ان پڑھ دیہاتی اپنے گاؤں اور برادری میں ہی رہ سکتے ہیں مگر فاطمی کی عقل پر حیوانیت سوار تھی۔

محبت اور موت کی آخری ملاقات

اتنے میں حسنین کی شادی طے ہو گئی۔ فاطمی کی اُس نے یہ بات نہ مانی کہ کہیں بھاگ چلیں۔ حسنین کی شادی سے دو تین روز پہلے فاطمی اس سے ملی اور رو رو کر اُسے منوانے کی کوشش کی کہ کہیں بھاگ چلیں فاطمی نے اس کی گردن دونوں ہاتھوں میں بکڑ لی جو حسنین نے بڑی مشکل سے چھڑائی۔ حسنین کو غصہ آ گیا۔ ان میں جھگڑا ہوا۔ حسنین نے غصے میں اُسے کہا کہ تم بے عزت لڑکی ہو۔ تمہاری خاطر میں اپنے چچا کی شریف بیٹی کو کیوں چھوڑ دوں۔ تم تو اُس کی بھی بیوی ہو جسے لوگ تمہارا باپ سمجھتے ہیں۔

”میں جب سوچتی تھی کہ حسنین کسی اور لڑکی کا ہو جائے گا تو میرا چہرہ سخت گرم ہو جاتا تھا“ فاطمی نے ان الفاظ میں اپنے اُس وقت کے جذبات بیان کیے۔ ”میری کھوپڑی میں کیڑے چلنے لگتے تھے اور میں پکا ارادہ کر لیتی تھی کہ اس لڑکی کو زندہ نہیں چھوڑوں گی جو حسنین کو اپنا خاوند بنے گی۔“

نہ اور عبدوس اس کا گلا دبا کر مار ڈالے گا۔ اس طرح خون نہیں نکلے گا، مگر
عبدوس سے مردوں کی طرح مارنا چاہتا تھا۔ کہتا تھا کہ تم اُسے پکڑو اور میں
نار دباؤں، یہ مردوں کا کام نہیں۔ لہذا برصہی سے قتل کا منصوبہ طے ہو گیا۔
قتل کے روز فاطمی نے حسین پر نظر رکھی۔ وہ اُسے گھر سے نکلنا نظر

پاتا تو فاطمی نے اُسے روک کر بتایا کہ آج رات نلاں وقت آجاتا، میں تمہارے
پاؤں پکڑ کر سعانی مانگوں گی، پھر تمہیں کبھی تنگ نہیں کر دوں گی۔ حسین
دھوکے میں آ گیا۔ فاطمی نے عبدوس کو بتا دیا۔ عبدوس نے اُسے بتایا کہ ٹرک

یار ہے... فاطمی کا سوتیلایا پ شام کے وقت اکثر شہر جایا کرتا تھا۔
فاطمی نے اس سے معلوم کر لیا تھا۔ اُس شام اُسے شہر جانا تھا۔ وہ چلا
یا۔ ماں کے ساتھ تو فاطمی کی بول چال پہلے ہی بند تھی۔ ماں جلدی ہو گئی۔
فاطمی نے سوتیلے باپ کی شراب کی بوتل نکالی اور اتنی سی پی لی جس سے
اُس کے دل سے دنیا کا غم اور فکر نکل گیا۔ وہ کھیتوں میں گئی۔ پہلے اسے

عبدوس نظر آیا جو موقوفہ واردات کی طرف جا رہا تھا۔ پھر اسے حسین دکھائی
دیا۔ وہ مقرر جگہ کی طرف چل پڑی۔ گاؤں سے دور جا کر وہ اس کھٹے
ہوئے۔ حسین نے اُسے کہا۔ ”آج کی ملاقات آخری سمجھو فاطمی! میں
یہی کو دھوکہ نہیں دے سکتا۔“ فاطمی نے جواب دیا۔ ”قسم لے لو۔

آج آخری ملاقات ہوگی“

دونوں اس نشیبی جگہ پر آ کر بیٹھ گئے۔ فاطمی اس سے ذرا ہٹ گئی۔
اس کے ساتھ ہی پہلی برجھی حسین کی پیٹھ میں اتر گئی۔ وہ اٹھ کر تیجھے

فاطمی یہ چوڑ برداشت نہ کر سکی۔ وہ عبدوس سے ملی تو عبدوس نے حسب
معمول اس کی منت کی کہ وہ اُسے قبول کرے۔ فاطمی پاگل ہو چکی تھی۔ اُس
نے عبدوس سے کہا کہ وہ اس شرط پر اُسے قبول کرے گی کہ وہ حسین کو قتل کر
کے لاش اس طرح غائب کر دے کہ وہ پکڑا نہ جائے۔ فاطمی نے یہ وعدہ بھی
کیا کہ وہ ساری عمر اس کی غلام رہے گی۔

عبدوس کے دل میں پہلے ہی حسین کے خلاف عداوت بھری ہوئی تھی۔
فاطمی کی محبت، دیہات کی جہالت اور قبیلے میں خون خرابے کی روایات
نے عبدوس کو فوراً تیار کر لیا اور حسین کو قتل کرنے کی ایسی ترکیب سوچنے
لگا جس میں وہ پکڑا نہ جاسکے۔ حسین کی شادی ہو گئی۔ شادی کے بعد
ایک بار فاطمی نے حسین کو اُس جگہ آنے کو کہا جہاں اُن کی ملاقاتیں ہوا کرتی
تھیں۔ حسین آ گیا۔ ان کی ملاقات کی جگہ یہی تھی جہاں حسین قتل ہوا۔
حسین نے اُسے کہا کہ اب وہ اُسے نہیں ملا کرے گا۔ عبدوس اُسے کسی بھی

وقت قتل کر سکتا تھا، لیکن پکڑے جانے کے ڈر سے نہ کر سکا۔ دو مہینے
گزر گئے۔ اس دوران حسین اور فاطمی کی ایک اور ملاقات ہوئی۔ آخر عبدوس
کو یہ ترکیب پسند آئی کہ فاطمی حسین کو اسی جگہ بلائے، عبدوس اُسے قتل
کرے گا اور لاش ٹرنگ میں بند کر کے رات کی گاڑی میں رکھ آئے گا۔

فاطمی کے بیان کے مطابق وہ بہت خوش تھا کہ لاش دنیا کے دوسرے
سرے تک جا پہنچے گی اور کسی کو پتہ ہی نہیں چلے گا کہ یہ کس کی لاش ہے
عبدوس نے کہا کہ وہ اُسے برجھی سے مارے گا۔ فاطمی نے کہا کہ وہ اسے پکڑے

یہ قیسے کاریلو سے سٹیشن تھا۔ فاطمی نے گھر آکر دیکھا کہ اس کے کپڑوں پر لاش ٹرنک میں رکھتے کہیں کہیں خون لگ گیا تھا۔ اس نے کپڑے بدلے جو اس نے صبح سویرے دھو لیے۔

کپڑے بدلتے وقت اُس نے دیکھا کہ اننگلی میں انگوٹھی نہیں ہے۔ اُس نے اذھر اذھر ڈھونڈی۔ کہیں بھی نہ ملی۔ شک پکڑا ہو گیا کہ جاتے واردات پر لاش ٹرنک میں رکھتے گر پڑی ہوگی۔ دوسرے دن اُس نے عبدو کو دیکھا تو وہ خوش ہوئی کہ وہ پکڑا نہیں گیا۔ اُس نے اُسے بتایا کہ لاش دنیا کے دوسرے سرے پر پہنچ گئی ہے۔ فاطمی نے اسے بتایا کہ انگوٹھی شاید وہاں اتر کر گر پڑی ہے۔ عبدو اُسی وقت وہاں گیا۔ اُسے انگوٹھی نہ ملی۔ وہ دوسری غالباً پہلے ہی انگوٹھی اٹھالے گئے تھے۔ عبدو اُسی سٹار کے پاس گیا جس سے انگوٹھی خریدی تھی۔ وہ دوسری انگوٹھی لے آیا۔ کسی کو پتہ ہی نہیں چلا کہ پہلی انگوٹھی کم ہو گئی ہے۔

ریلو سے سٹیشن پر خون

فاطمی کا بیان ختم ہونے تک صبح ہو گئی۔ اُسے سوالات میں بند کر کے عبدو کو تفتیش کے کمرے میں بلایا۔ اُس نے اتالیبی بیان دینے میں پس پش کی۔ میں نے اُسے فاطمی کے دبیڑے ہونے بیان کے بڑے ہی نازک

کو مڑا تو عبدو نے اُس کے پیٹ پر برجھی کے تین وار کیے۔ میرزا خیال ہے کہ جو وار دل میں لگا اُس نے اُسے فوراً ختم کر دیا۔ وہ گر پڑا۔ فاطمی نے عبدو سے پوچھا کہ ٹرنک کہاں ہے۔ اس نے بتایا کہ ٹرنک گھر ہے۔ وہ اس لیے ساتھ نہیں لایا تھا کہ ہو سکتا ہے حسین نہ آئے اس صورت میں ٹرنک لانا اور واپس لے جانا ٹھیک نہیں تھا۔ بہر حال یہ جرم حماقت اور جذبات کے زور پر کیا جا رہا تھا۔ پیشہ در مجرموں کی طرح کوئی سبکیم نہیں بتائی گئی تھی۔ عبدو ٹرنک لینے کے لیے پتلا تو فاطمی سے کہا کہ وہ قریب کہیں چھپی رہے تاکہ کوئی ادھر سے گزرتے لاش دیکھے لے تو پتہ چل جائے کہ وہ کون تھا۔ لڑکی کی دلیری دیکھنے کہ رات کے وقت گاؤں سے دُور اکیلی لاش کے پاس بیٹھی رہی۔ ہلکی ہلکی چاندنی تھی۔ عبدو کے کُرتے پر خون کے چھینٹے تھے۔ برجھی لمبی تھی۔ اس لیے برجھی پر چھینٹے زیادہ تر پڑے۔ قریب ایک چھپڑ تھا۔ عبدو نے کُرتہ اُتار کلاس میں دھویا، سچوڑ کر پہنا اور کھر کو دوڑ پڑا۔ فاطمی وہاں چھپی رہی۔ عبدو ٹرنک لے کر آ گیا۔ دونوں نے لاش کو دہرا کیا اور ٹرنک میں ڈالا۔ ٹانگیں دبا کر ڈھسکا بند کر دیا۔ یہ بند نہیں ہو رہا تھا۔ عبدو اُس کے اوپر بیٹھ گیا۔ فاطمی نے کنڈی لگائی عبدو تالا بھی لایا تھا جو ٹرنک کو لگا دیا گیا۔ فاطمی نے چابی چھپڑ میں چھینک دی۔ دونوں نے ٹرنک اٹھایا۔ عبدو نے سر پر رکھ لیا اور وہ ریلو سے سٹیشن کی طرف روانہ ہو گیا۔ فاصلہ ایک میل کے لگ بھگ تھا۔

حصے ستائے اور کہا کہ یہ لڑکی عدالت میں تمہارے خلاف بیان دے گی، پھر تمہارے بچنے کی کوئی صورت نہیں رہے گی۔ اس نے بھی مجھے بتا دیا کہ کنور دیوان سنگھ نے اُسے کہا تھا کہ اقبال جرم نہ کرتا۔ میں نے جس طرح فاطمی کے دماغ پر قبضہ کر لیا تھا اسی طرح عبدو کو بھی رام کر لیا۔ اس کی تفصیل میں جانے کی ضرورت نہیں۔ ایک گھنٹے کے اندر اندر اُس نے اقبال جرم کر لیا۔ لاش کو ٹرنک میں ڈالنے تک اس نے وہی کہانی سنانی جو فاطمی کی زبانی آپ سن چکے ہیں۔ اس سے آگے اُس نے بتایا کہ ٹرنک بہت ہی ذریعی ہو گیا تھا۔ اس نے راستے میں تین جگہ ٹرنک کھڑا کر کے زمین پر رکھا تاکہ اٹھانے میں آسانی ہو۔ ریلوے سٹیشن قصبے سے باہر تھا۔ وہاں تک پہنچے اس کی ٹانگیں جواب دے گئی تھیں لیکن فاطمی کی محبت اور پکڑے جانے کے خطرے نے اُسے ہارنے نہ دیا۔

وہ اندھیرے میں پلیٹ فارم کی دوسری طرف بیٹھ گیا۔ سٹیشن دیران پڑا تھا۔ سردیوں کی رات تھی۔ ایک گھنٹے بعد گاڑی آئی۔ اُس نے پہلے تو دوڑ کر ایک چھوٹا کمپارٹمنٹ دیکھا جس میں صرف تین مسافر تھے۔ تینوں سوئے ہوئے تھے۔ اُس نے دروازہ کھولا۔ انجن نے دسل دی۔ وہ ڈر گیا کہ ٹرنک گاڑی میں نہیں رکھ سکے گا لیکن ننومند جوان تھا۔ اُس نے ٹرنک اٹھایا اور انجن کی دوسری دسل پر اُس نے ٹرنک گاڑی میں رکھا اور دھکیل کر سیٹ کے نیچے کر دیا۔ ٹرنک پوری طرح سیٹ کے نیچے نہیں گیا تھا۔ وہ چلتی گاڑی سے اُترا اور سٹیشن کی حدود

سے غائب ہو گیا۔

میں اُسے اُس کے گاؤں لے گیا۔ نمبردار اور مشیروں کو ساتھ لے کر عبدو سے برجھی برآمد کرانی۔ اس کے کپڑے برآمد کیے۔ ماں نے انہیں ابھی دھویا نہیں تھا۔ عبدو نے گرتے چھپر میں صابن کے بغیر دھویا تھا۔ خون کے نشان ابھی باقی تھے۔ اُس نے جو چادر بانا دھ رکھی تھی اس پر بھی چند ایک چھینٹے تھے۔ برجھی کو اس نے اچھی طرح صاف کر دیا تھا۔ اس کا تین دھارا بچل بہت تیز تھا۔۔۔ نمبردار مجھے اپنے گھر لے گیا۔ اُس نے میری اور میرے سات کی بہت پر تحکف دعوت کی۔ اُس نے مجھے سے ملازوری سے پوچھا۔ ”کیا عبدو واقعی حسین کا قاتل ہے؟“ اُس نے میرے ساتھ دیانتداری سے تعاون کیا تھا۔ میں نے اُسے بتا دیا کہ قاتل عبدو ہے اور مقتول کی لاش اس نے اور فاطمی نے ٹرنک میں ڈالی اور عبدو نے رات کی گاڑی میں رکھی تھی۔ میں نے اسے نقل کی کچھ باتیں بھی بتا دیں۔ مجھے بعد میں احساس ہوا کہ اُسے قبل از وقت یہ بات بتا کر میں نے غلطی کی تھی۔ وہ نمبردار تھا۔ پولیس کی کارروائی کو اچھی طرح سمجھتا تھا۔ میں نے اُسے یہ بھی بتا دیا کہ دونوں ملزموں نے اقبالی بیان دے دیا ہے۔

”آپ کو اقبالی بیان مجسٹریٹ کے پاس کھونا ہوگا“ اس نے پوچھا۔
 ”یہاں تو نہیں ہو سکتا۔ آپ انہیں کب لے جا رہے ہیں؟“
 ”قصہ چھوٹا تھا۔ اقبالی بیان مجسٹریٹ نے ریکارڈ کرنا تھا۔ وہ ریالیس

میں نے ارادہ کیا تھا کہ ان ڈوموں کو اس مقصد کے لیے استعمال کروں گا کہ تینوں عدالت میں گواہی دیں گے کہ گاڑی میں ٹرنک عبدالوہاب نے رکھا تھا اور انہوں نے اُسے اچھی طرح دیکھا تھا۔ یہ دراصل جھوٹی گواہی تھی لیکن یہ یقین کر کے کہ یہ شخص قتل کا مجرم ہے، اسے مزید لانے کے لیے جھوٹی گواہی کا سہارا لینے کی سوچی تھی۔ بعض اوقات قتل کے ملزم استغاثہ کی ذرا سی جھول چوک کی وجہ سے صاف بری ہو جاتے ہیں۔ ڈوموں کو تو اب رہا ہی کرنا تھا۔ میں نے ناظمی اور عبدالوہاب کے اقبالی بیان میں ان سے کہلوایا تھا کہ ان ڈوموں کا ان کے مجرم کے ساتھ کوئی تعلق نہیں۔

میں نے ناظمی کو سوالات سے مکھلویا۔ دو کانٹیل سائیکل سے اور ریلوے سٹیشن کو چل پڑا۔ میں نے دیکھا کہ تھانے کے اساطے کے باہر دو دیہاتی کھڑے تھے۔ ان کے ہاتھوں میں برچھیاں تھیں۔ مجھے ادر میرے قافلے کو دیکھ کر وہ وہاں سے چلے گئے۔ میں ریلوے سٹیشن پہنچا اور ایک کانٹیل کو پیسے دے کر ٹکٹ لینے کے لیے بھیجا۔ پلیٹ فارم پر میں تھا۔ مجھ سے سات آٹھ قدم دور عبدالوہاب تھا۔ اُس کی ہتھکڑی کی زنجیر ایک کانٹیل نے پکڑ رکھی تھی۔ ناظمی کانٹیل کے پاس بیٹھ گئی تھی۔ اچانک پانچ دیہاتی، مسافر خانے سے آئے۔ پانچوں کے ہاتھوں میں برچھیاں تھیں۔ میں نے انہیں آتے دیکھا اور دوسری طرف دیکھنے لگا۔ مجھے ان کے ارادے کا علم نہ تھا۔ مجھے ہڑلنگ سنا دی۔ کانٹیل کی پکار "ملک صاحب"

میل دور ضلعی شہر میں تھا۔ میں نے وقت دیکھا۔ تین بج رہے تھے۔ ایک گاڑی سوا چار بجے گزرتی تھی۔ میں نے ذقت ضائع کرنا مناسب نہ سمجھا۔ وہاں کے تین چار مجسٹریٹوں سے میری بڑی اچھی راہ درسم تھی۔ ان میں سے کسی کے گھر لے جا کر بیان ریکارڈ کر دیا سکتا تھا۔ مجھے خطرہ یہ نظر آ رہا تھا کہ کنور دیوان سنگھ ملزموں کو گمراہ کر دے گا۔ وہ انہیں جھما سکتا تھا کہ وہ مجسٹریٹ کے سامنے جا کر اقبالی بیان دیئے سے انکار کر دیں اور یہ بیان دیں کہ اس داروغہ نے انہیں بہت مالا پٹیا ہے اور ڈرا دھمکا کر لایا ہے۔۔۔۔ میں نے نمبر دار کو بتا دیا کہ میں ملزموں کو اسی گاڑی سے لے جا رہا ہوں۔

میں اسی ذقت گاڈوں سے روانہ ہو گیا۔ یکے نے بلدی تھانے پہنچا دیا۔ عبدالوہاب ہتھکڑیوں میں تھا۔ ناظمی کو ہتھکڑی تھیں لگائی جاسکتی تھی۔ عورت کو ہتھکڑی تھیں لگائی جاتی تھی۔ آپ میری خوشی کا اندازہ نہیں کر سکتے کہ میں نے کنور دیوان سنگھ کو چیلنج کیا تھا کہ ایک ہفتے کے اندر اندر قاتلوں کو پکڑ لوں گا۔ میں نے چیلنج پورا کر دیا تھا۔ میرے لیے اب شہادت اور ثبوت فراہم کرنے کا مرحلہ تھا۔ اقبالی بیان ریکارڈ کرانے کے بعد مجھے یہ مرحلہ طے کیا تھا۔ گاڑی میں ٹرنک رکھنے والے آدمی کی شناخت ضروری تھی۔ میرے استغاثہ میں یہ خانہ خالی تھا۔ وہ میں نے اس طرح پورا کر لیا تھا کہ عبدالوہاب کو اسی سوالات میں بند رکھا تھا جہاں تین ڈوم بند تھے۔ انہوں نے عبدالوہاب کو اچھی طرح دیکھ لیا تھا۔

انتقام خود لینے کے لئے نمبر دار نے انہیں بتا دیا تھا کہ عبد و اور غامی کو ریلوے سٹیشن پر لے جایا جا رہا ہے۔

عبد و اور غامی کے جسموں کا کون سا حصہ ہو گا جہاں برہمی نہ اتری ہوگی۔ خون پلیٹ فارم سے بہہ کر ریلوے لائن پر گر رہا تھا۔ میں نے کنور دیوان سنگھ کو بلوایا۔ وہ آیا تو میں نے اُسے کہا۔ ”لو کنور جی! یہ کیس آپ کا ہے۔ اب میں آپ کا گواہ ہوں۔ اللہ نے میرے کیس کا یہیں فیصلہ کر دیا ہے“

کنور دیوان سنگھ نے کہا۔ ”ملک صاحب! یہی وجہ ہے کہ میں نے اس کیس سے جان چھڑانی تھی اور یہ آپ کے سر ڈال کر آپ کو ناراض کیا ہے۔ اس قبیلے کا کیس کوئی دل والا اسپیکر لیا کرتا ہے“

سنائی دی۔ میں نے گہرا کر اُدھر دیکھا تو پانچوں آدمی برہمیوں سے بند اور غامی کا قیمہ کر رہے تھے۔ کانسٹیبل نہتہ تھا۔ وہ ہتھکڑی چھوڑ کر کہا گیا تھا۔ عبد و اور غامی پلیٹ فارم پر تڑپ رہے تھے اور پانچوں آدمی اُن پر برہمیاں برس رہے تھے۔ میرے پاس ریلو اور تھا۔ میں نے ریلو اور نکال کر ہوا میں دو فائر کیے۔

ان پانچوں نے ایک ایک دو دو وار مزید کر کے میری طرف دیکھا میں انہیں الگ کرتا ہوا ان تک پہنچ گیا تھا۔ اگر خطرہ ہوتا کہ وہ کسی اذ پر یا مجھ پر حملہ کر دیں گے تو میں اُن پر ریلو اور خالی کر دیتا، لیکن انہوں نے برہمیاں میرے آگے پھینک دیں اور میرے سامنے ان کھڑے ہوئے۔ ایک نے کہا۔ ”ہمیں گرفتار کر لو۔ بچا گئیں گے نہیں۔ ہم نے اپنے لڑکے کے خون کا بدلہ لے لیا ہے“

ان میں حسین کے بھائی تھے۔ ایک اُس کا چچا تھا۔ ایک حسین۔ بھائی اور ایک اُس کا ماموں۔ تب مجھے پتہ چلا کہ نمبر دار نے مجھ سے یہ کیوں پوچھا تھا کہ کیا عبد و ہی حسین کا قاتل ہے اور اُس نے یہ بھی پوچھا تھا کہ میں انہیں مجسٹریٹ کے پاس کب لے جا رہا ہوں۔ میں نے اُسے صحیح جواب دے کر غلطی کی تھی۔ بعد میں نمبر دار نے مجھے بتا بھی دیا تھا کہ اُس سے حسین کے ان رشتہ داروں کو کہا تھا کہ پتہ کرادو کہ کیا یہ ثابت ہو گیا ہے کہ حسین کا قاتل عبد و ہے، اور اب تھی اوردیہ اُن لوگوں کا رواج تھا کہ قتل کا

زندگی کے میلے

اس بدکار خود ساختہ حکیم
نے چھ بار اس لڑکی کو بوس کاری
کا نشانہ بنا کر زبردیا تھا مگر لڑکی
کو یہ نہیں بتایا تھا کہ وہ دودھ
میں زہر کی کتنی مقدار ڈالے کہ
وہ فوراً نہ مر جائے۔

روز اُس کے ہاں چلا گیا۔ تھانے میں جا کر طبیعت کو سکون آ گیا۔ میں نے اپنے شاگرد سے کہا۔ ”مجھے حوالات میں بند کر دو، گاؤں میں جی نہیں لگتا۔“

اُس نے مشورہ دیا کہ گاؤں میں جب کبھی طبیعت اچاٹ ہو جائے تو میں کچھ دن اس کے ہاں گزار جایا کروں۔ وہ میرا عزیز دوست تھا۔ اب بھی دوست ہی ہے۔ اونچے عہدے پر پہنچ گیا ہے۔ میں نے یہ معمول بنا لیا کہ آٹھ دس روز بعد اس کے ہاں چلا جانا۔ دفتین دن اس کا ہجانہ رہتا۔ وارداتوں اور مقدموں میں دل چسپی لیتا تو طبیعت بحال ہو جاتی۔ ایک بار یوں ہوا کہ میں ایک مہینہ اس کے ہاں نہ گیا۔ ایک روز اس کا ایک کانٹیل آ یا۔ کہنے لگا کہ خان صاحب بلاتے ہیں۔ اُس نے گھوڑا بھیجا تھا لیکن میں اپنے گھوڑے پر گیا۔ اس نے کہا۔ ”ملک صاحب! آپ کے مطلب کا ایک کیس آیا ہے۔ میں نے اسی لیے آپ کو بلایا ہے۔“ میں نے اس کے ہاں ڈیرے ڈال دیئے۔ یہ قتل کی واردات تھی۔ اس گفتیش کی کہانی سنانے سے پہلے یہ بتا دینا ضروری سمجھتا ہوں کہ میں خان صاحب کا نام نہیں بتاؤں گا کیونکہ وہ ابھی سروس میں ہیں۔ پولیس کے احکام کے مطابق کسی ایسے افسر کا نام کسی کہانی یا مضمون میں استعمال نہیں ہو سکتا جو ابھی سروس میں ہو۔ ان کے نام کو پوری طرح چھپائے رکھنے کے لیے میں واردات کے موقع اور مقام کی بھی واضح نشاندہی نہیں کروں گا۔ آپ کو دلچسپی کہانی سے ہونی چاہیے۔ نام اور مقام

کہتے ہیں چور چوری سے باز آ جانا ہے، میرا پھیری سے باز نہیں آتا۔ ابی طرح تنہا نیدلر ریٹائر ہو کر گھر آ جاتا ہے مگر تنہا نیدلری سے باز نہیں آتا۔ یہی حالت میری تھی جب مجھے ریٹائر کیا گیا۔ اتنا عرصہ تنہا نیدلری کرتے کرتے گاؤں میں آیا تو میرے لیے عام قسم کا شہری بلکہ دیہاتی بن کے رہنا بہت ہی مشکل ہو گیا۔ مثلاً ایک روز بیوی نے مجھے کہا کہ بھینس کا اٹنا کھل کر باہر نکل گیا ہے۔ بیوی نے یہ بھی کہا کہ مویشی جو بڑ ہیں اتر جاتے ہیں۔ کتا وہیں ہو گا لیکن میں نے گھر سے کٹے کا کھرا اٹھانا شروع کیا تو گاؤں سے اُس طرف باہر نکل گیا جس طرف جو بڑ تھیں تھا۔ میں نے کٹے کے کھل کر نکل جانے کو حرم و جاسوسی کی واردات بنا دیا اور جب میں سراغ رسانی کی۔ کوئی بہتر لائن سوچنا ہوا گھر آیا تو کتا کھری پر بندھا ہوا تھا۔

گاؤں میں سالادن بیکار پڑے رہنے سے طبیعت اکتا جاتی تھی تیزی تھانہ آٹھ میل دور تھا۔ وہاں میرا ایک شاگرد تنہا نیدلر لگا ہوا تھا۔ ایک

کی موت پوسٹ مارٹم کے وقت سے سولہ سے اٹھارہ گھنٹے (اندازاً) پہلے واقع ہوئی ہے۔ پوسٹ مارٹم دن کے ساڑھے بارہ بجے ہوا تھا۔ اس کے مطابق موت شام ساڑھے چھ سے ساڑھے آٹھ بجے کے درمیان واقع ہوئی ہوگی۔ عورت کے جسم پر تشدد کا کوئی نشان نہیں تھا اور نہ اس کی عزت پر حملہ ہوا تھا۔

آمدنی رات کے لگ بھگ ایک پینچر ٹرین گزرا کرتی تھی جس کا کوئی وقت مقرر نہیں تھا۔ ٹائم ٹیبل میں اس کا وقت گیارہ بج کر پالیس منٹ تھا لیکن گاڑی ٹائم ٹیبل کی پابند نہیں تھی۔ پاکستان بن چکا تھا۔ آزادی کا چوتھا سال تھا۔ ریلوے کا محکمہ بھی آزاد ہو گیا تھا۔ کارٹروں کے اوقات کی پابندی ختم ہو چکی تھی۔ خان صاحب ریلوے سٹیشن سے پتہ کر دیا چکے تھے۔ پینچر ٹرین رات بارہ بج کر سترہ منٹ پر سٹیشن سے روانہ ہوئی تھی۔ جائے واردات پر بارہ بج کر پچیس یا ستائیس منٹ پر پہنچی ہوگی۔ اس سے پہلے نماز پڑھ کر بیس منٹ پر ایک انجن جس کے ساتھ کارڈ کی صرف ایک دین تھی سٹیشن سے رن شروع ہوا تھا۔

اس وقت تک چونکہ سورج غروب نہیں ہوا تھا اس لیے ممکن نہیں تھا کہ دن کی روشنی میں نائل نے لاش لائن پر رکھی ہوگی۔ اگر مقتولہ جیتی جاگتی گاڑی کے نیچے آئی ہوتی تو قریب کے کھیتوں میں کام کرنے والے اور گزرنے والے لوگ اس کٹی ہوئی لاش کو دیکھ لیتے لیکن خون موجود نہ ہونے سے کوئی شک نہیں رہ گیا تھا کہ عورت کو قتل کر کے پانچ چھ گھنٹے بعد لاش

کو آپ کیا کریں گے۔ خان صاحب ہی کافی سمجھے۔ پولیس میں بے شمار نشان صاحب، ملک اور چوہدری ہیں۔

واردات یہ تھی کہ ایک بلچ لائن سے رات کے وقت ایک پینچر گاڑی گزرا کرتی تھی۔ صبح کے وقت ریلوے لائن پر ایک جوان عورت کی لاش دیکھی گئی۔ سر لائن سے باہر دھڑ سے کٹا پڑا تھا اور دھڑ دونوں لائنوں کے درمیان پڑا تھا۔ میں جب خان صاحب کے پاس پہنچا تو لاش کا پوسٹ مارٹم ہو چکا تھا اور لاش وارٹوں کے حوالے کی جا چکی تھی۔ میں لاش کو ایک نظر دیکھنا چاہتا تھا۔ ایک آمدنی مقتولہ کے گاؤں بھیجا کہ لاش کو ابھی دفن نہ کریں لیکن لاش دفنائی جا چکی تھی۔ خان صاحب نے دو بیجزین ٹوٹ کی تھیں۔ ایک یہ کہ خرن کا ایک قطرہ بھی موقعہ واردات پر نظر نہ آیا۔ دوسری یہ کہ لاش کی گردن پر سے ریل کا پتہ گزرا تھا۔ اس سے یہ ثبوت ملتا تھا کہ اس عورت کو کسی اور طریقے سے غائب کیا گیا۔ لاش قتل کیا گیا پھر لاش ریلوے لائن پر اس طرح رکھ دی گئی کہ گردن لائن کے اوپر رکھی گئی۔

اگر یہ حادثہ ہوتا تو مقتولہ کے جسم کے کئی ٹکڑے ہو جاتے۔ صرف گردن کٹنے سے یہ کہا جا سکتا تھا کہ مرنے والے نے خودکشی کی ہے لیکن اس صورت میں دہاں بہت خون ہونا چاہئے تھا۔ خون کا ایک قطرہ بھی نہیں تھا۔ پوسٹ مارٹم رپورٹ میں ڈاکٹر نے خون کی غیر موجودگی اور لاش کا کٹاؤ اور اندر دینی اور اس لئے کہ مرنے والے نے خودکشی کی مقتولہ

لوٹن پر رکھی گئی ہوگی۔ جسمانی انکڑاؤں سے ڈاکٹروں نے رائے دی کہ وہ رات بارہ بجے نہیں بلکہ پانچ بجے پہنچے مری ہے۔

کاٹری کے نیچے آنے کا وقت معلوم کرنے کے لیے میں اور خان صاحب سٹیشن ماسٹر سے جا ملے اور اُسے کہا کہ وہ اس انجن کے ڈرائیور کا نام اور پتہ معلوم کر دے جو گاڑی دین کو لے کے شام چھ بج کر بیس منٹ پر رکن ٹھہر رہا تھا، اور پینچر ٹرین کے ڈرائیور کا بھی۔ سٹیشن ماسٹر جبران سا آدمی تھا اور ذہن معام ہوتا تھا۔ اُس نے جواب دیا: "اگر آپ نہ آتے تو بھی میں آج رات یہ اطلاع نہ ملنے میں پہنچا دیتا کہ عورت کون سے ڈرائیور نے ماری ہے۔ وہ انجن جو بریک دین لے کے گیا تھا، تقریباً ایک گھنٹہ بعد واپس آ رہا ہے۔ اسے رک لوں گا۔ لوگن نہیں دوں گا۔ پینچر ٹرین کا جو ڈرائیور تھا وہ کل صبح ساڑھے آٹھ بجے یہاں سے واپس گزرے گا۔ وہ ادھر جانے والی پینچر ٹرین لا رہا ہے"

ڈرائیور نے لاش دیکھی تھی

تفتیش بڑا ہی صبر آزما کام ہوتا ہے۔ اکثر اوقات ایک معمولی سی ضمنی بات معام کرنے کے لیے رات رات جاگنا پڑتا ہے، لمبے لمبے سفر کرنے پڑتے ہیں، درد، گلی گلی جھک مارنی پڑتی ہے۔ دماغ ماؤٹ اور جسم ٹوٹ جاتا ہے۔ اس جھک جھک سے بچنے کے لیے پولیس دور طریقہ استعمال

کیا کرتی ہے۔ ایک وعدہ معات گواہ اور دوسرا تھوڑا ڈگری طریقہ یعنی پھینٹی۔ اگر مشتبه دو یا اس سے زیادہ ہوں تو ان میں سے ایک کو لاپس یا اذیت یا دونوں دے کر وعدہ معات گواہ بنا لیا جاتا ہے۔ اگر مشتبه ایک ہی ہو تو اُسے اس قدر اذیت دی جاتی ہے کہ وہ اقبال جرم کر لیتا ہے۔ پاکستان نے تفتیش اور سراغ رسانی میں تو کوئی ترقی نہیں کی، اذیت دینے کے طریقوں میں حیران کن ترقی کی ہے۔ اکثر اوقات بے گناہ بھی اس تشدد کا نشانہ بن جاتے ہیں۔

میرے عزیز دوست اور شاگرد کے لیے بھی آسان طریقہ یہ تھا کہ مقتولہ کے خاوند اور دیگر مشتبه افراد کو بلا کر تھوڑا ڈگری والی پھینٹی چڑھانے تو تفتیش آسان ہو جاتی مگر ان میں میرے والی خرابی تھی۔ وہ کسی بے گناہ کو محض شک کی بنا پر پریشانی کرنا تو درکنار تھانے بلانا بھی گوارا نہیں کرتے تھے۔

ہم ریلوے سٹیشن پر انتظار کرتے رہے۔ جس انجن کو ایک گھنٹہ بعد آنا تھا وہ پورے دو گھنٹے بعد آیا۔ اس کے ڈرائیور نے بتایا کہ اس کے انجن کے نیچے کوئی عورت نہیں آئی۔ البتہ اس نے یہ اہم نشانات کیا کہ رات والی پینچر ٹرین کا ڈرائیور اُسے آخری سٹیشن پر بلا تھا۔ اُس نے اس کے ساتھ ذکر کیا تھا کہ رات اُس کی گاڑی کے نیچے ایک عورت کٹ گئی ہے۔

دوسری صبح ہم ساڑھے آٹھ بجے پھر ریلوے سٹیشن چلے گئے۔ گاڑی سما می دیر بعد آئی۔ وہی ڈرائیور تھا۔ سٹیشن ماسٹر نے اسے اپنے دفتر میں

قرب پہنچا تو وہ لائن پر بیٹھ گیا۔ اُس کا جسم قیمہ ہو گیا تھا۔ پھر ایک بار جانبدار سے تین میل دور اُس نے ایک آدمی کو لائن کے ساتھ اُس سمت جاتے دیکھا جس سمت اس کی گاڑی جا رہی تھی۔ ڈرائیور نے دِس دی لیکن اس آدمی نے دھیان نہ دیا۔ انجن قریب پہنچا تو اس آدمی نے اپنے آپ کو لائن پر پھینک دیا۔ اس کے جسم کے دو ٹکڑے ہو گئے تھے۔ یہ دونوں وارڈز میں خودکشی کی تھیں مگر اس عورت کے متعلق اس کی رائے یہ تھی کہ وہ زندہ ہیں بلکہ مردہ تھی، درنہ وہ کچھ تو حرکت کرتی۔ ہو سکتا ہے وہ کوئی پاگل ہو۔

ہم نے ڈرائیور کا بیان لکھ لیا اور اسے گراہوں کی فہرست میں شامل کر لیا۔ گاڑی کے نیچے آنے کا وقت رات ساڑھے بارہ بجے لکھا گیا۔ ڈاکٹر کی رائے کے مطابق موت اس سے چار سے چھ گھنٹے پہلے واقع ہوئی تھی۔ مقتولہ کے متعلق خان صاحب نے جرم معلومات فراہم کیں، ان کے مطابق وہ شادی شدہ تھی۔ شادی ہوئے ایک سال گزر گیا تھا۔ وہ مہاجر تھی۔ خاندان بھی مہاجر تھا۔ موت کے وقت اس کی عمر تیس سال تھی۔ رپورٹ درج کرنے اس کا خاندان آیا تھا۔ اس نے بیان دیا تھا کہ وہ صبح اٹھا تو بیوی لیسنر پر موجود نہیں تھی۔ وہ دونوں چھت پر سوئے تھے۔ خاندان نے سوچا کہ بیوی اس سے پہلے جاگ کر کام کاج میں لگ گئی ہوگی۔ نیچے آیا تو اُسے معلوم ہوا کہ بیوی نیچے نہیں آئی۔ سورج طلوع ہو رہا تھا تو گاڑی کے ایک آدمی نے آکر اطلاع دی کہ فلاں عورت ریلوے لائن پر کٹی پڑی ہے۔ سارا

بالایا۔ ہمارے پوچھنے پر اُس نے بتایا کہ وقوع کی رات اس سٹیشن پر تین منٹ تک اس نے گاڑی چلائی۔ سٹیشن سے کوئی ڈیڑھ میل دور انجن کی روشنی میں اُسے ریلوے لائن پر کوئی لیٹا ہوا نظر آیا۔ ڈرائیور کو وہ اُس وقت نظر آیا جب انجن اور اس آدمی کے درمیان پچیس تیس گز کا فاصلہ رہ گیا تھا۔ گاڑی روکی نہیں جاسکتی تھی۔ اسنے کم فاصلے پر بریک لگانا خطرناک تھا۔ گاڑی رفتار کچھ تھی۔ ڈرائیور نے بار بار دِس بجائی مگر اس آدمی نے کوئی حرکت نہ کی۔ انجن قریب پہنچا تو ڈرائیور نے عور سے دیکھا۔ لائن پر آدمی نہیں بلکہ عورت تھی۔

ڈرائیور انجن کی روشنی میں تھوڑے سے وقت میں جو کچھ دیکھ سکا وہ یہ تھا کہ عورت کے کپڑے رنگ دار تھے۔ اس کے سر سے دو پٹہ بٹا ہوا تھا۔ اس کی گردن لائن پر تھی۔ سر نیچے کو ڈھلکا ہوا تھا۔ دھڑاندی کی طرت تھا۔ لاش پیٹھ کے بل تھی۔ دونوں بازو پہلوؤں کے ساتھ تھے۔ انجن اس کے ادھر سے گزر گیا۔ گاڑی میں ڈبلوں میں سے جو روشنی باہر آ رہی تھی اس میں ڈرائیور کو عورت کا سر کٹ کر گرتا نظر آیا تھا۔

یہ پرانا ڈرائیور تھا۔ میرے ایک سوال کا جواب دیتے ہوئے اس نے بتایا کہ اس کی ساری سروس میں یہ پانچواں انسان اس کی گاڑی تلے آیا ہے۔ ایک آدمی اپنی بھینس کو لائن سے ہٹاتے انجن کی زد میں آ گیا تھا۔ دوسرا ٹاری کے قریب بند پھانک سے گزرتے گاڑی کے نیچے آ گیا تھا۔ امرت سر سے آگے ایک آدمی ریلوے لائن کے قریب کھڑا تھا۔ انجن

گماؤں دوڑ پڑا۔

بھر دیکھنے لگا۔ وہ جواب ڈھونڈ رہا تھا۔ کچھ کہنے لگا مگر سبکا کر چپ ہو گیا۔ میں نے اُسے کہا: ”گھبراؤ نہیں یاد، ہم یہ تو نہیں کہتے کہ تم نے اسے قتل کیا ہے۔ اگر تم اُسے مارتے پیٹتے تھے تو بتا دو۔ ہم لکھ لیں گے تمہاری بیوی نے خامی حالات سے تنگ آ کر خودکشی کر لی ہے۔“

اس کا حوصلہ ٹھکانے آ گیا۔ کہنے لگا۔ ”پہلے تو وہ میرے ساتھ بہت خوش تھی۔ کوئی تین مہینوں سے اس کا دماغ خراب ہو گیا تھا۔ چھوٹی چھوٹی باتوں پر اُسے غصہ آجاتا تھا اور لڑا پڑتی تھی۔ ایک مہینہ گزرا اس نے میری ماں کی بے عزتی کر دی تو میں نے اسے بہت پیٹا تھا۔ اس کے بعد میں نے اسے دو دفعہ پیٹا تھا۔ مرنے سے تین چار روز پہلے اس نے مجھے کہا تھا کہ میں کچھ کھا کر مرجاؤں گی۔ میں نے توجہ نہ دی کیونکہ میں اُسے اتنا دلیر نہیں سمجھتا تھا۔“

وہ ہمارے ان سوالوں کا کوئی تسلی بخش جواب نہ دے سکا کہ ایک سال میں وہ لڑ مہینے خوش اور مطمئن رہی مگر آخری تین مہینے اس کا رویہ کیوں بدل گیا؟ ہم نے یہ بھی پوچھا کہ کیا اُس کے علم میں کوئی ایسی بات کبھی آئی تھی کہ اس کی بیوی نے کسی اور کے ساتھ تعلقات پیدا کر لیے ہوں اور اس کے رویے کی تبدیلی کا باعث یہی تعلقات ہوں؟ اُس نے پُر زور طریقے سے کہا کہ اُسے اپنی بیوی پر ایسا کوئی شک نہیں تھا اور نہ وہ اس قسم کی تھی۔ میں نے اس سے پوچھا کہ ایک سال میں اس کی بیوی میں نیچے کے کوئی آثار نہیں تھے۔ اس کی کیا وجہ ہے؟ اُس نے دیہاتیوں

لاش کے دھڑ پر چادر ڈال دی گئی اور کٹے ہوئے سر کو بھی ڈھانپ دیا گیا۔ خاندانہ تختانے چلا گیا۔ ثمان صاحب موقع پر پہنچے اور جو کارروائی کرنی تھی وہ کر کے لاش پوسٹ۔ مرٹم کے بے بھجوا دی۔ خاندانہ نے خان صاحب سے تین بار کہا کہ اُس کی بیوی نے خودکشی کی ہے۔ خان صاحب نے اُسے یہ تاثر دیا کہ وہ مان گئے ہیں کہ اس کی بیوی نے خودکشی ہی کی ہے۔ ثمان صاحب نے مجھے بتایا کہ خاندانہ اس طرح ہنسی خوشی تھانے سے نکلا جیسے کسی طالب علم نے بڑا مشکل پر جو صبح حل کر دیا ہو۔ خان صاحب نے اسے تھوڑی دیر خوش رہنے کے لیے آزاد کر دیا۔

ریلوے سٹیشن سے ڈرائیور کا بیان لے کر ہم تھانے میں گئے تو مقتول کے خاندانہ گاؤں کے نمبردار اور مقتولہ کے باپ کو بلا بھیجا۔ تھوڑی دیر بعد وہ آگئے۔ سب سے پہلے خاندانہ کو اندر بلایا۔ اسے ہم نے ڈرانے دھمکانے کی بجائے دوستانہ طریقے سے بٹھایا۔ وہ دیہاتی آدمی تھا۔ عمر چھبیس لوڑھاٹھیس کے درمیان، شکل و صورت اور گفتگو سے پتہ چلتا تھا کہ ہے تو دیہاتی لیکن سیدھا سادا نہیں۔ اس سے خان صاحب نے پہلا سوال یہ پوچھا۔ ”تم نے اتنے یقین سے کس طرح کہہ دیا ہے کہ تمہاری بیوی نے خودکشی کی ہے؟ کیا وہ گھر میں پریشان رہتی تھی؟ تم اسے مارتے پیٹتے تھے؟ یا کوئی اور وجہ تھی؟“

میں اُس کا چہرہ دیکھ رہا تھا۔ اس پر صاف تبدیلی آئی اور وہ ادھر

لاش کے پاؤں اور جوتی۔

ایک راز

کیا یہ آدمی (مقتولہ کا باپ) اتنا شریف یا کمزور تھا کہ وہ اپنے داماد کچھ کہنے سے ڈرتا تھا؟ دیہات کے لوگ تو ان باتوں پر ایک دوسرے کے رکھول دیتے ہیں۔ ذرا سی بے مزگی پیدا ہو جائے تو شادی شدہ بیٹیوں دکھ بٹھالیتے ہیں۔ میں نے اس پر سوال کرنے کی بجائے اس کے اس ریسے کی تقریب شروع کر دی اور ایسی درستانہ باتیں کیں کہ وہ بھول ہی گیا کہ وہ تھا نے میں دو تھانیداروں کے ساتھ بیٹھا ہے۔ اس کے منہ سے یہ الفاظ نکل گئے۔ ”ایک روز میری بیٹی روتی ہوئی گھر آئی۔ ناوند نے اُسے بہت پیٹا تھا اور اُس نے یہ بھی کہا کہ خاوند مجھے طلاق دینا چاہتا ہے۔ پھر بھی میں نے اُسے واپس بھیج دیا تھا۔ وہ نہیں جاتی تھی۔

اُن نے اُسے زبردستی گھر سے نکال دیا۔“

”تم نے بہت اچھا کیا ہمیں نے اُس کی پیٹھ تھپکاتے ہوئے کہا ”در پوچھا۔“ اپنے داماد کے متعلق تمہاری رائے کیا ہے؟ وہ کسی دوسری عورت کے جال میں تو نہیں پھنس گیا تھا؟“

”میں کچھ نہیں کہہ سکتا۔“ اس نے کہا۔ ”لیکن وہ ایسا آدمی نہیں۔

مارے چوٹے سے گاؤں میں کوئی ایک بھی عورت ایسی نہیں جو خراب

اپنی کین ہو؟“

کی طرح جواب دیا۔ ”یہ تو اللہ کی مرضی ہے۔“ میں نے اس ضمن میں بہت کربلا۔ ہمبر پھیر کر سوال کیے مگر اس کے منہ سے کام کی کوئی بات نہ نکلی اسے ہم نے باہر نکال دیا۔

میں نے خان صاحب کو متواہر دیا کہ اس کی ماں کو بلائیں۔ اس دوران ہم نے مقتولہ کے باپ کو اندر بلایا۔ اس نے بتایا کہ وہ ہندوستان کے مہاجر ہیں۔ ان کی تقریباً ساری برادری اس گاؤں میں آباد ہوئی ہے ایک سال گزارا اس نے اپنی بیٹی (مقتولہ) کی شادی اس آدمی کے ساتھ کر دی۔ لڑکی آٹھ نو مہینے بہت شوخ رہی۔ بہنتی کھینچی آتی اور بہنتی کھینچی سسرال جانی تھی۔ تین چار مہینوں سے وہ پریشان نظر آنے لگی تھی۔ پہلے تو اس نے کچھ نہ بتایا۔ ڈیڑھ ایک مہینہ ہوا اس نے اپنی ماں کو بتایا تھا کہ خاوند نے اسے مارا ہے۔ اس کے بعد اس نے کئی بار اپنی ماں کو بتایا کہ خاوند اس کے ساتھ بہت برا سلوک کرتا ہے۔

”تم نے یا تمہاری بیوی نے کبھی اپنی بیٹی کے خاوند سے پوچھا تھا کہ وہ اُسے کیوں مارتا پھینتا ہے؟“ میں نے اس سے پوچھا۔

”کبھی نہیں۔“ اس نے جواب دیا۔ ”ہم اپنی بیٹی کو سمجھاتے رہے کہ وہ خاوند کی مرضی کے مطابق چلے اور اسے ناراض نہ ہونے دے۔“

”تمہیں اپنی بیٹی کے چال چلن کے متعلق یقین ہے کہ ٹھیک تھا؟“
خان صاحب نے ہم چھیڑا۔

وہ بدگ گیا اور گھبراہٹ کے لہجے میں اُس نے کہا: ”جی جی ہاں! اس کا چال چلن بہت اچھا تھا“

میں اپنی کہانیوں میں آپ کو بنا چکا ہوں کہ بعض حالات میں ہم مشتبه افرد کی باتیں کم سنتے ہیں اور چہرہوں کا اتار چڑھاؤ زیادہ دیکھتے ہیں۔ میں اس اتار چڑھاؤ کو جان نہیں کر سکتا۔ یہ مہارت تجربے اور شاہدے سے حاصل ہوتی ہے۔ اس آدمی نے مجھے شک میں ڈال دیا۔ اگر اس کی بیٹی کا چال چلن ٹھیک تھا تو کوئی اور گڑ بڑ ہوگی اور یہ گڑ بڑ جو کچھ بھی تھی وہ اس آدمی کے سینے میں چھپی ہوئی تھی۔ اگر ریلوے لائن پر خون ہوتا تو اسے خودکشی کی واردات سمجھ لیا جاتا۔ خودکشی کا باعث خانگی تنازعہ لکھ دیا جاتا لیکن اس میں کوئی شک نہیں رہا تھا کہ مقتولہ قتل ہوئی تھی۔ قتل کا باعث رقابت بھی ہو سکتا تھا۔

میں نے مقتول کے باپ سے پوچھا: ”تمہاری بیٹی کا رشتہ کسی اور نے بھی مانگا تھا؟“

اس سوال کا جواب ’ہاں‘ یا ’نہیں‘ ہوتا چاہئے تھا لیکن یہ شخص بوکھلا گیا۔ میں نے اپنا مخصوص طریقہ اختیار کیا۔ وہ یہ تھا کہ میں نے اس کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال دیں اور چہرہ چاٹنے سے ٹکلی باندھ کر دیکھتا رہا۔ اُس نے سوائے مہکانے کے کوئی جواب نہ دیا۔ پھر بالکل ہی چپ ہو کر میرے

منہ کی طرف دیکھنے لگا لیکن میری آنکھوں کا سامنا نہ کر سکا۔ کبھی بائیں دیکھتا کبھی دائیں اور جب میری طرف دیکھتا تو اس کے ہونٹ کانپتے مگر آواز نہ نکالتی.... میں ڈریڑھ دو منٹ اسے ٹکلی باندھ کر دیکھتا رہا۔ آخر اس کی ٹھوڑی ختم کر میں نے اس کا چہرہ اپنی طرف کیا اور نرم سے لہجے میں پوچھا: ”تم کیا چھپانے کی کوشش کر رہے ہو؟“

”کچھ نہیں حضور!“ اُس نے جیسے گہری نیند سے جاگ کر کہا ہو۔ آپ سے کیا چھپا سکتا ہوں؟“ اور اچانک اُس کے آنسو نکل آئے اور وہ دھاڑیں مارتا کر رونے لگا۔

میں اور خان صاحب اُسے دیکھتے رہے۔ اُسے تسلی دلا سہ نہ دیا۔ روتے روتے اُس نے کہا: ”اللہ کسی عورت دار کو بیٹی نہ دے۔“ اس کے بعد ہم نے اس پر سوالوں کی بوچھاڑ کر دی مگر اس نے کام کی کوئی بات نہ بتائی۔ خان صاحب نے اس سے پوچھا کہ اس نے یہ کیوں کہا ہے کہ اللہ کسی کو بیٹی نہ دے۔ اس کا جواب اس نے فوراً دیا۔ اُس نے کہا: ”اگر میری بیٹی نہ ہوتی تو آپ مجھ سے یہ نہ پوچھتے کہ تمہاری بیٹی کا چال چلن کیسا ہے اور اس کا رشتہ کسی اور نے مانگا تھا یا نہیں؟“

اس کی یہ بات میرے دل میں اتر گئی۔ میں نے سوچا کہ عزت دار کمزور آدمی ہوتا ہے پھر بھی ہم نے اسے تقفیش سے خارج نہیں کیا۔ اُسے باہر بیٹھنے کر کہا۔ وہ چلا گیا تو خان صاحب نے مجھ سے کہا: ”ملک صاحب! آپ

نے ٹھیک کہا تھا کہ اس شخص نے کچھ چھپایا ہے مگر آپ اس کے رونے سے موم ہو گئے۔“

”وہ ابھی کیا کہاں ہے؟“ میں نے کہا۔ ”یہیں تو ہے۔ ذرا سے دم بیٹے دو.... مقتولہ کی سانس کو اندر بلاؤ۔“

وہ اچکی تھی۔ اُسے اندر بلایا اور پوچھا کہ اس کا بیٹا اپنی بیوی کو مارنا پسند کیا کیوں تھا؟ اُس نے جواب دیا کہ لڑکی منہ چھٹ ہو گئی تھی۔ اس نے یہ بھی کہا کہ آٹھ ذمینیہ وہ ٹھیک تھا کہ رہے، پھر وہ لڑنے جھگڑنے لگے خان صاحب نے اُس سے پوچھا۔ ”وہ رات کہاں سوتے تھے؟“

اُس نے جواب دیا۔ ”چھت پر۔“

”جس رات تمہاری ہو غائب ہوئی اُس رات یادوں کو بھی خاک و ترے اُسے پٹیا تھا؟“ خان صاحب نے پوچھا اور سانس نے نفی میں جواب دیا۔

”پھر سوچ کر بتاؤ۔“ خان صاحب نے کہا۔ ”تمہیں اچھی طرح یاد ہے کہ تمہاری بہو تمہارے بیٹے کے ساتھ چھت پر کئی تھی اور وہیں سوئی تھی؟“

”سوچنا کیا؟“ سانس نے کہا۔ ”درازوں، دروازوں اور پڑ سوتے تھے۔“

رات کو تم نے چھت پر سے کسی کو اترتے نہیں دیکھا؟“ خان صاحب نے پوچھا اور اُسے یوں لقمہ دیا۔ ”تمہاری بہو رات کو آٹھ کر ریلوے لائن پر پہلی گئی تھی۔ وہ کس طرف سے اتری ہوگی؟“

”ارے ہاں۔“ بڑھیا نے چونک کر کہا۔ ”صبح سویرے میرا بیٹا جاگا

اور باہر نکل گیا۔ فوراً واپس آ گیا۔ اُس نے سیڑھی اٹھا رکھی تھی۔ میں بھینس چارہ ڈال رہی تھی۔ میں نے پوچھا کہ بیٹا! یہ سیڑھی کہاں سے لائے ہو؟ اس نے غصے سے کہا کہ یہ سیڑھی باہر کس نے رکھی تھی؟ بڑی مشکل سے یہ چیزیں بنتی ہیں۔ پھر اُس نے اپنی بیوی کے متعلق پوچھا تو میں نے اُسے ہا کہ وہ تو ابھی ادھر سے ہی نہیں آئی۔ میرے بیٹے نے حیران ہو کر کہا کہ وہ دپر تو نہیں ہے۔ پھر اس نے پوچھا کہ یہ سیڑھی اسی نے تو باہر نہیں رکھی تھی؟ اپنے بیٹے کی گھبراہٹ دیکھ کر مجھے فکر پیا ہوئی۔ صحن کے اندر سے سیڑھیاں ادھر جاتی ہیں۔ میں ادھر گئی تو ہو واقعی بسنہ نہیں تھی۔ اُس نے جوتی اُس کی چارپائی کے ساتھ پڑی تھی۔ میرا بیٹا اسے دیکھنے کے لیے باہر نکل گیا۔ میں نے چھت پر کھڑے ہو کر ادھر ادھر دیکھا۔ شاید کہیں کھیتوں کا نظر آجائے۔ کسی سے پوچھنے بھی شرم آتی تھی۔ سورج نکلنے والا تھا، بپ گا دل میں شور مچا ہو گیا کہ میری بہو ریلوے لائن پر کئی پڑی ہے۔

”وہ کام کاج کے وقت ننگے پاؤں رہتی تھی یا جوتی پہنے رکھتی تھی؟“

ان صاحب نے پوچھا۔ میں بہت دیر سے ناموش بیٹھا تھا۔

”وہ ننگے پاؤں رہنے کی عادی نہیں تھی۔“ اُس نے جواب دیا۔

گھر میں کبھی جوتی اتار دے تو اتار دے۔ باہر جوتی پہن کر نکلا کرتی تھی۔ خان صاحب اُسکے بند کر کے کچھ سوچنے لگے۔ اچانک بیدار ہو گئے۔ اس عورت کو باہر بیٹھنے کو کہا۔ وہ چلی گئی تو خان صاحب نے مجھے کہا۔

”مقتولہ کی جوتی اس کی چارپائی کے ساتھ پڑی تھی لیکن وہ ریلوے

سے پہلے لاش کندھوں پر اٹھائی اور صحن کی طرف والی بیڑھیوں سے اس ڈر سے نہ اترا کہ گھر والے جاگ اٹھیں گے۔ اس مقصد کے لیے اُس نے مکان کے پیچھے یا پہلو کے ساتھ بیڑھی رکھی ہوئی تھی۔ اس سے اترتا اور لاش ریلوے لائن رکھ آیا۔ مقتولہ کو یقیناً اٹھا کر لے جایا گیا تھا جس کا ثبوت یہ تھا کہ لاش کے پاؤں صاف ستھرے تھے۔۔۔۔۔ یہاں دو چیزیں پیش نظر رکھئے۔ دیہات کے مکان کچے ہوتے ہیں۔ بلندی بالکل معمولی۔ دوسری چیز یہ کہ گاؤں کے لوگ اتنے تھکے ہوتے ہیں کہ شام کا اندھیرا گہرا ہوتے ہی سو جاتے ہیں۔

یہ امکان اب خارج از بحث تھا کہ مقتولہ خود چھت سے اتری اور ریلوے لائن پر لیٹ گئی۔ اگر ایسا ہوتا تو اُس کے پاؤں میں جوتی ہوتی یا اس کے پاؤں گرد آلود ہوتے۔ ایک امکان یہ بھی تھا کہ خاوند ٹہری نیتد سو یا ریلوے ایک یا دو آدمی آئے۔ لڑکی کو اٹھایا اور چھت سے اتر گئے پھر اسے ہلاک کر کے ریلوے لائن پر رکھ دیا۔ لیکن یہ ممکن نظر نہیں آتا تھا۔ ڈاکٹر کی رپورٹ کے مطابق موت کا جو وقت بتایا گیا تھا۔ اس وقت کوئی آدمی حرات نہیں کر سکتا کہ چھت پر سر پڑھ کر کسی کی بیٹی کو اٹھا لے جائے۔ اگر اسے زندہ اٹھا کر لے جایا جاتا تو اس پر مجرمانہ حملہ ضرور ہوتا۔

کی روشنی میں واردات کا نقشہ یوں بنتا تھا کہ خاوند نے کسی دقت پر بیڑھی لے کر واردات ہوئی تو مقتولہ کا خاوند اور اس کا باپ مزدور کسی خود مکان کے باہر رکھی۔ شام کے بعد چھت پر بیوی کا کلا گھونٹ کر ہٹک کا اظہار کرتے۔ ہمارے پوچھنے پر انہوں نے بتایا کہ ان کی کسی ہلاک کیا۔ لاش چارپائی پر پڑی رہنے دی۔ رات گاڑی کے دقت کے ساتھ دشمنی نہیں ہے کہ ان پر ایسا سخت وار ہوتا کہ ان کے گھر کی

لاٹن تک اپنے پاؤں پر چل کر نہیں گئی۔ میں نے لاش بڑی غور سے دیکھی تھی۔ اس کی ساس نے ٹھیک کہا ہے کہ وہ ننگے پاؤں چلنے کی عادی نہیں تھی۔ گاؤں کی عورتوں کے پاؤں گندے اور بھجے سے ہوتے ہیں۔ یہ تو معمولی سی قسم کے کسان ہیں لیکن مقتولہ کے پاؤں صاف ستھرے تھے۔ اگر وہ ننگے پاؤں چل کر ریلوے لائن تک گئی ہوتی تو اس کے پاؤں ٹخنوں تک گرد سے اٹے ہوئے ہوتے۔ ان پر گرد کا نشان بھی نہیں تھا۔

میں نے تو لاش دیکھی ہی نہیں تھی۔ خان صاحب اُن دانشمند متناہیلاروں میں سے تھے جو لاش کو سر سے پاؤں تک دیکھتے ہیں۔ اکثر اذات کوئی ایسا نشان یا اشارہ مل جاتا ہے جو تفتیش میں بہت مدد دیتا ہے۔ کبھی کبھی لاشیں خاموش زبان میں مجرم کی نشان دہی کر دیا کرتی ہیں۔ اس لاش نے ایسی ہی گواہی دے دی تھی۔ اب کڑیاں لانا ہمارا کام تھا۔ تین چیزیں ہمارے توجہ اور سوچ بچار کا مرکز بن گئیں جو چھت پر پڑی رہی۔ بیڑھی جو مکان کے باہر باچھوڑے لگائی گئی تھی اور لاش کے پاؤں جو صاف ستھرے تھے۔

یہ تینوں چیزیں مقتولہ کے خاوند کے گرد گھومتی تھیں۔ ان معلومات کی روشنی میں واردات کا نقشہ یوں بنتا تھا کہ خاوند نے کسی دقت پر بیڑھی لے کر واردات ہوئی تو مقتولہ کا خاوند اور اس کا باپ مزدور کسی خود مکان کے باہر رکھی۔ شام کے بعد چھت پر بیوی کا کلا گھونٹ کر ہٹک کا اظہار کرتے۔ ہمارے پوچھنے پر انہوں نے بتایا کہ ان کی کسی ہلاک کیا۔ لاش چارپائی پر پڑی رہنے دی۔ رات گاڑی کے دقت کے ساتھ دشمنی نہیں ہے کہ ان پر ایسا سخت وار ہوتا کہ ان کے گھر کی

عورت کو ہی اٹھالے جاتے۔

لڑکی بھوک کی تھی

میں نے اور خان صاحب نے سوچ بچار کر کے فیصلہ کیا کہ خاندان کے گھر کی تلاشی لی جائے اور اُسے سزا سنائی جائے۔ میں سیرھی کو ذرا اچھی طرح دیکھنا چاہتا تھا۔ یہ قتل کے بعد کا دوسرا دن تھا۔ سورج غروب ہونے میں ابھی گھنٹہ بھر باقی تھا۔ ہم نے ان سب کو جنہیں تھانے بھٹا رکھا تھا، ساتھ لیا، چند ایک کانسٹیبل ساتھ لے اور مقتولہ کے گاؤں چلے گئے۔ خاندان کی نشان دہی پر ہم اس کے گھر میں داخل ہوئے۔ میں نے سب سے پہلے اس کی ماں سے کہا کہ وہ سیرھی نچے دکھائے جو اُس کا بیٹا صبح کے وقت باہر سے اٹھا لایا تھا۔ سیرھی صحن میں پڑی تھی۔ عجیب ادٹ پٹانگ سی سیرھی تھی۔ اس میں بانس بھی تھا، درختوں کی ٹیڑھی اور موٹی دو خشک ٹہنیاں بھی اور تین ڈنڈے دیوار کے بھی تھے۔ کہیں سے موٹا کیل باہر نکلا ہوا اور مڑا ہوا تھا اور جو ڈنڈے درختوں کے تھے ان پر کئی کئی توکیں تھیں۔

میں نے سیرھی کو بڑی غور سے دیکھا اور نرسے نیچے والے دوسرے ڈنڈے اور لمبے (بانڈ والے) ڈنڈے کے درمیان دو بال اٹکے ہوئے تھے۔ بزبانہ بال تھے کیونکہ لمبے تھے۔ ان سے میں نے ذہن میں یہ تصور قائم کیا۔ مقتولہ کی لاش قاتل نے کندھے پر اس طرح اٹھائی کہ اس کا سر نیچے

دشمنی کی بجائے اس چھوٹے سے گاؤں میں اتفاق تھا۔ اتفاق ہی ایسا کہ خان صاحب کے گھر کوئی لڑکی بات نہ لاسکے۔ گاؤں میں چند گھر مقامی لوگوں کے تھے، باقی مہاجروں کے جو سب ایک ہی برادری کے تھے۔ مقامی اور مہاجر مل جل کر رہتے تھے لیکن دونوں اپنے کلچر اور رسم و رواج اور رہن سہن کو ایک دوسرے سے بچانے کی کوشش کرتے رہتے تھے۔ لہذا وہ ایک دوسرے کے گھر والے کے اندر کی باتوں سے واقف نہیں تھے۔

پاکستان کی عمر ابھی چار سال تھی اور ان مہاجروں کو اس گاؤں میں آئے تین سال ہوئے تھے۔ مجھوں نے صرف یہ بتایا کہ مقتولہ کا باپ برادری کا سربراہ ہے اور برادری پر اس کا اتنا رعب ہے کہ اس کی اجازت کے بغیر کوئی بات باہر نہیں نکل سکتی۔ مقتولہ اور اس کے خاندان کے چال چلن کے متعلق مجھ کو رپورٹیں لائے وہ اچھی تھیں مگر اس میں کوئی شک نہیں تھا کہ مقتولہ کو خاندان نے قتل کیا ہے یا اس قتل میں اس کا ہاتھ ضرور ہے۔ سیرت اس پر تھی کہ مقتولہ کا باپ اپنے داماد پر شک کا اظہار کیوں نہیں کرتا تھا؟ اور یہ سوال ہمیں پریشان کر رہا تھا کہ خاندان نے اپنی بیوی کو کیوں قتل کیا؟ اور کیا یہ ہو سکتا تھا کہ باپ بھی اپنی بیٹی کے قتل میں شامل یا راضا مند تھا؟

کھا لو؟ تمہارے بیٹے نے اسے کہا تھا کہ کھانا کھا لو؛ یا تم دونوں نے کہا تھا کہ نہیں کھاتی تو نہ کھائے۔ جائے چھٹے میں؟“ بڑھیا کچھ گھبرائی مگر اس کے برسنے سے پہلے ہی خان صاحب نے کہا۔ ”میں تمہارے بیٹے کو پھانسی چڑھا دوں گا۔ پچ بتاؤ اُس نے روٹی کیوں نہیں کھائی تھی؟“

”میں نے سو بار کہا تھا کہ روٹی کھا لو۔ بڑھیا کے منہ سے بے اختیار یہ الفاظ نکلے۔“ مگر اُس نے نہ ددپر کو روٹی کھائی نہ شام کو۔“

میں سمجھ گیا کہ پوسٹ مارٹم رپورٹ میں ڈاکٹر نے معدے کی کیفیت کبھی ہوگی کہ خالی تھا۔ بعض چیزیں ایسی ہوتی ہیں جو ذہین اور دانش مند قاضی کے اندر چھپا کر رکھتے ہیں اور ایسے موقع پر استعمال کرتے ہیں جہاں اس کا دارِ شائبہ یا ملزم کو ہتھیار ڈالنے پر مجبور کر دیتا ہے۔ منقولہ کے پاؤں کی کیفیت بھی ایسا ہی ایک خفیہ تھا جو خان صاحب نے صحیح موقع پر استعمال کیا اور معدے کی کیفیت کا استعمال بھی وقت پر کیا۔ اس کے ساتھ ماں کو یہ دھمکی دے کر کہ اس کے بیٹے کو پھانسی چڑھا دیا جائے گا، خان صاحب نے ماں کے پاؤں تلے سے زمین نکال دی۔

ماں نے اپنا سینہ کھول دیا اور بتایا کہ اُس روز اس کے بیٹے نے صبح سچ اپنی بیوی کو مارا تھا۔ ماں کو یہ معلوم نہیں تھا کہ وجہ کیا تھی۔ منقولہ نے ددپر کو بھی کچھ نہیں کھایا تھا اور شام کو بھی بھوک رہی تھی۔ خان صاحب کے اور میرے بہت سے سوالوں کے بعد یہ نئی بات معلوم

ڈھلکا ہوا تھا یعنی لاش کا پیٹ تامل کے ایک کندھے پر یا گردن کے نیچے دونوں کندھوں پر تھا۔ بیٹھی سے اترتے لاش کے بال متوازی اور عمودی ڈنڈوں کے درمیان اٹک کر ٹوٹ گئے۔

یہ بال عدالت میں پولیس کی کوئی مدد نہیں کر سکتے تھے۔ یہ تفتیش اور مجرم کی نشاندہی اور جرم کا پورا عمل سامنے لانے میں مدد دے سکتے تھے۔ اس دوران خان صاحب نے گھر کی تلاشی لے لی مگر کوئی کام کی چیز برآمد نہ ہوئی۔ انہوں نے خاندان کو ہتھکڑی نہ لگائی۔ اُسے کانسیلوں کے حوالے کر کے تھانے بھجوا دیا۔ مقتولہ کی سانس کو اٹک بلا کر اس سے ایسا سوال پوچھا جو ابھی میرے ذہن میں نہیں آیا تھا کیونکہ میں نے پوسٹ مارٹم رپورٹ نہیں پڑھی تھی۔ خان صاحب نے مقتولہ کی سانس سے پوچھا۔ ”جس رات تمہاری بہو گاڑی کے نیچے آئی اُس شام تمہاری یا تمہارے بیٹے کی اُس کے ساتھ لڑائی ہوئی تھی؟“

”نہیں جی!“

”تمہارے بیٹے نے شام کا کھانا کھایا تھا؟“ خان صاحب نے پوچھا۔

”کھایا تھا۔“

”گھر کے سب لوگوں نے کھانا کھایا تھا؟“

”سب نے کھایا تھا۔“

”تمہاری بہو نے کیوں نہیں کھایا؟“ خان صاحب نے جواب کا انتظار نہ کیا تاکہ بڑھیا سنیں نہ جاتے۔ اس سے پوچھا۔ ”تم نے اُسے کہا تھا کہ کھانا

دیری سے کہا۔ ”حرم زادی نے خودکشی کی ہے۔ زندہ رہی تو مصیبت
 بنی رہی، مر گئی تو مجھے پولیس کے حوالے کر گئی“

لڑکی کا چلن مشکوک تھا

مجھے پہلی بار یہ احساس ہوا کہ آدمی سختہ کار ہے۔ آسانی سے ہانڈ
 نہیں آئے گا۔ میں نے بھی اپنا پولو زور لگا دیا۔ اتنی لمبی سردس کا سارا
 تجربہ آزما دیکھا مگر اُس نے ہر سوال کا جواب یہی دیا کہ مرنے والی کو قتل
 نہیں کیا گیا۔ اُس نے خودکشی کی ہے۔ اس نے خودکشی کی وجہ یہ بیان
 کی۔ ”میں اُس سے تنگ تھا وہ مجھ سے تنگ تھی۔ میں اُسے پیٹتا تھا“
 خان صاحب نے غصے میں اکر کہا۔ ”ابھی انتہائی ہو جاتا ہے۔ میں مرحوم
 منگوا تا ہوں۔“ انہوں نے ایک کانسٹیبل کو آواز دی، لیکن میں نے انہیں روک
 دیا۔ ہمارے پاس انتہائی بیان لینے کا ذریعہ موجود تھا۔ یہ تقریباً ڈگری طرہیہ
 تھا۔ مرحوموں والا نسخہ عموماً کامیاب رہتا ہے لیکن میں اس کے خلاف
 تھا جس کی ایک وجہ یہ تھی کہ یہ کوئی استاد ہی نہیں تھی۔ ہم فخر سے نہیں
 کہہ سکتے تھے کہ ہم نے ایسے قتل کی کامیاب تفتیش کی ہے جس کی کوئی
 شہادت نہیں تھی۔

دوسری وجہ یہ کہ انتہائی بیان کوئی ایسی دستاویز نہیں ہوتی جو قاتل
 کو سزا دلانے میں مزور کامیاب ہو۔ اگر کوئی آدمی یہ لکھ دے کہ اُس نے

ہوئی کہ شام کو خاوند نے مقتولہ کو چھت پر لے جانا چاہا تو مقتولہ نے انکار کر
 کر دیا۔ خاوند اسے مزید مارنے پٹینے کی بجائے پہلا پھسلا کر اوپر لے گیا تھا۔
 ہمارا شک یقین میں بدل چکا تھا کہ قاتل خاوند ہے اور ہم نے مقتولہ
 کے باپ کو بھی مشتبہ افراد کی فہرست میں رکھا۔ لڑکی یقیناً بد چلن تھی۔ باپ
 اس کی موت پر خوش تھا۔ یہ ہمارا خیال تھا۔ اس کے تحت ہم اسے بھی
 تھانے لے گئے۔ میٹرھی باقاعدہ کاغذی کارروائی سے قبضے میں لے لی۔
 مقتولہ کا خاوند پہلے ہی تھانے بھیجا جا چکا تھا۔ ہم جب تھانے پہنچے تو
 رات اندھیری ہو چکی تھی۔ خان صاحب کے کانسٹیبل بڑے برخوردار تھے
 تھانے میں حاکم پتہ چلا کہ وہ پولیس کی روایات کے عین مطابق گاؤں
 سے چار مرغیاں پکڑ لائے ہیں۔ یہ مرغیاں سالم روٹ کی گئیں۔ ہم نے
 نہا دھو کر کھائیں اور مقتولہ کے خاوند کو بلایا۔

خان صاحب نے اسے کہا۔ ”انتہائی بیان دو گے یا میں مقدمہ قائم کر
 کے عدالت میں بھیج دوں۔ اس صورت میں ایسی شہادت پیش کروں گا
 جس سے تم سزائے موت سے نہیں بچ سکو گے۔ انتہائی بیان دے دو گے
 تو تمہیں پچانسی سے بچا لوں گا۔“
 ”کیسا انتہائی بیان؟“ اس نے بڑے سنجھے لہجے میں پوچھا۔ ”میں
 نے کیا کیا ہے؟“

”اپنی بیوی کا قتل؟“
 ”آپ کا دامغ خراب ہو گیا ہے خان صاحب؟“ ملو م نے نہایت

نماں آدمی کو قتل کیا ہے تو صرت اسی بیان پر قانون اسے سزا نہیں دے سکتا۔ دئے ۱۴۳ تعزیرات پاکستان کے تحت مجسٹریٹ کے سامنے دیا ہوا بیان بھی اُس وقت تک بیکار ہوتا ہے جب تک کہ اس کے مطابق شہادت اور ثبوت موجود نہ ہو۔ پولیس کہے۔ یسے در دستا دیزیں بہت ہی نازک اور خطرناک ہوا کرتی ہیں۔ ایک بے ابتدائی رپورٹ جسے فسٹ انفارمیشن رپورٹ (ایٹ۔ آئی۔ آر) کہتے ہیں اور دوسرا قبالی بیان۔ نابلتانیار کی قسمی ہوئی ایٹ۔ آئی۔ آر اور پالاک ملزم کا دیا ہوا قبالی بیان عدالت میں پولیس کے کیس کو تباہ کر دیتا ہے۔

اس قتل کی واردات میں جہاں کوئی ٹھوس شہادت نہیں تھی نہ کوئی موثر گواہ تھا، قبالی بیان لینا نفیث میں سستی کرنے اور عدالت میں ملزم کو شک کا فائدہ دلوا کر بری کرانے کے مترادف تھا۔ چنانچہ میں نے خان صاحب کو مرچیں محفوظ رکھنے کا اشارہ کیا اور انہیں انگریزی میں کہا کہ میں مقتولہ کے باپ کو الگ لے جا کر لپیٹ میں لینا ہوں اور آپ اسے جرح کے جالی میں پھانسنے کی کوشش کرتے رہیں۔ میں نے انہیں یہ کہا کہ آج رات نہ سوئیں گے نہ سونے دیں گے۔۔۔ میں مقتولہ کے باپ کو باہر صحن میں لے گیا۔ میں اب ایک اور طریقہ استعمال کرنا چاہتا تھا۔ میں نے اس شخص سے پوچھا۔ ”تمہیں معلوم ہے کہ تمہاری بیٹی کو تمہارے داماد نے قتل کیا ہے؟“

”قتل؟“۔ اُس نے حیران ہو کر کہا۔ ”نہیں جی، مجھے تو یہ معلوم

ہے کہ میری بیٹی نے خودکشی کی ہے۔“
”خودکشی کیوں کی ہے اُس نے؟“ میں نے پوچھا۔

”خاوند اُسے بہت تنگ کرتا تھا“

”تمہیں یہ معلوم تھا کہ خاوند اُسے کیوں تنگ کرتا تھا؟ اس کے خاوند کو تم نے کبھی روکا کیوں نہیں تھا؟ کبھی پوچھا کیوں نہیں تھا کہ وہ اُسے کیوں تنگ کرتا ہے؟“

”میں تو اپنی بیٹی کو سمجھاتا رہتا تھا کہ بیٹی میری عزت کا خیال کرو اور خاوند کو خوش رکھو“

”اور جانتے ہو تمہارا داماد کیا کہہ رہا ہے؟“ میں نے اپنا خصوصی حربہ استعمال کرتے ہوئے کہا۔ ”وہ کہتا ہے کہ میرا سسر دھوکہ باز اور مکار ہے۔ اس کی بیٹی شادی سے بہت پہلے بدکار تھی۔ وہ کہتا ہے کہ ہندوستان میں میرا سسر وارڈن ہیں کیا کرتا تھا اور اپنی اس بیٹی کو رشوت کے طور پر تھانیداروں کے پاس بھیجا کرتا تھا۔ وہ یہ بھی کہتا ہے کہ اپنی بیٹی پٹواری کے پاس بھیج کر اس نے ایک آدمی کی زمین اپنے نام کرالی تھی اور وہ یہ بھی کہتا ہے کہ یہ باتیں اُسے یہاں آ کر شادی کے بعد معلوم ہوئی ہیں۔ تمہارے داماد نے اقبال جرم کر لیا ہے اور بیان دیا ہے کہ اُس نے بدکاری کی وجہ سے تمہاری بیٹی کو قتل کیا ہے“

معرکہ سسر اور داماد کا

نے کہا۔ ”کہاں ہے وہ بوڑھا“ اُس نے گایاں کہیں اور کہا۔ ”ذرا

اُسے یہاں لے آئیں خان صاحب!“

میں نے اس کی پیٹھ تھپکا کر کہا۔ ”گھبراؤ نہیں جوان! ہم اُسے

تمہارے سامنے لے آئیں گے لیکن عدالت میں۔ وہ یہ ثابت کرنے کے لیے

کہ تم چرسی، جوارى اور زردى باز ہو، ایک درجن گواہیاں لا رہا ہے۔

اب ہمیں اقبالی بیان کی ضرورت نہیں۔ تمہارا جرم تمہارا سسر بیان

کرے گا اور میں اپنے ہاتھوں تمہارے گلے میں پھانسی کا رستہ ڈالوں گا“

یہ کہتے کہتے میں باہر نکل گیا۔ دو کانسیلوں کو بلا کر ایک ہدایت دی

اور مقتولہ کے باپ کو اندر بلا کر لے گیا۔ جب سسر اور داماد نے ایک

دوسرے کو دیکھا تو بیک وقت مشین گنوں کی طرح پھٹ پڑے۔ داماد

شیر کی طرح اٹھا۔ سسر اُس کی طرف لپکا۔ میں نے دو کانسیلوں کے

لیے پلائے تھے۔ انہیں یہی ہدایت دی تھی کہ اگر یہ ایک دوسرے پر

ٹوٹ پڑیں تو انہیں پکڑ لیں۔ کانسیلوں نے انہیں پکڑ لیا۔ میں جانتا

تھا کہ دیہاتیوں کو بھدکانا بلکہ پاکستان کی مخلوق کو جسے عوام کہا جاتا ہے،

بھدکانا اتنا ہی آسان ہے جیسے آتش بازی کی ہوائی کے پیچھے انکارہ لگا

دو تو وہ شوں کر کے شمارے کبھرتی آسمان پر جا پہنچتی ہے۔ ان

دونوں کے پیچھے بھی میں نے ایک ایک انکارہ رکھ دیا تھا۔ وہ بیک

وقت ایک دوسرے کو گایاں دے رہے تھے۔ خان صاحب میری

چال سمجھ چکے تھے۔ پولیس کے لیے یہ چال کوئی انوکھی نہیں تھی۔ کسی

اس کا اثر دہی ہوا جس کی مجھے توقع تھی۔ وہ بیٹھک اٹھا اور

اٹھ کھڑا ہوا۔ غصے سے اُس کی زبان لڑکھڑانے لگی۔ اُس کے منہ سے

صرف سنگی گایاں نکل رہی تھیں۔ وہ داماد کو وہیں قتل کرنے پر تیار ہو گیا۔

میں نے اُسے بٹھا دیا اور کہا کہ ذرا صبر و کرو، میں ابھی تمہیں اس کے پاس

لے جاؤں گا۔ میں اُسے پھانسی سے بچنے نہیں دوں گا۔ اُس نے تم جیسے

عزت دار آدمی پر نہمت لگائی ہے۔

اسے یوں ہمدردی کے مجال میں پھانس کر اُس کرے میں گیا جہاں

خان صاحب نے مقتولہ کے خاندان کو بٹھا رکھا تھا۔ خان صاحب نے کہا۔

”ملک صاحب! یہ نہیں ماننا۔ مجھے دوسرا طریقہ اختیار کرنے دیں“

میں نے کہا۔ ”نہ مانے ہمیں کچی گواہی مل گئی ہے۔ اس کے سسر نے

مجھے بتایا ہے کہ یہ شخص زانی اور چرسی ہے۔ اپنی بیوی سے بدکاری

کرنا چاہتا تھا لیکن وہ نہیں مانتی تھی۔ وہ کہتا ہے کہ شہر جا کر یہ جوا

کھینتا تھا۔ میں اپنی عزت کی وجہ سے خاموش تھا۔ میری اتنی نیک بیٹی

کو یہ شہر لے جانا چاہتا تھا۔ نہ مانی تو اسے قتل کر دیا اور اس کی لاش

ریلوے لائن پر رکھ آیا“

مذم کارنگ سا نوا تھا مگر غصے سے یہ رنگ بالکل ہی بدل گیا۔ اُس

واردات میں ملزم ایک سے زیادہ ہوں تو یہ طریقہ اکثر کامیاب رہتا ہے۔ ہم دونوں تماشائیوں کی طرح ان کی گالیوں اور لعنتوں کا تبادلہ سنتے رہے۔ ہمیں دل چسپی اپنے کام سے تھی۔ ان میں ایک یہ فقرہ بھی تھا جو داماد کے منہ سے نکلا۔ ”تیری چھوڑی ہوئی بیٹی کو کوئی قبول نہیں کرتا تھا۔ اُسے میں نے قبول کیا“

سسر نے کہا۔ ”اوتے بھکاری، مجھے میں بیٹی نہ دیتا تو ساری عمر کنوارا رہتا“

تقریباً نصف گھنٹہ انہیں ٹکرا کر یہ انکشافات ہوئے کہ مقتولہ کی یہ دوسری شادی تھی۔ پہلے خاوند نے اُسے طلاق دے دی تھی کیونکہ اس نے ایک آدمی کے ساتھ آشنائی کر رکھی تھی۔ سسر کو ہم نے باہر بھیج دیا۔ مقتولہ کے خاوند سے ہم نے اس نئے انکشاف کے مطابق سوال کرنے شروع کر دیئے۔ اس سے اس کی تصدیق ہوئی کہ مقتولہ کی غیر مرد سے آشنائی کی وجہ سے طلاق ملی تھی۔ ملزم کو معلوم تھا۔ پھر بھی اس نے اُس کے ساتھ شادی کر لی۔ مقتولہ کا باپ اس لیے ملزم کو بیوی کو مارنے پینے سے نہیں روکتا تھا کیونکہ اُسے شک تھا کہ اس کی بیٹی نے ازبکوں کسی سے تعلقات پیدا کر لیے ہیں۔ وہ اپنی بیٹی کو ہی قصودار سمجھتا تھا۔

میں نے خاوند سے پوچھا کہ کیا اس کی بیوی نے کوئی ایسی نازیبا حرکت کی تھی؟ خاوند نے وثوق سے بتایا کہ وہ پاک صاف رہی۔ اُس نے کسی کی طرف آنکھ اٹھا کر بھی نہیں دیکھا۔ پھر میں نے پوچھا کہ وہ اُسے مارتا

پٹینا کیوں تھا؟ اُس نے وہی جواب دیا جو وہ پہلے دے چکا تھا۔ اب کے اُس نے یہ بھی کہا۔ ”میں اس کے ساتھ اچھا سلوک کرتا تھا۔ اس سے وہ بددماغ ہو گئی تھی۔ اس نے گھر کا کام کاج چھوڑ دیا تھا“

”اب انبالی بیان دو گے؟“ خان صاحب نے بڑے پیار سے پوچھا۔

”اپنے خدا پر یقین کریں خان صاحب! میں نے اُسے قتل نہیں کیا“

اس نے بدستور بڑے سچتے بچے میں جواب دیا۔

میں نے اُسے سسر کی گواہیوں کی دھمکی دی تو اُس نے گالی دے کر کہا۔ ”اُسے کہو لے آتے گواہیاں، مجھے سولی پر بکھڑا کر دو۔ ہاتھوں پر جلتے انکار سے رکھ دو۔ میں یہی کہوں گا کہ میں نے بیوی تو قتل نہیں کیا“

میں نے پھر بھی خان صاحب کو مرچوں کے نسخے سے روک دیا۔ میں نے انہیں مشورہ دیا کہ مقتولہ کے پہلے خاوند اور اس کے آشنائوں کو بلاتے ہیں۔ خان صاحب نے اکتا کر کہا۔ ”ملک صاحب! آپ تو ریٹائرڈ لائٹ گنزار رہے ہیں۔ آپ کو شغل مل گیا ہے۔ میں پندرہ منٹ میں اس سے انبالی بیان لے لیتا ہوں۔ کل ۱۶۴ کا بیان کرا لوں گا“ لیکن میں نہیں مانا۔ مجھے واقعی شغل مل گیا تھا۔ نفسیت اور سمرغزسانی کا مجھے چسکا تھا۔

اس کے علاوہ میں نے خان صاحب سے اس خیال کا بھی اظہار کیا کہ یہ بھی ہو سکتا ہے کہ اس کی بیوی کو کوئی اور ہی اٹھالے گیا ہو اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ وہ خاوند کی آنکھ لگتے ہی خود ہی مجھے اتر گئی ہو اور اُسے اٹھانے مار ڈالا ہو۔ مگر خان صاحب نے میرے اس خیال کو رد کر دیا۔

دسرات بیٹے رقیب سہی کیمپ میں رہے پھر اس گاؤں میں آکر آباد ہو گئے۔ یہاں کچھ مقامی لوگ بھی تھے۔ ابتدا میں مہاجر کنبوں کو قدم م پر مقامی باشندوں کی محتاجی محسوس ہوتی تھی۔ مہاجر گھرانوں سے ان کی آباد کاری میں بہت مدد کی لیکن اس میل جول کا یہ اثر ہوا۔ مقتولہ نے ایک مقامی آدمی کے ساتھ ناجائز مراسم پیدا کر لیے۔ خاوند زہتہ چلا تو اس نے بیوی کو میکے بھیج دیا۔ اس کا میکہ اس گاؤں میں باد ہو چکا تھا جہاں اس کا دوسرا خاوند (طرم) بھی آباد ہو گیا تھا۔ ان باپ نے لڑکی کو سمجھا بچھا کر خاوند کے پاس بھیج دیا مگر اس نے اس آدمی سے ملنا نہ چھوڑا۔ آخر خاوند نے اسے طلاق دے دی۔

اس شخص سے کوئی اور بات معلوم نہ ہو سکی۔ میں نے قتل کے بعض س اس قسم کے بھی دیکھے تھے کہ ایک آدمی نے بیوی کو کسی وجہ سے طلاق دے دی اور جب اس عورت نے دوسری شادی کرنی تو پہلے خاوند نے اسے قتل کر دیا۔ پکڑا گیا تو اس نے بیان دیا کہ میری عورت نے گوارا نہیں کیا کہ لوگ یہ کہیں کہ فلاں عورت اس آدمی کے گھر نہیں آئی، اب دوسرے آدمی کے ساتھ خوش ہے۔ ایسے قتل عمدہ آدیہاں میں ہوتے ہیں لیکن اس شخص کے انداز اور باتوں سے مجھے ایسا کوئی شک نہیں ہوا۔ اس نے دوسری شادی کرنی تھی اور مطمئن تھا۔ میں نے اس سے مقتولہ کے آشنا کے متعلق پوچھ لیا اور نارغ کر دیا۔

اسی وقت کانسٹیبل کو اس دوسرے آدمی کو بلانے کے لیے بھیج

البتہ میری یہ بات مان گئے کہ مقتولہ کے پہلے خاوند اور آشنا کو بلایا جائے۔ مقتولہ کے باپ نے بھی تسلیم کر لیا کہ اس کی بیٹی کو بدکاری کی وجہ سے طلاق ملی تھی۔ اس سے ہم نے اس کے پہلے داماد کا اتنا پتہ پوچھا۔ وہ سات آٹھ میل دُور ایک گاؤں میں رہتا تھا۔ وقت دیکھا۔ صبح کے پونے چار بج رہے تھے۔ خان صاحب نے اسی وقت اسے بلانے کے لئے ایک کانسٹیبل کو روانہ کر دیا۔ مقتولہ کے خاوند کو ہم نے سوالات میں بند نہیں کیا۔ اسے کانسٹیبلوں کے حوالے کر کے سونے کی اجازت دے دی۔ میں اور خان صاحب بھی سونے کے لیے چلے گئے۔

مقتولہ کا پہلا خاوند

اور آخری آشنا

ہم دس بجے تک سوتے اور گیارہ بجے تھانے میں چلے گئے۔ مقتولہ کا پہلا خاوند آیا ہوا تھا۔ اس سے مقتولہ کے متعلق پوچھا تو اس نے یہ سن کر کہ وہ قتل ہو گئی ہے کہا۔ ”اسے خاوند نے قتل کیا ہو گا۔ میں نے اس پر رحم کیا تھا اور طلاق دے دی تھی۔“

اس سے عورت یہ پتہ چلا کہ ہندوستان (مشرقی پنجاب) کے ایک گاؤں میں اس کی شادی مقتولہ کے ساتھ دسمبر ۱۹۲۶ء میں ہوئی تھی۔ وہ ٹھیک ٹھاک رہی۔ ستمبر ۱۹۲۷ء میں وہ ہجرت کر کے پاکستان میں آئے۔

موتی بھی دسے دیئے تھے۔ مقتولہ اس کے احسانات اور سلوک سے اتنی متاثر تھی کہ اس آدمی نے ایک روز بدینتی کا اظہار کر دیا۔ مقتولہ نے اسے کہا کہ اس کے احسان چکانے کے لیے اس کے پاس اپنے آپ کے سوا اور کچھ بھی نہیں۔ وہاں سے ان کی خفیہ دوستی شروع ہو گئی۔ اس کے خاوند کو پتہ چل گیا تو اس نے مقتولہ کو طلاق دے دی۔

دو گنڈوں کی جرح میں ہیں یہ آدمی صاف نظر آیا۔ کیس کے ساتھ اس کا کوئی تعلق نہیں تھا۔

اب ہمارے پاس مقتولہ کا خاوند رہ گیا تھا۔ مقتولہ کے باپ کو ہم نے گواہوں کی فہرست میں رکھ لیا اور اسے کہا وہ شہادت مہیا کرنے میں ہماری مدد کرے۔ خان صاحب نے مقتولہ کے خاوند کو حوالہ میں بند کر دیا۔ دوسرے دن شہرے جا کر عدالت سے اس کا سات روز کاریمات لے لیا۔ مجھے خان صاحب نے اپنے پاس روک لیا۔ کہنے لگے کہ کیس تیار ہو جائے تو میں گھر جاؤں۔

اسی روز قتل کے دوا در کیس آ گئے۔ یہ خاندانی دشمنی کے کیس تھے۔ دن کے وقت دو پارٹیوں کی کھلی لڑائی میں یہ قتل ہوئے تھے۔ یہی سی تفتیش کرتی تھی لیکن کام بہت تھا۔ خان صاحب تین روز اس میں مصروف رہے اور میں مقتولہ کے خاوند کو نرم کرنے یا شہادت یا ہوت وغیرہ کے متعلق سوچنا رہا کرتے کرتے ریٹائرڈ کا آخری دن آ گیا۔ سات دن

دیا۔ اس دوران ہم دونوں ملزم (مقتولہ کے دوسرے خاوند) کو جرح دھکیوں اور لاپ سے قابل کرنے کی کوشش کرتے رہے لیکن وہ ایسا پتھر نکلا جسے دو تختانیدار مل کر بھی نہ توڑ سکے۔ ہمیں ٹھوس شہادت کی ضرورت تھی جو ملزم کے سوا اور کوئی نہیں دے سکتا تھا۔ خان صاحب نے یہ بھی سوچا کہ اس میں چونکہ کوئی شک نہیں کہ یہ ملزم اپنی بیوی کا قاتل ہے اس لیے پیشہ درجھوٹے گواہوں کی خدمات حاصل کر لی جائیں۔ ہمارے مخبر نام کام ہو چکے تھے۔ مقتولہ کے باپ کے انور سوخ سے جھوٹے گواہ آسانی سے مل جاتے جن میں سے ہم ایک دو کو یعنی شاہد بھی بنا سکتے تھے۔

شام سے ذرا پہلے مقتولہ کا آسٹنا آ گیا۔ اس سے مجھے یہ معلوم کرنا تھا کہ کہیں ایسا تو نہیں کہ وہ مقتولہ سے طلاق کے بعد ملتا رہا۔ میں قتل کا باعث معلوم کرنا تھا۔ یہ شادی شدہ آدمی تھا۔ وجہہ حیران تھا۔ عورتوں کے لیے اس میں کشش تھی۔ اس نے بالکل انکار نہیں کیا کہ مقتولہ کے ساتھ اس کی دوستی تھی۔ اس نے چھپانے کی کوشش ہی نہیں کی۔ اس نے یہ بھی کہا کہ مقتولہ کے اس کے سوا کسی اور کے ساتھ تعلقات نہیں تھے اور وہ اس قماش کی تھی ہی نہیں۔ مہاجر جب ان کے گاؤں میں گئے تو اس آدمی نے ان کی بہت مدد کی۔ مقتولہ اور اس کے خاوند کے ساتھ اس کے دوستانہ تعلقات پیدا ہو گئے تھے۔ وہ نیک نیتی سے ان کی مدد کرتا تھا۔ بل کے لیے اس نے انہیں اپنے

ساتھ لے جانے آیا ہے۔

اُس نے جب اُس آدمی کا نام، دلریت، ذات اور گاؤں بتایا تو میں اور خان صاحب ہلک اٹھے۔ یہ آدمی خان صاحب کی حوالات میں بند تھا اور مقتولہ کا خاندان تھا جو اقبالی بیان دینے پر آمادہ نہیں ہو رہا تھا۔ ہمیں جب پتہ چلا کہ وہ کسی اور کیس میں بھی ملوث اور مطلوب ہے تو ہم سمجھے کہ یہ پیشہ در مجرم ہے، اسی لیے پولیس سے ذرہ بھر نہیں ڈرتا مگر بات کچھ اور نکلی۔

سب انسپکٹر نے بتایا کہ اُس کے تھانے میں ایک عورت نے اپنے خاندان کو اس طرح زہر دیا ہے کہ وہ گھر آیا تو اُس عورت نے اسے پیالے میں دودھ ڈال کر دیا۔ خاندان نے دودھ پینا شروع کر دیا۔ دودھ تھوڑا سا رہ گیا تھا کہ اُس نے اپنے اندر تلخی سی محسوس کی۔ اُس نے باقی دودھ رکھ دیا اور کہا کہ دودھ کا ذائقہ تھیک نہیں ہے اور میرے پیٹ میں درد شروع ہو گیا ہے۔ خاوند کو شک ہوا۔ اُس نے اپنے بھائی کو بلا کر کہا کہ مجھے اس دودھ پر شک ہے۔ یہ دودھ اپنے قبضے میں رکھو۔ اُس کی بیوی نے اُس کے بھائی سے پیالہ چھیننے کی کوشش کی۔ اُس کے خاوند کی حالت تیزی سے بگڑنے لگی۔ وہ کہتا تھا کہ اندر آگ لگ گئی ہے۔

گاؤں کے میانے کو بلایا گیا۔ اُس نے اُسے گھی میں کالی مرچیں ملا کر پلائیں۔ اُسے تھے ہوئی مگر حالت اور زیادہ بگڑ گئی۔ گھر والوں نے اسے

کا مزید ریمانڈ لے لیا گیا مگر چار دن مزید گزر جانے کے باوجود ہمارے کام کی رفتار سست تھی۔ اس برادری میں اتنا سخت اتحاد تھا کہ کوئی بھی گواہی کے لیے تیار نہیں ہوتا تھا۔ مقتولہ کے باپ کا اثر اور رتبہ بے کار ثابت ہو رہا تھا۔

ہمیں بتایا گیا کہ دو آدمیوں نے مقتولہ کے باپ کو یہ بھی کہہ دیا تھا کہ اگر تمہارے داماد نے تمہاری بیٹی کو قتل کیا ہے تو اچھا کیا ہے۔ پہلے خاوند نے اُسے طلاق دی تھی، دوسرے نے قتل کر دی۔ وہ اسی قابل تھی۔ برادری میں بدکار عورت کو زندہ نہیں رہنا چاہیے۔

اپنے خاوند کو زہر پلا دیا

اب تو میں تاہل ہو گیا تھا کہ مرحلوں اور چھینٹی والا نسخہ استعمال کیا جائے اور اگر یہ بھی ناکام رہے تو مقامی لوگوں سے گواہیے چمائیں۔ قتل ہوئے تیرہ دن گزر گئے تھے۔ اُس رات ہمیں تھوڑا ڈرگری والا طریقہ آزمانا تھا۔ دن کے چار بج رہے تھے کہ ایک سب انسپکٹر پولیس دفتر میں داخل ہوا۔ بھان صاحب اُسے اچھی طرح جانتے تھے۔ بڑے تپاک سے اُسے۔ میں اُسے نہیں جانتا تھا۔ اُس نے بچپن چھبیس میل دور کے ایک دیہاتی تھانے کا نام لے کر بتایا کہ وہ وہاں ایس۔ ایچ۔ او ہے اور وہ خان صاحب کے تھانے کے ایک آدمی کو شناخت اور شہادت کے لیے اپنے

حوالات سے نکال کر یہاں لے آتے ہیں۔ اس کے سامنے مکمل اقبالی بیان جو اس عورت نے دیا ہے سنایا جائے۔

ملزم کو حوالات سے نکال کر کمرے میں لایا گیا۔ سب انسپکٹر نے اس سے پوچھا، ”تم فلاں ولد فلاں ذات فلاں اور فلاں کا دل کے ہو؟“ اُس نے جواب دیا۔ ”جی!“

اُس نے خاتون کی قاتلہ کا نام لے کر پوچھا کہ اسے جانتے ہو؟ ملزم نے دبی سی زبان میں لاعلمی کا اظہار کیا۔

سب انسپکٹر نے پوچھا، ”مشرقی پنجاب کے فلاں گاؤں میں تم نے اس کے ساتھ شادی نہیں کی تھی؟“ متحاح فلاں مولوی نے نہیں پڑھایا تھا؟ وہ ہمارے پاس موجود ہے۔ اسی گاؤں میں اگر آباد ہوا ہے، جہاں تمہاری پہلی بیوی رہتی ہے؟“

”ہاں“ اُس نے خان صاحب سے مخاطب ہو کر جواب دیا۔ ”میں اُسے جانتا ہوں لیکن میں نے اپنی بیوی کو قتل نہیں کیا۔“

”تم نے قتل کیا ہے یا نہیں؟“ سب انسپکٹر نے کہا۔ ”اُس نے اپنے خاوند کو زبردستی قتل کر دیا ہے۔ پکڑی گئی ہے اور اُس نے اقبالی بیان دے دیا ہے۔“ اُس نے کہا ہے کہ اس نے تمہاری خاطر خاوند کو زہر دیا ہے؟“

یہ سن کر اُس نے سر جھکا لیا۔ میں نے سب انسپکٹر سے کہا کہ اسے ملزم کا سارا اقبالی بیان سنا دو۔ میں نے ملزم کا سراپہ اٹھایا اور کہا۔

سپار پانی پیر ڈالا اور شہر کی طرف دوڑ پڑے۔ شہر جو دراصل قصبہ تھا پانچ میل دُور تھا۔ وہ لوگ دودھ کا پیالہ جس میں تھوڑا سا دودھ تھا ساتھ ہی لے گئے۔ قصبے کے سرکاری ہسپتال میں پہنچے تو یہ آدمی ابھی زہرہ تھا۔ اس نے ڈاکٹر کو بیان دیا کہ اُسے بیوی نے دودھ دیا تھا جو پی کر اس کی یہ حالت ہو گئی ہے۔ بیان دیتے دیتے وہ مر گیا۔ پولیس کو ہسپتال میں بلایا گیا۔ دودھ قبضے میں لے لیا گیا۔ لاش کا پوسٹ مارٹم کیا گیا جس سے کے ٹکڑے اور اجزا اور دودھ لاہور کیمیکل اینڈ اینیمیٹکس کے معائنے اور رپورٹ کے لیے بھیج دیا گیا اور متنزوں کی بیوی کو گرفتار کر لیا گیا۔

وہ عورت ذات تھی۔ عادی مجرم نہیں تھی۔ جذبات میں اگر خاوند کو زبردستی بیٹھی لیکن عین موقع پر پکڑی گئی اور جیب تھانے میں آئی تو در رو کر پائل ہو رہی تھی۔ سب انسپکٹر نے کہا کہ رونا محض بیکار ہے، اقبالی مجرم کرو۔ میں تمہیں بچانے کی کوشش کروں گا۔ اس نے ملزم کو ایسے انداز سے تسلی دلانہ دیا کہ تھا نیدار کو وہ اپنا مونس و غم خوار سمجھ بیٹھی۔ اس نے اپنے جرم کی وجہ پوری تفصیل سے سنا دی۔ اُس نے اپنے خاوند کو اس آدمی کی خاطر زہر دیا تھا جس نے اپنی بیوی کو قتل کر کے اُس کی لاش ریلوے لائن پر رکھ دی تھی، ہم سمجھ گئے کہ اس نے بیوی کو کیوں قتل کیا ہے۔ سب انسپکٹر نے اس عورت کا اقبالی بیان مختصر کر کے سنایا تو میں نے اُسے کہا کہ یہ آدمی اپنی بیوی کے قتل میں اس حوالات میں بند ہے مگر اقبالی بیان نہیں دے رہا۔ میں نے کہا کہ اُسے

کہ اس نے اس کی مدد کی تھی اور ویسے بھی یہ اُسے پسند آگیا۔ ملزم کے بیان کے مطابق پہلی ملاقات میں ہی انہوں نے پھر ملنے کا وعدہ کر لیا۔

اس کے بعد یہ اس طرح ملتے کہ یہ ملزم بارہ چودہ میل کا سفر طے کر کے ملزم کے گاؤں میں سے گزرتا اور ملزم اُسے دیکھ کر ایک خاص جگہ پہنچ جاتی۔ چند ایک ملاقاتوں کے بعد انہوں نے یہاں تک طے کر لیا کہ ملزم گھر سے بھاگ آئے گی اور ملزم اس کے ساتھ شادی کر لے گا حالانکہ ملزم کی منگنی برادری کی ایک لڑکی کے ساتھ ہو چکی تھی۔ اُس نے اپنے والدین سے کہا کہ وہ منگنی منسوخ کر دیں لیکن برادری کا قانون بڑا سخت تھا۔ ملزم نے دلیری کر کے اعلان کر دیا کہ وہ اس لڑکی کے ساتھ شادی نہیں کرے گا۔

ایک رات لڑکی گھر سے بھاگ آئی۔ ملزم اس کے گاؤں کے قریب مقدرہ جگہ پر کھڑا تھا۔ وہ لڑکی کو اپنے گاؤں میں لے آیا اور اپنے ایک دوست کے گھر رکھا۔ برادری ملزم کو قبول کرنے پر تیار نہیں تھی۔ ملزم نے برادری سے کہا کہ وہ اس گاؤں سے ہی نکل جائے گا۔ ملزم کے والدین کو یہ بھی گوارا نہیں تھا کہ ان کا جوان بیٹا ان سے ہمیشہ کے لیے جدا ہو جائے۔ بہت تکرار اور بحث مباحثہ کے بعد ان کی شادی کرادی گئی لیکن گاؤں میں دونوں کو اچھوت قرار دے دیا گیا۔ ملزم کے گھر والوں کو پتہ چل گیا کہ ان کی بیٹی کہاں ہے۔ وہ کمزور لوگ تھے۔ گاؤں کی اونچی ذات کے دو چار آدمیوں کو ساتھ لے کر

”اچھی طرح سے ستویا“ میں نے دیکھا کہ اس کی آنکھوں سے آنسو بہ رہے تھے۔

سب انسپکٹرنے سنایا کہ ملزم بڑی اچھی شکل و صورت کی جوان عورت ہے۔ اُس نے یہ اقبالی بیان دیا ہے کہ مشرقی پنجاب (ہندوستان) میں ملک کی تقسیم سے ایک سال پہلے اُس کی شادی اس ملزم کے ساتھ ہوئی تھی مگر اس شادی میں نہ ملزم کے والدین رضامند تھے نہ ملزم کے، کیونکہ ملزم کی ذات ملزم کی ذات سے نیچے سمجھی جاتی تھی۔ ملزم اونچی ذات کا ہے۔ ان کی شادی کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا تھا۔

ہندوستان میں ملزم کا گاؤں ملزم کے گاؤں سے بارہ چودہ میل دور تھا۔ ان کی ملاقات ایک خانقاہ کے عرس پر اس طرح ہوئی تھی کہ ملزم بھڑپ میں اپنی ساتھی عورتوں سے بچھڑ گئی تھی اور بادو باراں کا ایسا طوفان آیا تھا کہ عرس پر جو ہزاروں ناٹین گئے ہوئے تھے مری طرح بھاگے اور پناہیں ڈھونڈنے لگے۔ ملزم نے ملزم کو اکیلے دیکھ کر اس کی مدد کی۔ اُسے اپنے ساتھ ایک جگہ چھپا لیا۔ ملزم اپنی ساتھی عورتوں سے بچھڑ کر بہت پریشان تھی۔ طوفان سے وہ خوفزدہ ہو گئی۔ وہ کنواری لڑکی تھی۔ روتی پھرتی تھی۔ ملزم نے اُسے پناہ میں لے کر سنبھال لیا۔ یہ ان کی پہلی ملاقات تھی۔ فنان کا نذرین چار گھنٹوں بعد تھا۔ ملزم نے ملزم کو ساتھ لیا اور اُسے اُس کے گاؤں کی عورتیں بڑی مشکل سے تلاش کر دیں۔ ملزم کو یہ آدمی اس لیے بھی اچھا لگا

ملزم کے گاؤں گئے۔ اب میں یہاں بیٹا ان کی بی بی سے باقاعدہ شادی کر لی ہے۔ وہ بی بی سے ناراض ہو کر چلے گئے۔

تقریباً چھ مہینے بعد ملزم کے والدین نے اس کی خطا معاف کر دی اور اُسے اپنے خاندان کے ساتھ گھر آنے کی اجازت دے دی۔ وہ خاندان کے ساتھ اپنے گاؤں گئی۔ والدین اور گھر والوں نے اُن کی آؤ بھگت کی۔ اس کے بعد وہ دو دفعہ اپنے گاؤں گئی۔ تیسری بار وہ گاؤں گئی تو یہ ۱۹۴۷ء کے وہ دن تھے جب مشرقی پنجاب میں مسلمانوں کا قتل عام شروع ہو چکا تھا۔ ملزم اپنے گاؤں میں تھا، ملزم نے اپنے گاؤں میں۔ ملزم کے گاؤں پر سکھوں نے حملہ کیا لیکن ملزم کا کنبہ ایک ہی روز پہلے گاؤں کے چند اور لوگوں کے ساتھ ہجرت کر چکا تھا اور ابھی راستے میں تھا۔ بہت سی مشکلات کا مقابلہ کرتے یہ لوگ پاکستان میں آ گئے اور والٹن (لاہور) کے ریفریوجی کیمپ میں چلے گئے جہاں ملزم کو ملزم کی ساری برادری مل گئی۔

ملزم کا باپ سکھوں کے ہاتھوں شہید ہو گیا تھا۔ ملزم نے اپنے خاندان کے متعلق پوچھا۔ اسے بتایا گیا کہ وہ نہیں آیا۔ ملزم کے گاؤں پر بھی حملہ ہوا تھا۔ اُس وقت ملزم گاؤں میں نہیں تھا۔ کہیں باہر چلا گیا تھا۔ گاؤں والے دیان سے ہجرت کر آئے اور لاہور کے والٹن ریفریوجی کیمپ میں پہنچ گئے۔ انہوں نے سارے کیمپ میں اُسے ڈھونڈا۔ ہر روز نئے تانوں میں اُسے ڈھونڈتے مگر اس کا کہیں آنا پتہ نہ ملا۔ اب ملزم

کیمپ میں آگئی تو یہ بھی اُسے ڈھونڈنے لگی مگر سارے لاہور کے اندر، مضامین میں اور کیمپ میں لاکھوں مہاجرین میں کسی کو تلاش کرنا ناممکن تھا۔ ایک روز ان کے فریب کے ایک گاؤں کا ایک آدمی کیمپ میں آیا۔ اُس کے خاندان کے بہت سے آدمی شہید ہو گئے تھے۔ اس نے ملزم کے متعلق کئی اطلاع دی کہ وہ پاکستان کے راستے میں مارا گیا ہے اور اُس نے اُس کی لاش دیکھی ہے۔۔۔۔۔ اُس نے نشانیاں بتائیں اور ثابت کر دیا کہ ملزم سکھوں کے ہاتھوں قتل ہو گیا ہے۔۔۔۔۔ پھر تین ساڑھے تین سال گزر گئے۔ اس عرصے میں ملزم کی برادری اُس گاؤں میں آباد ہو گئی اور ملزم کا خاندان اس گاؤں میں آباد ہو گیا لیکن ملزم کو یہ علم نہیں تھا کہ اس کے خاندان (ملزم) کا خاندان کہاں آباد ہوا ہے۔ اس عرصے میں ملزم کی دوسری شادی بھی کر دی گئی۔ وہ ملزم کو یاد کر کر کے روتی رہتی تھی۔ اس کے گھر والوں نے اور دوسرے لوگوں نے اُسے سمجھا سمجھا کر اس کی شادی کرادی۔ ملزم کو بھی یقین ہو گیا تھا کہ اس کا خاندان شہید ہو گیا ہے۔

ایک بیوی کے دو خاندان اور زہر کا پیالہ

دوسری شادی کے ایک سال بعد گاؤں کے ملزم نے اپنے خاندان کے ساتھ پاکستان کے کسی مرحوم پیر کے عرس پر گئی۔ یہ لوگ پیر پرست تھے مشرقی پنجاب میں بھی عرسوں پر جاتے تھے۔ پاکستان میں بھی انہیں پیر مزار اور

عرس مل گئے۔ ملزم نے اپنے اقبالی بیان میں کہا کہ وہ اپنے دوسرے خاوند کے ساتھ عرس پر گئی تو وہاں اسے پہلا خاوند نظر آیا۔ وہ نظر کا دھوکا سمجھی لیکن وہ واقعی اس کا پہلا خاوند تھا۔ ملزم نے اپنے دوسرے خاوند کو کھانے کی کوئی چیز لانے کے لیے بھیج دیا تاکہ اپنے پہلے خاوند کے ساتھ آزادی سے باتیں کر سکے۔ دوسرا خاوند عرس کی بھیڑ میں غائب ہو گیا تو ملزم اس ملزم سے ملی۔

ملزم اس کا پہلا خاوند ہی نہیں تھا بلکہ یہ دلوں کا سودا تھا۔ ان دونوں نے محبت کی خاطر اپنے والدین اور برادرین سے دشمنی مول لے لی تھی۔ دوسرا خاوند دلوں کے رشتے کو توڑ نہیں سکتا تھا۔ ملزم نے ملزم کو لگی ملاقات کے لیے ایک جگہ بتادی اور جلا ہو گئے۔ ملزم نے اپنے قبالی بیان میں اپنی جذباتی حالت بیان کرتے ہوئے کہا کہ اسی وقت سے وہ اپنے دوسرے خاوند کو ایسا غیر آدمی سمجھنے لگی جس نے اسے زبردستی اپنا قیدی بنا رکھا ہو۔ اس نے دل کو سمجھا لیا تھا کہ پہلا خاوند مر گیا ہے۔ اس نے دوسرے خاوند کو قبول کر لیا تھا مگر پہلے خاوند کر دیکھتے ہی اس کا دماغ پھر گیا۔ وہ گھر میں خاموش رہنے لگی مگر روتی نہیں تھی۔ یہ سوچتی رہتی تھی کہ وہ دوسرے خاوند سے طلاق کس طرح لے لے اور اپنے پہلے خاوند کے پاس کس طرح پہنچے۔ دوسری مشکل یہ تھی کہ اس کا پہلا خاوند (ملزم) بھی شادی کر چکا تھا۔

تین چار روز بعد ملزم سچیس میل کا فاصلہ طے کر کے ملزم کی بتائی

ہوئی جگہ پر چلا گیا۔ ملزم اچکی تھی۔ اس روزان کی باتیں تفصیل سے ہوئیں۔ ملزم نے اُسے بتایا کہ کس طرح وہ اُسے ڈھونڈتی رہی ہے اور کس طرح اُسے اطلاع ملی تھی کہ ملزم سرحد پار مارا گیا ہے اور کس طرح اس گاؤں میں آکر اس کی شادی کی گئی۔ ملزم نے اسے بتایا کہ جب سکھوں کے حملے شروع ہو گئے تو اُس کے گاؤں کے لوگ پاکستان کی طرف روانہ ہو گئے لیکن وہ ملزم کے گاؤں کی طرف چل پڑا۔ وہاں رات کو پہنچا جب اوس کا صفایا ہو چکا تھا۔ صبح کے وقت وہ پاکستان کی راہ پر روانہ ہو گیا۔ آدھے راستے میں اُسے ملزم کے گاؤں کا ایک آدمی مل گیا۔ اس نے ملزم کو بتایا کہ ملزم کو سکھ لے گئے ہیں۔ یہ ایک غلط فہمی تھی۔

ملزم نے ملزم کو ملاقات پر بتایا کہ وہ وہیں سے واپس چلا گیا اور ملزم ڈھونڈتا رہا۔ ایک سکھ دوست نے اس کی مدد کی۔ آخر اس سکھ نے اسے پاکستان چلے جاتے پر مجبور کیا اور وہ دل پر پتھر رکھ کر ادھر آ گیا۔ پاکستان میں آکر وہ ملزم کے خاندان کو ڈھونڈتا رہا۔ اس دوران اسے لاہور میں اپنی برادری کا ایک آدمی مل گیا۔ اس وقت تک ایک سال نزر گیا تھا۔ یہ آدمی ملزم کو اس گاؤں میں لے گیا جہاں وہ آباد ہو گیا تھا۔ ملزم کو برادری کے چار پانچ آدمیوں نے یقین دلا دیا کہ ملزم اری گئی ہے اور اس کے خاندان کا بھی کچھ پتہ نہیں۔ شاید سب مارے گئے ہیں۔ یہ حقیقت بعد میں کھلی تھی کہ یہ ایک سازش تھی۔ ملزم کے دل سے ملزم کا نام صاف کرنے اور برادری میں اس کی دوسری شادی

میں طلاق لینا چاہتی تھی، مجھ پر اب کوئی بے رغبتی اثر نہیں کر سکتا۔ یہ ملزم کے جذبات کی شدت کی انتہا تھی، ورنہ دیہاتی لوگ خدا اور رسولؐ کی بجائے پیروں اور خانقاہوں کو زیادہ مانتے ہیں.... ملزم نے اُسے بتایا کہ اُس نے اپنی بیوی کو کہہ دیا ہے کہ وہ اُسے طلاق دینا چاہتا ہے لیکن بیوی کہتی ہے کہ وہ اسی کے گھر میں زہر کھا کر مر جائے گی۔

اس کے بعد وہ ملتے رہے اور ایک دوسرے کو بتاتے رہے کہ ان کے گھروں اور گاؤں میں کیا ہو رہا ہے۔ ملزم نے اپنے خاوند کے ساتھ بدسلوکی شروع کر دی تھی۔ خاوند اُسے ملتا پٹیتا تھا۔ جذبات اور جہالت نے اُن کی عقل پر قبضہ کر لیا اور انہوں نے فیصلہ کیا کہ ملزم اپنے خاوند کو اور ملزم اپنی بیوی کو قتل کر دے۔ انہوں نے قتل کا دن مقرر کر لیا اور طے کیا کہ قتل کے دو روز بعد وہ اسی جگہ ملیں گے اور جب قتل کی تفتیش مکمل ہو جائے گی تو وہ ایسا ڈرامہ کھیلیں گے کہ لوگوں کے سامنے اس طرح ایک دوسرے کے سامنے آئیں گے جیسے اچانک اور اتفاقیہ آمانا سامنا ہو گیا ہو۔ پھر اُن کی دوبارہ شادی میں کوئی رکاوٹ نہیں ہوگی۔ دونوں برادریاں اس وجہ سے کوئی اعتراض نہیں کریں گی کہ یہ تو پہلے ہی یاں بیوی تھے اور اتفاق سے پھر اکٹھے ہو گئے ہیں مگر ان جاہلوں کے دہم بمان میں بھی نہیں تھا کہ ایسے اتفاق کو معجزہ کہا کرتے ہیں اور معجزے کسی قتل کر کے نہیں کیے جاتے۔ ان بد سنجوں کو یہ امید تھی کہ لوگ اس عجیب و غریب اتفاق پر غور ہی نہیں کریں گے کہ ”اتفاق سے“ وہی خاوند قتل ہوا

۔ کرنے کے لیے یہ جھوٹ بولا گیا تھا کہ ملزم ماری گئی ہے۔ اس جھوٹ کے بعد ملزم کی شادی کر دی گئی۔

ملزم نے بیان میں کہا کہ اُسے، جب یہ پتہ چلا کہ ملزم کو اس کی موت کی جھوٹی خبر سنا کر اس کی شادی کی گئی ہے تو اس کے ذہن میں یہ خیال آیا کہ اسے کیس میں یہ جو اطلاع دی گئی تھی کہ ملزم کو سکھوں نے قتل کر دیا ہے، جھوٹ تھا اور یہ جھوٹ دونوں برادر یوں نے کیس میں مل کر گھڑا تھا۔ اس خیال نے اُسے بھڑکا دیا۔ ملزم بھی بھڑک اٹھا۔ دونوں نے یہ طے کیا کہ ملزم اپنی بیوی کو طلاق دے دے گا اور ملزم اپنے خاوند سے طلاق لے لے گی مگر دیہاتی معاشرے میں طلاق لینا اور دینا ناممکن ہوتا ہے۔ لاشٹیاں اور کلباٹیاں چلتی ہیں۔ نہ کھل جاتے ہیں۔ پھر موت، جیل یا جیپانسی کا تختہ میاں بیوی کو چھیدا کرتا ہے۔ ملزم اور ملزم نے یہ طے کیا اور اگلی ملاقات کا دن مقرر کر کے چُرا ہو گئے۔

اگلی ملاقات میں ملزم نے ملزم کو بتایا کہ اس نے خاوند کو صاف الفاظ میں کہہ دیا تھا کہ وہ اُسے طلاق دے دے لیکن وجہ نہیں بتائی تھی۔ خاوند نے اُسے بہت ملتا پٹیتا اور وجہ پوچھی۔ ملزم نے یہ وجہ بتائی۔ ”میں اپنے پہلے خاوند کو دل سے نہیں اتار سکتی اور میں تمہیں دھوکا نہیں دینا چاہتی“ خاوند نے اُسے خانقاہوں اور مزاروں پر لے جانا شروع کر دیا اور ایک پیر سے تعویذ لاکر اُس کے گلے میں باندھ دیا۔ ملزم نے اپنے اتہالی بیان میں یہ الفاظ قلم بند کرائے.... ”لیکن میرا پیر استاد یہ آدمی تھا جس کی خاطر

کیا تھا لیکن قیمت پیسوں کی شکل میں نہیں بلکہ اپنے جسم کی شکل میں دی کیونکہ حکیم کا مطالعہ ہی یہی تھا۔

اس بدکار خود ساختہ حکیم نے چھ بار اس لڑکی کو ہوس کاری کا نشانہ بنا کر زہر دیا تھا مگر لڑکی کو یہ نہیں بتایا تھا کہ وہ دودھ میں زہر کی مقدار کتنی ڈالے تاکہ وہ فوراً نہ مر جائے۔ لڑکی نے ساری پڑیا دودھ میں ڈال دی جس نے پیٹ میں جاتے ہی اثر دکھا دیا۔ خاوند نے کچھ دودھ چھوڑ دیا اور لڑکی پکڑی گئی۔ لاہور سے معدے کے اجزارا درجہ دوہ کی رپورٹ آگئی۔ دودھ اور معدے میں سنکھیا پایا گیا۔ پولیس نے حکیم کو بھی گرفتار کر لیا تھا اور اُس کے گھر کی تلاشی لے کر سنکھیا کی کچھ اور مقدار، چرس، اونیون اور اوٹ پٹانگ دوائیاں قبضے میں لے لی تھیں۔ لوگ اسے سیانا کہتے تھے۔

سب انسپکٹر ملزمہ کا انقبالی بیان زبانی سنار یا تھا تو ہمارے ملزم کے انسوجاری تھے۔ کہی وہ سر جھکا لیتا اور کبھی سب انسپکٹر کا منہ ٹٹکی باندھ کر دیکھنے لگتا۔ جب سب انسپکٹر بات ختم کر چکا تو ملزم نے خان صاحب سے کہا۔ ”خان صاحب! امیر بیان لکھ لیں۔ میں نے اپنی بیوی کو قتل کیا ہے۔“ اُس نے ہاتھ جوڑ کر کہا۔ ”صرف ایک عرض کرتا ہوں کہ ایک بار مجھے اُس سے ملادیں اور اگر آپ کے اختیار میں ہے تو ہم دونوں کو ایک ہی تختے پر کھڑا کر کے بھانسی دینا۔“ یہ کہتے کہتے وہ

جس سے بیوی طلاق لینا چاہتی تھی اور وہی بیوی قتل ہوئی جسے خاوند طلاق دینا چاہتا تھا اور اتفاق ایسا ہوا کہ طلاق لینے اور دینے والے میاں بیوی ایسے نکلے جو دوسری شادیوں سے پہلے میاں بیوی تھے اور پھر سے میاں بیوی بن گئے۔ اگر یہ اردو یا پنجابی کی پاکستانی فلم ہوتی تو پولیس کے ملازم بھی کہنے کہ واہ واہ بڑی اچھی ستوری ہے مگر یہ کہانی جب حقیقی رنگ میں پولیس کے سامنے آئی تو اس میں نہ خود بصورتی تھی نہ عقل۔ یہ جذبات اور جہالت کا بڑا ہی بھونڈا کھیل تھا۔

ملزمہ نے عین اُس روز خاوند کو دودھ میں زہر ملا کر پلا دیا جس شام ملزم نے بیوی کا کلا گھونٹ کر اُس کی لاش ریلوے لائن پر رکھی تھی مگر وہ مل نہ سکے۔ ملزمہ عین موقع پر پکڑی گئی اور ملزم کو میں نے اور خان صاحب نے پٹیٹ میں لے لیا۔ ان دونوں کو ایک دوسرے کی کارگزاری کا بالکل علم نہیں تھا۔ البتہ اپنے طے شدہ پردگرام کے مطابق انہوں نے اپنا اپنا کام کر دیا تھا۔ ملزمہ نے انقبالی بیان ایسی شو فرنگی کی حالت میں دیا تھا کہ اس نے کچھ بھی نہیں چھپایا۔ قتل ایسا بڑم ہے جو پیشہ در قاتل کرتے ہیں تو کئی کئی دن جزیاتی لحاظ سے سنبھل نہیں سکتے۔ اس قدر چرس یا شراب پیتے ہیں کہ اپنے آپ کو بے ہوش کر دیتے ہیں۔ قاتل کو سکون صرف اقبالی جرم سے ملتا ہے یا پھانسی کے تختے پر۔ یہ تو دہیاتی لڑکی تھی۔ اس نے فوراً اقبالی جرم کر لیا اور بیان تک بتا دیا کہ اُس نے گاڈل کے ایک مخدوب سی قسم کے حکیم سے زہر حاصل

دھڑاڑیں مار مار کر رونے لگا۔
تھوڑی دیر بعد اُس نے پگڑی کے پلے سے آنکھیں سات کیں اور پانی
مانگا۔ ہم نے اُسے پانی پلایا اور تان، صاحب نے اس کے لیے اپنے گھر سے کھانا
منگوا لیا۔ ابھی ابھی وہ رو رہا تھا، لیکن اُس نے سکون کی آہ بھر کر اور مسکرا کر
کہا: "آپ نے اتنے دل گروستہ اور اتنی کئی زبان کی عورت کبھی دیکھی
ہے؟ یہ بھی سوچو کہ وہ پنج ذات، کی ہے۔ اور سچی ذات کی ہوتی تو ایسی
دلیری کبھی نہ کرتی۔ پہلے تھاند کو قبول کر دوسرے کے ساتھ مست ہو جاتی۔"
ہم نے ان دونوں کی دلیری کی بہت تعریف کی۔

ناروا بات نہیں کی تھی، نہ اُس کے دل میں کوئی بڑبیتی تھی۔ وہ اُس کی
پناہ میں تھی۔ البتہ لڑکی اُسے بہت اچھی لگی تھی۔ انہوں نے ایک دوسرے
سے گاڑوں کے نام پوچھے تھے۔
وہ بہت دیر تک وہاں بیٹھے رہے تھے۔ اس دوران ان کی اجنبیت
اپنائیت میں بدل گئی اور یہ اپنائیت اتنی بڑھی کہ انہوں نے ملنے کے
وعدے کر لیے۔ ملزم کے بیان کے مطابق ملزم نے بھی کہا کہ وہ اُسے ملنے
جاتا رہا۔ ملزم نے قرآن کی قسم کھائی کہ انہوں نے محبت کو ناپاک نہیں ہونے
دیا کیونکہ انہوں نے فوراً ہی شادی کا فیصلہ کر لیا تھا۔ لڑکی نے اُس سے ایک
روز پوچھا کہ ذات کے اتنے بڑے فرق کا کیا علاج کر دے گا تو ملزم نے کہا
تھا کہ تم قائم رہنا، میں جو کچھ کروں گا وہ ساری دنیا دیکھے گی۔

تھوڑے دنوں بعد ان دونوں نے جو کچھ کیا وہ ساری دنیا نے دیکھا۔
لڑکی کی یہ قربانی معمولی نہیں تھی کہ وہ گھر سے بھاگ آئی۔ ملزم کی قربانی یہ تھی
کہ برادری نے اس کا حقہ پائی بند کرنے یعنی سوشل بائیکاٹ کرنے کی دھمکی
دی اور سجن کی لڑکی کے ساتھ اُس کی منگنی ہو چکی تھی، انہوں نے اسے قتل
کی دھمکی دی۔ یہ دھمکی پوری بھی ہو سکتی تھی لیکن ملزم نے بھروسے گاڑوں میں
کھڑے ہو کر اُن کے چیلنج کو قبول کیا۔ یہ دلیری غیر معمولی تھی۔ دیہات میں
انہی باتوں پر خون خرابے ہوا کرتے ہیں۔

ملزم کو کسی نے قتل تو نہ کیا لیکن اس کے ساتھ برادری نے بول چال بند
کر دی اور اس کے ساتھ اور اس کی بیوی (ملزمہ) کے ساتھ اچھوتوں کا

اُس نے پورے اطمینان سے اقبالی بیان دینا شروع کر دیا جو ساڑھے
تین گھنٹوں میں ختم ہوا۔ یہ سارے کا سارا بیان سنانے کی ضرورت نہیں۔
جرم کا آدھا پس منظر تو آپ ملزمہ کے اقبالی بیان میں سن سچکے ہیں۔ اس
میں جو باتیں اور واقعات ملزم سے متعلق تھے اور ملزمہ کو معلوم نہیں تھے،
وہ ملزم کی زبان میں بیچے۔ اُس نے اس کی تصدیق کی کہ ملزمہ کے ساتھ
اُس کی پہلی ملاقات عرس کے موقع پر طوفان میں ہوئی تھی۔ لڑکی اپنے
گاڑوں کی عورتوں سے بچھڑ گئی تھی۔ طوفان بڑے زور کا تھا۔ لڑکی کے
پاؤں اکھڑے تھے۔ وہ رو رہی تھی۔ ملزم نے اسے اپنے بازوؤں میں
لے کر اپنے ساتھ لگا لیا تھا۔ ملزمہ ڈرے ہوئے بچے کی طرح اس کے ساتھ
چمپک گئی تھی۔ وہ اسے ایک مکان کے بچھوڑے لے گیا اور اُسے نسلی
دلاسہ دے کر اس کا حوصلہ قائم کر دیا تھا۔ اُس نے ملزمہ کے ساتھ کوئی

سے نکل گئی ہے۔ وہ گاؤں کے ہر ایک مکان میں گیا اور ملزمہ کی لاش ڈھونڈتا رہا مگر وہ اُسے نہ زندہ ملی نہ مردہ۔

رات اسی تلاش میں گزری گئی۔ صبح کے وقت وہ پھر گاؤں کے ہر ایک مکان میں گیا۔ اُسے بڑا ہی جھیاٹا منظر نظر آیا۔ اُس نے جیلے ہوئے مکانوں کے کھنڈروں میں جا کے دیکھا۔ اُسے ملزمہ کی لاش نہ ملی۔ گاؤں والوں کی اُس نے کئی لاشیں دیکھیں۔ ہار کر وہ گاؤں سے نکلا اور اپنے گاؤں چلا گیا۔ اُس گاؤں کو وہ صحیح حالت میں چھوڑ گیا تھا۔ وہاں بھی اب درہی تباہی تھی جو وہ ملزمہ کے گاؤں میں دیکھ آیا تھا۔

اُس نے اپنے بیان میں کہا کہ اپنے گاؤں میں گھومتے پھرتے اُسے ایسے لگ رہا تھا جیسے ملزمہ کے گاؤں میں گھوم پھر رہا ہو۔ اُسے اپنے گھر کے کسی فرد کی لاش نظر نہ آئی۔ اُس کا گھر نالی تھا اور ٹوٹا ہوا۔ وہ گاؤں سے نکلا۔ اُسے دُور بہت سے لوگ جلوس کی صورت میں جلتے نظر آئے۔ وہ اُن کی طرف چل پڑا۔ راستے میں اسے اپنے باپ کی لاش پڑی نظر آئی۔ اس کے جسم پر برچھپیوں اور کلہاڑیوں کے بہت سے زخم تھے۔ ادھر ادھر گاؤں کے چند اور آدمیوں کی لاشیں پڑی تھیں اور ان میں دس بارہ کھول کی لاشیں بھی تھیں۔ ملزم نے بتایا کہ جب وہ پاکستان میں اپنے خاندان سے ملا تھا تو اُسے بتایا گیا تھا کہ گاؤں کے لوگ گاؤں سے نکلے تو سکتوں نے اُن پر حملہ کر دیا تھا۔ سبکدہ بہت زیادہ نہیں تھے۔ گاؤں والوں نے سکھوں کو گھر لیا اور جہم کر لڑائی ہوئی تھی۔

سلسلوں کی بارہ پہلی بار وہ گاؤں کے کنوئیں پر پانی پینے گئی تو غورتوں نے اُسے کنوئیں کے قریب بھی نہ جانے دیا۔ وہ خالی گھڑائے کے واپس آگئی۔ اُس کے بعد ملزم خود کنوئیں سے پانی لانا رہا۔۔۔ پھر بائیکاٹ ختم ہو گیا۔ لڑکی اپنے گاؤں جانے لگی اور اگست ۱۹۴۷ء آ گیا۔

مشرقی پنجاب میں آگ اور خون کا طوفان آ گیا۔ اُس وقت ملزمہ اپنے ماں باپ کے گھر گئی ہوئی تھی۔ مسلمانوں کا خون بہہ رہا تھا۔ گھر ٹٹ رہے تھے، جل رہے تھے اور اُن کی لڑکیاں اغوا ہو رہی تھیں۔ یہ طوفان ملزمہ کے گھر میں بھی آ گیا۔ گاؤں کے لوگ وقت سے پہلے نکل گئے مگر ملزمہ ملزمہ کے گاؤں کی طرف چلا گیا۔ رات ہو چکی تھی۔ گاؤں کے کئی مکان جل رہے تھے۔ وہ گاؤں میں داخل ہوا تو وہاں چند ایک لاشوں کے سوا اُسے نہ کوئی انسان زندہ نظر آیا نہ کوئی مویشی۔ سبکدہ گاؤں کا صفایا کر گئے تھے۔

وہ پاکلوں کی طرح ملزمہ کے گھر میں داخل ہوا۔ گھر خالی تھا۔ یہ کچا سا اور غریبانہ مکان تھا۔ وہاں کوئی لاش نہیں تھی۔ اُس نے ماچس جلا کر دیکھا۔ وہاں اُسے خون بھی نظر نہ آیا۔ گاؤں میں ڈرا دینے والی خاموشی تھی۔ اُس نے گاؤں کی گلیوں میں ملزمہ کو پکارنا شروع کر دیا۔ جہاں اُسے کسی لاش کے ساتھ ٹھوکر لگتی وہ ماچس جلا کر لاش کو غور سے دیکھتا۔ اُسے مختلف جگہوں پر تین جوان لڑکیوں کی برہنہ لاشیں نظر آئیں۔ اس نے چھوٹے چھوٹے بچوں کی بھی لاشیں دیکھیں۔ بڑی عمر کے آدمیوں کی لاشیں بھی نہیں مگر یہ بہت زیادہ نہیں تھیں۔ ملزمہ نے یہ اندازہ لگایا کہ گاؤں کی بیشتر آبادی گاؤں

مزم نے سکھ دوست کو مزمہ کے متعلق بتایا کہ اُسے اپنے ساتھ لیے بغیر نہیں جائے گا۔ سکھ نے اُسے سمجھانے کی بہت کوشش کی کہ وہ پاکستان چلا جائے ورنہ اُسے بیوی تو نہیں ملے گی، ملا ضرور جائے گا۔ وہ نہ ملا۔ اس نے سکھ سے کہا کہ اگر مرد ہو تو دوستی نہھاؤ۔ یہ سکھ چونکہ اس کا دوست تھا اس لیے اُسے اچھی طرح معلوم تھا کہ مزم کی شادی مزمہ کے ساتھ کس طرح ہوئی تھی۔ وہ دونوں کی قربانیوں اور محبت کو جانتا تھا مگر اُس کے لیے سب سے زیادہ ٹیڑھا مسئلہ یہ تھا کہ وہ مزم کو چھپائے کہاں۔ سکھ مسلمانوں کے خون کے پیاسے تھے۔ ان کی نگاہوں میں دوست اور دشمن میں کوئی فرق نہیں رہ گیا تھا۔ ان کی کرپانیوں اور برچھپان مسلمانوں کا خون مانگتی تھیں۔ اس سکھ نے اپنے دو تین سکھ دوستوں کی مدد سے مزم کو چھپا لیا اور اُس کی بیوی (مزمہ) کی تلاش شروع کر دی۔ مرن یہ معلوم کرنے میں ایک مہینہ گزر گیا کہ مزمہ کے گاؤں پر کن لوگوں نے حملہ کیا تھا۔ درچار سکھوں کے متعلق پتہ چلا تو ان کے گاؤں جا کر لوٹکی کا سراغ لگانے کی کوشش کی۔ لوٹکی تو نہ ملی، چند ایسے سکھوں کا پتہ چل گیا جو اس حملے میں شامل تھے۔ اس طرح دو مزیں مہینے گزر گئے۔

وہ لاشوں سے اُٹھے اور ملے

قصہ مختصر یہ کہ چار مہینے گزر گئے، مزم کو اپنی بیوی کا سراغ نہ ملا۔

مزم ایک قافلے کے ساتھ پاکستان کی طرف آ رہا تھا۔ وہ ہر ایک آدمی اور ہر ایک عورت کو دیکھ رہا تھا۔ وہ چند قدم آگے چلتا اور رُک جاتا۔ اپنے قریب سے گزرتے لوگوں کو دیکھتا اور وہ کبھی پیچھے کو بل پڑتا اور پناہ گزنیوں کو دیکھتا جاتا۔ اس طرح اُس نے آگے کو کم اور پیچھے کو زیادہ فاصلہ طے کیا۔ یوں ہی لوگوں کو دیکھتے اور آگے پیچھے چلتے دن اور راتیں گزرتے لگیں۔ پناہ گزنیوں کے قافلوں اور نظاروں میں کمی نہیں آرہی تھی۔ مزم ہوش گم کیے دیں کہیں پناہ گزنیوں کو دیکھتا رہا اسے بالکل یاد نہیں تھا کہ کب اور کہاں اُسے جان پہچان کا ایک آدمی ملا۔ وہ مزمہ کو جانتا تھا۔ اُس نے مزم کو بتایا کہ مزمہ کو سکھ اٹھالے گئے تھے۔ اس خبر نے اُسے باؤ لاکر دیا۔ اُس کے پاس کھانسی تھی۔ وہ سکھوں سے اپنی بیوی لانے کے لیے پل پڑا۔ وہ اب واپس جا رہا تھا۔ اسے ارد گرد کے ایسے گاؤں معلوم تھے جہاں مرن سکھ رہتے تھے یا جہاں ان کی آبادی زیادہ تھی۔ ان دنوں سکھ ہر طرف بھیڑیوں کی طرح غراتے پھر رہے تھے۔ مزم کو ایک سکھ مل گیا جو اُس کا ہم عمر تھا اور اُس کا دوست بھی۔ سکھ دوستی باری مجھول چکے تھے لیکن یہ سکھ اُن چند ایک سکھوں میں سے معلوم ہوتا تھا جن کے دلوں میں دوستی بھی زندہ تھی۔ اُس نے مزم کو دیکھا تو اُسے گھبرا کر کہا کہ اپنا منہ اور سر گھڑی میں چھپالے تاکہ سکھ اُسے سکھ سمجھیں ورنہ وہ ملا جائے گا۔ اس نے ایسا ہی کیا۔ سکھ نے اُسے اپنی کرپان دے دی اور اس کی کھانسی سے لی کرپان سرٹیکٹ تھا کہ وہ سکھ ہے۔

وہ دباں سے آئے پر راضی نہیں تھا لیکن اب اُسے اور زیادہ چھپایا بھی نہیں جاسکتا تھا۔ سکھ دوست اور اُس کے دوستوں نے اُسے بتایا کہ جس محنت سے انہوں نے لڑکی کو تلاش کرنے کی کوششیں کی ہیں، اگر لڑکی یہاں ہوتی تو ضرور مل جاتی۔ وہ پاکستان چلی گئی ہے۔ ملزم بادل نخواستہ ان سکھوں کی مدد سے پاکستان آ گیا۔ لاہور میں وہ ریفیوجی کیمپ میں گیا۔ اس سے ایک دو روز پہلے ہی اُس کے علاقے کے ہباجیرن کیمپ سے جا چکے تھے۔ اُس وقت تک کیمپ کا یہ عالم تھا کہ بارکوں میں، برآمدوں میں، میلانوں میں، دُور دُور تک، لٹیٹی مخلوق پھیل گئی تھی۔ سارا لاہور ریفیوجی کیمپ بن چکا تھا۔ راوی روڈ کے دونوں طرف پناہ گزین پرٹے تھے۔ سڑاؤں اور کنڈروں میں، ہندوؤں کے چھوڑے ہوئے مکانوں میں اور جہاں کہیں سر چھپایا جاسکتا تھا ہباجیرن نے پناہ لے لی تھی۔

ملزم نے انبالی بیان میں کہا کہ ملزم کی جدائی اُسے اندر ہی اندر رکھا رہی تھی۔ اُس کی بھوک اور نیند ماری گئی تھی۔ برادری نے (بعد کے اہکشان کے مطابق) تین چار ایسے آدمیوں کی زبانی یہ خبر مشہور کرائی کہ ملزم کی بیوی مشرقی پنجاب میں ماری گئی ہے اور اُس کا خاندان لاپتہ ہے۔ ملزم کو یقین دلا دیا گیا کہ ملزم ماری گئی ہے۔ اس کے بعد ماں نے اسے دوسری شادی کے لیے راضی کرنا شروع کر دیا۔ ملزم کا باپ مرچکا تھا۔ ماں کے جذبات کا ملزم کو بہت خیال تھا۔ اُس نے ماں سے کہا کہ اس کا دل ذرا سنبھل جائے تو وہ شادی کر لے گا۔ دوسری مشکل یہ تھی کہ گاڈن میں کوئی ایسا رشتہ بھی نہیں تھا جو ملزم کو ملتا۔ ہندوستان میں ملزم کی مالی حالت اور برادری میں پوزیشن اچھی تھی کیونکہ اس کی اراضی بہت تھی۔ پاکستان میں اگر وہ بات نہ رہی۔ اس کی ماں اکیلی تھی۔ ملزم کے متعلق اطلاع ملی تھی کہ مر گیا ہے۔ گھر میں اور کوئی سیانا مر نہیں تھا، اس لیے انہیں معمولی زمین ملی۔ دوسرے گھرانوں کو نہایت اراضی مل گئی۔ اس وجہ سے ملزم کا شمار کمزور اور غریب لوگوں میں ہونے لگا۔ اُس نے بیٹائی پر زمین لے لی۔ اس طرح وہ مزارع بن گیا۔ مقتول کو کو طلاق مل گئی۔ یہ بھی سب کو علم ہو گیا کہ مقتول کو کو بیکاری کے

ملزم ایسی ہر جگہ گیا جہاں ہباجیرن نے پناہ لے رکھی تھی۔ اس کے بیان سے معلوم ہوتا تھا جیسے اُس نے لاہور کی ہر ایک اینٹ اور ہر ایک پتھر اکھاڑ کر دیکھا ہو، مگر اُسے ملزم کا اور اپنے خاندان کا کوئی سراغ نہ ملا۔ پھر وہ واپس اور گنڈا سنگھ والا بھی گیا۔ آخر لاہور میں اُسے ایک آدمی مل گیا۔ اس نے اُسے اس کے خاندان اور برادری کے متعلق بتایا۔ اسی آدمی کی رہائشی اور

اسی مالی مدد سے وہ اس گاڈن میں پہنچ گیا جہاں اس کی برادری کے کئی آدمی ہو چکے تھے۔ اُسے دیکھ کر سب بہت حیران ہوئے کیونکہ اس کے نام اطلاع ملی تھی کہ مارا گیا ہے۔ بعد میں پتہ چلا تھا کہ جس آدمی

یہ آپ ملزم کی زبانی سن چکے ہیں کہ اس کے بعد وہ کس طرح ملتے رہے اور انہوں نے کیسا بھیانگ پروگرام بنایا۔ ملزم نے جس طرح اپنے خاوند سے طلاق مانگی، اُسے پریشان کیا اور چھ اُسے قتل کیا وہ بھی آپ سن چکے ہیں۔ اب ملزم کی زبانی سنیں کہ اُس نے اپنی دوسری بیوی سے کس طرح آزادی حاصل کی۔

اُس نے اپنی بیوی سے کہا کہ وہ اسے طلاق دینا چاہتا ہے۔ بیوی سمجھی کہ وہ شاید اس کے چال چلن پر شک کر رہا ہے۔ وہ تمہیں کھانے لگی لیکن یہاں تو معاملہ ہی کچھ اور تھا۔ ملزم نے یہ تو سوچا ہی نہیں کہ کسی عالم سے پوچھ لیتے کہ شریعت کے لحاظ سے اُس کی پہلی بیوی کی پوزیشن کیلئے ہے۔ یعنی ملزم کا پہلا خاوند زندہ تھا لیکن اس کی موت کی غلط خبر نے اسے کسی دوسرے کی بیوی بنا دیا۔ یہ شریعت کا مسئلہ تھا۔ یہ تو مجھے بھی معلوم نہیں کہ پہلے خاوند کی موجودگی میں طلاق کے بغیر وہ دوسرے آدمی کی بیوی رہ سکتی تھی یا نہیں۔ انہوں نے جذبات سے مغلوب ہو کر ایسی جاہلانہ کارروائی کی جس کی کامیابی کے راستے میں پھانسی کا تختہ بھی تھا۔ ملزم نے دوسری بیوی کو پریشان کرنا شروع کر دیا۔ ملزم کے سوا کسی کو معلوم نہ تھا کہ اصل وجہ کیلئے ہے۔ آخر یہ لڑکی انتقاماً منہ پھٹ ہو گئی۔ خاوند ایک کہتا وہ دوستانہ۔ اس نے دو تین بار ملزم کی ماں کی بھی بے عزتی کی اور اس پر یہ الزام عائد کیا کہ وہ اپنے بیٹے کو اس کے خلاف بھڑکاتی ہے۔

الزام میں طلاق مل گئی ہے۔ اس کا نتیجہ ظاہر ہے۔ اُس کا رشتہ لینے کے لیے کوئی بھی تیار نہیں تھا۔ لڑکی جوان تھی۔ اس کے باپ نے ملزم کی ماں سے کہا کہ وہ اس کی بیٹی اپنے بیٹے کے لیے قبول کرے۔ ماں نے بیٹے سے کہا اور منت کی کہ وہ اس لڑکی کو قبول کرے۔ لڑکی کے باپ نے ملزم کو جہیز کے طور پر دو ایکڑ نہایت اچھی زمین پیش کی۔ ملزم نے زمین کی خاطر تو نہیں ماں کی خوشنودی کے لیے چھوڑی ہوئی لڑکی کے ساتھ شادی کر لی۔

ملزم نے اسے بیوی کا درجہ دے دیا لیکن ملزم کو دل سے نہ اتار سکا۔ تاہم بیوی کے ساتھ اُس نے کبھی بد سلوکی نہیں کی۔ اُس نے بیوی سے صرف یہ کہا تھا کہ تمہیں بدنامی کی وجہ سے طلاق ملی ہے۔ اگر تم نے مجھے بھی دھوکا دیا تو سارے گاؤں کے سامنے تمہاری گردن پر چھری پھیر دوں گا۔ ہماری نگاہ میں ملزم اتنا دلیر اور غیرت مند تھا کہ اس نے جو کہا وہ کر کے بھی دکھا سکتا تھا۔ اس کے بیان کے مطابق یہ بیوی ہمیشہ اس کی دغا دار رہی اور اس کی خدمت بھی کرتی رہی۔ ملزم پیر پرست اور خانقاہوں کا شیعرائی تھا۔ وہ ابھی تک دعائیں کرتا پھر رہتا تھا کہ اُس کی پہلی بیوی اُسے زندہ مل جائے۔ اُسے اس خانقاہ کا پتہ چلا جس کا عرس ہونے والا تھا۔ وہ عرس پر چلا گیا اور وہاں اُسے پہلی بیوی نظر آگئی۔ وہ اپنے خاوند کے ساتھ تھی۔ ملزم بے قابو ہو گیا۔ اگر ملزم اُسے دیکھ کر اشارہ نہ کر دیتی تو ملزم اُسے اٹھا کر دوڑ پڑتا۔

ایک سوال کا جواب دیتے ہوئے اس نے کہا کہ اُسے بالکل معلوم نہیں تھا کہ مرنے کے تین سہارے گھنٹے بعد لاش کو کاٹو تو خون نہیں نکلتا۔

آخری سفر اور زندگی کے میلے

اُس نے بیوی کو اوپر لے جا کر کہا کہ سو جاؤ۔ بیوی نے کہا کہ وہ اُس کے ساتھ باتیں کرنا چاہتی ہے۔ باتوں باتوں میں جھگڑا شروع ہو گیا۔ بیوی نے ایسی جلی گٹی باتیں کہہ دیں کہ ملزم کو سخت غصہ آیا۔ وہ اُسے تھوڑی دیر بعد قتل کرنا ہی چاہتا تھا۔ اُس نے غصے سے بازو لہو کر بیوی کا گلہ دلچ لیا اور چھوڑا اُس وقت جب وہ ٹھنڈی ہو چکی تھی۔ اس نے لاش کو چار پائی پر ڈال کر اوپر چادر ڈال دی اور گاڑی کے وقت کا انتظار کرنے لگا۔ گاڑی کی آخری آواز بھی خاموش ہو گئی۔ تقریباً چار گھنٹے بعد ملزم نے لاش کندھوں پر ڈالی مگر گنوار ہونے کی وجہ سے یہ نہ سوچ سکا کہ مقتولہ کی جوتی بھی ساتھ لے جانا۔ جوتی وہیں پڑی رہی۔ وہ سیڑھی سے اُترا۔ گاڑی میں کسی کو نظر آئے بغیر باہر جانے کا راستہ اس نے دیکھ رکھا تھا وہ گاڑی سے نکل گیا اور لاش ریلوے لائن پر اس طرف رکھ دی کہ گردن لائن پر اور دھڑ دھڑوں لائنوں کے درمیان تھا اُس وقت گاڑی ریلوے سٹیشن پر کھڑی تھی۔ وہاں سے سٹیشن تقریباً ڈیڑھ میل دُور تھا۔ اُسے انجن کی جتی نظر آرہی تھی۔ وہ لائن سے تھوڑی دُور

آخری روز جس شام ملزم نے ملزمہ کے ساتھ قتل طے کیا تھا، ملزم نے بیوی پر رحم کیا کہ اُسے موت سے بچانے کے لیے کہا کہ وہ طلاق لے لے اور اپنے ماں باپ کے پاس چلی جائے لیکن اُس نے ملزم کو دھکی دی کہ وہ للاق دے کر تو دیکھے۔ ملزم نے اُسے خوب پٹیا۔ وہ اندر بیٹھی رو رہی تھی۔ ملزم کی ماں باہر نکل گئی۔ ملزم نے قتل کی سکیم پہلے ہی بنا رکھی تھی اور سکیم ایسی بنائی تھی جس کے متعلق اُسے امید تھی کہ قتل کو چھپائے رکھے گی اور وہ پکڑا نہیں جائے گا۔

اس کے مطابق اُس نے اندر سے سیڑھی اٹھا کر مکان کے ایک موزوں پہلو کے ساتھ لگا دی۔ اُس روز اس کی بیوی نے دوپہر کو بھی کھانا نہ کھایا اور شام کو بھی نہ کھایا۔ دیہات میں لوگ شام ہوتے ہی سو جاتے ہیں۔ ملزم بیوی کو چھت پر لے گیا۔ وہ روزانہ چھت پر ہی سوتے تھے۔ بیوی (مقتولہ) اوپر جانے پر رضامند نہیں تھی۔ وہ کہتی تھی کہ تم مجھے بیوی ہی نہیں سمجھتے تو مجھے اوپر اپنے پاس کیوں لے جاتے ہو۔ وہ نہیں جا رہی تھی۔ ملزم نے سختی کرنے کی بجائے پیار کی جھوٹی تمبیں کھائیں اور اُسے اوپر لے گیا۔

وہ اُسے فوراً قتل نہیں کرنا چاہتا تھا۔ اُسے گاڑی کے وقت کا علم تھا۔ اُس نے یہ سکیم بنائی تھی کہ گاڑی گزرنے کے وقت سے آدھا پونا گھنٹہ پہلے اُسے گلا گھونٹ کر مارے گا اور وہ آدھی رات کا وقت ہوگا۔ لوگ سوئے ہوئے ہوں گے۔ وہ لاش ریلوے لائن پر رکھ آئے گا۔ میرے

تصدیق ضروری ہوتی ہے اور اقبال جرم میں جن اشتباہ کا ذکر ہوتا ہے وہ برآمد کر کے عدالت میں پیش کرنی پڑتی ہیں اور جن واقعات کا ذکر ہوتا ہے انہیں صحیح ثابت کرنے کے لیے شہادت فراہم کی جاتی ہے۔ اگر پولیس اقبالی بیان کی ایک بھی کڑی کمزور رہنے دے تو ملزم بری ہو سکتا ہے۔ ملزمہ کے اقبالی بیان کی کڑیاں ملانے کے لیے سب انسپکٹر ملزم کی شہادت لینے اور ملزمہ سے اس کی شناخت کرانے کے لیے ساتھ لے جانے آیا تھا۔ اب خان صاحب کو ملزمہ کی ضرورت پیش آگئی کیونکہ ان کے ملزم نے اقبالی بیان میں ملزمہ کا ذکر کیا تھا۔

میں وہ منظر کبھی نہیں بھولی سکوں گا جب ملزم اور ملزمہ ملے تھے۔ یہ اس طرح ہوا تھا کہ ہم ملزم کو سب انسپکٹر کے تھانے میں لے گئے تھے۔ ملزم کو ہتھکڑی لگی ہوئی تھی اور ملزمہ حوالات میں بند تھی۔ قاعدے قانون کے مطابق ہمیں ملزم کو وہاں لے جانا چاہئے تھا یا نہیں یہ الگ بحث ہے۔ ہم تینوں محتانیباروں نے یہ فیصلہ کیا تھا کہ انہیں کسی بہانے ملوایں گے۔ وہاں لے جا کر سب انسپکٹر نے ملزمہ کو حوالات سے نکال لیا اور اپنے کمرے میں لے جا کر ملزم کے ساتھ بٹھا دیا۔ ملزم کی ہتھکڑی نہیں کھولی جاسکتی تھی اور ایک کانٹیل کا ان کے پاس چھہرہ نالازمی تھا۔ ہم تینوں باہر نکل آئے تھے۔

دونوں کے اقبالی بیان ایک ہی مجسٹریٹ نے قلمبند کیے تھے۔ دونوں تھانوں کی کچھری ایک ہی تھی۔ خان صاحب نے استغاثہ نہایت

ایک درخت کی اوٹ میں جا کھڑا ہوا۔ گاڑی آئی۔ لاش کے قریب اگرچہ نے دسل سجائی اور پھر ساری گاڑی لاش کے ادھر سے گزر گئی۔

ملزم نے جا کر دیکھا کہ سر دھڑ سے کٹ کر ڈرا ڈرا چاڑھا تھا۔ اُس نے یہ بالکل نہیں دیکھا کہ وہاں خون تھا یا نہیں۔ وہ گاڑی میں گیا اور بیٹھی سے اوپر چلا گیا۔ صحن میں اُس کی ماں سوئی ہوئی تھی۔ صبح کے وقت اُس نے باہر سے بیٹھی اٹھائی اور اندر لے جا کر ماں کو ڈانٹ دیا کہ اُس نے یہ بیٹھی باہر ہی رکھ دی تھی۔ اُسے اب امید تھی کہ کوئی نہ کوئی آکر اطلاع دے گا کہ اُس کی بیوی گاڑی کے نیچے آکر مر گئی ہے۔ ایسے ہی ہوا۔ وہ گاڑی والوں کے ساتھ دوڑتا گیا۔ بیوی کی لاش دیکھی اور جو سکیم اس نے سوچ رکھی تھی، اُس کے مطابق اُس نے تھانے میں اطلاع دی اور کہا کہ اس کی بیوی نے خودکشی کر لی ہے مگر اسے معلوم نہیں تھا کہ تھانے میں ایک کی بجائے دو محتانیبار بیٹھے ہیں جو بال کی کھال اتار کر دکھا سکتے ہیں۔

ملزم نے بیان سب انسپکٹر کی موجودگی میں دیا تھا۔ پولیس واسے جذبات کے لحاظ سے پتھر مارتے ہیں۔ پولیس کا کام ہی کچھ ایسا ہوتا ہے۔ لیکن ان دونوں میاں بیوی کی کہانی تے وہیں بلا کر رکھ دیا۔ ہم انہیں قانون کے شکنجے سے نہیں سچا سکتے تھے۔ سب انسپکٹر اسی آدمی کو لینے آیا تھا، مگر وہ ایسی واردات میں ملوث تھا جو ملزم نے کی تھی۔ اقبالی بیان کسی ملزم کو سزا دلانے کے لیے کافی نہیں ہوتا۔ ملزم اقبالی بیان میں جن افراد کا ذکر کرتا ہے، ان کی حیثیت گواہ یا ملزم کی ہوتی ہے۔ ان سے پوچھ گچھ اور

مستحکم تیار کیا تھا۔ مقدمہ چلا۔ مجھے اس کیس سے بہت دلچسپی تھی، آخر سات آٹھ ماہ کے بعد دونوں کو عمر قید ہو گئی۔ عمر قید چودہ سال ہوتی ہے۔ ہر سال قیدی کو کچھ معافی دی جاتی ہے۔ قید کے عرصے کی معافی ملا کر قیدی دس سال بعد رہا ہو جاتا ہے۔

۱۹۶۳ء کے وسط کا ذکر ہے۔ ان دونوں کو جیل میں گئے گیارہ سال سے چند مہینے زیادہ عرصہ گزار چکا تھا۔ مجھے ایک روز یہ واردات یاد آ گئی۔ میں اُس ٹھکانے میں گیا جہاں کبھی خان صاحب ٹہرا کرتے تھے۔ جب کوئی آدمی کسی جرم میں قید کاٹ کر گھر آتا ہے تو متعلقہ ٹھکانے والے اُس کا نام ریکارڈ میں لکھ لیتے ہیں اور تھوڑا عرصہ درپردہ اس کی نگرانی کرتے ہیں کیونکہ یہ خطرہ ہوتا ہے کہ جیل میں عادی مجرموں کے ساتھ وہ کردہ بھی عادی مجرم نہ بن گیا ہو۔ میں نے وہاں کے تھانیدار سے پوچھا کہ اپنی بیوی کا قاتل عمر قید پوری کر کے آچکا ہوگا۔

اُس نے ریکارڈ دیکھ کر بتایا کہ آٹھ نو مہینے ہوئے وہ آگیا تھا۔ گاڈن قریب ہی تھا۔ میں وہاں چلا گیا۔ اُس سے ملا۔ وہ بڑے پیار سے ملا اور مجھے گھر لے گیا۔ مجھے یہ دیکھ کر خوشی ہوئی کہ خاوند کی قاتلہ اُس کی بیوی تھی۔ دونوں دس دس سال پورے کر کے رہا ہوئے تھے۔ یہ آدمی اُسے اپنے گاڈن لے آیا تھا اور انہوں نے اسے نو نکاح پڑھا لیا تھا۔ اس کی عمر ستیس اتریس سال ہو گئی تھی مگر وہ اپنی عمر سے کم لگتے تھے۔ مقتولہ کا باپ بھی مرچکا تھا اور قاتل کی ماں بھی۔ بڑا دسری انہیں اچھی نگاہ سے نہیں دیکھتی تھی لیکن وہ آپس میں مطمئن تھے۔